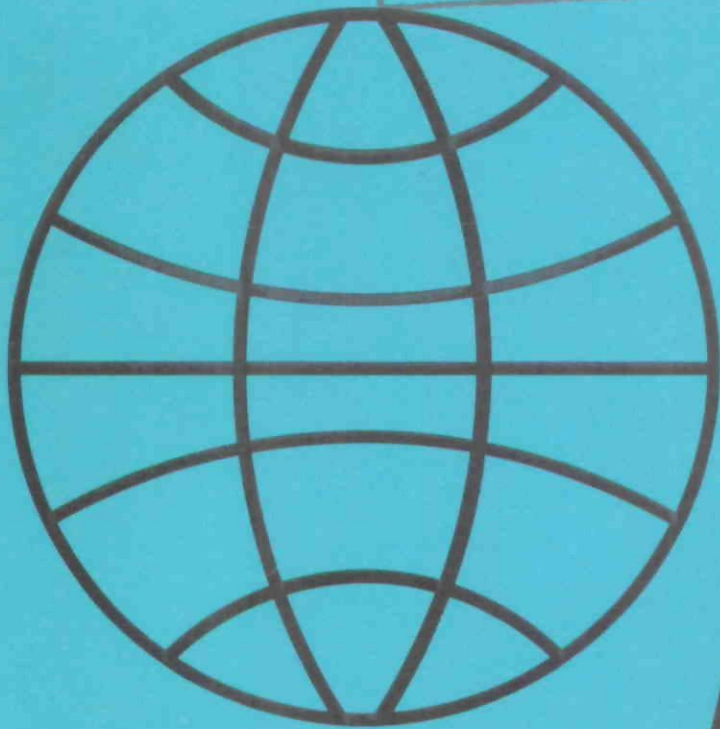
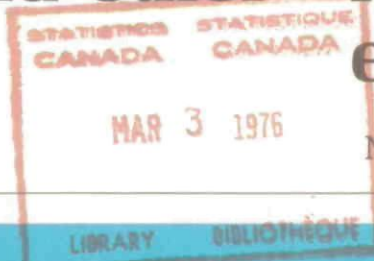


Travel between Canada and other countries

Voyages entre le Canada et les autres pays

NOVEMBER 1975

NOVEMBRE 1975



TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

NOVEMBER - 1975 - NOVEMBRE

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

February - 1976 - Février
3.1401-502

Price—Prix: 70 cents
\$7.00 a year—par année

Vol. 31—No. 11

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada
Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- . — nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Method of Collection	v
Definition of Terms	v
Review of International Travel	vii

Charts

1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1974 and 1975	x
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1974 and 1975	x
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the United States, 1974 and 1975	xi
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1974 and 1975	xi

Section 1. Canada Totals

Table

1. Receipts and Payments on Travel Account	2
2. Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada	4
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation	6
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8
3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation	12
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States	14

Section 2. Provincial Detail

(See Tables 3A-3D for Canada Totals)

4A- 4D. Newfoundland	18
5A- 5D. Prince Edward Island	28
6A- 6D. Nova Scotia	38
7A- 7D. New Brunswick	48
8A- 8D. Quebec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. British Columbia	108
14A-14D. Yukon	118

Section 3. Port of Entry Detail

15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry	130
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry	136

	Page
Méthode de collecte	v
Définition des termes	v
Revue des voyages internationaux	vii

Graphiques

1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1974 et 1975	x
2. Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975	x
3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1974 et 1975	xi
4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1974 et 1975	xi

Section 1. Totaux pour le Canada

Tableau

1. Recettes et paiements au compte des voyages ...	2
2. Sommaire - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada	4
3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport	6
3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport	12
3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis	14

Section 2. Détails par province

(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)

4A- 4D. Terre-Neuve	18
5A- 5D. Île-du-Prince-Édouard	28
6A- 6D. Nouvelle-Écosse	38
7A- 7D. Nouveau-Brunswick	48
8A- 8D. Québec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. Colombie-Britannique	108
14A-14D. Yukon	118

Section 3. Bureau d'entrée

15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée	130
16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport ..	136

METHOD OF COLLECTION

The new programme for the collection and processing of international travel statistics introduced in 1972 and outlined briefly below, has led to a more accurate count of the number of travellers entering and leaving Canada.

The direct involvement of all Customs officers across Canada in the collection of data has enabled the publication of statistics in this report. The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

The data in this publication are gathered from three source documents completed at all points of entry to Canada. All travellers who clear customs are recorded by category (i.e. returning residents, non-residents, etc.) the method of entry and country of residence. The documents listed below are sent directly to Statistics Canada for processing.

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States — Canadian border.

This count is normally on a full census basis, however at selected ports sampling techniques linked to total counts at toll points are used. A footnote appears in the port detail tables to identify these points of entry using sampling. The sample is a systematic 25% count by Customs officials of United States and Canadian automobile travellers; samples are weighted monthly by Statistics Canada to total traffic counts available from toll authorities or mechanical counters. All other travellers are counted on a full census basis.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record travellers entering Canada by private plane and boat. This form is also used to record travellers on commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card — To record travellers entering Canada in commercial plane and boat including charter and cruise arrivals.

A 100% count of travellers at airports and seaports is undertaken through the use of this card which serves the needs of a number of other government departments, including Customs clearance. The cards, which are completed by Customs officials, contain information on the category of traveller and country of residence.

The presentation of the statistics has been revised to include monthly statistics to date over a two year period. The section on provincial data has been re-organized to show statistics for each province separately.

Due to the expanded size of the report to accommodate these changes, selected detailed tabulations on non-resident travellers by country have been condensed. If this information is required please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into

MÉTHODE DE COLLECTE

Le nouveau programme de collecte et d'exploitation des statistiques sur les voyages internationaux instauré en 1972 et présenté brièvement ci-dessous permet un dénombrement plus exact des voyageurs qui entrent au Canada et qui en sortent.

La participation directe de tous les douaniers du Canada à la collecte des données a permis la publication des statistiques présentées ici. Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Les renseignements de la présente publication proviennent de trois documents remplis à tous les points d'entrée au Canada. Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par catégorie (c.-à-d. les résidents de retour, les non-résidents, etc.), selon le moyen de transport et le pays de résidence. Les documents décrits ci-après sont envoyés directement à Statistique Canada, où ils sont dépouillés.

E62 Feuille de pointage des arrivées, qui sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontières États-Unis — Canada.

Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral; toutefois, à certains endroits, on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage. Un renvoi est donné au bas des tableaux en cause afin d'identifier les points d'entrée qui utilisent l'échantillonnage. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% effectué par les douaniers pour les personnes des États-Unis et du Canada qui voyagent en automobile. Statistique Canada pondère chaque mois les échantillons avec le nombre total de voyageurs fourni par les responsables des postes de péage ou établi par compteur automatique. Tous les autres voyageurs font l'objet d'un dénombrement intégral.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers, qui sert au dénombrement des voyageurs arrivant en avion ou en bateau particulier. Cette formule sert aussi au dénombrement des personnes voyageant à bord de cargos, de traversiers et des navires de croisière.

E64 Referral Card, qui sert au dénombrement de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol notifié et de croisière.

On procède à un dénombrement intégral des voyageurs aux aéroports et aux ports de mer grâce à cette carte qui répond aux besoins d'un certain nombre d'autres ministères, notamment en ce qui concerne le dédouanement. Les cartes, que remplissent les douaniers, renferment des renseignements sur la catégorie de voyageur et le pays de résidence.

On a modifié la présentation des statistiques de manière à y inclure les données mensuelles depuis deux ans. La partie concernant les données provinciales a été restructurée et donne maintenant les statistiques pour chacune des provinces séparément.

En raison de l'expansion de la publication qu'ont entraîné ces modifications, il a fallu condenser certains tableaux détaillés indiquant les voyageurs non résidents selon le pays. On peut obtenir ces renseignements en s'adressant à M. Mike Valiquette, Chef de la Section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne

Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller — An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller — An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers — A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land — Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air — Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods — Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — In the case of non-residents, this designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii. In the case of Canadian resident travellers, this designation includes Hawaii and all countries other than Continental United States and Alaska.

entre au Canada plusieurs fois. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories "voyageurs non résidents" et "voyageurs résidents" les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident — Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident — Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs — Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre — En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air — Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

Par eau — Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

Autres moyens — À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraïbes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis — Pour les non-résidents, cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii. Pour les voyageurs résidents du Canada, cette catégorie comprend Hawaii et tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale) et l'Alaska.

Cumulative statistics for January to November 1975 show that 69.8 million international travellers entered Canada, up 3.5% over the previous year. Non-resident travellers entering Canada numbered 34.2 million, down 1.3% from 1974. Canadian residents returning to Canada totalled 32.4 million, up by 9.8%. Immigrants, military personnel, diplomats and carrier crews who are excluded from the above break-down accounted for 3.2 million persons, or 4.5% of the aggregate, decreased by 1.5%.

For the first time since June on a year-to-year basis, the total number of visitors entering Canada, for the month, increased by 1.2% to 1.9 million. This included 1.8 million United States' residents and 53,400 visitors from countries other than the United States; both groups recorded similar sized relative increases. The total number of Canadian residents re-entering Canada in November increased significantly, 24.3%, to 2.6 million. This aggregate was comprised of a 24.7% increase to 2.5 million, for Canadian residents returning from the United States and a 12.6% rise to 84,500 for residents returning from countries other than the United States.

Non-resident Travellers Entering Canada

For the first time since June on a year-to-year basis, non-resident travellers from the United States increased, by 1.2%, to 1.9 million persons. Those visiting Canada by automobile, constituting approximately 90% of this aggregate, increased by 1.7% to 1.7 million. Same day travellers numbered 1.3 million, up 3.4% while those staying one or more nights decreased by 3.8% to 371,600.

Plane travel by residents of the United States has decreased throughout most of 1975. In November, total plane traffic decreased by 3.5% to 90,900 of which commercial plane travel decreased by 4.0% to 83,800. Private plane travel, which only represents 7.8% of the aggregate, increased slightly to 7,100.

Bus travel by United States' residents decreased in all categories. Total bus traffic decreased by 4.1% to 67,800 while same day and one or more nights bus traffic declined by 5.5% and 1.7% respectively.

Non-resident travel from countries other than the United States increased by 1.1% to 53,400. In November, among the major tourist generating nations, only visitors from Japan decreased by 19.7%, to 3,500. Because of this, the overall number of residents from Asia visiting Canada fell to 8,800. Among the other major tourist producing countries, visitors from the Netherlands increased by 17.0%, Italy by 16.6%, the United Kingdom by 5.7% and West Germany by 2.7%. For the month of November, non-resident travellers from Europe increased by 2.6% to 33,500. The number of visitors from Australia increased by 11.4% to 2,000 and the number of visitors from Oceania increased by a similar amount to 2,600.

Resident Travellers Returning to Canada

The number of Canadian residents returning from both the United States and other countries continued to increase as it has throughout most of 1975.

Residents returning from the United States by automobile increased by 26.8% to 2.2 million persons. Significant increases occurred in all categories, 28.2% for same day and 20.2% for one or

Les statistiques cumulatives pour la période qui va de janvier à novembre 1975 révèlent que 69.8 millions de voyageurs internationaux sont entrés au Canada, ce qui représente une augmentation de 3.5% par rapport à l'année précédente. Le nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada a été de 34.2 millions, soit une diminution de 1.3% comparativement à la période correspondante en 1974. Il y a eu 32.4 millions de résidents canadiens qui sont revenus au pays, soit une augmentation de 9.8%. Les immigrants, le personnel militaire, les diplomates et les équipages qui sont exclus des chiffres précités et qui représentent 4.5% de l'ensemble ont atteint 3.2 millions, accusant ainsi une baisse de 1.5%.

Pour la première fois depuis juin, le nombre total de visiteurs entrant au Canada a augmenté ce mois-ci, passant à 1.9 million, soit une augmentation de 1.2%. Ce chiffre comprend 1.8 million de résidents américains et 53,400 visiteurs en provenance de pays autres que les États-Unis alors que ces deux catégories ont enregistré des hausses semblables. Le nombre total de résidents canadiens revenant au Canada a augmenté de façon significative, 24.3%, alors qu'il atteignait 2.6 millions. De ce nombre, 2.5 millions, soit une augmentation de 24.7%, sont revenus d'un voyage aux États-Unis alors que 84,500, soit une hausse de 12.6%, sont revenus de pays autres que les États-Unis.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Pour la première fois depuis juin, le nombre de voyageurs résidents des États-Unis a augmenté de 1.2%, s'établissant à 1.9 million de personnes. Les usagers de l'automobile, qui constituent environ 90% de ce total, ont augmenté de 1.7% alors qu'ils ont atteint 1.7 million. Les voyageurs du même jour se sont établis à 1.3 million, soit une augmentation de 3.4% alors que ceux séjournant une nuit ou plus ont baissé de 3.8%, atteignant 371,600.

Le nombre de résidents américains utilisant l'avion a diminué durant la majeure partie de 1975. En novembre, le trafic total par avion a été 90,900 usagers, soit une diminution de 3.5%. Le secteur commercial a accusé une baisse de 4.0% alors que 83,800 résidents américains ont employé ce service. Les voyages par avion particulier, qui ne représentent que 7.8% du trafic aérien, ont légèrement augmenté tandis que 7,100 personnes sont entrées au Canada.

Toutes les catégories du trafic par autobus ont accusé une baisse en novembre. Au total, 67,800 personnes, soit une diminution de 4.1%, ont utilisé l'autobus alors que les voyageurs du même jour et ceux d'une nuit ou plus ont baissé de 5.5% et 1.7% respectivement.

Le nombre de voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis a augmenté de 1.1%, passant à 53,400. En novembre, parmi les principales nations génératrices de touristes, le Japon a été la seule à baisser alors que 3,500 japonais ont visité le Canada, soit 19.7% de moins. Conséquemment, le nombre total de résidents en provenance d'Asie a tombé à 8,800. Parmi les autres pays générateurs de touristes, les visiteurs en provenance des Pays-Bas ont augmenté de 17.0%, d'Italie de 16.6%, du Royaume-Uni de 5.7% et de la République Fédérale d'Allemagne de 2.7%. Au cours du mois de novembre, les voyageurs non résidents en provenance d'Europe ont augmenté de 2.6%, passant à 33,500. Le nombre d'arrivées en provenance d'Australie a augmenté de 11.4%, atteignant 2,000, et celui d'Océanie a connu une hausse semblable alors qu'il s'est établi à 2,600.

Voyageurs résidents revenant au Canada

Comme pour la majeure partie de 1975, le nombre de résidents canadiens revenant au pays en provenance des États-Unis et des autres pays a continué à augmenter en novembre.

Les résidents qui sont revenus des États-Unis par automobile ont augmenté de 26.8%, passant à 2.2 millions de personnes. Des hausses importantes ont été enregistrées dans toutes les catégories, 28.2% dans les

more nights. These large increases to some extent reflect a rebound from the lower levels of automobile travel in 1974 reduced by the gasoline shortages and are not as dramatic when viewed over a longer time span.

Canadian residents returning from the United States by plane have increased on a month-to-month basis throughout most of 1975. In November, total plane traffic increased by 10.9% to 131,000 of which commercial plane traffic accounted for the major part. (Commercial plane traffic represents over 95% of this aggregate). Same day bus traffic experienced the only decrease in November and it was marginal (0.8%). One or more nights traffic increased by 17.9% while total bus traffic increased by 4.9% to 101,900.

In November, Canadian resident travellers re-entering from countries other than the United States increased by 12.7% from last year to 84,500. Residents returning directly by plane which accounts for 85% of this aggregate, increased by 10.5% over November 1974.

voyageurs du même jour et 20.2% dans ceux ayant séjourné une nuit ou plus. Ces fortes augmentations reflètent, dans une certaine mesure, un rebondissement des bas niveaux du trafic automobile de 1974 qui avaient été causés par la pénurie d'essence et ne semblent pas aussi dramatiques quand on les analyse sur une plus longue période.

D'après les données mensuelles, les résidents canadiens revenant des États-Unis par avion ont augmenté durant la majeure partie de 1975. En novembre, le trafic aérien total s'est accru de 10.9%, passant à 131,000 personnes, dont la majorité ont utilisé un service commercial qui répond pour 95% de tout le trafic aérien. En ce qui concerne le trafic par autobus, seul le trafic des voyageurs du même jour a baissé en novembre, soit une diminution marginale de 0.8%. Le trafic par autobus pour ceux ayant séjourné une nuit ou plus a augmenté de 17.9% alors que le trafic total a augmenté de 4.9%, passant à 101,900.

En novembre, les résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis ont augmenté de 12.7% comparativement à l'an dernier, s'établissant à 84,500. Les résidents qui sont revenus directement par avion, et ceux-ci répondent pour 85% du total, ont augmenté de 10.5% par rapport à novembre 1974.

CHARTS

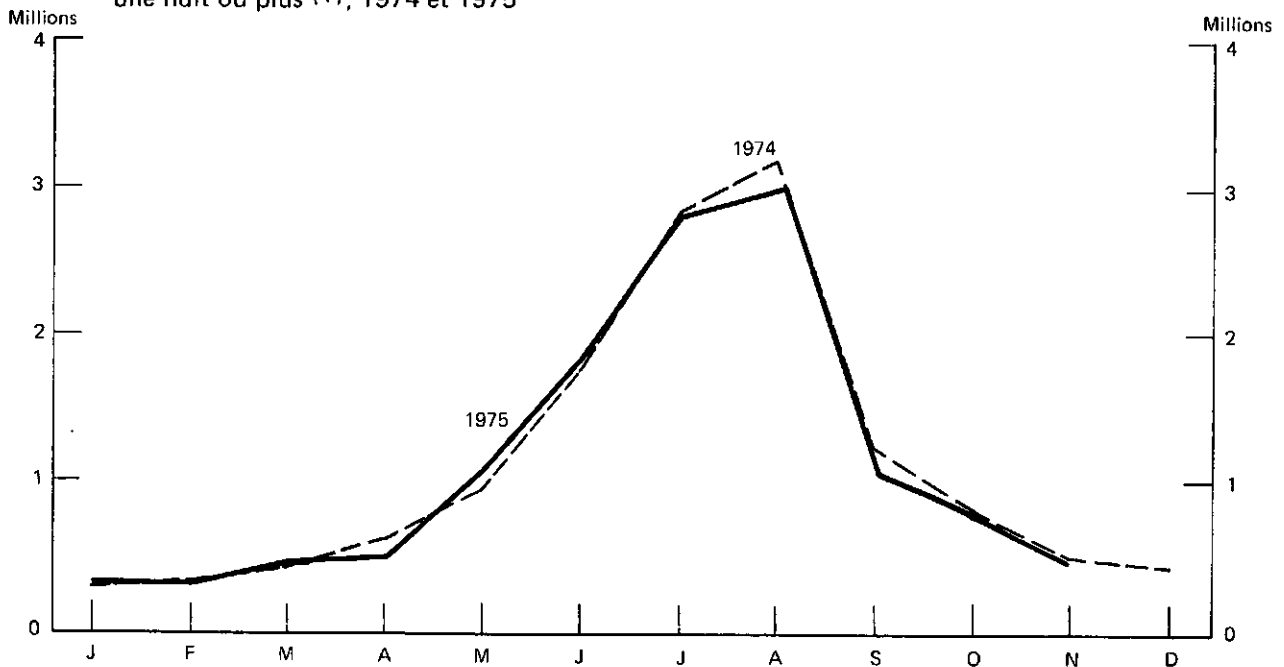


GRAPHIQUES

Chart - 1

Graphique - 1

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights (1), 1974 and 1975
Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus (1), 1974 et 1975

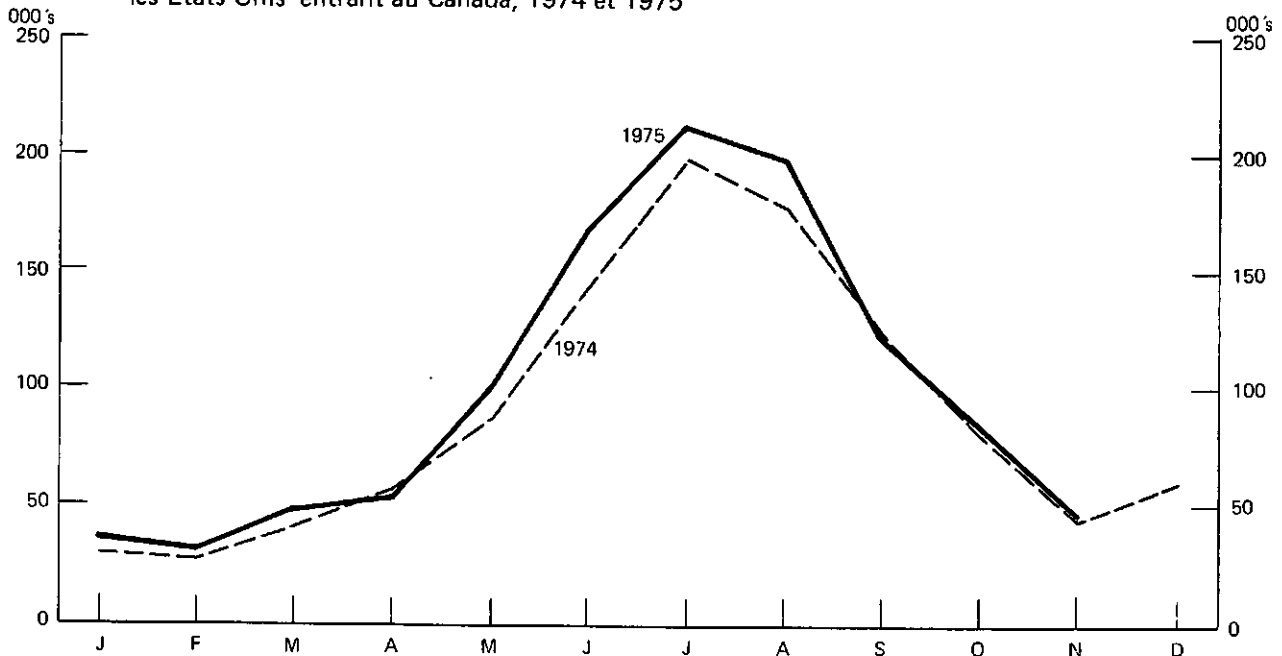


(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers.— Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart - 2

Graphique - 2

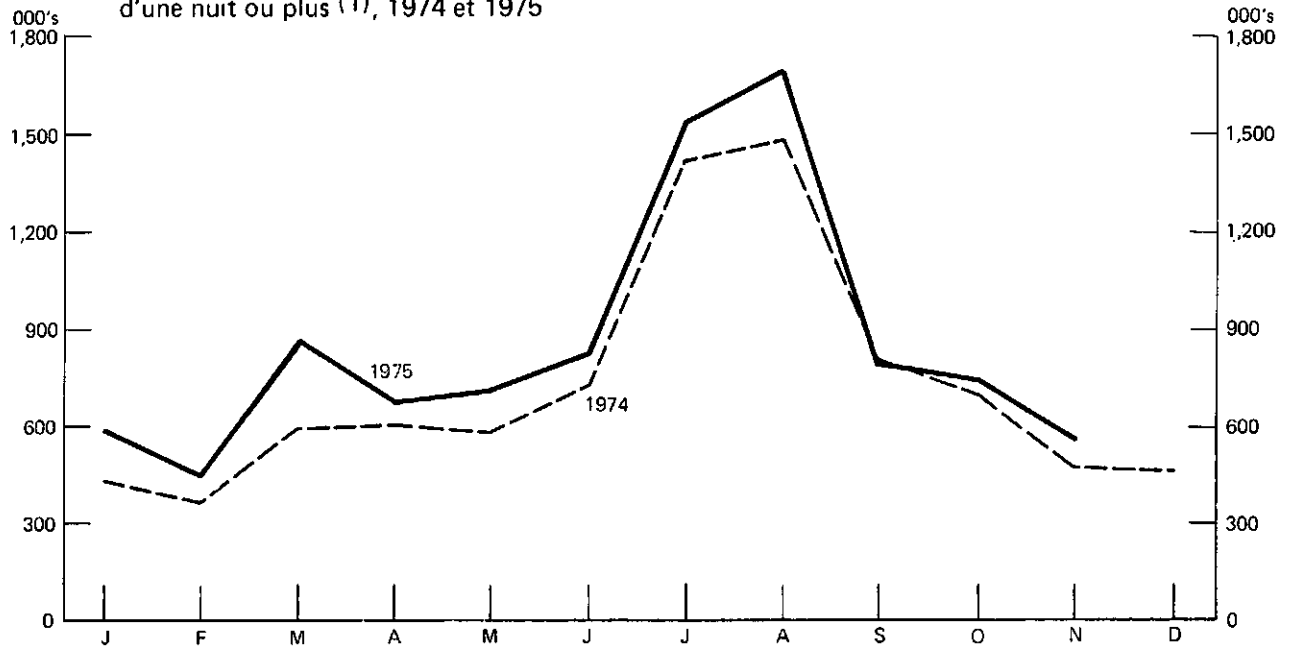
Non-Resident Travellers (1) from Countries Other than the United States Entering Canada, 1974 and 1975
Voyageurs (1) non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975



(1) Excludes same day land, via the United States.— Sans les voyages du même jour par moyens terrestres, via les États-Unis.

Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights (1),
Re-entering from the United States 1974 and 1975

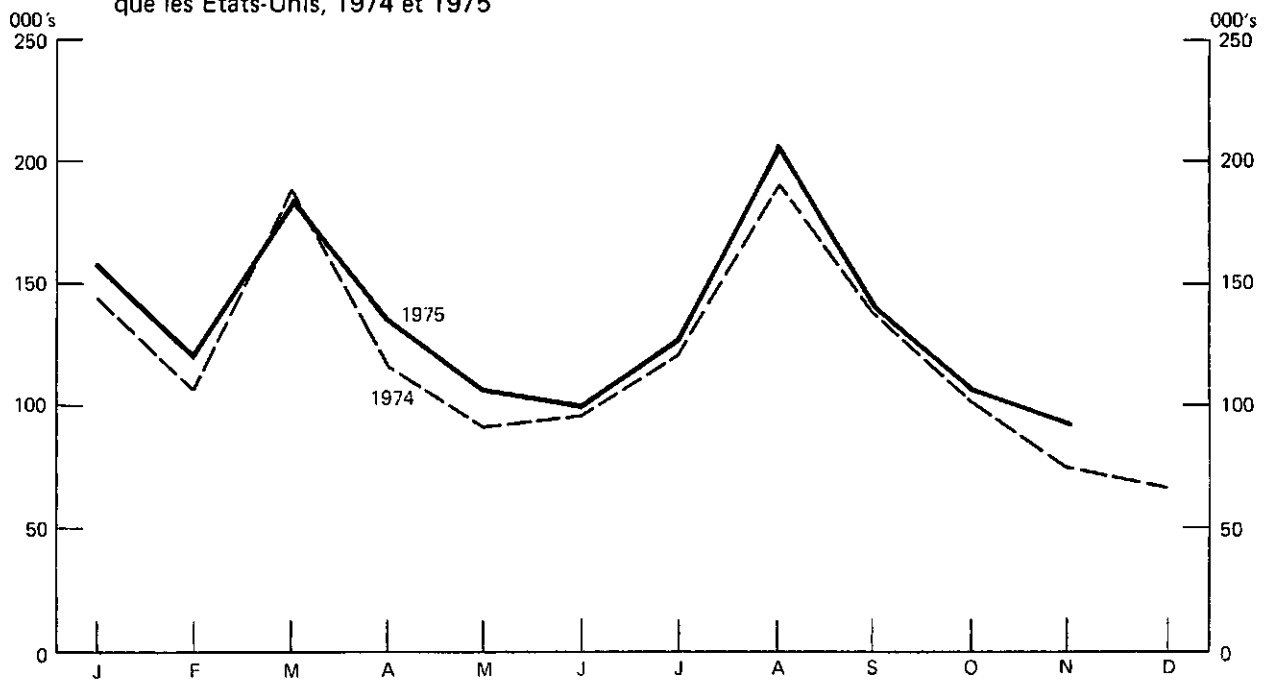
Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour
d'une nuit ou plus (1), 1974 et 1975



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1974 and 1975

Résidents canadiens revenant de pays autres
que les États-Unis, 1974 et 1975



SECTION 1

CANADA TOTALS

TOTAUX POUR LE CANADA

Canada

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1968-1975

No.		1968					1969				
		I	II	III	IV	Year - Année	I	II	III	IV	Year - Année
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	69	203	485	109	866	72	217	510	135	934
2	Other countries	9	24	38	16	87	12	30	51	20	113
3	Total	78	227	523	125	953	84	247	561	155	1,047
	Payments:										
4	United states	159	177	233	115	684	205	243	290	124	862
5	Other countries	52	65	127	54	298	61	94	163	81	399
6	Total	211	242	360	169	982	266	337	453	205	1,261
	Balance:										
7	United states	- 90	+ 26	+ 252	- 6	+ 182	- 133	- 26	+ 220	+ 11	+ 72
8	Other countries	- 43	- 41	- 89	- 38	- 211	- 49	- 64	- 112	- 61	- 286
9	Total	- 133	- 15	+ 163	- 44	- 29	- 182	- 90	+ 108	- 50	- 214
		1972					1973				
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	Payments:										
4	United States	229	235	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	Balance:										
7	United States	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296

(1) Subject to revision.
Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1968-1975

Canada

1970					1971					No	
I	II	III	IV	Year — Année	I	II	III	IV	Year — Année		
millions de dollars											
										Recettes:	
91	249	552	162	1,054	103	253	576	160	1,092	États-Unis	1
17	45	65	25	152	15	44	68	27	154	Autres pays	2
108	294	617	187	1,206	118	297	644	187	1,246	Total	3
										Dépenses:	
214	247	295	142	898	216	234	291	157	898	États-Unis	4
96	132	220	76	524	95	127	228	100	550	Autres pays	5
310	379	515	218	1,422	311	361	519	257	1,448	Total	6
										Solde:	
- 123	+ 2	+ 257	+ 20	+ 156	- 113	+ 19	+ 285	+ 3	+ 194	États-Unis	7
- 79	- 87	- 155	- 51	- 372	- 80	- 83	- 160	- 73	- 396	Autres pays	8
- 202	- 85	+ 102	- 31	- 216	- 193	- 64	+ 125	- 70	- 202	Total	9
1974					1975(1)						
millions de dollars											
										Recettes:	
126	338	673	191	1,328	130	346	684			États-Unis	1
34	95	164	73	366	44	123	202			Autres pays	2
160	433	837	264	1,694	174	469	886			Total	3
										Dépenses:	
328	296	347	225	1,196	480	380	418			États-Unis	4
194	176	267	145	782	223	203	324			Autres pays	5
522	472	614	370	1,978	703	583	742			Total	6
										Solde:	
- 202	+ 42	+ 326	- 34	+ 132	- 350	- 34	+ 266			États-Unis	7
- 160	- 81	- 103	- 72	- 416	- 179	- 80	- 122			Autres pays	8
- 362	- 39	+ 223	- 106	- 284	- 529	- 114	+ 144			Total	9

(1) Chiffres sujets à rectification.
Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

Canada **TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada**

No.	Traveller category	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Non-resident travellers:									
1	United States	1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
2		1975	1,416,672	1,419,928	1,786,705	1,798,941	3,009,207	4,158,628	13,590,081
3	Countries other than the U.S.A.....	1974	33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
4		1975	38,558	34,985	56,185	62,220	117,958	185,232	495,138
5	Entering direct	1974	16,062	15,739	24,286	28,674	54,343	95,805	234,909
6		1975	19,070	16,999	28,449	29,646	60,174	116,466	270,804
7	Entering via the U.S.A.....	1974	17,171	14,331	21,053	39,962	47,270	62,217	202,004
8		1975	19,488	17,986	27,736	32,574	57,784	68,766	224,334
9	Total non-residents	1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
10		1975	1,455,230	1,454,913	1,842,890	1,861,161	3,127,165	4,343,860	14,085,219
Residents of Canada:									
11	United States	1974	1,725,477	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
12		1975	1,949,192	1,747,797	2,616,364	2,291,319	2,756,843	3,049,046	14,410,561
13	Countries other than the U.S.A.....	1974	144,350	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
14		1975	159,457	122,936	185,163	135,196	106,722	100,675	810,149
15	Returning direct	1974	122,301	90,036	160,979	90,465	81,904	86,723	632,408
16		1975	140,759	107,220	161,492	119,180	96,361	93,587	718,599
17	Returning via the U.S.A.....	1974	22,049	17,054	28,859	25,656	9,508	8,530	111,656
18		1975	18,698	15,716	23,671	16,016	10,361	7,088	91,550
19	Total residents	1974	1,869,827	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
20		1975	2,108,649	1,870,733	2,801,527	2,426,515	2,863,565	3,149,721	15,220,710
Other travellers:									
21	1974		271,964	257,579	296,138	280,396	301,718	312,699	1,720,494
22	1975		256,920	243,420	262,286	275,182	294,425	320,525	1,652,758
Grand total:									
23	1974		3,570,617	3,448,780	4,388,109	4,896,280	5,765,100	7,561,776	29,630,662
24	1975		3,820,799	3,569,066	4,906,703	4,562,858	6,285,155	7,814,106	30,958,687

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

Canada

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Catégorie de voyageurs	No
							Voyageurs non-résidents:	
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	États-Unis 1974	1
6,047,046	6,359,611	2,791,704	2,326,531	1,859,235			1975	2
224,225	202,349	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Pays autres que les États-Unis 1974	3
239,274	229,423	139,435	102,874	53,392			1975	4
133,973	98,233	70,644	42,617	24,307	39,218	643,901	Entrée directe 1974	5
135,775	100,543	70,239	42,935	24,098			1975	6
90,252	104,116	73,033	54,156	28,505	23,289	575,355	Entrée via les États-Unis 1974	7
103,499	128,880	69,196	59,939	29,294			1975	8
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total, non-résidents 1974	9
6,286,320	6,589,034	2,931,139	2,429,405	1,912,627			1975	10
							Résidents du Canada:	
3,894,551	3,979,830	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	États-Unis 1974	11
4,175,307	4,359,045	2,771,126	2,673,381	2,495,289			1975	12
119,552	190,225	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Pays autres que les États-Unis 1974	13
128,161	206,441	139,916	107,452	84,455			1975	14
111,040	175,218	127,564	93,988	65,312	58,065	1,263,595	Rentrée directe 1974	15
119,823	191,886	131,365	98,356	72,159			1975	16
8,512	15,007	10,068	7,178	9,634	8,688	170,743	Rentrée via les États-Unis 1974	17
8,338	14,555	8,551	9,096	12,296			1975	18
4,014,103	4,170,055	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total, résidents 1974	19
4,303,468	4,565,486	2,911,042	2,780,833	2,579,744			1975	20
							Autres voyageurs:	
313,809	315,559	288,774	308,129	266,979	249,917	3,463,661	1974	21
315,957	311,869	301,679	305,799	278,546			1975	22
							Total global:	
10,648,343	11,250,910	6,329,357	5,283,913	4,232,677	4,010,844	71,386,706	1974	23
10,905,745	11,466,389	6,143,860	5,516,037	4,770,917			1975	24

Canada **TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	1,241,186	1,277,351	1,523,928	1,869,344	2,419,899	3,411,996	11,743,704
2	..... 1975	1,258,475	1,257,280	1,604,837	1,580,981	2,590,871	3,495,649	11,788,093
3	Same day 1974	1,036,504	1,034,026	1,220,373	1,428,788	1,703,173	2,099,888	8,522,752
4	..... 1975	1,036,275	1,013,190	1,257,159	1,244,571	1,784,163	2,135,740	8,471,098
5	One night 1974	52,877	54,646	72,881	95,864	137,516	224,514	638,298
6	..... 1975	53,781	57,039	73,366	76,227	142,061	225,817	628,291
7	Two or more nights 1974	151,805	188,679	230,674	344,692	579,210	1,087,594	2,582,654
8	..... 1975	168,419	187,051	274,312	260,183	664,647	1,134,092	2,688,704
9	Bus 1974	53,901	68,140	74,591	108,193	204,193	210,133	719,151
10	..... 1975	55,372	67,845	68,392	87,236	188,773	200,286	667,904
11	Same day 1974	28,254	32,829	36,407	48,070	111,671	118,166	375,397
12	..... 1975	28,263	34,299	32,369	49,436	106,358	116,092	366,817
13	One or more nights 1974	25,647	35,311	38,184	60,123	92,522	91,967	343,754
14	..... 1975	27,109	33,546	36,023	37,800	82,415	84,194	301,087
15	Rail 1974	3,161	3,511	3,453	3,716	5,663	12,417	31,921
16	..... 1975	2,961	3,369	2,998	3,027	5,540	10,263	28,158
17	Other methods 1974	13,029	13,185	17,157	29,755	51,865	81,270	206,261
18	..... 1975	12,274	12,135	17,253	21,276	52,261	81,982	197,181
19	Total land..... 1974	1,311,277	1,362,187	1,619,129	2,011,008	2,681,620	3,715,816	12,701,037
20	..... 1975	1,329,082	1,340,629	1,693,480	1,692,520	2,837,445	3,788,180	12,681,336
Air:								
21	Commercial 1974	78,855	80,931	102,091	96,722	120,301	161,819	640,719
22	..... 1975	82,369	74,163	87,278	97,556	116,759	157,401	615,526
23	Private 1974	5,348	5,936	6,682	8,864	15,308	22,270	64,408
24	..... 1975	5,152	5,021	5,593	7,736	14,178	21,171	58,851
25	Total air..... 1974	84,203	86,867	108,773	105,586	135,609	184,089	705,127
26	..... 1975	87,521	79,184	92,871	105,292	130,937	178,572	674,377
Marine:								
27	Commercial 1974	61	47	371	372	17,979	139,657	158,487
28	..... 1975	3	38	24	647	22,291	147,016	170,019
29	Private 1974	52	90	272	912	14,897	38,506	54,729
30	..... 1975	66	77	330	482	18,534	44,860	64,349
31	Total marine 1974	113	137	643	1,284	32,876	178,163	213,216
32	..... 1975	69	115	354	1,129	40,825	191,876	234,368
33	Total 1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
34	..... 1975	1,416,672	1,419,928	1,786,705	1,798,941	3,009,207	4,158,628	13,590,081
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.):								
35	Same day 1974	3,393	2,805	4,619	11,766	13,746	17,484	53,813
36	..... 1975	3,281	3,518	7,649	8,716	17,953	18,065	59,182
37	One or more nights 1974	4,448	3,530	5,845	13,199	14,602	21,549	63,173
38	..... 1975	5,148	3,969	8,146	9,124	18,940	23,747	69,074
39	Total land..... 1974	7,841	6,335	10,464	24,965	28,348	39,033	116,986
40	..... 1975	8,429	7,487	15,795	17,840	36,893	41,812	128,256
Air:								
41	Entering direct 1974	16,033	15,702	24,209	28,217	53,712	93,907	231,780
42	..... 1975	19,015	16,943	28,348	28,838	59,707	115,899	268,750
43	Entering via the U.S.A. 1974	9,330	7,994	10,464	14,991	18,838	22,924	84,541
44	..... 1975	11,059	9,000	11,937	14,702	20,864	26,186	93,748
45	Total air..... 1974	25,363	23,696	34,673	43,208	72,550	116,831	316,321
46	..... 1975	30,074	25,943	40,285	43,540	80,571	142,085	362,498
Marine:								
47	Entering direct 1974	29	37	77	457	631	1,898	3,129
48	..... 1975	55	56	101	808	467	567	2,054
49	Entering via the U.S.A. 1974	—	2	125	6	84	260	477
50	..... 1975	—	1,499	4	32	27	768	2,330
51	Total marine 1974	29	39	202	463	715	2,158	3,606
52	..... 1975	55	1,555	105	840	494	1,335	4,384
53	Total 1974	33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
54	..... 1975	38,558	34,985	56,185	62,220	117,958	185,232	495,138
55	Grand total 1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
56	..... 1975	1,455,230	1,454,913	1,842,890	1,861,161	3,127,165	4,343,860	14,085,219

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
5,218,696	5,633,423	2,671,965	2,050,258	1,650,508	1,483,988	30,452,542	Par terre:	
5,181,708	5,472,433	2,403,497	2,045,119	1,678,909			Automobile	1974 1
3,028,643	3,140,390	1,736,520	1,422,711	1,264,404	1,166,173	20,281,593	Même jour	1975 2
2,982,981	3,097,772	1,572,456	1,437,585	1,307,265			1974 3	
374,905	413,477	192,691	133,316	91,028	63,917	1,907,632	1975 4	
353,452	395,397	160,372	126,154	87,644			Une nuit	1974 5
1,815,148	2,079,556	742,754	494,231	295,076	253,898	8,263,317	1975 6	
1,845,275	1,979,264	670,669	481,380	284,000			Deux nuits ou plus	1974 7
							1975 8	
223,286	227,427	123,058	120,044	70,686	52,194	1,535,846	Autocar	1974 9
226,138	257,477	127,975	119,854	67,804			1975 10	
83,875	85,947	54,001	58,311	43,924	26,549	728,004	Même jour	1974 11
97,280	103,535	58,011	60,873	41,497			1975 12	
139,411	141,480	69,057	61,733	26,762	25,645	807,842	Une nuit ou plus	1974 13
128,858	153,942	69,964	58,981	26,307			1975 14	
13,955	20,614	11,466	5,166	4,079	3,520	90,721	Chemin de fer	1974 15
16,952	19,607	9,990	4,630	3,281			1975 16	
130,142	146,193	58,193	27,375	17,065	13,708	598,937	Autres moyens	1974 17
152,364	157,260	71,407	28,033	17,340			1975 18	
5,586,079	6,027,657	2,864,682	2,202,843	1,742,338	1,553,410	32,678,046	Total, par terre	1974 19
5,577,162	5,906,777	2,612,869	2,197,636	1,767,334			1975 20	
173,373	194,218	140,702	122,764	87,247	92,567	1,451,590	Par air:	
169,698	178,262	127,662	112,801	83,795			Commercial	1974 21
23,460	26,507	17,351	11,844	6,885	5,073	155,528	1975 22	
22,529	25,902	16,556	11,142	7,058			Privé	1974 23
196,833	220,725	158,053	134,608	94,132	97,640	1,607,118	1975 24	
192,227	204,164	144,218	123,943	90,853			Total, par air	1974 25
							1975 26	
236,674	241,863	25,533	1,990	235	47	664,829	Par mer:	
199,897	181,266	19,936	1,505	319			Commercial	1974 27
76,620	72,702	19,837	3,502	621	150	228,161	1975 28	
77,760	67,404	14,681	3,447	729			Privé	1974 29
313,294	314,565	45,370	5,492	856	197	892,990	1975 30	
277,657	248,670	34,617	4,952	1,048			Total, par mer	1974 31
							1975 32	
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	Total	1974 33
6,047,046	6,359,611	2,791,704	2,326,531	1,859,235			1975 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
25,176	25,611	20,231	15,755	7,105	3,912	151,603	Par terre (via les États-Unis):	
26,402	31,702	17,678	18,773	6,833			Même jour	1974 35
40,499	44,849	28,730	18,219	8,063	6,693	210,226	1975 36	
47,319	62,094	28,141	21,424	8,569			Une nuit ou plus	1974 37
65,675	70,460	48,961	33,974	15,168	10,605	361,829	1975 38	
73,721	93,796	45,819	40,197	15,402			Total, par terre	1974 39
							1975 40	
133,083	97,178	69,675	42,153	24,031	39,001	636,901	Par air:	
134,838	99,668	69,727	42,665	23,828			Entrée directe	1974 41
24,509	33,317	24,047	20,148	13,336	12,684	212,582	1975 42	
29,496	34,894	23,206	19,728	13,869			Entrée via les États-Unis	1974 43
157,592	130,495	93,722	62,301	37,367	51,685	849,483	1975 44	
164,334	134,562	92,933	62,393	37,697			Total, par air	1974 45
							1975 46	
890	1,055	969	464	276	217	7,000	Par mer:	
937	875	512	270	270			Entrée directe	1974 47
68	339	25	34	1	—	944	1975 48	
282	190	171	14	23			Entrée via les États-Unis	1974 49
958	1,394	994	498	277	217	7,944	1975 50	
1,219	1,065	683	284	293			Total, par mer	1974 51
							1975 52	
224,225	202,349	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Total	1974 53
239,274	229,423	139,435	102,874	53,392			1975 54	
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total global	1974 55
6,286,320	6,589,034	2,931,139	2,429,405	1,912,627			1975 56	

Canada **TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois	
Europe:									
1	Austria	1974	169	237	258	756	827	1,205	3,452
2	.....	1975	201	236	358	327	713	978	2,813
3	Azores	1974	-	-	-	-	-	-	-
4	.....	1975	-	1	-	-	3	-	4
5	Belgium	1974	409	353	506	1,065	1,051	2,066	5,450
6	.....	1975	365	341	710	670	1,358	2,162	5,606
7	Bulgaria	1974	5	8	7	11	8	74	113
8	.....	1975	-	9	9	3	23	71	115
9	Czechoslovakia	1974	71	66	160	122	402	480	1,301
10	.....	1975	119	80	170	181	530	781	1,861
11	Denmark	1974	305	287	398	729	842	2,437	4,998
12	.....	1975	340	358	423	690	817	2,265	4,893
13	Finland	1974	132	157	177	474	252	1,889	3,081
14	.....	1975	262	267	274	325	316	2,395	3,839
15	France	1974	2,379	2,359	3,842	3,746	5,588	8,551	26,465
16	.....	1975	2,638	2,504	4,463	3,735	6,526	10,453	30,319
17	Germany (Federal Republic)	1974	2,704	2,452	5,035	6,948	10,381	17,265	44,785
18	.....	1975	2,464	2,635	5,824	5,111	12,520	21,251	49,805
19	Greece	1974	611	606	786	867	1,210	1,356	5,436
20	.....	1975	691	706	796	1,006	1,181	1,509	5,889
21	Hungary	1974	106	65	142	126	239	1,271	1,949
22	.....	1975	66	51	142	84	366	1,077	1,786
23	Ireland (Republic)	1974	226	195	270	362	629	1,291	2,973
24	.....	1975	253	151	357	337	659	1,302	3,059
25	Italy	1974	1,382	1,229	2,181	3,566	4,244	5,530	18,132
26	.....	1975	1,591	1,481	2,709	2,664	3,862	5,929	18,236
27	Malta	1974	7	11	9	13	36	23	99
28	.....	1975	32	10	26	17	29	63	177
29	Netherlands, The	1974	1,053	867	1,226	1,998	5,016	10,423	20,583
30	.....	1975	1,079	939	1,563	1,973	6,861	10,225	22,640
31	Norway	1974	205	244	359	395	583	1,569	3,355
32	.....	1975	289	287	293	446	660	1,594	3,569
33	Poland	1974	129	158	228	654	724	913	2,806
34	.....	1975	169	276	187	470	674	784	2,560
35	Portugal	1974	250	309	512	541	745	996	3,353
36	.....	1975	576	618	861	914	897	1,221	5,087
37	Rumania	1974	24	25	22	27	54	70	222
38	.....	1975	16	24	15	22	30	32	139
39	Spain	1974	914	397	732	2,333	692	1,613	6,681
40	.....	1975	511	452	1,057	783	1,111	1,150	5,064
41	Sweden	1974	752	596	912	1,262	1,422	2,950	7,894
42	.....	1975	905	696	1,245	1,287	1,725	3,386	9,244
43	Switzerland	1974	718	644	1,222	1,798	2,151	3,450	9,983
44	.....	1975	782	985	1,792	1,782	3,052	3,429	11,822
45	Turkey	1974	59	58	90	104	193	266	770
46	.....	1975	54	54	103	120	142	224	697
47	United Kingdom	1974	7,117	6,981	9,918	17,887	31,250	47,648	120,801
48	.....	1975	9,114	9,054	13,201	15,437	34,045	63,060	143,911
49	U.S.S.R.	1974	99	126	90	110	207	260	892
50	.....	1975	199	102	196	135	222	183	1,037
51	Yugoslavia	1974	354	162	390	427	526	1,105	2,964
52	.....	1975	575	264	624	269	657	817	3,206
53	Other	1974	90	30	62	82	112	239	615
54	.....	1975	29	30	45	69	122	229	524
55	Total	1974	20,270	18,622	29,534	46,403	69,384	114,940	299,153
56	.....	1975	23,320	22,611	37,443	38,857	79,101	136,570	337,902
Africa:									
57	Algeria	1974	30	27	25	43	60	91	276
58	.....	1975	41	30	22	37	70	93	293
59	Egypt	1974	36	26	53	74	133	236	558
60	.....	1975	78	48	58	68	125	281	658
61	Rhodesia	1974	6	3	6	10	28	30	83
62	.....	1975	11	16	14	20	51	44	156
63	South Africa	1974	327	231	327	510	888	1,265	3,548
64	.....	1975	358	292	377	629	976	1,126	3,758
65	Other	1974	425	389	458	686	974	1,584	4,516
66	.....	1975	472	345	620	1,220	1,021	1,639	5,317
67	Total	1974	824	676	869	1,323	2,083	3,206	8,981
68	.....	1975	960	731	1,091	1,974	2,243	3,183	10,182
Asia:									
69	Bangladesh	1974	10	5	7	16	31	36	105
70	.....	1975	22	6	27	17	25	39	136
71	China	1974	-	10	4	-	19	123	156
72	.....	1975	3	6	6	15	23	56	109
73	Hong Kong	1974	711	466	677	707	1,148	1,553	5,262
74	.....	1975	904	516	876	823	1,293	1,809	6,221
75	India	1974	420	381	633	1,097	1,878	2,635	7,044
76	.....	1975	587	553	698	958	2,745	2,872	8,413

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Canada

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
2,265	1,415	824	1,086	336	333	9,711	Autriche	1974 1
1,833	1,448	783	741	347	-			1975 2
-	3	46	3	-	1	53	Açores	1974 3
21	6	3	-	3				1975 4
4,376	3,323	1,220	956	556	667	16,548	Belgique	1974 5
4,616	2,019	1,310	924	576				1975 6
23	59	10	29	13	11	258	Bulgarie	1974 7
47	40	21	15	13				1975 8
361	401	259	370	158	269	3,119	Tchécoslovaquie	1974 9
521	551	351	410	181				1975 10
2,235	1,364	923	1,326	432	433	11,711	Danemark	1974 11
2,782	1,217	918	1,002	486				1975 12
1,606	522	465	473	268	404	6,819	Finlande	1974 13
1,500	986	511	380	337				1975 14
12,814	16,340	9,054	5,732	3,689	3,764	77,858	France	1974 15
13,415	17,485	7,909	5,804	3,757				1975 16
28,970	21,920	16,087	9,990	4,708	4,273	130,733	Allemagne (République fédérale)	1974 17
31,662	22,356	14,193	10,828	4,837				1975 18
1,283	1,574	1,370	1,242	809	1,032	12,746	Grèce	1974 19
1,493	1,590	1,176	1,093	833				1975 20
1,408	548	288	220	154	206	4,773	Hongrie	1974 21
1,296	632	214	154	104				1975 22
1,415	1,321	1,377	874	350	376	8,686	Irlande (République d')	1974 23
1,489	1,609	1,027	798	289				1975 24
6,566	7,481	5,192	3,563	2,202	2,476	45,612	Italie	1974 25
6,639	7,500	4,361	3,293	2,567				1975 26
286	193	68	29	23	47	745	Malte	1974 27
530	167	98	35	40				1975 28
21,337	7,666	5,738	3,094	1,309	2,716	62,443	Pays-Bas	1974 29
19,443	8,321	6,140	4,362	1,532				1975 30
1,384	946	679	639	379	348	7,730	Norvège	1974 31
1,593	882	728	1,091	404				1975 32
951	949	855	841	523	390	7,315	Pologne	1974 33
1,022	915	424	530	463				1975 34
1,059	1,013	1,072	1,084	768	987	9,336	Portugal	1974 35
1,555	1,720	1,385	1,354	991				1975 36
62	103	54	66	38	34	579	Roumanie	1974 37
68	95	73	65	21				1975 38
1,428	1,679	1,030	984	1,274	654	13,730	Espagne	1974 39
1,325	2,042	976	804	739				1975 40
2,595	1,879	1,391	2,059	974	1,037	17,829	Suède	1974 41
3,004	1,842	1,403	2,033	837				1975 42
4,230	3,249	3,226	3,025	1,185	1,136	26,034	Suisse	1974 43
5,049	3,402	3,027	2,909	1,147				1975 44
211	290	229	207	108	113	1,928	Turquie	1974 45
277	243	176	237	117				1975 46
68,638	58,806	44,841	24,278	11,612	17,992	346,968	Royaume-Uni	1974 47
66,622	63,352	44,242	29,311	12,271				1975 48
196	440	313	229	170	207	2,447	U.R.S.S.	1974 49
349	530	296	278	151				1975 50
1,927	790	495	483	539	906	8,104	Yougoslavie	1974 51
2,052	1,028	711	443	411				1975 52
202	269	177	185	67	49	1,564	Autres	1974 53
1,561	604	160	263	42				1975 54
167,828	134,543	97,283	63,067	32,644	40,861	835,379	Total	1974 55
171,764	142,582	92,616	69,157	33,496				1975 56
							Afrique:	
84	132	98	26	37	87	740	Algérie	1974 57
105	118	104	68	21				1975 58
552	424	204	261	109	100	2,208	Égypte	1974 59
739	483	248	173	88				1975 60
29	35	18	13	12	35	225	Rhodésie	1974 61
40	46	42	13	11				1975 62
1,160	1,017	1,260	741	378	715	8,819	Afrique du Sud	1974 63
1,075	1,367	1,207	920	373				1975 64
1,777	2,850	1,836	1,085	515	777	13,356	Autres	1974 65
1,954	2,168	1,679	845	628				1975 66
3,602	4,458	3,416	2,126	1,051	1,714	25,348	Total	1974 67
3,913	4,182	3,280	2,019	1,121				1975 68
							Asie:	
32	31	52	34	14	21	289	Bangladesh	1974 69
56	61	70	35	20				1975 70
119	112	47	45	34	9	522	Chine	1974 71
20	38	11	17	2				1975 72
2,233	4,695	1,980	819	723	1,659	17,371	Hong-Kong	1974 73
3,041	5,753	2,222	997	826				1975 74
2,568	2,362	2,310	1,912	1,059	836	18,091	Inde	1974 75
3,113	4,067	2,286	2,106	1,096				1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Canada **TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1974 398	439	767	1,030	1,333	2,626	6,593
2	.....	1975 749	635	1,187	867	1,458	2,399	7,295
3	Japan	1974 2,374	2,377	3,293	4,872	6,083	7,927	26,926
4	.....	1975 2,234	2,260	4,014	5,352	7,636	10,603	32,099
5	Korea, South	1974 106	84	184	169	270	331	1,144
6	.....	1975 169	144	212	210	360	470	1,565
7	Lebanon	1974 79	56	88	120	162	269	774
8	.....	1975 104	91	144	151	225	271	986
9	Pakistan	1974 149	107	154	165	271	364	1,210
10	.....	1975 157	161	238	161	550	422	1,689
11	Philippines	1974 145	154	171	306	385	532	1,693
12	.....	1975 215	236	278	331	718	709	2,487
13	Sri Lanka	1974 16	13	44	40	45	65	223
14	.....	1975 19	23	16	27	70	59	214
15	Syria	1974 5	24	8	20	33	38	128
16	.....	1975 7	7	16	23	14	26	93
17	Taiwan	1974 164	71	194	173	353	544	1,499
18	.....	1975 151	186	250	248	456	504	1,795
19	Other	1974 463	368	553	726	1,308	1,812	5,230
20	.....	1975 558	316	814	782	1,399	1,988	5,857
21	Total.....	1974 5,040	4,555	6,777	9,441	13,319	18,855	57,987
22	.....	1975 5,879	5,140	8,776	9,965	16,972	22,227	68,959
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1974 24	16	24	47	60	87	258
24	.....	1975 33	37	32	50	141	110	403
25	Bahamas	1974 164	177	169	344	367	575	1,796
26	.....	1975 180	164	195	196	315	508	1,558
27	Barbados	1974 124	70	215	233	404	408	1,454
28	.....	1975 156	87	151	256	377	448	1,475
29	Bermuda	1974 313	293	303	281	463	550	2,203
30	.....	1975 311	260	263	259	410	556	2,059
31	Cuba	1974 17	20	33	46	36	41	193
32	.....	1975 24	28	30	36	112	36	266
33	Haiti	1974 110	108	184	154	236	292	1,084
34	.....	1975 189	114	159	193	193	284	1,132
35	Jamaica	1974 708	565	926	919	1,519	1,765	6,402
36	.....	1975 907	571	920	1,214	1,830	2,383	7,825
37	Mexico	1974 676	658	1,070	1,719	3,030	2,775	9,928
38	.....	1975 854	728	1,681	1,422	4,049	3,286	12,020
39	St. Pierre and Miquelon	1974 102	90	110	57	175	227	761
40	.....	1975 67	127	152	124	209	242	921
41	Trinidad and Tobago	1974 347	307	547	611	979	1,355	4,146
42	.....	1975 438	305	518	693	1,165	1,357	4,476
43	Other	1974 458	462	522	686	1,025	1,216	4,369
44	.....	1975 429	372	534	581	894	1,235	4,045
45	Total.....	1974 3,043	2,766	4,103	5,097	8,294	9,291	32,594
46	.....	1975 3,588	2,793	4,635	5,024	9,695	10,445	36,180
South America:								
47	Argentina	1974 308	264	281	389	561	601	2,404
48	.....	1975 589	560	369	531	806	1,076	3,931
49	Brazil	1974 590	476	397	571	919	971	3,924
50	.....	1975 667	480	456	604	1,122	1,511	4,840
51	Colombia	1974 183	123	268	281	375	588	1,818
52	.....	1975 183	125	166	167	321	387	1,349
53	Guyana	1974 216	189	251	278	348	499	1,781
54	.....	1975 301	198	274	269	368	578	1,988
55	Venezuela	1974 185	140	166	310	330	500	1,631
56	.....	1975 185	169	256	320	480	586	1,996
57	Other	1974 536	548	681	773	925	1,101	4,564
58	.....	1975 561	525	618	727	1,098	1,130	4,659
59	Total.....	1974 2,018	1,740	2,044	2,602	3,458	4,260	16,122
60	.....	1975 2,486	2,057	2,139	2,618	4,195	5,268	18,763
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1974 1,632	1,257	1,581	2,738	3,876	5,763	16,847
62	.....	1975 1,836	1,242	1,587	2,867	4,298	5,447	17,077
63	New Zealand	1974 339	408	338	903	1,060	1,409	4,457
64	.....	1975 372	320	405	969	1,252	1,787	5,105
65	Other	1974 67	46	93	129	139	298	772
66	.....	1975 117	91	109	146	202	305	970
67	Total.....	1974 2,038	1,711	2,012	3,770	5,075	7,470	22,076
68	.....	1975 2,325	1,653	2,101	3,782	5,752	7,539	23,152
69	Grand total.....	1974 33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
70	.....	1975 38,558	34,985	56,185	62,220	117,958	185,232	495,138

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
3,292	3,328	2,532	2,074	1,193	811	19,823	Israël	1974 1
3,309	4,385	2,304	1,762	928			Israël	1975 2
9,775	15,211	9,798	8,686	4,412	2,735	77,543	Japon	1974 3
13,491	21,574	9,328	7,971	3,543			Japon	1975 4
391	367	371	312	290	175	3,050	Corée du Sud	1974 5
431	581	416	304	381			Corée du Sud	1975 6
363	548	410	252	165	177	2,689	Liban	1974 7
411	491	335	185	199			Liban	1975 8
353	408	408	273	183	240	3,075	Pakistan	1974 9
613	977	423	368	224			Pakistan	1975 10
517	527	577	427	377	291	4,409	Philippines	1974 11
693	1,099	685	669	449			Philippines	1975 12
53	102	47	40	67	52	584	Sri Lanka	1974 13
72	83	119	57	41			Sri Lanka	1975 14
52	63	54	35	18	32	382	Syrie	1974 15
87	108	45	38	44			Syrie	1975 16
508	679	495	471	346	267	4,265	Taiwan	1974 17
676	1,112	722	443	239			Taiwan	1975 18
1,930	2,882	1,965	955	636	939	14,537	Autres	1974 19
2,765	4,076	2,152	1,252	766			Autres	1975 20
22,186	31,315	21,046	16,335	9,517	8,244	166,630	Total	1974 21
28,778	44,405	21,118	16,204	8,758			Total	1975 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
99	146	124	80	56	57	820	Antigua	1974 23
143	129	97	66	44			Antigua	1975 24
557	672	523	363	227	311	4,449	Bahamas	1974 25
560	699	477	294	212			Bahamas	1975 26
1,239	1,148	533	283	148	249	5,054	Barbade	1974 27
1,305	935	473	287	185			Barbade	1975 28
1,020	1,441	758	509	411	747	7,089	Bermudes	1974 29
944	1,353	793	459	423			Bermudes	1975 30
74	101	146	91	48	21	674	Cuba	1974 31
108	52	118	51	79			Cuba	1975 32
565	754	504	260	165	115	3,447	Haïti	1974 33
597	722	407	257	196			Haïti	1975 34
3,671	4,877	2,815	1,529	1,086	1,308	21,688	Jamaïque	1974 35
4,324	5,979	3,284	1,409	939			Jamaïque	1975 36
4,821	4,661	2,687	2,035	1,286	1,552	26,970	Mexique	1974 37
6,918	6,839	3,309	2,371	1,249			Mexique	1975 38
269	196	286	169	157	130	1,968	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
326	392	325	212	192			St. Pierre-et-Miquelon	1975 40
3,289	3,210	1,831	813	466	879	14,634	Trinité et Tobago	1974 41
4,184	3,924	1,859	947	528			Trinité et Tobago	1975 42
1,476	1,715	1,110	774	540	636	10,620	Autres	1974 43
1,566	1,727	1,138	749	643			Autres	1975 44
17,080	18,921	11,317	6,906	4,590	6,005	97,413	Total	1974 45
20,975	22,751	12,280	7,102	4,690			Total	1975 46
							Amérique du Sud:	
880	647	763	665	383	372	6,114	Argentine	1974 47
949	814	554	478	399			Argentine	1975 48
2,310	841	988	1,012	612	496	10,183	Bésil	1974 49
2,182	926	760	923	515			Bésil	1975 50
755	602	399	318	277	214	4,383	Colombie	1974 51
628	741	417	308	272			Colombie	1975 52
708	994	764	462	457	427	5,593	Guyane	1974 53
898	1,276	774	471	451			Guyane	1975 54
575	973	625	390	222	484	4,900	Venezuela	1974 55
837	1,960	809	468	345			Venezuela	1975 56
1,102	1,196	1,233	1,045	696	661	10,497	Autres	1974 57
1,252	1,415	1,138	905	713			Autres	1975 58
6,330	5,253	4,772	3,892	2,647	2,654	41,670	Total	1974 59
6,746	7,132	4,452	3,553	2,695			Total	1975 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
5,321	5,925	4,447	3,405	1,816	2,390	40,151	Australie	1974 61
5,290	5,975	4,252	3,859	2,023			Australie	1975 62
1,708	1,558	1,149	900	429	493	10,694	Nouvelle-Zélande	1974 63
1,552	1,947	1,217	829	487			Nouvelle-Zélande	1975 64
170	376	247	142	118	146	1,971	Autres	1974 65
256	449	220	151	122			Autres	1975 66
7,199	7,859	5,843	4,447	2,363	3,029	52,816	Total	1974 67
7,098	8,371	5,689	4,839	2,632			Total	1975 68
224,225	202,349	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Total global	1974 69
239,274	229,423	139,435	102,874	53,392			Total global	1975 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Canada **TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	1974 1,436,670	1,350,197	1,755,106	1,977,292	2,104,804	2,545,583	11,169,652
2		1975 1,629,333	1,464,706	2,227,325	1,957,032	2,418,622	2,687,274	12,384,292
3	Same day	1974 1,210,769	1,161,109	1,444,785	1,600,000	1,698,486	2,004,570	9,119,719
4		1975 1,287,517	1,208,567	1,661,536	1,521,687	1,896,258	2,054,550	9,630,115
5	One night	1974 48,290	45,662	57,167	68,152	80,157	111,592	411,020
6		1975 54,835	48,520	72,612	62,253	90,660	119,024	447,904
7	Two or more nights	1974 177,611	143,426	253,154	309,140	326,161	429,421	1,638,913
8		1975 286,981	207,619	493,177	373,092	431,704	513,700	2,306,273
9	Bus	1974 98,385	95,732	122,834	137,322	146,632	169,686	770,591
10		1975 99,132	102,480	125,372	109,705	139,465	145,795	721,949
11	Same day	1974 60,370	63,159	66,620	73,479	95,784	122,851	482,263
12		1975 61,524	65,850	67,052	60,995	91,824	109,437	456,682
13	One or more nights	1974 38,015	32,573	56,214	63,843	50,848	46,835	288,328
14		1975 37,608	36,630	58,320	48,710	47,641	36,358	265,267
15	Rail	1974 2,166	2,225	2,948	3,713	2,994	2,496	16,542
16		1975 2,504	1,743	2,787	2,868	3,199	2,723	15,824
17	Other methods	1974 23,657	18,029	27,737	37,241	43,776	58,533	208,973
18		1975 18,605	17,600	24,430	28,982	52,151	63,416	205,184
19	Total land	1974 1,560,878	1,466,183	1,908,625	2,155,568	2,298,206	2,776,298	12,165,758
20		1975 1,749,574	1,586,529	2,379,914	2,098,587	2,613,437	2,899,208	13,327,249
Air:								
21	Commercial	1974 160,640	134,632	214,635	150,791	113,932	95,960	870,590
22		1975 195,451	157,371	230,944	186,572	127,052	100,053	997,443
23	Private	1974 3,850	3,947	4,830	6,447	5,982	6,078	31,134
24		1975 4,111	3,847	5,238	5,724	6,428	6,005	31,353
25	Total air	1974 164,490	138,579	219,465	157,238	119,914	102,038	901,724
26		1975 199,562	161,218	236,182	192,296	133,480	106,058	1,028,796
Marine:								
27	Commercial	1974 —	2	—	3	679	35,432	36,116
28		1975 —	2	3	—	7,333	33,171	40,509
29	Private	1974 109	86	159	440	1,453	3,966	6,213
30		1975 56	48	265	436	2,593	10,609	14,007
31	Total marine	1974 109	88	159	443	2,132	39,398	42,329
32		1975 56	50	268	436	9,926	43,780	54,516
33	Total	1974 1,725,477	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
34		1975 1,949,192	1,747,797	2,616,364	2,291,319	2,756,843	3,049,046	14,410,561
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974	2,096	1,473	4,131	5,221	1,051	1,851	15,823
36	1975	1,607	1,508	2,162	1,592	1,489	870	9,228
Air:								
37	Returning direct	1974 122,247	90,016	160,882	89,925	80,800	85,247	629,117
38		1975 140,721	106,985	161,371	118,318	94,959	92,015	714,369
39	Returning via the U.S.A.	1974 19,477	14,839	24,371	20,432	7,576	5,759	92,454
40		1975 17,091	14,208	21,508	14,424	8,872	6,215	82,318
41	Total air	1974 141,724	104,855	185,253	110,357	88,376	91,006	721,571
42		1975 157,812	121,193	182,879	132,742	103,831	98,230	796,687
Marine:								
43	Returning direct	1974 54	20	97	540	1,104	1,476	3,291
44		1975 38	235	121	862	1,402	1,572	4,230
45	Returning via the U.S.A.	1974 476	742	357	3	881	920	3,379
46		1975 —	—	1	—	—	3	4
47	Total marine	1974 530	762	454	543	1,985	2,396	6,670
48		1975 38	235	122	862	1,402	1,575	4,234
49	Total	1974 144,350	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
50		1975 159,457	122,936	185,163	135,196	106,722	100,675	810,149
51	Grand total	1974 1,869,827	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
52		1975 2,108,649	1,870,733	2,801,527	2,426,515	2,863,565	3,149,721	15,220,710

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Canada

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,516,047	3,564,293	2,413,862	2,151,069	1,758,854	1,755,227	26,329,004	Par terre:	
3,758,597	3,926,934	2,485,493	2,378,499	2,229,300			Automobile	1974 1
2,332,860	2,341,356	1,759,585	1,629,611	1,431,931	1,438,600	20,053,662	Même jour	1975 2
2,470,630	2,518,774	1,845,803	1,816,479	1,836,393			Une nuit	1974 3
162,595	168,668	108,407	81,099	67,061	54,532	1,053,382	Deux nuits ou plus	1975 4
164,590	177,694	104,483	81,670	72,276				1974 5
1,020,592	1,054,269	545,870	440,359	259,862	262,095	5,221,960		1975 6
1,123,377	1,230,466	535,207	480,350	320,631				1974 7
								1975 8
133,252	145,445	110,408	126,186	97,137	84,741	1,467,760	Autocar	1974 9
136,973	138,174	114,393	128,406	101,888			Même jour	1975 10
72,909	82,180	69,431	73,616	67,581	55,085	903,065	Une nuit ou plus	1974 11
81,380	75,296	69,961	78,774	67,045				1975 12
60,343	63,265	40,977	52,570	29,556	29,656	564,695		1974 13
55,593	62,878	44,432	49,632	34,843				1975 14
4,046	4,993	2,680	2,635	2,439	2,758	36,093	Chemin de fer	1974 15
4,179	4,876	2,203	3,334	2,320				1975 16
68,936	72,046	43,047	31,776	23,929	21,038	469,745	Autres moyens	1974 17
85,143	82,310	46,943	31,944	30,581				1975 18
3,722,281	3,786,777	2,569,997	2,311,666	1,882,359	1,863,764	28,302,602	Total, par terre	1974 19
3,984,892	4,152,294	2,649,032	2,542,183	2,364,089				1975 20
95,872	110,203	97,921	115,862	113,957	112,830	1,517,235	Par air:	
102,673	123,013	101,142	123,804	126,198			Commercial	1974 21
6,294	6,460	5,639	5,405	4,085	3,676	62,693	Privé	1975 22
5,901	6,273	5,801	5,332	4,744				1974 23
								1975 24
102,166	116,663	103,560	121,267	118,042	116,506	1,579,928	Total, par air	1974 25
108,574	129,286	106,943	129,136	130,942				1975 26
59,932	65,742	13,967	1,027	-	-	176,784	Par mer:	
70,232	65,412	11,316	816	44			Commercial	1974 27
10,172	10,648	3,645	942	213	150	31,983	Privé	1975 28
11,609	12,053	3,835	1,246	214				1974 29
								1975 30
70,104	76,390	17,612	1,969	213	150	208,767	Total, par mer	1974 31
81,841	77,465	15,151	2,062	258				1975 32
3,894,551	3,979,830	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	Total	1974 33
4,175,307	4,359,045	2,771,126	2,673,381	2,495,289				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,906	2,418	1,774	1,195	1,147	744	25,007	Par terre (via les États-Unis):	
1,930	2,449	820	1,234	1,342			1974	35
							1975	36
106,868	169,677	125,785	93,498	64,966	57,928	1,247,839	Par air:	
116,886	186,689	129,973	97,946	71,761			Rentrée directe	1974 37
6,577	12,588	8,294	5,983	8,487	7,944	142,327	Rentrée via les États-Unis	1975 38
6,408	12,004	7,731	7,862	10,954				1974 39
								1975 40
113,445	182,265	134,079	99,481	73,453	65,872	1,390,166	Total, par air	1974 41
123,294	198,693	137,704	105,808	82,715				1975 42
4,172	5,541	1,779	490	346	137	15,756	Par mer:	
2,937	5,197	1,392	410	398			Rentrée directe	1974 43
29	1	-	-	-	-	3,409	Rentrée via les États-Unis	1975 44
-	102	-	-	-				1974 45
								1975 46
4,201	5,542	1,779	490	346	137	19,165	Total, par mer	1974 47
2,937	5,299	1,392	410	398				1975 48
119,552	190,225	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Total	1974 49
128,161	206,441	139,916	107,452	84,455				1975 50
4,014,103	4,170,055	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total global	1974 51
4,303,468	4,565,486	2,911,042	2,780,833	2,579,744				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Canada TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day..... 1974	469,853	461,927	541,028	598,137	713,706	831,138	3,615,789
2	..... 1975	476,506	458,966	540,607	541,664	737,261	836,804	3,591,808
3	One night..... 1974	23,553	24,189	31,637	39,465	58,236	93,153	270,233
4	..... 1975	24,782	25,312	31,906	32,800	59,636	94,142	268,578
5	Two or more nights..... 1974	61,510	73,849	92,888	130,018	217,438	378,811	954,514
6	..... 1975	69,662	74,243	106,131	104,245	248,979	399,478	1,002,738
7	Total..... 1974	554,916	559,965	665,553	767,620	989,380	1,303,102	4,840,536
8	..... 1975	570,950	558,521	678,644	678,709	1,045,876	1,330,424	4,863,124
9	Trucks used commercially..... 1974	73,443	70,230	80,505	78,093	79,802	78,830	460,903
10	..... 1975	72,042	66,691	70,536	73,168	78,344	80,675	441,455
11	Other vehicles..... 1974	264	609	1,057	4,360	8,076	15,330	29,696
12	..... 1975	251	528	987	2,719	11,409	15,581	31,475
13	Total..... 1974	628,623	630,804	747,115	850,073	1,077,258	1,397,262	5,331,135
14	..... 1975	643,243	625,740	750,166	754,596	1,135,629	1,426,680	5,336,054
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day..... 1974	593,900	563,035	676,622	736,557	781,480	869,616	4,221,210
16	..... 1975	619,096	579,406	745,686	707,321	838,811	885,011	4,375,331
17	One night..... 1974	23,055	21,649	27,225	31,811	36,769	49,658	190,167
18	..... 1975	25,701	23,242	32,991	29,933	41,886	51,435	205,188
19	Two or more nights..... 1974	65,783	56,895	92,252	117,410	124,267	157,095	613,702
20	..... 1975	101,326	79,780	172,163	138,324	162,085	188,961	842,639
21	Total..... 1974	682,738	641,579	796,099	885,778	942,516	1,076,369	5,025,079
22	..... 1975	746,123	682,428	950,840	875,578	1,042,782	1,125,407	5,423,158
23	Trucks used commercially..... 1974	101,713	93,968	99,731	91,699	93,540	90,894	571,545
24	..... 1975	83,499	78,138	81,961	81,939	82,042	87,761	495,340
25	Other vehicles..... 1974	589	981	1,688	6,304	10,552	17,693	37,807
26	..... 1975	647	836	1,833	5,039	15,843	17,642	41,839
27	Total..... 1974	785,040	736,528	897,518	983,781	1,046,608	1,184,956	5,634,431
28	..... 1975	830,269	761,401	1,034,634	962,556	1,140,667	1,230,810	5,960,337
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day..... 1974	1,063,753	1,024,962	1,217,650	1,334,694	1,495,186	1,700,754	7,836,999
30	..... 1975	1,095,602	1,038,372	1,286,293	1,248,985	1,576,072	1,721,815	7,967,139
31	One night..... 1974	46,808	45,838	58,862	71,276	95,005	142,811	460,400
32	..... 1975	50,483	48,554	64,897	62,733	101,522	145,577	473,766
33	Two or more nights..... 1974	127,293	130,744	185,140	247,428	341,705	535,906	1,568,216
34	..... 1975	170,988	154,023	278,294	242,569	411,064	588,439	1,845,377
35	Total..... 1974	1,237,654	1,201,544	1,461,652	1,653,398	1,931,896	2,379,471	9,865,615
36	..... 1975	1,317,073	1,240,949	1,629,484	1,554,287	2,088,658	2,455,831	10,286,282
37	Trucks used commercially..... 1974	175,156	164,198	180,236	169,792	173,342	169,724	1,032,448
38	..... 1975	155,541	144,829	152,496	155,107	160,386	168,436	936,795
39	Other vehicles..... 1974	853	1,590	2,745	10,664	18,628	33,023	67,503
40	..... 1975	898	1,363	2,820	7,758	27,252	33,223	73,314
41	Total..... 1974	1,413,663	1,367,332	1,644,633	1,833,854	2,123,866	2,582,218	10,965,566
42	..... 1975	1,473,512	1,387,141	1,784,800	1,717,152	2,276,296	2,657,490	11,296,391

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,093,364 1,072,222	1,110,119 1,113,425	708,961 667,495	615,905 629,466	554,889 573,615	512,774	8,211,801	Automobile:	
							Même jour	1974 1 1975 2
148,872 139,551	157,167 150,864	81,835 69,189	56,578 53,628	38,643 38,365	28,218	781,546	Une nuit	1974 3 1975 4
605,925 617,910	691,038 672,428	294,820 268,896	195,596 191,964	117,410 114,791	97,685	2,956,988	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
1,848,161 1,829,683	1,958,324 1,936,717	1,085,616 1,005,580	868,079 875,058	710,942 726,771	638,677	11,950,335	Total	1974 7 1975 8
75,134 80,946	74,051 77,755	75,029 77,941	82,409 83,949	70,666 73,247	63,479	901,671	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
23,983 26,757	20,604 21,471	7,439 7,215	2,148 2,747	763 1,003	158	84,791	Autres véhicules	1974 11 1975 12
1,947,278 1,937,386	2,052,979 2,035,943	1,168,084 1,090,736	952,636 961,754	782,371 801,021	702,314	12,936,797	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
944,908 988,436	943,712 1,000,200	782,981 821,084	753,316 830,631	668,934 842,741	659,935	8,974,996	Automobile:	
							Même nuit	1974 15 1975 16
68,256 68,846	70,212 73,173	46,465 45,612	37,340 37,317	30,655 32,899	25,279	468,374	Une nuit	1974 17 1975 18
331,645 364,478	342,518 399,788	200,341 197,620	162,709 178,682	101,282 124,290	99,819	1,852,016	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
1,344,809 1,421,760	1,356,442 1,473,161	1,029,787 1,064,316	953,365 1,046,630	800,871 999,930	785,033	11,295,386	Total	1974 21 1975 22
87,871 80,151	92,489 83,658	89,568 89,811	102,735 94,642	89,939 84,468	74,921	1,109,068	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
20,070 22,980	18,550 20,169	9,263 9,595	3,967 4,402	1,487 1,779	448	91,592	Autres véhicules	1974 25 1975 26
1,452,750 1,524,891	1,467,481 1,576,988	1,128,618 1,163,722	1,060,067 1,145,674	892,297 1,086,177	860,402	12,496,046	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
2,038,272 2,060,658	2,053,831 2,113,625	1,491,942 1,488,579	1,369,221 1,460,097	1,223,823 1,416,356	1,172,709	17,186,797	Automobile:	
							Même jour	1974 29 1975 30
217,128 208,397	227,379 224,037	128,300 114,801	93,918 90,945	69,298 71,264	53,497	1,249,920	Une nuit	1974 31 1975 32
937,570 982,388	1,033,556 1,072,216	495,161 466,516	358,305 370,646	218,692 239,081	197,504	4,809,004	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
3,192,970 3,251,443	3,314,766 3,409,878	2,115,403 2,069,896	1,821,444 1,921,688	1,511,813 1,726,701	1,423,710	23,245,721	Total	1974 35 1975 36
163,005 161,097	166,540 161,413	164,597 167,752	185,144 178,591	160,605 157,715	138,400	2,010,739	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
44,053 49,737	39,154 41,640	16,702 16,810	6,115 7,149	2,250 2,782	606	176,383	Autres véhicules	1974 39 1975 40
3,400,028 3,462,277	3,520,460 3,612,931	2,296,702 2,254,458	2,012,703 2,107,428	1,674,668 1,887,198	1,562,716	25,432,843	Total	1974 41 1975 42

SECTION 2

PROVINCIAL DETAIL

DÉTAILS PAR PROVINCE

Newfoundland

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1974	486	441	618	775	487	921	3,728
22	..... 1975	477	820	434	240	2	110	2,083
23	Private 1974	105	189	33	128	64	125	644
24	..... 1975	35	20	29	37	90	95	306
25	Total air 1974	591	630	651	903	551	1,046	4,372
26	..... 1975	512	840	463	277	92	205	2,389
Marine:								
27	Commercial 1974	-	-	5	-	12	31	48
28	..... 1975	-	-	1	2	5	39	47
29	Private 1974	-	-	-	-	-	4	4
30	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
31	Total marine 1974	-	-	5	-	12	35	52
32	..... 1975	-	-	1	2	5	40	48
33	Total 1974	591	630	656	903	563	1,081	4,424
34	..... 1975	512	840	464	279	97	245	2,437
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
41	Entering direct 1974	878	325	362	358	690	1,244	3,852
42	..... 1975	342	371	554	576	715	1,232	3,790
43	Entering via the U.S.A. 1974	45	23	2	23	13	29	135
44	..... 1975	3	-	-	13	26	6	48
45	Total air 1974	918	348	364	381	703	1,273	3,987
46	..... 1975	345	371	554	589	741	1,238	3,838
Marine:								
47	Entering direct 1974	13	35	57	65	86	188	444
48	..... 1975	48	54	89	138	21	260	610
49	Entering via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1974	13	35	57	65	86	188	444
52	..... 1975	48	54	89	138	21	260	610
53	Total 1974	931	383	421	446	789	1,461	4,431
54	..... 1975	393	425	643	727	762	1,498	4,448
55	Grand total 1974	1,522	1,013	1,077	1,349	1,352	2,542	8,855
56	..... 1975	905	1,265	1,107	1,006	859	1,743	6,885

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	20
717	864	630	563	594	645	7,741	Par air:	
76	85	51	33	154	—	—	Commercial	1974 21
145	102	61	66	31	29	1,078	1975 22	22
162	232	71	118	45	—	—	Privé	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975 24	24
862	966	691	629	625	674	8,819	Total, par air	1974 25
238	317	122	151	199	—	—	1975 26	26
115	155	46	10	1	—	375	Par mer:	
155	169	105	7	2	—	—	Commercial	1974 27
19	6	—	—	—	—	29	1975 28	28
16	22	—	—	—	—	—	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	30
134	161	46	10	1	—	404	Total, par mer	1974 31
171	191	105	7	2	—	—	1975 32	32
996	1,127	737	639	626	674	9,223	Total	1974 33
409	508	227	158	201	—	—	1975 34	34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 35
—	—	—	—	—	—	—	1975 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
1,003	1,100	792	715	367	454	8,283	Par air:	
1,834	1,202	1,297	1,026	429	—	—	Entrée directe	1974 41
64	19	6	—	—	—	224	1975 42	42
26	27	1	1	5	—	—	Entrée via les États-Unis	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	44
1,067	1,119	798	715	367	454	8,507	Total, par air	1974 45
1,860	1,229	1,298	1,027	434	—	—	1975 46	46
371	764	574	71	62	107	2,393	Par mer:	
416	547	480	108	55	—	—	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	48
—	3	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	50
371	764	574	71	62	107	2,393	Total, par mer	1974 51
416	550	480	108	55	—	—	1975 52	52
1,438	1,883	1,372	786	429	561	10,900	Total	1974 53
2,276	1,779	1,778	1,135	489	—	—	1975 54	54
2,434	3,010	2,109	1,425	1,055	1,235	20,123	Total global	1974 55
2,685	2,287	2,005	1,293	690	—	—	1975 56	56

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	3	2	1	—	—	—	6
2	..... 1975	—	—	—	—	1	5	6
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	3	—	1	10	5	4	23
6	..... 1975	—	—	—	1	2	6	9
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1974	1	—	—	—	2	—	3
10	..... 1975	1	—	—	1	2	—	4
11	Denmark 1974	8	2	1	16	17	13	57
12	..... 1975	—	1	1	6	2	20	30
13	Finland 1974	2	5	2	—	1	—	10
14	..... 1975	1	4	—	—	11	8	24
15	France 1974	49	32	87	85	105	224	582
16	..... 1975	48	91	91	149	53	313	745
17	Germany (Federal Republic) 1974	19	25	8	7	27	47	133
18	..... 1975	2	8	185	38	34	66	333
19	Greece 1974	7	1	—	—	5	7	20
20	..... 1975	—	—	5	1	9	7	22
21	Hungary 1974	—	—	—	—	1	—	1
22	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1974	3	—	—	4	2	15	24
24	..... 1975	7	4	2	10	9	43	75
25	Italy 1974	26	17	2	18	4	15	82
26	..... 1975	7	3	1	1	2	2	16
27	Malta 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1974	4	5	11	7	14	176	217
30	..... 1975	3	12	3	7	33	53	111
31	Norway 1974	1	8	7	7	11	29	63
32	..... 1975	9	13	3	5	15	78	123
33	Poland 1974	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1975	—	—	3	—	—	—	3
35	Portugal 1974	8	1	4	1	1	—	15
36	..... 1975	2	3	4	9	5	8	31
37	Rumania 1974	13	—	—	—	—	1	14
38	..... 1975	1	—	—	—	—	—	1
39	Spain 1974	213	4	3	8	13	7	248
40	..... 1975	44	47	56	8	20	10	185
41	Sweden 1974	3	—	2	5	7	13	30
42	..... 1975	9	—	4	13	12	15	53
43	Switzerland 1974	—	—	3	1	3	5	12
44	..... 1975	1	—	—	—	2	1	4
45	Turkey 1974	—	—	—	1	—	1	2
46	..... 1975	—	—	—	2	—	—	2
47	United Kingdom 1974	418	226	268	236	504	803	2,455
48	..... 1975	230	176	255	398	458	810	2,327
49	U.S.S.R. 1974	27	—	—	—	—	—	27
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1974	1	—	1	—	—	—	2
52	..... 1975	3	2	—	—	—	—	5
53	Other 1974	67	—	—	—	—	—	67
54	..... 1975	—	—	—	—	2	—	2
55	Total 1974	876	328	401	406	722	1,360	4,093
56	..... 1975	368	364	613	649	672	1,445	4,111
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	2	—	2
58	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1974	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1975	—	—	—	1	—	1	2
61	Rhodesia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1
63	South Africa 1974	2	2	2	2	3	—	11
64	..... 1975	3	—	—	5	3	3	14
65	Other 1974	8	24	6	11	24	15	88
66	..... 1975	3	3	1	2	12	18	39
67	Total 1974	10	26	8	13	29	15	101
68	..... 1975	6	3	1	8	15	23	56
Asia:								
69	Bangladesh 1974	1	—	—	5	1	—	7
70	..... 1975	—	—	—	—	1	—	1
71	China 1974	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1974	—	—	—	—	2	—	2
74	..... 1975	—	—	—	3	1	2	6
75	India 1974	3	8	3	12	10	18	54
76	..... 1975	8	37	7	7	4	3	66

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
2	2	—	1	—	3	14	Autriche	1974 1
3	5	1	2	—	—	—	.....	1975 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 4
3	2	1	2	1	1	33	Belgique	1974 5
18	3	4	7	—	—	—	.....	1975 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 8
1	1	—	—	—	—	5	Tchécoslovaquie	1974 9
2	—	12	2	—	—	—	.....	1975 10
6	10	4	12	2	2	93	Danemark	1974 11
9	16	14	7	6	—	—	.....	1975 12
3	1	—	1	—	1	16	Finlande	1974 13
—	1	—	—	—	—	—	.....	1975 14
505	889	686	164	65	109	3,000	France	1974 15
682	703	673	263	93	—	—	.....	1975 16
58	46	29	21	20	13	320	Allemagne (République fédérale)	1974 17
91	97	53	44	13	—	—	.....	1975 18
1	3	4	1	6	—	35	Grèce	1974 19
10	3	4	6	—	—	—	.....	1975 20
1	—	—	2	—	—	4	Hongrie	1974 21
—	—	1	1	—	—	—	.....	1975 22
6	13	9	3	20	8	83	Irlande (République d')	1974 23
10	7	4	16	8	—	—	.....	1975 24
7	5	2	—	1	4	101	Italie	1974 25
11	10	6	6	3	—	—	.....	1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 28
34	29	13	8	18	22	341	Pays-Bas	1974 29
375	148	226	32	13	—	—	.....	1975 30
115	91	100	26	3	9	407	Norvège	1974 31
99	124	151	146	24	—	—	.....	1975 32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1974 33
—	3	1	104	—	—	—	.....	1975 34
1	2	5	4	2	9	38	Portugal	1974 35
3	4	15	2	6	—	—	.....	1975 36
—	1	—	—	—	—	15	Roumanie	1974 37
—	—	—	—	1	—	—	.....	1975 38
6	8	44	7	3	18	334	Espagne	1974 39
11	15	45	31	14	—	—	.....	1975 40
9	12	5	11	—	2	69	Suède	1974 41
9	10	3	13	—	—	—	.....	1975 42
12	11	3	32	—	2	72	Suisse	1974 43
10	7	6	8	3	—	—	.....	1975 44
1	—	—	1	—	—	4	Turquie	1974 45
—	—	1	27	—	—	—	.....	1975 46
607	669	353	396	240	328	5,048	Royaume-Uni	1974 47
821	542	427	320	274	—	—	.....	1975 48
—	—	—	—	—	—	27	U.R.S.S.	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 50
1	—	2	—	—	—	4	Yougoslavie	1974 51
1	—	—	—	—	—	—	.....	1975 52
1	—	1	—	1	—	70	Autres	1974 53
—	5	—	—	—	—	—	.....	1975 54
1,379	1,795	1,261	692	382	531	10,133	Total	1974 55
2,165	1,703	1,647	1,037	459	—	—	.....	1975 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	2	Algérie	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 58
1	2	3	—	—	—	6	Égypte	1974 59
—	1	—	2	6	—	—	.....	1975 60
—	—	—	1	—	3	4	Rhodésie	1974 61
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 62
1	6	12	1	1	4	36	Afrique du Sud	1974 63
7	3	22	6	1	—	—	.....	1975 64
3	14	12	7	1	10	135	Autres	1974 65
22	8	10	5	4	—	—	.....	1975 66
5	22	27	9	2	17	183	Total	1974 67
29	12	32	13	11	—	—	.....	1975 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	7	Bangladesh	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 72
1	—	1	—	—	1	5	Hong-Kong	1974 73
1	1	—	—	—	—	—	.....	1975 74
9	10	21	10	4	4	112	Inde	1974 75
14	7	18	7	4	—	—	.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Newfoundland TABLE 4B: Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	-	-	-	-	2	2	4
2	..... 1975	-	3	-	4	-	1	8
3	Japan 1974	-	-	-	1	-	-	1
4	..... 1975	-	-	1	29	1	1	32
5	Korea, South 1974	-	-	-	-	-	1	1
6	..... 1975	-	-	-	2	-	-	2
7	Lebanon 1974	-	-	-	-	-	1	1
8	..... 1975	1	-	-	4	-	1	6
9	Pakistan 1974	-	5	4	2	3	5	19
10	..... 1975	-	2	4	6	2	1	15
11	Philippines 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	-	4
14	..... 1975	-	5	-	-	4	-	5
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	2	-	-	2
19	Other 1974	8	2	3	3	3	41	60
20	..... 1975	4	1	9	3	2	3	22
21	Total..... 1974	12	15	10	23	25	68	153
22	..... 1975	13	48	21	60	11	12	165
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1974	-	2	-	-	-	-	2
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	5
27	Barbados 1974	4	-	-	-	-	-	4
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
31	Cuba 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	49	-	49
33	Haiti 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	1	-	-	1	-	1	3
37	Mexico 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon 1974	15	-	-	-	-	-	15
40	..... 1975	1	-	-	-	2	-	3
41	Trinidad and Tobago 1974	-	6	-	1	-	-	7
42	..... 1975	-	-	-	-	1	2	3
43	Other 1974	-	-	-	-	2	-	2
44	..... 1975	-	-	-	2	1	-	3
45	Total..... 1974	19	8	-	1	2	-	30
46	..... 1975	2	-	-	3	53	10	68
South America:								
47	Argentina 1974	-	-	-	-	-	1	1
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1974	-	-	1	-	-	-	1
50	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
51	Colombia 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1974	-	-	-	-	-	1	1
54	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
55	Venezuela 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
59	Total..... 1974	-	-	1	-	-	2	3
60	..... 1975	1	1	-	-	-	2	4
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	10	6	1	2	10	14	43
62	..... 1975	-	4	6	7	10	2	29
63	New Zealand 1974	3	-	-	1	1	1	6
64	..... 1975	-	5	1	-	1	3	10
65	Other 1974	1	-	-	-	-	1	2
66	..... 1975	3	-	1	-	-	1	5
67	Total..... 1974	14	6	1	3	11	16	51
68	..... 1975	3	9	8	7	11	6	44
69	Grand total..... 1974	931	383	421	446	789	1,461	4,431
70	..... 1975	393	425	643	727	762	1,498	4,448

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
	1	—	—	1	—	6	Israël	1974 1
	1	—	3	—	—	—	Israël	1975 2
	3	—	—	—	1	5	Japon	1974 3
4	4	2	43	—	—	—	Japon	1975 4
	—	2	—	—	—	3	Corée du Sud	1974 5
	—	—	—	—	—	—	Corée du Sud	1975 6
8	4	7	4	—	1	25	Liban	1974 7
	—	19	2	3	—	—	Liban	1975 8
9	7	3	—	—	—	38	Pakistan	1974 9
	1	9	—	1	—	—	Pakistan	1975 10
	9	1	—	—	2	12	Philippines	1974 11
1	—	—	—	—	—	—	Philippines	1975 12
	1	1	—	2	—	8	Sri Lanka	1974 13
	—	2	3	2	—	—	Sri Lanka	1975 14
	—	—	—	—	—	—	Syrie	1974 15
	—	—	—	—	—	—	Syrie	1975 16
1	—	—	—	—	—	1	Taiwan	1974 17
	—	—	—	—	—	—	Taiwan	1975 18
3	7	2	2	6	2	82	Autres	1974 19
6	13	14	8	1	—	—	Autres	1975 20
31	42	38	16	13	11	304	Total	1974 21
26	27	64	66	11	—	—	Total	1975 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
							Antigua	1974 23
		1	—	—	—	—	Antigua	1975 24
		—	—	—	—	2	Bahamas	1974 25
2		—	—	—	—	—	Bahamas	1975 26
	1	—	—	—	—	5	Barbade	1974 27
	—	—	—	—	—	—	Barbade	1975 28
		1	—	—	—	1	Bermudes	1974 29
		2	—	—	—	—	Bermudes	1975 30
		—	47	12	—	59	Cuba	1974 31
1		—	—	—	—	—	Cuba	1975 32
		—	—	—	—	—	Haïti	1974 33
		—	—	—	—	—	Haïti	1975 34
	3	—	1	—	—	4	Jamaïque	1974 35
1		—	1	—	—	—	Jamaïque	1975 36
1	1	—	1	—	—	3	Mexique	1974 37
1		—	—	—	—	—	Mexique	1975 38
8	4	17	—	2	—	46	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
29	17	14	5	3	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1975 40
		—	2	—	—	9	Trinité et Tobago	1974 41
		—	3	—	—	—	Trinité et Tobago	1975 42
	3	—	—	—	—	5	Autres	1974 43
	1	—	—	—	—	—	Autres	1975 44
9	12	18	51	14	—	134	Total	1974 45
34	18	17	9	3	—	—	Total	1975 46
							Amérique du Sud:	
	1	—	—	2	—	4	Argentine	1974 47
	—	—	—	1	—	—	Argentine	1975 48
	1	—	—	4	—	6	Brésil	1974 49
	—	—	—	—	—	—	Brésil	1975 50
1	—	—	—	1	—	2	Colombie	1974 51
	—	—	—	—	—	—	Colombie	1975 52
	—	3	—	—	—	4	Guyane	1974 53
	—	—	—	—	—	—	Guyane	1975 54
	—	1	—	—	—	1	Venezuela	1974 55
	—	—	—	—	—	—	Venezuela	1975 56
	—	—	—	—	—	—	Autres	1974 57
	—	—	—	—	—	—	Autres	1975 58
1	2	4	—	7	—	17	Total	1974 59
	—	—	—	1	—	—	Total	1975 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
8	5	20	12	10	—	98	Australie	1974 61
12	14	12	10	4	—	—	Australie	1975 62
4	4	4	5	1	2	26	Nouvelle-Zélande	1974 63
10	5	6	—	—	—	—	Nouvelle-Zélande	1975 64
1	1	—	1	—	—	5	Autres	1974 65
	—	—	—	—	—	—	Autres	1975 66
13	10	24	18	11	2	129	Total	1974 67
22	19	18	10	4	—	—	Total	1975 68
1,438	1,883	1,372	786	429	561	10,900	Total global	1974 69
2,276	1,779	1,778	1,135	489	—	—	Total global	1975 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Newfoundland **TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
3	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1974	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Bus 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1974	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
15	Rail 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1974	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
19	Total land 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
21	Commercial 1974	—	—	—	241	377	1	619
22	..... 1975	—	—	—	208	397	—	605
23	Private 1974	—	16	18	12	9	1	56
24	..... 1975	12	—	7	9	11	1	40
25	Total air 1974	—	16	18	253	386	2	675
26	..... 1975	12	—	7	217	408	1	645
Marine:								
27	Commercial 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	2	—	—	—	—	2
29	Private 1974	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1975	—	2	—	—	—	—	2
33	Total 1974	—	16	18	253	386	2	675
34	..... 1975	12	2	7	217	408	1	647
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974	—	—	—	—	—	—	—
36	1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1974	1,082	265	768	1,021	1,384	962	5,482
38	..... 1975	700	263	539	1,734	1,178	933	5,347
39	Returning via the U.S.A. 1974	11	5	—	—	—	—	16
40	..... 1975	—	—	—	—	2	—	2
41	Total air 1974	1,093	270	768	1,021	1,384	962	5,498
42	..... 1975	700	263	539	1,734	1,180	933	5,349
Marine:								
43	Returning direct 1974	47	7	64	321	992	1,093	2,524
44	..... 1975	37	57	103	260	1,196	1,460	3,113
45	Returning via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1974	47	7	64	321	992	1,093	2,524
48	..... 1975	37	57	103	260	1,196	1,460	3,113
49	Total 1974	1,140	277	832	1,342	2,376	2,055	8,022
50	..... 1975	737	320	642	1,994	2,376	2,393	8,462
51	Grand total 1974	1,140	293	850	1,595	2,762	2,057	8,697
52	..... 1975	749	322	649	2,211	2,784	2,394	9,109

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	20
9	3	—	—	—	—	631	Par air:	
—	—	3	13	—	—	—	Commercial	1974 21
14	4	9	12	14	3	112	1975 22	22
6	10	4	23	6	—	—	Privé	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975 24	24
23	7	9	12	14	3	743	Total, par air	1974 25
6	10	7	36	6	—	—	1975 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	8	—	—	—	—	8	1975 28	28
—	4	—	—	4	—	—	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	30
—	8	—	—	—	—	8	Total, par mer	1974 31
—	4	—	—	4	—	—	1975 32	32
23	15	9	12	14	3	751	Total	1974 33
6	14	7	36	10	—	—	1975 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1974	35
—	—	—	—	—	—	—	1975	36
1,156	1,523	1,133	977	557	406	11,234	Par air:	
1,137	1,446	980	1,333	877	—	—	Rentrée directe	1974 37
2	—	—	—	—	—	18	1975 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
1,158	1,523	1,133	977	557	406	11,252	Total, par air	1974 41
1,137	1,446	980	1,333	877	—	—	1975 42	42
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	Par mer:	
2,544	2,426	834	193	140	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	44
—	94	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	Total, par mer	1974 47
2,544	2,520	834	193	140	—	—	1975 48	48
3,975	4,577	2,258	1,191	772	459	21,254	Total	1974 49
3,681	3,966	1,814	1,526	1,017	—	—	1975 50	50
3,998	4,592	2,267	1,203	786	462	22,005	Total global	1974 51
3,687	3,980	1,821	1,562	1,027	—	—	1975 52	52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	1975	-	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	1975	-	-	-	-	-	-	-
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	1975	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Terre-Neuve

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 1 1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 3 1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 7 1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 11 1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même nuit	1974 15 1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 17 1975 18
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 21 1975 22
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 25 1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 29 1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 31 1975 32
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 35 1975 36
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 39 1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 41 1975 42

Prince Edward Island TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
3	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1974	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
7	Two or more nights 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Bus 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1974	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
15	Rail 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1974	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
19	Total land..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
21	Commercial 1974	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
23	Private 1974	—	—	—	4	7	23	34
24	..... 1975	—	3	21	4	9	10	47
25	Total air 1974	—	—	—	4	7	23	34
26	..... 1975	—	3	21	4	9	10	47
Marine:								
27	Commercial 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1974	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1974	—	—	—	4	7	23	34
34	..... 1975	—	3	21	4	9	10	47
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
37	One or more nights 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Total land 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
41	Entering direct 1974	—	—	—	—	—	—	—
42	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
43	Entering via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Total air 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Marine:								
47	Entering direct 1974	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
53	Total 1974	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
55	Grand total 1974	—	—	—	4	7	23	34
56	..... 1975	—	3	21	4	9	10	47

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	20
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	1975 22	22
62	65	15	2	7	—	185	Privé	1974 23
61	59	27	10	5	—	—	1975 24	24
62	65	15	2	7	—	185	Total, par air	1974 25
61	59	27	10	5	—	—	1975 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
495	520	779	—	—	—	1,794	Commercial	1974 27
404	1,013	339	—	—	—	—	1975 28	28
8	—	—	—	—	—	8	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	30
503	520	779	—	—	—	1,802	Total, par mer	1974 31
404	1,013	339	—	—	—	—	1975 32	32
565	585	794	2	7	—	1,987	Total	1974 33
465	1,072	366	10	5	—	—	1975 34	34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 35
—	—	—	—	—	—	—	1975 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
—	—	1	—	—	—	1	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	44
—	—	1	—	—	—	1	Total, par air	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	48
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 51
—	—	—	—	—	—	—	1975 52	52
—	—	1	—	—	—	1	Total	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	1975 54	54
565	585	795	2	7	—	1,988	Total global	1974 55
465	1,072	366	10	5	—	—	1975 56	56

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria	1974	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-
3	Azores	1974	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-
5	Belgium	1974	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-
7	Bulgaria	1974	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia	1974	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-
11	Denmark	1974	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-
13	Finland	1974	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-
15	France	1974	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-
17	Germany (Federal Republic)	1974	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-
19	Greece	1974	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-
21	Hungary	1974	-	-	-	-	-	-
22		1975	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic)	1974	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	-	-	-	-	-
25	Italy	1974	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	-	-	-	-	-
27	Malta	1974	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The	1974	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-
31	Norway	1974	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-
33	Poland	1974	-	-	-	-	-	-
34		1975	-	-	-	-	-	-
35	Portugal	1974	-	-	-	-	-	-
36		1975	-	-	-	-	-	-
37	Rumania	1974	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-
39	Spain	1974	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-
41	Sweden	1974	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-
43	Switzerland	1974	-	-	-	-	-	-
44		1975	-	-	-	-	-	-
45	Turkey	1974	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom	1974	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-
49	U.S.S.R.	1974	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia	1974	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-
53	Other	1974	-	-	-	-	-	-
54		1975	-	-	-	-	-	-
55	Total	1974	-	-	-	-	-	-
56		1975	-	-	-	-	-	-
Africa:								
57	Algeria	1974	-	-	-	-	-	-
58		1975	-	-	-	-	-	-
59	Egypt	1974	-	-	-	-	-	-
60		1975	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia	1974	-	-	-	-	-	-
62		1975	-	-	-	-	-	-
63	South Africa	1974	-	-	-	-	-	-
64		1975	-	-	-	-	-	-
65	Other	1974	-	-	-	-	-	-
66		1975	-	-	-	-	-	-
67	Total	1974	-	-	-	-	-	-
68		1975	-	-	-	-	-	-
Asia:								
69	Bangladesh	1974	-	-	-	-	-	-
70		1975	-	-	-	-	-	-
71	China	1974	-	-	-	-	-	-
72		1975	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong	1974	-	-	-	-	-	-
74		1975	-	-	-	-	-	-
75	India	1974	-	-	-	-	-	-
76		1975	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
—	—	—	—	—	—	—	Autriche	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975	4
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975	6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975	8
—	—	—	—	—	—	—	Tchécoslovaquie	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975	10
—	—	—	—	—	—	—	Danemark	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	1975	12
—	—	—	—	—	—	—	Finlande	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975	14
—	—	1	—	—	—	1	France	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975	16
—	—	—	—	—	—	—	Allemagne (République fédérale)	1974 17
—	—	—	—	—	—	—	1975	18
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975	20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	1975	22
—	—	—	—	—	—	—	Irlande (République d')	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975	24
—	—	—	—	—	—	—	Italie	1974 25
—	—	—	—	—	—	—	1975	26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975	28
—	—	—	—	—	—	—	Pays-Bas	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975	30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1974 31
—	—	—	—	—	—	—	1975	32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1974 33
—	—	—	—	—	—	—	1975	34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1974 35
—	—	—	—	—	—	—	1975	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975	38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975	40
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975	42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975	44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975	46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975	50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1974 51
—	—	—	—	—	—	—	1975	52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	1975	54
—	—	1	—	—	—	1	Total	1974 55
—	—	—	—	—	—	—		1975 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	1975	58
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1974 59
—	—	—	—	—	—	—	1975	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1974 61
—	—	—	—	—	—	—	1975	62
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1974 63
—	—	—	—	—	—	—	1975	64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1974 65
—	—	—	—	—	—	—	1975	66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1974 67
—	—	—	—	—	—	—		1975 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	1975	70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975	72
—	—	—	—	—	—	—	Hong-Kong	1974 73
—	—	—	—	—	—	—	1975	74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1974 75
—	—	—	—	—	—	—	1975	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
3	Japan 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Korea, South 1974	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
7	Lebanon 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Pakistan 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Philippines 1974	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
13	Sri Lanka 1974	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
15	Syria 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Taiwan 1974	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
19	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
21	Total..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
25	Bahamas 1974	—	—	—	—	—	—	—
26	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
27	Barbados 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Bermuda 1974	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
31	Cuba 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Haiti 1974	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
35	Jamaica 1974	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
37	Mexico 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
39	St. Pierre and Miquelon 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
41	Trinidad and Tobago 1974	—	—	—	—	—	—	—
42	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
43	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Total..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
South America:								
47	Argentina 1974	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Brazil 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Colombia 1974	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
53	Guyana 1974	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
55	Venezuela 1974	—	—	—	—	—	—	—
56	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
57	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
59	Total..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
63	New Zealand 1974	—	—	—	—	—	—	—
64	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
65	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
66	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
67	Total..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
68	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
69	Grand total..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
-	-	-	-	-	-	-	Asie - fin:	
-	-	-	-	-	-	-	Israël	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975	2
-	-	-	-	-	-	-	Japon	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975	4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975	6
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975	8
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975	10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975	12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975	14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975	16
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975	18
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975	20
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	1975	22
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
-	-	-	-	-	-	-	Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975	24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975	26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975	28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975	30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975	32
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975	34
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975	36
-	-	-	-	-	-	-	Mexique	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975	38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975	40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975	42
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	1975	44
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975	46
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	-	Argentine	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	1975	48
-	-	-	-	-	-	-	Bésil	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975	50
-	-	-	-	-	-	-	Colombie	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975	52
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975	54
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	1975	56
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975	58
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	1975	60
-	-	-	-	-	-	-	Océanie et autres îles océaniques:	
-	-	-	-	-	-	-	Australie	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	1975	62
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	1974 63
-	-	-	-	-	-	-	1975	64
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975	66
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975	68
-	-	1	-	-	-	1	Total global	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	1975	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1974	-	-	108	-	-	-	108
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Private 1974	-	-	-	2	2	-	4
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Total air 1974	-	-	108	-	-	-	108
26	..... 1975	-	-	-	2	2	-	4
Marine:								
27	Commercial 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1974	-	-	108	-	-	-	108
34	..... 1975	-	-	-	2	2	-	4
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	1974 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
37	Returning direct 1974	71	-	-	210	-	-	281
38	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
39	Returning via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air 1974	71	-	-	210	-	-	281
42	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
Marine:								
43	Returning direct 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1974	71	-	-	210	-	-	281
50	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
51	Grand total 1974	71	-	108	210	-	-	389
52	..... 1975	-	-	-	222	2	3	227

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Autocar	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20
-	-	-	-	-	-	108	Par air:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1974 21
2	-	-	6	-	6	14	1975 22	22
-	13	4	-	-	-	-	Privé	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	24
2	-	-	6	-	6	122	Total, par air	1974 25
-	13	4	-	-	-	-	1975 26	26
20	-	16	-	-	-	36	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	30
20	-	16	-	-	-	36	Total, par mer	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	32
22	-	16	6	-	6	158	Total	1974 33
-	13	4	-	-	-	-	1975 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre (via les États-Unis):	
-	-	-	-	-	-	-	1974	35
-	-	-	-	-	-	-	1975	36
-	-	-	-	-	-	281	Par air:	
-	-	-	-	161	-	-	Rentrée directe	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40
-	-	-	-	161	-	281	Total, par air	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	42
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	48
-	-	-	-	-	-	281	Total	1974 49
-	-	-	-	161	-	-	1975 50	50
22	-	16	6	-	6	439	Total global	1974 51
-	13	4	-	161	-	-	1975 52	52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1974	—	—	—	—	—	—
2		1975	—	—	—	—	—	—
3	One night	1974	—	—	—	—	—	—
4		1975	—	—	—	—	—	—
5	Two or more nights	1974	—	—	—	—	—	—
6		1975	—	—	—	—	—	—
7	Total	1974	—	—	—	—	—	—
8		1975	—	—	—	—	—	—
9	Trucks used commercially	1974	—	—	—	—	—	—
10		1975	—	—	—	—	—	—
11	Other vehicles	1974	—	—	—	—	—	—
12		1975	—	—	—	—	—	—
13	Total	1974	—	—	—	—	—	—
14		1975	—	—	—	—	—	—
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1974	—	—	—	—	—	—
16		1975	—	—	—	—	—	—
17	One night	1974	—	—	—	—	—	—
18		1975	—	—	—	—	—	—
19	Two or more nights	1974	—	—	—	—	—	—
20		1975	—	—	—	—	—	—
21	Total	1974	—	—	—	—	—	—
22		1975	—	—	—	—	—	—
23	Trucks used commercially	1974	—	—	—	—	—	—
24		1975	—	—	—	—	—	—
25	Other vehicles	1974	—	—	—	—	—	—
26		1975	—	—	—	—	—	—
27	Total	1974	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	—	—
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1974	—	—	—	—	—	—
30		1975	—	—	—	—	—	—
31	One night	1974	—	—	—	—	—	—
32		1975	—	—	—	—	—	—
33	Two or more nights	1974	—	—	—	—	—	—
34		1975	—	—	—	—	—	—
35	Total	1974	—	—	—	—	—	—
36		1975	—	—	—	—	—	—
37	Trucks used commercially	1974	—	—	—	—	—	—
38		1975	—	—	—	—	—	—
39	Other vehicles	1974	—	—	—	—	—	—
40		1975	—	—	—	—	—	—
41	Total	1974	—	—	—	—	—	—
42		1975	—	—	—	—	—	—

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même nuit	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	22
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	24
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	30
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	32
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	34
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	36
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38
-	-	-	-	-	-	-	Autres véhicules	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40
-	-	-	-	-	-	-	Total	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	42

Nova Scotia

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	157	127	312	983	2,090	9,696	13,365
2	1975	227	110	306	665	2,656	11,283	15,247
3	Same day 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1974	—	—	—	3	—	122	125
6	1975	7	—	—	—	—	296	303
7	Two or more nights 1974	157	127	312	980	2,090	9,574	13,240
8	1975	220	110	306	665	2,656	10,987	14,944
9	Bus 1974	—	—	—	166	216	1,546	1,928
10	1975	—	33	—	132	104	1,702	1,971
11	Same day 1974	—	—	—	—	—	3	3
12	1975	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1974	—	—	—	166	216	1,543	1,925
14	1975	—	33	—	132	104	1,702	1,971
15	Rail 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1974	56	87	212	1,049	1,418	2,907	5,729
18	1975	59	76	385	594	1,103	2,634	4,851
19	Total land 1974	213	214	524	2,198	3,724	14,149	21,022
20	1975	286	219	691	1,391	3,863	15,619	22,069
Air:								
21	Commercial 1974	968	1,141	1,319	1,481	2,204	3,370	10,483
22	1975	1,594	1,516	1,267	1,621	2,041	3,892	11,931
23	Private 1974	94	76	94	66	139	200	669
24	1975	58	38	61	35	129	189	510
25	Total air 1974	1,062	1,217	1,413	1,547	2,343	3,570	11,152
26	1975	1,652	1,554	1,328	1,656	2,170	4,081	12,441
Marine:								
27	Commercial 1974	—	6	—	1	—	3	10
28	1975	—	—	—	2	—	3	5
29	Private 1974	—	1	—	—	8	43	52
30	1975	—	—	—	—	6	59	65
31	Total marine 1974	—	7	—	1	8	46	62
32	1975	—	—	—	2	6	62	70
33	Total 1974	1,275	1,438	1,937	3,746	6,075	17,765	32,236
34	1975	1,938	1,773	2,019	3,049	6,039	19,762	34,580
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1974	—	—	—	—	—	4	4
36	1975	—	—	—	—	—	6	6
37	One or more nights 1974	—	4	7	—	6	55	72
38	1975	5	—	1	—	—	72	78
39	Total land 1974	—	4	7	—	6	59	76
40	1975	5	—	1	—	—	78	84
Air:								
41	Entering direct 1974	373	400	498	380	1,117	1,405	4,173
42	1975	586	607	362	533	812	1,684	4,584
43	Entering via the U.S.A. 1974	88	55	111	120	335	302	1,011
44	1975	176	115	192	276	250	281	1,290
45	Total air 1974	461	455	609	500	1,452	1,707	5,184
46	1975	762	722	554	809	1,062	1,965	5,874
Marine:								
47	Entering direct 1974	6	—	—	—	6	33	45
48	1975	2	1	3	1	18	13	38
49	Entering via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine 1974	6	—	—	—	6	33	45
52	1975	2	1	3	1	18	13	38
53	Total 1974	467	459	616	500	1,464	1,799	5,305
54	1975	769	723	558	810	1,080	2,056	5,996
55	Grand total 1974	1,742	1,897	2,553	4,246	7,539	19,564	37,541
56	1975	2,707	2,496	2,577	3,859	7,119	21,818	40,576

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
22,108	25,068	8,881	3,221	500	425	73,568	Par terre:	
25,542	26,992	11,045	3,557	570			Automobile	1974 1
3	4	—	—	—	—	7	Même jour	1975 2
176	69	59	—	—	—	429	Une nuit	1974 3
34	508	—	—	—	—		Deux nuits ou plus	1975 4
21,929	24,995	8,822	3,221	500	425	73,132	Autocar	1974 5
25,508	26,484	11,045	3,557	570			Même jour	1975 6
4,637	5,178	1,564	625	—	—	13,932	Une nuit ou plus	1974 7
4,893	5,322	2,623	822	—	—	92	Chem. de fer	1975 8
—	89	—	—	—	—	13,840	Autres moyens	1974 9
4,637	5,089	1,564	625	—	—		Total, par terre	1975 10
4,893	5,322	2,623	822	—	—	515	Commercial	1974 11
—	—	—	—	—	—	110,881	Privé	1975 12
—	—	—	—	—	—		Total, par air	1974 13
5,693	7,897	2,332	1,500	140	90	23,381	Commercial	1975 14
5,575	6,976	2,598	944	109			Privé	1974 15
32,438	38,143	12,777	5,346	640	515	110,881	Total, par mer	1975 16
36,010	39,290	16,266	5,323	679			Total	1974 17
								1975 18
7,120	7,344	3,437	2,310	1,851	2,514	35,059	Commercial	1974 19
6,491	6,186	2,816	2,073	1,313			Privé	1975 20
232	448	110	101	91	69	1,720	Total, par air	1974 21
245	347	193	126	96				1975 22
7,352	7,792	3,547	2,411	1,942	2,583	36,779	Commercial	1974 23
6,736	6,533	3,009	2,199	1,409			Privé	1975 24
3	1,238	790	—	—	—	2,041	Total, par mer	1974 25
5	1	7	—	—	—			1975 26
164	99	19	9	—	—	343	Commercial	1974 27
1,040	250	45	—	3			Privé	1975 28
167	1,337	809	9	—	—	2,384	Total, par mer	1974 29
1,045	251	52	—	3				1975 30
39,957	47,272	17,133	7,766	2,582	3,098	150,044	Total	1974 31
43,791	46,074	19,327	7,522	2,091				1975 32
Résidents des pays autres que les États-Unis								
19	33	8	—	—	—	64	Par terre (via les États-Unis):	
38	61	—	—	—	—		Même jour	1974 35
80	117	18	6	5	2	300	Une nuit ou plus	1975 36
123	145	18	20	—	—		Total, par terre	1974 37
99	150	26	6	5	2	364		1975 38
161	206	18	20	—			Par air:	1974 39
							Entrée directe	1975 40
1,739	1,951	1,466	863	519	735	11,446	Entrée via les États-Unis	1974 41
1,718	1,738	1,162	948	453			Total, par air	1975 42
366	398	346	232	157	210	2,720	Par mer:	1974 43
308	346	330	311	194			Entrée directe	1975 44
2,105	2,349	1,812	1,095	676	945	14,166	Entrée via les États-Unis	1974 45
2,026	2,084	1,492	1,259	647			Total, par mer	1975 46
30	32	13	12	5	6	143	Entrée directe	1974 47
23	28	24	1	12	—		Entrée via les États-Unis	1975 48
—	—	—	—	—	—		Total, par mer	1974 49
—	20	—	—	5				1975 50
30	32	13	12	5	6	143	Total	1974 51
23	48	24	1	17				1975 52
2,234	2,531	1,851	1,113	686	953	14,673	Total global	1974 53
2,210	2,338	1,534	1,280	664				1975 54
42,191	49,803	18,984	8,879	3,268	4,051	164,717		1974 55
46,001	48,412	20,861	8,802	2,755				1975 56

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Europe:								
1	Austria 1974	—	—	—	—	2	1	3
2	..... 1975	1	1	6	4	8	2	22
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	6	4	1	—	1	15	27
6	..... 1975	2	2	2	6	2	21	35
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	2	—	—	—	2
9	Czechoslovakia 1974	2	—	2	—	—	—	4
10	..... 1975	—	1	—	—	1	4	6
11	Denmark 1974	3	3	4	2	8	19	39
12	..... 1975	—	3	5	2	3	10	23
13	Finland 1974	—	—	1	—	1	5	7
14	..... 1975	—	—	—	—	1	—	1
15	France 1974	90	27	13	33	44	82	289
16	..... 1975	66	16	46	41	41	78	288
17	Germany (Federal Republic) 1974	7	44	18	20	26	64	179
18	..... 1975	10	25	16	24	45	105	225
19	Greece 1974	2	3	4	7	7	15	38
20	..... 1975	10	4	8	22	22	9	75
21	Hungary 1974	—	—	—	5	—	1	6
22	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1974	1	1	3	3	19	7	34
24	..... 1975	2	9	1	9	23	12	56
25	Italy 1974	—	5	20	2	12	15	54
26	..... 1975	7	3	3	11	5	8	37
27	Malta 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	2	—	2
29	Netherlands, The 1974	7	14	11	7	64	142	245
30	..... 1975	5	5	6	15	39	112	182
31	Norway 1974	3	6	—	5	20	43	77
32	..... 1975	7	8	1	6	9	21	52
33	Poland 1974	—	3	1	—	1	—	5
34	..... 1975	2	—	1	5	1	4	13
35	Portugal 1974	1	2	1	11	4	7	26
36	..... 1975	3	4	1	—	3	3	14
37	Rumania 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	2	2
39	Spain 1974	15	9	23	19	41	17	124
40	..... 1975	21	10	17	6	10	5	69
41	Sweden 1974	3	3	2	7	10	37	62
42	..... 1975	6	17	3	12	10	31	79
43	Switzerland 1974	1	1	1	3	6	10	22
44	..... 1975	11	2	2	2	7	22	46
45	Turkey 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	1	—	5	1	—	7
47	United Kingdom 1974	186	130	263	238	772	821	2,410
48	..... 1975	359	302	123	298	424	997	2,503
49	U.S.S.R. 1974	—	1	—	—	—	2	3
50	..... 1975	—	1	—	—	—	—	1
51	Yugoslavia 1974	3	—	8	—	1	1	13
52	..... 1975	5	2	1	—	4	—	12
53	Other 1974	1	—	—	—	2	3	6
54	..... 1975	1	—	—	—	2	1	4
55	Total..... 1974	331	256	378	362	1,041	1,307	3,675
56	..... 1975	518	416	244	468	663	1,447	3,756
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1974	—	—	2	—	—	—	2
60	..... 1975	—	1	—	—	—	—	1
61	Rhodesia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	—	—	2	2
63	South Africa 1974	—	2	3	4	4	8	21
64	..... 1975	2	—	1	1	4	16	24
65	Other 1974	2	12	12	6	27	6	65
66	..... 1975	2	2	5	2	10	28	49
67	Total..... 1974	2	14	17	10	31	14	88
68	..... 1975	4	3	6	3	14	46	76
Asia:								
69	Bangladesh 1974	—	1	—	—	1	1	3
70	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1974	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1974	—	2	2	—	3	2	9
74	..... 1975	4	5	1	4	5	4	23
75	India 1974	1	6	13	3	16	16	55
76	..... 1975	5	5	5	10	13	13	51

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
8	10	7	5	—	1	34	Autriche	1974 1
24	11	12	1	1	—	—	1975 2	
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	
15	11	4	3	2	8	70	Belgique	1974 5
17	8	2	3	—	—	—	1975 6	
1	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	
1	3	—	1	—	—	—	Tchécoslovaquie	1974 9
—	2	1	2	1	—	—	1975 10	
17	15	15	15	4	5	110	Danemark	1974 11
9	30	13	7	—	—	—	1975 12	
15	12	2	2	—	4	42	Finlande	1974 13
6	4	4	—	1	—	—	1975 14	
95	237	172	45	24	80	942	France	1974 15
105	92	87	33	15	—	—	1975 16	
117	91	48	53	18	45	551	Allemagne (République fédérale)	1974 17
114	100	63	48	31	—	—	1975 18	
11	20	14	15	11	14	123	Grèce	1974 19
9	12	22	14	10	—	—	1975 20	
1	—	2	—	—	—	—	Hongrie	1974 21
—	1	—	1	—	—	—	1975 22	
9	14	14	8	5	4	88	Irlande (République d')	1974 23
17	9	8	17	1	—	—	1975 24	
11	12	20	6	4	6	113	Italie	1974 25
11	25	12	7	3	—	—	1975 26	
—	—	1	—	—	—	—	Malte	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	
98	42	41	22	13	34	495	Pays-Bas	1974 29
69	48	28	43	18	—	—	1975 30	
29	18	20	13	7	2	166	Norvège	1974 31
14	21	18	10	11	—	—	1975 32	
1	4	2	1	—	1	14	Pologne	1974 33
2	2	2	3	1	—	—	1975 34	
2	3	7	4	4	10	56	Portugal	1974 35
1	3	3	—	6	—	—	1975 36	
—	—	—	—	—	1	1	Roumanie	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	
7	14	6	13	2	12	178	Espagne	1974 39
18	8	1	11	11	—	—	1975 40	
24	15	13	13	14	11	152	Suède	1974 41
22	18	10	13	8	—	—	1975 42	
16	9	259	3	—	9	318	Suisse	1974 43
24	26	4	3	1	—	—	1975 44	
1	—	1	2	1	7	14	Turquie	1974 45
—	1	2	—	2	—	—	1975 46	
1,064	1,291	582	454	264	314	6,379	Royaume-Uni	1974 47
966	939	556	517	168	—	—	1975 48	
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	
6	3	—	3	1	9	35	Yougoslavie	1974 51
—	5	1	—	3	—	—	1975 52	
—	2	7	—	—	—	—	Autres	1974 53
—	—	3	5	—	—	—	1975 54	
1,549	1,826	1,237	681	374	577	9,919	Total	1974 55
1,428	1,365	852	738	292	—	—	1975 56	
							Afrique:	
—	—	2	—	2	—	4	Algérie	1974 57
—	—	6	—	—	—	—	1975 58	
—	4	—	1	—	—	7	Égypte	1974 59
5	12	—	1	—	—	—	1975 60	
1	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1974 61
—	1	—	2	—	—	—	1975 62	
8	11	14	5	2	7	68	Afrique du Sud	1974 63
13	16	9	2	2	—	—	1975 64	
31	25	27	5	7	4	164	Autres	1974 65
18	22	16	4	7	—	—	1975 66	
40	40	43	11	11	11	244	Total	1974 67
36	51	31	9	9	—	—	1975 68	
							Asie:	
1	—	—	—	—	—	4	Bangladesh	1974 69
1	4	1	—	—	—	—	1975 70	
—	2	—	—	—	—	2	Chine	1974 71
2	—	—	—	—	—	—	1975 72	
7	12	9	2	1	2	42	Hong-Kong	1974 73
8	32	7	2	3	—	—	1975 74	
15	11	17	2	8	10	118	Inde	1974 75
26	20	14	9	1	—	—	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Nova Scotia **TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	1	1	2	1	-	-	5
2	..... 1975	-	3	-	1	2	4	10
3	Japan 1974	3	7	10	14	8	24	66
4	..... 1975	22	19	29	31	8	94	203
5	Korea, South 1974	-	-	1	-	1	1	3
6	..... 1975	-	2	2	1	1	1	7
7	Lebanon 1974	-	1	4	1	3	1	9
8	..... 1975	3	3	1	2	2	1	12
9	Pakistan 1974	2	3	-	3	6	8	22
10	..... 1975	3	3	1	-	8	4	19
11	Philippines 1974	-	-	-	1	7	5	13
12	..... 1975	3	3	1	2	2	7	18
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	1	1
14	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
17	Taiwan 1974	1	-	1	1	5	12	20
18	..... 1975	5	4	6	7	8	3	33
19	Other 1974	2	4	5	3	19	7	40
20	..... 1975	2	5	1	9	5	9	31
21	Total..... 1974	10	25	38	27	69	77	246
22	..... 1975	48	52	47	67	55	140	409
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	2	-	2	4
24	..... 1975	1	-	3	1	1	3	9
25	Bahamas 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	2	-	4	4	10
27	Barbados 1974	3	1	2	1	2	4	13
28	..... 1975	4	4	2	1	4	3	18
29	Bermuda 1974	10	31	20	3	40	48	152
30	..... 1975	14	19	16	12	38	39	138
31	Cuba 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti 1974	3	2	2	3	7	5	22
34	..... 1975	8	9	6	13	4	3	43
35	Jamaica 1974	1	6	5	5	12	10	39
36	..... 1975	8	14	4	11	9	16	62
37	Mexico 1974	1	1	-	-	3	8	13
38	..... 1975	1	1	5	3	2	3	15
39	St. Pierre and Miquelon 1974	74	85	108	47	167	220	701
40	..... 1975	63	120	150	107	192	229	861
41	Trinidad and Tobago 1974	4	6	8	9	8	12	47
42	..... 1975	5	9	3	15	15	9	56
43	Other 1974	7	10	13	5	14	25	74
44	..... 1975	25	30	27	37	20	31	170
45	Total..... 1974	103	142	158	75	253	334	1,065
46	..... 1975	129	207	218	200	289	340	1,383
South America:								
47	Argentina 1974	-	1	-	-	6	5	12
48	..... 1975	6	9	1	6	3	4	29
49	Brazil 1974	1	3	5	1	3	5	18
50	..... 1975	6	-	4	3	11	8	32
51	Colombia 1974	2	5	9	6	12	13	47
52	..... 1975	20	7	7	22	5	15	76
53	Guyana 1974	-	1	-	2	4	3	10
54	..... 1975	5	4	1	3	9	2	24
55	Venezuela 1974	-	-	4	-	3	-	7
56	..... 1975	-	5	3	4	3	9	24
57	Other 1974	-	7	2	8	10	12	39
58	..... 1975	18	9	22	12	12	20	93
59	Total..... 1974	3	17	20	17	38	38	133
60	..... 1975	55	34	38	50	43	58	278
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	18	5	5	7	22	25	82
62	..... 1975	10	10	4	22	11	18	75
63	New Zealand 1974	-	-	-	2	9	4	15
64	..... 1975	5	1	1	-	4	7	18
65	Other 1974	-	-	-	-	1	-	1
66	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
67	Total..... 1974	18	5	5	9	32	29	98
68	..... 1975	15	11	5	22	16	25	94
69	Grand total..... 1974	467	459	616	500	1,464	1,799	5,305
70	..... 1975	769	723	558	810	1,080	2,056	5,996

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouvelle-Écosse

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
3	18	5	3	-	1	35	Israël	1974 1
19	17	2	3	1			1975 2	
37	63	24	71	10	29	300	Japon	1974 3
44	107	17	110	7			1975 4	
-	-	2	1	2	-	8	Corée du Sud	1974 5
6	4	2	3	1			1975 6	
5	4	3	1	-	1	23	Liban	1974 7
7	11	7	1	3			1975 8	
6	7	1	3	1	-	40	Pakistan	1974 9
4	6	6	10	5			1975 10	
2	16	2	4	2	-	39	Philippines	1974 11
3	3	5	4	2			1975 12	
-	2	2	-	5	4	14	Sri Lanka	1974 13
-	3	3	1	-			1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1974 15
-	1	-	-	-			1975 16	
18	4	10	5	3	7	67	Taiwan	1974 17
6	8	2	9	3			1975 18	
12	14	10	3	8	4	91	Autres	1974 19
16	18	40	11	3			1975 20	
106	153	85	95	40	58	783	Total	1974 21
142	234	106	163	29			1975 22	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
2	3	4	5	4	-	22	Antigua	1974 23
-	3	12	-	2			1975 24	
2	1	1	-	-	1	5	Bahamas	1974 25
2	-	2	4	-			1975 26	
7	6	5	7	3	6	47	Barbade	1974 27
9	12	3	6	3			1975 28	
63	103	76	27	16	46	483	Bermudes	1974 29
73	94	57	14	30			1975 30	
-	-	-	-	1	-	1	Cuba	1974 31
-	-	-	-	2			1975 32	
7	4	10	1	2	6	52	Haiti	1974 33
8	12	9	13	3			1975 34	
17	21	15	13	9	11	125	Jamaïque	1974 35
13	9	19	22	7			1975 36	
3	3	4	1	1	5	30	Mexique	1974 37
3	15	9	13	-			1975 38	
258	186	236	159	150	130	1,820	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
280	360	294	189	186			1975 40	
25	36	25	6	8	10	157	Trinité et Tobago	1974 41
27	28	17	10	15			1975 42	
43	47	35	35	26	36	296	Autres	1974 43
88	48	38	23	28			1975 44	
427	410	411	254	220	251	3,038	Total	1974 45
503	581	460	294	276			1975 46	
							Amérique du Sud:	
6	17	3	6	4	6	54	Argentine	1974 47
11	6	5	13	3			1975 48	
18	3	3	3	-	3	48	Brésil	1974 49
6	7	5	7	-			1975 50	
21	12	15	13	4	11	123	Colombie	1974 51
7	10	13	16	13			1975 52	
3	5	6	6	8	4	42	Guyane	1974 53
8	6	13	1	3			1975 54	
8	-	3	1	2	2	23	Venezuela	1974 55
7	22	10	4	-			1975 56	
22	19	27	12	8	18	145	Autres	1974 57
17	27	18	21	26			1975 58	
78	56	57	41	26	44	435	Total	1974 59
56	78	64	62	45			1975 60	
							Océanie et autres îles océaniques:	
20	38	13	18	14	11	196	Australie	1974 61
38	19	16	12	13			1975 62	
13	4	5	13	1	1	52	Nouvelle-Zélande	1974 63
5	9	5	2	-			1975 64	
1	4	-	-	-	-	6	Autres	1974 65
2	1	-	-	-			1975 66	
34	46	18	31	15	12	254	Total	1974 67
45	29	21	14	13			1975 68	
2,234	2,531	1,851	1,113	686	953	14,673	Total global	1974 69
2,210	2,338	1,534	1,280	664			1975 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Nova Scotia

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	92	87	197	324	410	1,095	2,205
2	1975	243	76	366	447	550	1,251	2,933
3	Same day	—	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	—	—	—	—	—	—
5	One night	—	1	—	—	—	27	28
6	1975	7	2	2	—	5	51	67
7	Two or more nights	92	86	197	324	410	1,068	2,177
8	1975	236	74	364	447	545	1,200	2,866
9	Bus	—	—	25	—	23	125	173
10	1975	6	—	—	30	39	43	118
11	Same day	—	—	—	—	—	—	—
12	1975	6	—	—	—	—	—	6
13	One or more nights	—	—	25	—	23	125	173
14	1975	—	—	—	30	39	43	112
15	Rail	—	—	—	—	—	—	—
16	1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	38	50	115	76	111	193	583
18	1975	79	25	123	102	58	286	673
19	Total land	130	137	337	400	544	1,413	2,961
20	1975	328	101	489	579	647	1,580	3,724
Air:								
21	Commercial	1,920	1,153	2,912	2,012	2,363	1,886	12,246
22	1975	2,879	2,151	4,222	3,703	2,066	1,772	16,793
23	Private	132	12	21	3	14	26	208
24	1975	37	27	40	45	28	23	200
25	Total air	2,052	1,165	2,933	2,015	2,377	1,912	12,454
26	1975	2,916	2,178	4,262	3,748	2,094	1,795	16,993
Marine:								
27	Commercial	—	—	—	—	—	1	1
28	1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	—	8	—	10	—	8	26
30	1975	—	—	—	10	4	26	40
31	Total marine	—	8	—	10	—	9	27
32	1975	—	—	—	10	4	26	40
33	Total	2,182	1,310	3,270	2,425	2,921	3,334	15,442
34	1975	3,244	2,279	4,751	4,337	2,745	3,401	20,757
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	1974	—	—	—	—	—	—	—
36	1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct	1,676	1,472	4,707	2,150	1,965	1,502	13,472
38	1975	1,263	1,386	3,673	2,828	1,889	1,810	12,849
39	Returning via the U.S.A.	12	9	11	7	9	2	50
40	1975	10	11	4	15	27	4	71
41	Total air	1,688	1,481	4,718	2,157	1,974	1,504	13,522
42	1975	1,273	1,397	3,677	2,843	1,916	1,814	12,920
Marine:								
43	Returning direct	4	5	2	31	2	87	131
44	1975	—	—	3	9	2	8	22
45	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
46	1975	—	—	1	—	—	—	1
47	Total marine	4	5	2	31	2	87	131
48	1975	—	—	4	9	2	8	23
49	Total	1,692	1,486	4,720	2,188	1,976	1,591	13,653
50	1975	1,273	1,397	3,681	2,852	1,918	1,822	12,943
51	Grand total	3,874	2,796	7,990	4,613	4,897	4,925	29,095
52	1975	4,517	3,676	8,432	7,189	4,663	5,223	33,700

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
2,385	2,248	1,052	798	195	263	9,146	Par terre:	
2,988	2,819	1,334	775	272	—	—	Automobile	1974 1
—	—	—	—	—	—	—	1975 2	2
25	23	5	13	—	—	—	Même jour	1974 3
9	49	3	7	—	—	—	1975 4	4
2,360	2,225	1,047	785	195	9	103	Une nuit	1974 5
2,979	2,770	1,331	768	272	—	—	1975 6	6
259	386	134	32	—	—	—	Deux nuits ou plus	1974 7
367	485	304	87	—	—	—	1975 8	8
36	—	—	—	—	—	—	Autocar	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	10
223	386	134	32	—	—	—	Même jour	1974 11
367	485	304	87	—	—	—	1975 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	1975 14	14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	1975 16	16
427	531	277	179	75	41	2,113	Autres moyens	1974 17
479	595	455	133	60	—	—	1975 18	18
3,071	3,165	1,463	1,009	270	304	12,243	Total, par terre	1974 19
3,834	3,899	2,093	995	332	—	—	1975 20	20
1,912	2,600	2,297	2,245	2,201	2,117	25,618	Par air:	
1,831	1,981	1,912	1,816	1,480	—	—	Commercial	1974 21
36	18	19	12	6	12	311	1975 22	22
50	18	24	44	21	—	—	Privé	1974 23
—	—	—	—	—	—	—	1975 24	24
1,948	2,618	2,316	2,257	2,207	2,129	25,929	Total, par air	1974 25
1,881	1,999	1,936	1,860	1,501	—	—	1975 26	26
2	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	1	—	—	—	—	Commercial	1974 27
9	7	—	—	—	—	—	1975 28	28
32	—	2	—	2	—	42	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	30
11	7	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
32	—	3	—	2	—	45	1975 32	32
5,030	5,790	3,779	3,266	2,477	2,433	38,217	Total	1974 33
5,747	5,898	4,032	2,855	1,835	—	—	1975 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1974	35
—	—	—	—	—	—	—	1975	36
2,565	3,399	2,009	1,306	1,210	700	24,661	Par air:	
2,297	3,197	2,107	1,443	994	—	—	Rentrée directe	1974 37
22	16	33	4	9	1	135	1975 38	38
26	49	15	9	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
2,587	3,415	2,042	1,310	1,219	701	24,796	Total, par air	1974 41
2,323	3,246	2,122	1,452	994	—	—	1975 42	42
9	28	16	—	—	11	195	Par mer:	
7	43	8	3	1	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	44
—	8	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
9	28	16	—	—	11	195	Total, par mer	1974 47
7	51	8	3	1	—	—	1975 48	48
2,596	3,443	2,058	1,310	1,219	712	24,991	Total	1974 49
2,330	3,297	2,130	1,455	995	—	—	1975 50	50
7,626	9,233	5,837	4,576	3,696	3,145	63,208	Total global	1974 51
8,077	9,195	6,162	4,310	2,830	—	—	1975 52	52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Nova Scotia

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night 1974	-	-	-	1	-	45	46
4	..... 1975	5	-	-	-	-	126	131
5	Two or more nights 1974	66	60	145	387	887	3,611	5,156
6	..... 1975	98	54	127	272	1,146	4,270	5,967
7	Total 1974	66	60	145	388	887	3,656	5,202
8	..... 1975	103	54	127	272	1,146	4,396	6,098
9	Trucks used commercially 1974	151	149	155	155	132	140	882
10	..... 1975	144	96	153	134	146	120	793
11	Other vehicles 1974	-	-	2	8	119	381	510
12	..... 1975	-	1	4	7	82	336	430
13	Total 1974	217	209	302	551	1,138	4,177	6,594
14	..... 1975	247	151	284	413	1,374	4,852	7,321
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night 1974	-	1	-	-	-	9	10
18	..... 1975	4	1	1	-	3	22	31
19	Two or more nights 1974	45	37	64	141	170	395	852
20	..... 1975	92	37	124	199	244	456	1,152
21	Total 1974	45	38	64	141	170	404	862
22	..... 1975	96	38	125	199	247	478	1,183
23	Trucks used commercially 1974	107	78	93	106	91	135	610
24	..... 1975	131	83	92	118	136	120	680
25	Other vehicles 1974	-	-	-	-	1	31	32
26	..... 1975	-	-	-	1	1	11	13
27	Total 1974	152	116	157	247	262	570	1,504
28	..... 1975	227	121	217	318	384	609	1,876
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night 1974	-	1	-	1	-	54	56
32	..... 1975	9	1	1	-	3	148	162
33	Two or more nights 1974	111	97	209	528	1,057	4,006	6,008
34	..... 1975	190	91	251	471	1,390	4,726	7,119
35	Total 1974	111	98	209	529	1,057	4,060	6,064
36	..... 1975	199	92	252	471	1,393	4,874	7,281
37	Trucks used commercially 1974	258	227	248	261	223	275	1,492
38	..... 1975	275	179	245	252	282	240	1,473
39	Other vehicles 1974	-	-	2	8	120	412	542
40	..... 1975	-	1	4	8	83	347	443
41	Total 1974	369	325	459	798	1,400	4,747	8,098
42	..... 1975	474	272	501	731	1,758	5,461	9,197

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouvelle-Écosse

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
2	2	—	—	—	—	4	Automobile:	
—	—	—	—	—	—		Même jour	1974 1 1975 2
65	28	26	—	—	—	165	Une nuit	1974 3 1975 4
15	172	—	—	—	—		Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
7,845	8,871	3,756	1,351	230	175	27,384	Total	1974 7 1975 8
9,136	9,381	4,659	1,517	250			Camions commerciaux	1974 9 1975 10
7,912	8,901	3,782	1,351	230	175	27,553	Autres véhicules	1974 11 1975 12
9,151	9,553	4,659	1,517	250			Total	1974 13 1975 14
126	143	103	172	250	102	1,778		
164	198	188	169	186				
850	991	130	14	—	—	2,495		
984	1,131	148	21	—				
8,888	10,035	4,015	1,537	480	277	31,826		
10,299	10,882	4,995	1,707	436				
Véhicules du Canada								
—	—	—	—	—	—	—	Automobile:	
—	—	—	—	—	—		Même nuit	1974 15 1975 16
9	7	3	5	—	3	37	Une nuit	1974 17 1975 18
5	16	2	4	—			Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
793	740	422	305	89	105	3,306	Total	1974 21 1975 22
978	920	551	304	117			Camions commerciaux	1974 23 1975 24
802	747	425	310	89	108	3,343	Autres véhicules	1974 25 1975 26
983	936	553	308	117			Total	1974 27 1975 28
124	152	136	138	118	172	1,450		
159	151	154	100	98				
35	37	7	3	—	—	114		
45	29	15	1	—				
961	936	568	451	207	280	4,907		
1,187	1,116	722	409	215				
Total, véhicules								
2	2	—	—	—	—	4	Automobile:	
—	—	—	—	—	—		Même jour	1974 29 1975 30
74	35	29	5	—	3	202	Une nuit	1974 31 1975 32
20	188	2	4	—			Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
8,638	9,611	4,178	1,656	319	280	30,690	Total	1974 35 1975 36
10,114	10,301	5,210	1,821	367			Camions commerciaux	1974 37 1975 38
8,714	9,648	4,207	1,661	319	283	30,896	Autres véhicules	1974 39 1975 40
10,134	10,489	5,212	1,825	367			Total	1974 41 1975 42
250	295	239	310	368	274	3,228		
323	349	342	269	284				
885	1,028	137	17	—	—	2,609		
1,029	1,160	163	22	—				
9,849	10,971	4,583	1,988	687	557	36,733		
11,486	11,998	5,717	2,116	651				

New Brunswick

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	189,765	178,830	190,476	208,671	237,644	296,061	1,301,447
2		167,105	159,295	191,630	196,092	248,452	303,664	1,266,238
3	Same day	172,898	163,715	177,482	187,389	209,548	231,798	1,142,830
4		153,821	144,923	172,775	175,392	214,482	233,974	1,095,367
5	One night	3,501	2,787	2,366	3,134	3,783	6,401	21,972
6		1,851	2,034	2,252	2,775	4,128	5,832	18,872
7	Two or more nights	13,366	12,328	10,628	18,148	24,313	57,862	136,645
8		11,433	12,338	16,603	17,925	29,842	63,858	151,999
9	Bus	910	1,776	1,106	1,047	2,992	3,127	10,958
10		1,072	1,403	1,070	1,693	4,793	4,277	14,308
11	Same day	425	1,038	586	705	1,729	1,550	6,033
12		476	908	528	963	3,191	2,478	8,544
13	One or more nights	485	738	520	342	1,263	1,577	4,925
14		596	495	542	730	1,602	1,799	5,764
15	Rail	22	33	23	117	18	47	260
16		16	46	21	21	18	9	131
17	Other methods	3,273	3,363	3,666	5,633	7,157	10,105	33,197
18		3,357	3,515	4,432	5,271	9,882	10,004	36,461
19	Total land	193,970	184,002	195,271	215,468	247,811	309,340	1,345,862
20		171,550	164,259	197,153	203,077	263,145	317,954	1,317,138
Air:								
21	Commercial	708	778	826	946	602	928	4,788
22		325	569	304	364	812	1,112	3,486
23	Private	86	62	68	171	257	532	1,176
24		123	194	166	315	422	590	1,810
25	Total air	794	840	894	1,117	859	1,460	5,964
26		448	763	470	679	1,234	1,702	5,296
Marine:								
27	Commercial	-	-	-	-	-	-	-
28		-	-	-	-	-	-	-
29	Private	-	-	10	2	16	39	67
30		-	-	-	-	12	29	41
31	Total marine	-	-	10	2	16	39	67
32		-	-	-	-	12	29	41
33	Total	194,764	184,842	196,175	216,587	248,686	310,839	1,351,893
34		171,998	165,022	197,623	203,756	264,391	319,685	1,322,475
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	2	2	11	4	14	57	90
36		8	2	7	-	25	60	102
37	One or more nights	10	6	8	20	36	114	194
38		19	6	45	11	86	157	324
39	Total land	12	8	19	24	50	171	284
40		27	8	52	11	111	217	426
Air:								
41	Entering direct	-	-	-	22	-	50	72
42		-	-	102	-	-	-	102
43	Entering via the U.S.A.	75	33	74	123	18	91	414
44		31	45	6	20	20	37	159
45	Total air	75	33	74	145	18	141	486
46		31	45	108	20	20	37	261
Marine:								
47	Entering direct	-	-	-	-	-	10	10
48		3	-	1	-	-	2	6
49	Entering via the U.S.A.	-	-	-	-	-	-	-
50		-	-	3	1	-	-	4
51	Total marine	-	-	-	-	-	10	10
52		3	-	4	1	-	2	10
53	Total	87	41	93	169	68	322	780
54		61	53	164	32	131	256	697
55	Grand total	194,851	184,883	196,268	216,756	248,754	311,161	1,352,673
56		172,059	165,075	197,787	203,788	264,522	319,941	1,323,172

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
418,923	414,674	261,651	221,020	196,854	212,687	3,027,256	Par terre:	
457,280	468,374	255,052	228,999	206,605			Automobile	1974 1
291,880	281,263	210,929	187,379	174,458	189,356	2,478,095	Même jour	1975 2
308,272	314,198	203,826	190,907	179,919			1974 3	3
10,069	10,930	5,375	3,774	2,942	2,956	58,018	1975 4	4
11,127	13,285	4,896	3,763	3,222			Une nuit	1974 5
116,974	122,481	45,347	29,867	19,454	20,375	491,143	1975 6	6
137,881	140,891	46,330	34,329	23,464			Deux nuits ou plus	1974 7
							1975 8	8
5,737	6,235	3,051	2,175	890	689	29,735	Autocar	1974 9
5,903	5,633	4,042	1,744	1,251			1975 10	10
1,182	1,942	914	985	512	486	12,054	Même jour	1974 11
1,336	1,459	1,478	1,034	951			1975 12	12
4,555	4,293	2,137	1,190	378	203	17,681	Une nuit ou plus	1974 13
4,567	4,174	2,564	710	300			1975 14	14
34	35	7	25	19	25	405	Chemin de fer	1974 15
74	31	17	20	21			1975 16	16
12,480	12,037	7,092	5,033	4,378	3,740	77,957	Autres moyens	1974 17
16,589	13,281	7,390	5,346	4,439			1975 18	18
437,174	432,981	271,801	228,253	202,141	217,141	3,135,353	Total, par terre	1974 19
479,846	487,319	266,501	236,109	212,316			1975 20	20
							Par air:	
1,174	1,601	707	579	241	328	9,418	Commercial	1974 21
1,420	1,653	986	911	813			1975 22	22
685	578	310	234	146	103	3,232	Privé	1974 23
814	709	480	313	186			1975 24	24
1,859	2,179	1,017	813	387	431	12,650	Total, par air	1974 25
2,234	2,362	1,466	1,224	999			1975 26	26
							Par mer:	
—	2	—	—	—	—	2	Commercial	1974 27
—	—	—	1	—	—	—	1975 28	28
156	323	32	5	—	3	586	Privé	1974 29
273	293	45	8	7			1975 30	30
156	325	32	5	—	3	588	Total, par mer	1974 31
273	293	45	9	7			1975 32	32
439,189	435,485	272,850	229,071	202,528	217,575	3,148,591	Total	1974 33
482,353	489,974	268,012	237,342	213,322			1975 34	34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
							Par terre (via les États-Unis):	
71	67	43	21	9	4	305	Même jour	1974 35
94	105	39	10	15			1975 36	36
260	359	159	77	8	13	1,070	Une nuit ou plus	1974 37
352	431	104	84	26			1975 38	38
331	426	202	98	17	17	1,375	Total, par terre	1974 39
446	536	143	94	41			1975 40	40
							Par air:	
90	—	162	—	—	4	328	Entrée directe	1974 41
7	1	—	—	—			1975 42	42
51	46	36	25	14	11	597	Entrée via les États-Unis	1974 43
104	35	86	45	12			1975 44	44
141	46	198	25	14	15	925	Total, par air	1974 45
111	36	86	45	12			1975 46	46
							Par mer:	
—	17	—	—	—	—	27	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	48
—	2	—	—	—	—	2	Entrée via les États-Unis	1974 49
—	2	—	—	—	—	—	1975 50	50
—	19	—	—	—	—	29	Total, par mer	1974 51
—	2	—	—	—	—	—	1975 52	52
472	491	400	123	31	32	2,329	Total	1974 53
557	574	229	139	53			1975 54	54
439,661	435,976	273,250	229,194	202,559	217,607	3,150,920	Total global	1974 55
482,910	490,548	268,241	237,481	213,375			1975 56	56

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1975	—	—	—	—	—	2	2
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	—	—	—	—	—	1	1
6	..... 1975	—	—	—	—	3	1	4
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Denmark 1974	—	—	—	1	1	9	11
12	..... 1975	4	1	6	1	—	3	15
13	Finland 1974	—	—	—	—	—	1	1
14	..... 1975	—	—	—	—	2	3	5
15	France 1974	—	3	1	6	7	20	37
16	..... 1975	3	2	13	3	5	10	36
17	Germany (Federal Republic) 1974	4	1	7	—	8	24	44
18	..... 1975	1	4	10	1	3	21	40
19	Greece 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1975	—	—	11	—	—	—	11
21	Hungary 1974	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1
23	Ireland (Republic) 1974	—	—	—	1	—	—	1
24	..... 1975	—	—	—	2	1	6	9
25	Italy 1974	—	—	1	—	2	3	6
26	..... 1975	1	—	8	2	1	3	15
27	Malta 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1974	1	—	2	2	1	11	17
30	..... 1975	—	4	3	3	2	8	20
31	Norway 1974	3	4	2	1	1	2	13
32	..... 1975	—	1	—	—	—	1	2
33	Poland 1974	—	—	—	1	—	—	1
34	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
35	Portugal 1974	1	—	—	—	—	3	4
36	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
37	Rumania 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1974	—	—	—	2	—	—	2
40	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
41	Sweden 1974	1	—	6	—	2	11	20
42	..... 1975	4	4	—	2	5	5	20
43	Switzerland 1974	1	—	2	1	1	6	11
44	..... 1975	—	—	—	—	2	10	12
45	Turkey 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	1	1	—	—	—	—	2
47	United Kingdom 1974	53	23	52	99	26	128	381
48	..... 1975	18	10	78	10	58	114	288
49	U.S.S.R. 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1974	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
53	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
55	Total 1974	64	31	73	114	49	219	550
56	..... 1975	32	27	129	24	82	188	482
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1974	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1974	—	—	—	—	—	3	3
64	..... 1975	—	—	27	—	—	—	27
65	Other 1974	—	—	2	—	—	1	3
66	..... 1975	1	—	—	—	—	—	1
67	Total 1974	—	—	2	—	—	4	6
68	..... 1975	1	—	27	—	—	—	28
Asia:								
69	Bangladesh 1974	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1975	—	—	1	—	—	—	1
71	China 1974	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1975	—	1	—	—	—	1	2
73	Hong Kong 1974	—	—	—	—	—	—	—
74	..... 1975	1	1	—	—	—	—	2
75	India 1974	—	1	3	2	1	10	17
76	..... 1975	—	—	—	2	6	1	9

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
2	3	5	4	—	3	17	Autriche	1974 1
2	9	3	2	—	—	—	.....	1975 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 4
3	1	4	—	1	—	10	Belgique	1974 5
1	7	2	—	1	—	—	.....	1975 6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 8
—	1	—	—	—	—	1	Tchécoslovaquie	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 10
6	18	1	5	—	—	41	Danemark	1974 11
2	5	17	—	—	—	—	.....	1975 12
2	6	—	—	—	—	9	Finlande	1974 13
2	—	1	—	1	—	—	.....	1975 14
46	50	171	2	2	—	308	France	1974 15
83	71	10	6	4	—	—	.....	1975 16
47	68	16	9	4	1	189	Allemagne (République fédérale)	1974 17
57	74	43	5	1	—	—	.....	1975 18
2	—	1	—	1	—	4	Grèce	1974 19
4	1	2	—	—	—	—	.....	1975 20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 22
5	2	1	—	—	—	9	Irlande (République d')	1974 23
11	5	—	—	—	—	—	.....	1975 24
1	—	2	7	—	—	16	Italie	1974 25
7	10	7	—	—	—	—	.....	1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 28
26	13	4	3	1	—	64	Pays-Bas	1974 29
12	9	8	—	—	—	—	.....	1975 30
2	14	3	1	—	2	35	Norvège	1974 31
6	6	1	1	3	—	—	.....	1975 32
2	—	1	—	—	—	4	Pologne	1974 33
4	—	—	—	—	—	—	.....	1975 34
4	—	—	—	—	—	8	Portugal	1974 35
2	—	—	2	—	—	—	.....	1975 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1974 37
—	2	—	—	—	—	—	.....	1975 38
2	5	1	3	—	—	13	Espagne	1974 39
4	2	1	15	2	—	—	.....	1975 40
5	15	6	7	—	—	53	Suède	1974 41
11	14	3	—	—	—	—	.....	1975 42
5	12	4	5	2	—	39	Suisse	1974 43
12	16	6	5	1	—	—	.....	1975 44
1	—	—	—	—	—	1	Turquie	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 46
221	177	110	40	8	12	949	Royaume-Uni	1974 47
209	225	70	71	29	—	—	.....	1975 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1974 51
—	1	—	—	—	—	—	.....	1975 52
—	—	2	—	—	—	2	Autres	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 54
382	385	332	86	19	18	1,772	Total	1974 55
431	457	174	107	42	—	—	.....	1975 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 58
—	—	2	—	—	—	2	Égypte	1974 59
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1974 61
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 62
4	—	3	2	—	—	12	Afrique du Sud	1974 63
2	2	1	—	—	—	—	.....	1975 64
—	—	—	6	—	—	9	Autres	1974 65
2	4	—	—	—	—	—	.....	1975 66
4	—	5	8	—	—	23	Total	1974 67
4	6	1	—	—	—	—	.....	1975 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 70
1	1	—	—	—	—	2	Chine	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 72
—	—	2	—	—	—	2	Hong-Kong	1974 73
2	—	3	—	1	—	—	.....	1975 74
11	6	8	1	—	5	48	Inde	1974 75
8	9	1	5	—	—	—	.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	3	9	12
3	Japan 1974	1	-	2	32	4	7	46
4	..... 1975	13	11	-	4	2	8	38
5	Korea, South 1974	-	-	1	2	-	-	3
6	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
7	Lebanon 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1974	-	-	-	1	1	6	8
10	..... 1975	-	-	1	-	-	6	7
11	Philippines 1974	-	-	-	1	-	1	2
12	..... 1975	-	-	-	-	1	2	3
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
19	Other 1974	2	-	-	-	-	2	4
20	..... 1975	-	1	-	1	-	2	4
21	Total..... 1974	3	1	6	38	6	26	80
22	..... 1975	15	14	2	7	12	30	80
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1974	-	-	-	-	1	-	1
26	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
27	Barbados 1974	1	2	-	-	-	-	3
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1974	-	-	1	1	2	37	41
30	..... 1975	-	2	-	-	3	2	7
31	Cuba 1974	-	-	-	-	2	-	2
32	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti 1974	-	-	-	-	1	-	1
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1974	1	-	2	-	-	2	5
36	..... 1975	2	-	1	-	2	3	8
37	Mexico 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	1	1	-	9	1	12
39	St. Pierre and Miquelon 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1974	1	1	2	-	-	-	4
42	..... 1975	-	-	1	-	2	1	4
43	Other 1974	10	-	1	2	2	11	26
44	..... 1975	2	-	1	-	2	1	6
45	Total..... 1974	13	3	6	3	8	50	83
46	..... 1975	4	4	4	-	20	8	40
South America:								
47	Argentina 1974	-	1	1	-	2	4	8
48	..... 1975	1	2	-	-	-	-	3
49	Brazil 1974	2	-	2	2	-	-	6
50	..... 1975	4	-	1	-	1	6	12
51	Colombia 1974	-	2	1	2	1	-	6
52	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
53	Guyana 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
55	Venezuela 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	3	-	-	-	-	3
57	Other 1974	2	-	1	7	-	1	11
58	..... 1975	-	1	-	1	-	1	3
59	Total..... 1974	4	3	5	11	3	5	31
60	..... 1975	6	6	1	1	1	8	23
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	2	3	1	3	2	14	25
62	..... 1975	2	2	1	-	13	10	28
63	New Zealand 1974	1	-	-	-	-	4	5
64	..... 1975	1	-	-	-	3	12	16
65	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1974	3	3	1	3	2	18	30
68	..... 1975	3	2	1	-	16	22	44
69	Grand total..... 1974	87	41	93	169	68	322	780
70	..... 1975	61	53	164	32	131	256	697

(1) Additional data are available by country on request.

LEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) -- fin Nouveau-Brunswick

September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
					Asie -- fin:	
4	--	--	--	7	Israël	1974 1
10	--	--	--		1975 2	
6	4	5	3	111	Japon	1974 3
5	2	1			1975 4	
--	--	--	--	3	Corée du Sud	1974 5
1	--	--	--		1975 6	
1	--	--	--	1	Liban	1974 7
--	--	--	--		1975 8	
--	--	--	--	14	Pakistan	1974 9
2	--	--	--		1975 10	
--	3	--	--	7	Philippines	1974 11
1	--	--	--		1975 12	
--	--	--	--	2	Sri Lanka	1974 13
--	--	--	--		1975 14	
--	--	--	--	--	Syrie	1974 15
1	--	--	--		1975 16	
1	--	--	--	1	Taïwan	1974 17
2	--	--	--		1975 18	
--	--	--	--	11	Autres	1974 19
					1975 20	
27	5	5	8	209	Total	1974 21
21	10	2				1975 22
					Amérique du Nord, Amérique centrale et	
					Antilles:	
--	--	--	--	--	Antigua	1974 23
--	--	--	--		1975 24	
--	--	--	--	5	Bahamas	1974 25
--	--	--	--		1975 26	
--	--	--	--	3	Barbade	1974 27
2	--	--	--		1975 28	
6	11	--	--	54	Bermudes	1974 29
--	--	--	--		1975 30	
1	--	--	--	2	Cuba	1974 31
2	--	--	--		1975 32	
1	--	--	--	3	Haïti	1974 33
2	--	--	--		1975 34	
2	1	--	--	13	Jamaïque	1974 35
1	1	2	--		1975 36	
4	--	--	--	6	Mexique	1974 37
2	--	--	--		1975 38	
--	--	--	--	--	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
1	--	--	--		1975 40	
--	--	1	--	6	Trinité et Tobago	1974 41
7	1	--	3		1975 42	
--	--	1	--	44	Autres	1974 43
					1975 44	
17	2	--	3	136	Total	1974 45
11	12	4				1975 46
					Amérique du Sud:	
1	2	--	--	16	Argentine	1974 47
--	--	--	--		1975 48	
1	2	--	--	11	Bésil	1974 49
--	--	--	--		1975 50	
--	2	--	--	11	Colombie	1974 51
--	--	--	--		1975 52	
5	--	3	--	--	Guyane	1974 53
2	--	--	--		1975 54	
3	--	--	--	9	Venezuela	1974 55
1	--	1	1		1975 56	
11	1	--	--	19	Autres	1974 57
					1975 58	
5	6	1	1	66	Total	1974 59
19	1	3				1975 60
					Océanie et autres îles océaniques:	
12	10	6	2	88	Australie	1974 61
3	8	2	--		1975 62	
2	6	--	--	35	Nouvelle-Zélande	1974 63
--	1	--	--		1975 64	
--	--	--	--	--	Autres	1974 65
					1975 66	
14	16	6	2	123	Total	1974 67
3	9	2				1975 68
400	123	31	32	2,329	Total global	1974 69
229	139	53				1975 70

sont disponibles par pays, sur demande.

New Brunswick TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1974	315,351	295,142	355,255	379,514	422,557	447,641	2,215,460
2		1975	307,855	298,339	386,287	374,612	469,626	485,389	2,322,108
3	Same day	1974	298,444	281,959	339,508	359,429	398,998	419,720	2,098,058
4		1975	293,607	286,111	358,156	353,371	439,504	448,198	2,178,947
5	One night	1974	2,813	2,039	1,560	2,176	2,609	4,033	15,230
6		1975	1,361	1,396	1,877	2,190	3,094	4,633	14,551
7	Two or more nights	1974	14,094	11,144	14,187	17,909	20,950	23,888	102,172
8		1975	12,887	10,832	26,254	19,051	27,028	32,558	128,610
9	Bus	1974	737	487	1,147	741	939	1,513	5,564
10		1975	893	968	1,452	987	1,449	1,663	7,412
11	Same day	1974	265	257	250	171	401	674	2,018
12		1975	605	514	537	196	696	1,086	3,634
13	One or more nights	1974	472	230	897	570	538	839	3,546
14		1975	288	454	915	791	753	577	3,778
15	Rail	1974	31	18	55	30	12	28	174
16		1975	20	31	44	9	19	7	130
17	Other methods	1974	6,816	6,753	8,500	11,679	15,209	20,202	69,159
18		1975	6,454	6,372	8,350	10,537	20,815	21,170	73,698
19	Total land	1974	322,935	302,400	364,957	391,964	438,717	469,384	2,290,357
20		1975	315,222	305,710	396,133	386,145	491,909	508,229	2,403,348
Air:									
21	Commercial	1974	1,062	912	1,589	1,672	336	452	6,023
22		1975	370	473	538	412	1,103	815	3,711
23	Private	1974	76	88	129	153	130	129	705
24		1975	132	162	284	337	342	295	1,552
25	Total air	1974	1,138	1,000	1,718	1,825	466	581	6,728
26		1975	502	635	822	749	1,445	1,110	5,263
Marine:									
27	Commercial	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1974	-	12	13	-	2	-	27
30		1975	-	-	-	2	1	8	11
31	Total marine	1974	-	12	13	-	2	-	27
32		1975	-	-	-	2	1	8	11
33	Total	1974	324,073	303,412	366,688	393,789	439,185	469,965	2,297,112
34		1975	315,724	306,345	396,955	386,896	493,355	509,347	2,408,622
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.):									
35	1974		1	11	16	1	-	5	34
36	1975		-	-	-	-	2	2	4
Air:									
37	Returning direct	1974	-	-	122	507	2	71	702
38		1975	8	-	1,589	252	8	3	1,860
39	Returning via the U.S.A.	1974	67	17	63	133	1	10	291
40		1975	4	1	729	1	13	15	763
41	Total air	1974	67	17	185	640	3	81	993
42		1975	12	1	2,318	253	21	18	2,623
Marine:									
43	Returning direct	1974	-	-	-	-	-	2	2
44		1975	-	-	-	1	-	-	1
45	Returning via the U.S.A.	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine	1974	-	-	-	-	-	2	2
48		1975	-	-	-	1	-	-	1
49	Total	1974	68	28	201	641	3	88	1,029
50		1975	12	1	2,318	254	23	20	2,628
51	Grand total	1974	324,141	303,440	366,889	394,430	439,188	470,053	2,298,141
52		1975	315,736	306,346	399,273	387,150	493,378	509,367	2,411,250

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
512,278	525,792	412,625	388,402	352,309	376,235	4,783,101	Par terre:	
575,657	624,728	437,966	439,045	413,321			Automobile	1974 1
449,847	454,492	375,666	352,471	330,465	357,943	4,418,942	Même jour	1975 2
496,903	527,013	397,283	395,718	382,548			Une nuit	1974 3
7,308	7,820	3,532	3,061	2,127	1,946	41,024	Deux nuits ou plus	1975 4
9,351	10,008	4,173	3,152	2,759				1974 5
55,123	63,480	33,427	32,870	19,717	16,346	323,135		1975 6
69,403	87,707	36,510	40,175	28,014				1974 7
								1975 8
1,693	1,818	1,698	898	837	568	13,076	Autocar	1974 9
1,669	1,318	1,153	1,468	688				1975 10
747	806	670	323	516	149	5,229	Même jour	1974 11
675	609	577	743	367			Une nuit ou plus	1975 12
946	1,012	1,028	575	321	419	7,847		1974 13
994	709	576	725	321				1975 14
21	21	14	18	16	33	297	Chemin de fer	1974 15
32	18	33	16	19				1975 16
20,218	21,340	13,120	10,036	8,595	7,509	149,977	Autres moyens	1974 17
26,165	25,306	15,580	11,990	9,146				1975 18
534,210	548,971	427,457	399,354	361,757	384,345	4,946,451	Total, par terre	1974 19
603,523	651,370	454,732	452,519	423,174				1975 20
757	1,014	614	386	229	257	9,280	Par air:	
834	1,089	1,055	1,294	869			Commercial	1974 21
118	165	122	136	97	126	1,469	Privé	1975 22
191	327	265	308	265				1974 23
								1975 24
875	1,179	736	522	326	383	10,749	Total, par air	1974 25
1,025	1,416	1,320	1,602	1,134				1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	2	-	-	-	-	Commercial	1974 27
4	31	8	2	-	6	78	Privé	1975 28
10	61	-	-	-				1974 29
								1975 30
4	31	8	2	-	6	78	Total, par mer	1974 31
10	61	2	-	-				1975 32
535,089	550,181	428,201	399,878	362,083	384,734	4,957,278	Total	1974 33
604,558	652,847	456,054	454,121	424,308				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
15	7	1	4	-	-	61	Par terre (via les États-Unis):	
3	-	1	-	-			1974	35
							1975	36
85	-	8	206	1	88	1,090	Par air:	
43	42	2	199	21			Rentrée directe	1974 37
-	13	5	2	-	-	311	Rentrée via les États-Unis	1975 38
15	9	4	11	4				1974 39
								1975 40
85	13	13	208	1	88	1,401	Total, par air	1974 41
58	51	6	210	25				1975 42
-	-	-	-	-	-	2	Par mer:	
-	1	-	-	-	-		Rentrée directe	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1975 44
-	-	-	-	-	-			1974 45
-	-	-	-	-	-			1975 46
-	-	-	-	-	-	2	Total, par mer	1974 47
-	1	-	-	-	-			1975 48
100	20	14	212	1	88	1,464	Total	1974 49
61	52	7	210	25				1975 50
535,189	550,201	428,215	400,090	362,084	384,822	4,958,742	Total global	1974 51
604,619	652,899	456,061	454,331	424,333				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	80,404	75,868	83,190	85,848	96,090	102,051	523,451
2	..... 1974	74,085	69,001	80,567	81,504	98,311	103,342	506,810
3	..... 1975	1,520	1,243	1,123	1,455	1,740	2,650	9,731
4	One night	911	965	1,052	1,231	1,838	2,492	8,489
5	..... 1974	4,842	4,361	4,019	6,582	9,165	20,331	49,300
6	..... 1975	4,191	4,415	6,146	6,715	11,331	22,779	55,577
7	Total	86,766	81,472	88,332	93,885	106,995	125,032	582,482
8	..... 1974	79,187	74,381	87,765	89,450	111,480	128,613	570,876
9	..... 1975	5,534	4,510	4,871	4,675	5,005	6,092	30,687
10	Trucks used commercially	4,267	3,696	3,921	4,362	5,476	6,602	28,324
11	..... 1974	10	56	127	825	2,038	3,965	7,021
12	..... 1975	15	53	142	751	3,374	3,902	8,237
13	Total	92,310	86,038	93,330	99,385	114,038	135,089	620,190
14	..... 1974	83,469	78,130	91,828	94,563	120,330	139,117	607,437
14	..... 1975							
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	139,850	132,339	154,904	161,210	178,481	180,987	947,771
16	..... 1974	136,779	131,505	158,494	158,095	190,685	190,088	965,641
17	..... 1975	1,153	886	723	984	1,177	1,613	6,536
18	One night	663	700	882	946	1,341	1,844	6,376
19	..... 1974	5,244	4,343	5,323	6,583	7,759	8,850	38,102
20	..... 1975	4,800	4,201	8,743	6,851	9,620	11,641	45,856
21	Total	146,247	137,568	160,950	168,777	187,417	191,450	992,409
22	..... 1974	142,242	136,406	168,119	165,892	201,646	203,568	1,017,873
22	..... 1975							
23	Trucks used commercially	11,277	9,752	9,465	7,137	7,603	8,331	53,565
24	..... 1974	9,769	8,036	7,959	6,592	7,402	9,788	49,546
25	..... 1975	109	113	417	1,990	4,819	7,450	14,898
26	Other vehicles	47	142	355	2,094	7,682	7,956	18,276
27	Total	157,633	147,433	170,832	177,904	199,839	207,231	1,060,872
28	..... 1974	152,058	144,584	176,433	174,578	216,730	221,312	1,085,695
28	..... 1975							
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	220,254	208,207	238,094	247,058	274,571	283,038	1,471,222
30	..... 1974	210,864	200,506	239,061	239,599	288,996	293,425	1,472,451
31	..... 1975	2,673	2,129	1,846	2,439	2,917	4,263	16,267
32	One night	1,574	1,665	1,934	2,177	3,179	4,336	14,865
33	..... 1974	10,086	8,704	9,342	13,165	16,924	29,181	87,402
34	..... 1975	8,991	8,616	14,889	13,566	20,951	34,420	101,433
35	Total	233,013	219,040	249,282	262,662	294,412	316,482	1,574,891
36	..... 1974	221,429	210,787	255,884	255,342	313,126	332,181	1,588,749
36	..... 1975							
37	Trucks used commercially	16,811	14,262	14,336	11,812	12,608	14,423	84,252
38	..... 1974	14,036	11,732	11,880	10,954	12,878	16,390	77,870
39	..... 1975	119	169	544	2,815	6,857	11,415	21,919
40	Other vehicles	62	195	497	2,845	11,056	11,858	26,513
41	Total	249,943	233,471	264,162	277,289	313,877	342,320	1,681,062
42	..... 1974	235,527	222,714	268,261	269,141	337,060	360,429	1,693,132
42	..... 1975							

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
119,004 124,953	115,646 127,152	93,984 92,273	87,320 89,182	81,528 83,227	85,631	1,106,564	Automobile: Même jour	1974 1 1975 2
3,936 4,313	4,152 4,912	2,313 2,435	1,699 1,651	1,357 1,451	1,331	24,519	Une nuit	1974 3 1975 4
38,867 45,774	41,110 47,346	17,556 18,084	11,513 12,993	7,248 8,676	7,033	172,627	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
161,807 175,040	160,908 179,410	113,853 112,792	100,532 103,826	90,133 93,354	93,995	1,303,710	Total	1974 7 1975 8
6,094 6,802	5,412 7,891	4,697 6,181	4,518 5,586	4,213 4,825	4,134	59,755	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
4,763 5,272	3,899 4,433	1,535 1,458	443 643	139 228	4	17,804	Autres véhicules	1974 11 1975 12
172,664 187,114	170,219 191,734	120,085 120,431	105,493 110,055	94,485 98,407	98,133	1,381,269	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
186,178 201,479	187,030 212,895	165,378 175,232	159,560 177,427	150,282 171,700	160,075	1,956,274	Automobile: Même nuit	1974 15 1975 16
2,647 3,385	2,841 3,603	1,459 1,749	1,336 1,342	934 1,171	901	16,654	Une nuit	1974 17 1975 18
17,963 22,296	20,304 27,954	12,026 13,291	11,906 14,166	7,411 10,121	6,173	113,885	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
206,788 227,160	210,175 244,452	178,863 190,272	172,862 192,935	158,627 182,992	167,149	2,086,813	Total	1974 21 1975 22
9,728 10,150	9,919 12,257	8,586 10,349	9,601 9,565	7,774 9,022	9,059	108,232	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
7,112 8,914	6,904 8,157	3,527 3,827	1,478 1,922	505 723	60	34,484	Autres véhicules	1974 25 1975 26
223,628 246,224	226,998 264,866	190,976 204,448	183,881 204,422	166,906 192,737	176,268	2,229,529	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
305,182 326,432	302,676 340,047	259,362 267,505	246,880 266,609	231,810 254,927	245,706	3,062,838	Automobile: Même jour	1974 29 1975 30
6,583 7,698	6,993 8,515	3,772 4,184	3,035 2,993	2,291 2,622	2,232	41,173	Une nuit	1974 31 1975 32
56,830 68,070	61,414 75,300	29,582 31,375	23,419 27,159	14,659 18,797	13,206	286,512	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
368,595 402,200	371,083 423,862	292,716 303,064	273,334 296,761	248,760 276,346	261,144	3,390,523	Total	1974 35 1975 36
15,822 16,952	15,331 20,148	13,283 16,530	14,119 15,151	11,987 13,847	13,193	167,987	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
11,875 14,186	10,803 12,590	5,062 5,285	1,921 2,565	644 951	64	52,288	Autres véhicules	1974 39 1975 40
396,292 433,338	397,217 456,600	311,061 324,879	289,374 314,477	261,391 291,144	274,401	3,610,798	Total	1974 41 1975 42

Quebec

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1974	142,734	161,592	164,460	188,623	216,337	288,015
2		1975	141,474	149,667	165,741	150,868	216,651	280,070
3	Same day	1974	102,644	116,866	120,365	118,451	132,048	156,382
4		1975	102,921	97,070	108,432	98,094	128,943	151,556
5	One night	1974	5,350	5,045	6,069	7,169	8,766	12,421
6		1975	4,990	5,704	6,551	6,145	9,688	11,951
7	Two or more nights	1974	34,740	39,681	38,026	63,003	75,523	119,212
8		1975	33,563	46,893	50,758	46,629	78,020	116,563
9	Bus	1974	8,375	16,670	10,970	21,525	23,309	29,295
10		1975	8,062	17,302	10,573	17,087	22,078	25,265
11	Same day	1974	1,348	4,028	1,562	2,780	4,369	10,140
12		1975	1,814	5,327	1,268	3,055	4,926	6,875
13	One or more nights	1974	7,027	12,642	9,408	18,745	18,940	19,155
14		1975	6,248	11,975	9,305	14,032	17,152	18,390
15	Rail	1974	2,300	2,381	2,122	2,215	2,768	3,659
16		1975	2,261	2,635	2,108	2,086	3,088	2,817
17	Other methods	1974	3,672	4,232	4,145	4,473	4,689	6,191
18		1975	3,765	3,181	3,524	3,512	4,992	5,931
19	Total land	1974	157,081	184,875	181,697	216,836	247,103	327,160
20		1975	155,562	172,785	181,946	173,553	246,809	314,083
Air:								
21	Commercial	1974	23,493	24,151	30,917	26,359	32,973	43,328
22		1975	25,588	20,700	25,280	25,850	35,723	40,464
23	Private	1974	1,085	1,265	1,353	1,544	2,035	2,372
24		1975	1,080	1,109	986	1,367	1,766	2,728
25	Total air	1974	24,578	25,416	32,270	27,903	35,008	45,700
26		1975	26,668	21,809	26,266	27,217	37,489	43,192
Marine:								
27	Commercial	1974	-	-	9	4	58	184
28		1975	3	-	3	52	54	66
29	Private	1974	-	-	-	50	348	1,105
30		1975	-	-	-	25	722	1,400
31	Total marine	1974	-	-	9	54	406	1,289
32		1975	3	-	3	77	776	1,466
33	Total	1974	181,659	210,291	213,976	244,793	282,517	374,149
34		1975	182,233	194,594	208,215	200,847	285,074	358,741
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	1974	108	145	132	278	318	646
36		1975	164	303	265	234	428	783
37	One or more nights	1974	1,010	725	1,023	1,821	2,481	3,453
38		1975	1,191	933	1,477	1,493	2,846	4,248
39	Total land	1974	1,118	870	1,155	2,099	2,799	4,099
40		1975	1,355	1,236	1,742	1,727	3,274	5,031
Air:								
41	Entering direct	1974	7,325	7,269	11,003	9,003	14,172	25,255
42		1975	8,235	6,975	10,980	9,652	14,968	28,793
43	Entering via the U.S.A.	1974	2,567	2,332	3,061	3,721	5,106	5,825
44		1975	3,323	2,559	3,711	4,343	5,636	7,552
45	Total air	1974	9,892	9,601	14,064	12,724	19,278	31,080
46		1975	11,558	9,534	14,691	13,995	20,604	36,345
Marine:								
47	Entering direct	1974	1	1	2	321	264	505
48		1975	2	1	3	324	415	287
49	Entering via the U.S.A.	1974	-	-	-	-	6	-
50		1975	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1974	1	1	2	321	270	505
52		1975	2	1	3	324	415	287
53	Total	1974	11,011	10,472	15,221	15,144	22,347	35,684
54		1975	12,915	10,771	16,436	16,046	24,293	41,663
55	Grand total	1974	192,670	220,763	229,197	259,937	304,864	409,833
56		1975	195,148	205,365	224,651	216,893	309,367	400,404

TABLEAU 8A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
456,881	524,560	271,580	242,146	182,651	172,583	3,012,162	Par terre:	
428,479	481,297	232,573	229,509	178,535			Automobile	1974 1
205,599	220,603	157,191	137,263	120,853	112,541	1,700,806	Même jour	1975 2
189,587	202,208	134,419	131,053	121,103			.....	1974 3
17,053	20,559	10,843	10,938	7,418	5,830	117,461	Une nuit	1975 4
17,032	22,621	9,870	9,812	7,482			.....	1974 5
234,229	283,398	103,546	93,945	54,380	54,212	1,193,895	Deux nuits ou plus	1975 6
221,860	256,468	88,284	88,644	49,950			.....	1974 7
							.....	1975 8
35,675	49,346	17,863	20,396	9,530	9,076	252,030	Autocar	1974 9
35,514	40,868	17,709	20,106	10,948			.....	1975 10
4,649	8,530	2,431	2,779	2,022	1,889	46,527	Même jour	1974 11
5,479	3,543	2,124	2,612	2,759			.....	1975 12
31,026	40,816	15,432	17,617	7,508	7,187	205,503	Une nuit ou plus	1974 13
30,035	37,325	15,585	17,494	8,189			.....	1975 14
4,373	7,098	4,164	3,553	2,977	2,614	40,224	Chemin de fer	1974 15
4,690	7,168	2,660	2,993	1,146			.....	1975 16
7,070	7,298	4,792	3,890	3,900	3,555	57,907	Autres moyens	1974 17
7,279	7,347	4,973	3,566	3,515			.....	1975 18
503,999	588,302	298,399	269,985	199,058	187,828	3,362,323	Total, par terre	1974 19
475,962	536,680	257,915	256,174	194,144			.....	1975 20
							Par air:	
43,496	52,582	40,171	33,944	23,610	23,587	398,811	Commercial	1974 21
39,971	46,150	32,332	29,553	22,013			.....	1975 22
2,446	2,728	2,372	2,017	1,283	1,114	21,614	Privé	1974 23
1,201	2,574	1,937	1,482	1,368			.....	1975 24
45,942	55,310	42,543	35,961	24,893	24,701	420,225	Total, par air	1974 25
41,172	48,724	34,269	31,035	23,381			.....	1975 26
							Par mer:	
202	840	166	200	110	47	1,820	Commercial	1974 27
215	309	39	120	104			.....	1975 28
2,153	2,155	709	217	32	—	6,769	Privé	1974 29
2,372	2,134	452	213	29			.....	1975 30
2,355	2,995	875	417	142	47	8,589	Total, par mer	1974 31
2,587	2,443	491	333	133			.....	1975 32
552,296	646,607	341,817	306,363	224,093	212,576	3,791,137	Total	1974 33
519,721	587,847	292,675	287,542	217,658			.....	1975 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
							Par terre (via les États-Unis):	
1,167	1,244	536	525	212	234	5,545	Même jour	1974 35
1,353	1,283	677	635	315			.....	1975 36
6,552	9,355	4,884	3,361	1,347	1,555	37,567	Une nuit ou plus	1974 37
7,923	10,063	4,395	3,056	1,437			.....	1975 38
7,719	10,599	5,420	3,886	1,559	1,789	43,112	Total, par terre	1974 39
9,276	11,346	4,972	3,691	1,752			.....	1975 40
							Par air:	
28,513	27,027	19,957	15,672	9,532	10,752	185,480	Entrée directe	1974 41
26,726	24,392	17,688	14,472	8,163			.....	1975 42
5,186	7,117	6,510	6,001	4,009	3,332	54,767	Entrée via les États-Unis	1974 43
6,382	7,062	5,884	5,296	4,566			.....	1975 44
33,699	34,144	26,467	21,673	13,541	14,084	240,247	Total, par air	1974 45
33,108	31,454	23,572	19,768	12,729			.....	1975 46
							Par mer:	
489	237	381	381	209	104	2,895	Entrée directe	1974 47
498	300	8	161	203			.....	1975 48
—	1	4	29	—	—	40	Entrée via les États-Unis	1974 49
—	1	—	2	3			.....	1975 50
489	238	385	410	209	104	2,935	Total, par mer	1974 51
498	301	8	163	206			.....	1975 52
41,907	44,981	32,272	25,969	15,309	15,977	286,294	Total	1974 53
42,882	43,101	28,552	23,622	14,687			.....	1975 54
594,203	691,588	374,089	332,332	239,402	228,553	4,077,431	Total global	1974 55
562,603	630,948	321,227	311,164	232,345			.....	1975 56

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria	1974 77	99	134	109	204	318	941
2	1975	83	74	110	101	185	265	818
3	Azores	1974 —	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	1	—	—	—	—	1
5	Belgium	1974 287	233	371	458	617	1,219	3,185
6	1975	235	225	536	300	643	1,050	2,989
7	Bulgaria	1974 4	4	1	9	6	69	93
8	1975	—	7	4	1	19	70	101
9	Czechoslovakia	1974 51	42	112	86	325	345	961
10	1975	65	71	136	148	432	490	1,342
11	Denmark	1974 178	157	204	145	258	586	1,528
12	1975	198	178	173	185	251	594	1,579
13	Finland	1974 52	72	43	63	72	103	405
14	1975	81	93	44	52	67	142	479
15	France	1974 1,680	1,852	2,816	1,963	3,009	6,040	17,360
16	1975	1,969	1,797	3,057	2,229	3,860	7,874	20,786
17	Germany (Federal Republic)	1974 1,121	757	1,120	876	1,927	2,482	8,283
18	1975	720	743	1,039	1,019	1,692	2,861	8,074
19	Greece	1974 377	403	590	473	749	827	3,419
20	1975	372	400	450	576	630	887	3,315
21	Hungary	1974 50	35	77	49	95	240	546
22	1975	28	14	59	41	79	123	344
23	Ireland (Republic)	1974 126	112	122	156	316	786	1,618
24	1975	146	96	176	144	309	758	1,629
25	Italy	1974 468	428	778	740	878	1,659	4,951
26	1975	723	507	801	631	873	1,712	5,247
27	Malta	1974 —	1	1	2	3	4	11
28	1975	—	1	—	—	3	2	6
29	Netherlands, The	1974 396	400	584	614	588	1,064	3,646
30	1975	274	307	404	386	879	1,296	3,546
31	Norway	1974 122	118	171	118	241	360	1,130
32	1975	148	142	158	184	285	437	1,354
33	Poland	1974 93	108	141	553	477	603	1,975
34	1975	129	210	131	381	451	483	1,785
35	Portugal	1974 184	181	291	213	323	482	1,674
36	1975	243	298	396	376	393	706	2,412
37	Rumania	1974 5	19	15	19	35	45	138
38	1975	9	18	13	11	21	16	88
39	Spain	1974 201	228	285	405	341	707	2,167
40	1975	288	212	401	287	428	582	2,198
41	Sweden	1974 360	277	323	300	392	909	2,561
42	1975	503	344	565	371	462	973	3,218
43	Switzerland	1974 419	368	693	795	1,034	1,680	4,989
44	1975	469	405	841	670	932	1,319	4,636
45	Turkey	1974 39	21	35	24	74	130	323
46	1975	44	17	50	34	75	94	314
47	United Kingdom	1974 1,610	1,675	2,496	2,630	3,500	5,701	17,612
48	1975	2,193	1,615	2,454	2,871	4,293	8,153	21,579
49	U.S.S.R.	1974 60	95	83	91	195	243	767
50	1975	166	96	116	116	206	163	863
51	Yugoslavia	1974 57	58	51	69	100	140	475
52	1975	57	47	47	34	96	128	409
53	Other	1974 16	13	32	29	43	59	192
54	1975	13	10	16	21	38	70	168
55	Total	1974 8,033	7,756	11,569	10,989	15,802	26,801	80,950
56	1975	9,156	7,928	12,177	11,169	17,602	31,248	89,280
Africa:								
57	Algeria	1974 27	24	19	32	46	78	226
58	1975	39	25	19	33	62	82	260
59	Egypt	1974 25	22	35	50	118	171	421
60	1975	52	35	45	56	92	184	464
61	Rhodesia	1974 2	1	3	2	9	8	25
62	1975	2	2	—	7	9	13	33
63	South Africa	1974 98	47	89	110	221	299	864
64	1975	87	60	114	138	216	304	919
65	Other	1974 235	211	289	306	476	831	2,348
66	1975	261	171	361	952	478	964	3,187
67	Total	1974 387	305	435	500	870	1,387	3,884
68	1975	441	293	539	1,186	857	1,547	4,863
Asia:								
69	Bangladesh	1974 8	—	6	6	21	25	66
70	1975	12	5	8	12	15	22	74
71	China	1974 —	9	—	—	2	17	28
72	1975	—	—	—	8	2	5	15
73	Hong Kong	1974 41	27	60	66	67	102	363
74	1975	62	36	49	48	91	133	419
75	India	1974 112	62	173	217	394	461	1,419
76	1975	138	135	151	214	460	642	1,740

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
353	292	177	235	102	95	2,195	Autriche	1974 1
241	261	149	204	73	—	2	.....	1975 2
—	2	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	3	—	—	—	—	—	.....	1975 4
1,719	1,881	752	571	347	399	8,854	Belgique	1974 5
1,665	845	594	515	296	—	—	.....	1975 6
17	51	10	10	7	3	191	Bulgarie	1974 7
40	25	14	7	6	—	—	.....	1975 8
261	282	213	280	128	191	2,316	Tchécoslovaquie	1974 9
263	280	206	201	107	—	—	.....	1975 10
374	436	305	429	198	212	3,482	Danemark	1974 11
322	315	269	274	161	—	—	.....	1975 12
79	109	101	161	29	109	993	Finlande	1974 13
121	161	114	75	82	—	—	.....	1975 14
8,164	9,860	5,129	3,914	2,437	2,767	49,631	France	1974 15
8,409	9,549	4,874	3,894	2,327	—	—	.....	1975 16
3,552	3,002	2,051	1,683	956	986	20,513	Allemagne (République fédérale)	1974 17
3,302	2,460	1,801	1,679	883	—	—	.....	1975 18
603	910	732	701	574	390	7,329	Grèce	1974 19
765	695	647	650	527	—	—	.....	1975 20
211	180	114	83	46	38	1,218	Hongrie	1974 21
258	148	63	54	37	—	—	.....	1975 22
547	548	544	421	132	239	4,049	Irlande (République d')	1974 23
511	590	403	380	103	—	—	.....	1975 24
1,649	2,202	1,306	1,207	716	694	12,725	Italie	1974 25
1,511	1,962	1,253	1,105	770	—	—	.....	1975 26
3	10	3	2	1	4	34	Malte	1974 27
3	1	3	3	2	—	—	.....	1975 28
2,234	973	773	697	338	394	9,055	Pays-Bas	1974 29
1,853	1,002	831	714	439	—	—	.....	1975 30
302	304	233	216	191	159	2,535	Norvège	1974 31
262	208	178	213	177	—	—	.....	1975 32
689	548	672	492	419	268	5,063	Pologne	1974 33
560	551	237	274	338	—	—	.....	1975 34
498	392	415	414	354	337	4,084	Portugal	1974 35
652	793	690	826	543	—	—	.....	1975 36
42	49	30	38	23	17	337	Roumanie	1974 37
40	48	45	37	12	—	—	.....	1975 38
665	629	501	507	363	385	5,217	Espagne	1974 39
753	831	421	360	375	—	—	.....	1975 40
618	640	598	596	488	541	6,042	Suède	1974 41
540	528	415	431	312	—	—	.....	1975 42
1,756	1,459	1,274	1,146	573	562	11,759	Suisse	1974 43
1,745	1,164	1,063	971	442	—	—	.....	1975 44
87	144	118	115	75	50	912	Turquie	1974 45
82	91	50	84	50	—	—	.....	1975 46
5,775	6,103	5,222	4,210	2,280	2,390	43,592	Royaume-Uni	1974 47
7,293	7,354	5,397	4,288	2,569	—	—	.....	1975 48
183	397	208	217	156	175	2,103	U.R.S.S.	1974 49
297	471	265	246	137	—	—	.....	1975 50
141	123	78	112	95	98	1,122	Yougoslavie	1974 51
99	142	73	65	44	—	—	.....	1975 52
72	131	63	39	19	18	534	Autres	1974 53
63	101	50	35	9	—	—	.....	1975 54
30,594	31,657	21,622	18,496	11,047	11,521	205,887	Total	1974 55
31,650	30,579	20,105	17,585	10,821			.....	1975 56
							Afrique:	
79	121	92	21	25	40	604	Algérie	1974 57
59	93	94	50	12	—	—	.....	1975 58
486	301	145	214	73	67	1,707	Égypte	1974 59
580	290	161	108	48	—	—	.....	1975 60
3	3	10	5	3	14	63	Rhodesie	1974 61
12	8	9	5	1	—	—	.....	1975 62
227	218	430	144	69	145	2,097	Afrique du Sud	1974 63
187	276	313	146	69	—	—	.....	1975 64
1,016	1,952	1,117	513	236	392	7,574	Autres	1974 65
1,033	1,021	866	360	285	—	—	.....	1975 66
1,811	2,595	1,794	897	406	658	12,045	Total	1974 67
1,871	1,688	1,443	669	415			.....	1975 68
							Asie:	
12	18	24	13	4	14	151	Bangladesh	1974 69
17	20	22	2	12	—	—	.....	1975 70
19	28	—	—	—	—	75	Chine	1974 71
3	1	—	1	—	—	—	.....	1975 72
107	227	114	63	34	90	998	Hong-Kong	1974 73
133	283	168	79	48	—	—	.....	1975 74
529	516	547	346	189	166	3,712	Inde	1974 75
507	543	393	366	197	—	—	.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	212	276	477	469	671	1,424	3,529
2	1975	556	410	818	446	738	1,446	4,414
3	Japan	190	205	283	378	535	611	2,202
4	1975	257	243	298	315	431	962	2,506
5	Korea, South	10	24	27	32	23	53	169
6	1975	25	29	36	27	48	66	231
7	Lebanon	49	41	53	76	113	176	508
8	1975	69	65	107	93	147	191	672
9	Pakistan	42	25	46	44	68	106	331
10	1975	52	46	57	49	87	100	391
11	Philippines	30	21	25	31	46	78	231
12	1975	13	17	20	53	68	136	307
13	Sri Lanka	6	1	18	15	15	17	72
14	1975	13	6	8	4	20	12	63
15	Syria	5	8	4	10	14	21	62
16	1975	5	6	14	13	7	15	60
17	Taiwan	18	15	16	19	30	59	157
18	1975	26	20	40	46	123	95	350
19	Other	171	102	167	196	372	428	1,436
20	1975	211	119	283	242	385	574	1,814
21	Total.....	894	816	1,355	1,559	2,371	3,578	10,573
22	1975	1,439	1,137	1,889	1,570	2,622	4,399	13,056
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	5	2	6	15	14	10	52
24	1975	10	4	3	11	5	23	56
25	Bahamas	25	29	33	20	45	54	206
26	1975	21	33	19	17	36	52	178
27	Barbados	25	16	46	49	45	105	286
28	1975	55	23	41	26	54	89	288
29	Bermuda	72	43	89	56	71	88	419
30	1975	33	51	54	45	90	106	379
31	Cuba	15	14	18	39	28	32	146
32	1975	17	13	15	11	37	19	112
33	Haiti	76	84	129	97	138	207	731
34	1975	144	86	128	154	167	229	908
35	Jamaica	56	84	136	84	139	136	635
36	1975	67	37	70	83	109	172	538
37	Mexico	201	196	174	317	693	700	2,281
38	1975	213	222	386	453	712	684	2,670
39	St. Pierre and Miquelon	9	5	2	4	8	7	35
40	1975	3	7	2	12	14	13	51
41	Trinidad and Tobago	59	112	131	107	110	184	703
42	1975	80	67	90	87	115	189	628
43	Other	210	226	235	246	473	439	1,829
44	1975	169	126	180	178	279	368	1,300
45	Total.....	753	811	999	1,034	1,764	1,962	7,323
46	1975	812	669	988	1,077	1,618	1,944	7,108
South America:								
47	Argentina	98	79	90	95	168	176	706
48	1975	174	151	117	141	252	304	1,139
49	Brazil	201	176	118	137	272	238	1,142
50	1975	189	119	157	158	250	600	1,473
51	Colombia	77	55	84	92	128	189	625
52	1975	68	36	55	45	137	123	464
53	Guyana	28	29	40	44	29	79	249
54	1975	47	18	41	29	42	70	247
55	Venezuela	101	51	67	101	134	172	626
56	1975	115	70	96	137	169	230	817
57	Other	119	139	174	189	304	286	1,211
58	1975	123	143	141	215	229	284	1,135
59	Total.....	624	529	573	658	1,035	1,140	4,559
60	1975	716	537	607	725	1,079	1,611	5,275
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	269	229	238	332	432	661	2,161
62	1975	282	177	194	255	404	746	2,058
63	New Zealand	46	26	45	61	57	112	347
64	1975	59	21	37	45	93	117	372
65	Other	5	-	7	11	16	43	82
66	1975	10	9	5	19	18	51	112
67	Total.....	320	255	290	404	505	816	2,590
68	1975	351	207	236	319	515	914	2,542
69	Grand total.....	11,011	10,472	15,221	15,144	22,347	35,684	109,879
70	1975	12,915	10,771	16,436	16,046	24,293	41,663	122,124

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Québec

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
1,945	2,003	1,524	1,421	755	527	11,704	Asie - fin:	
1,367	1,441	807	722	400			Israël	1974 1
610	828	854	591	407	207	5,699	Japon	1975 2
627	1,043	554	598	275			Corée du Sud	1974 3
29	52	45	71	21	18	405	Liban	1975 4
33	47	45	52	28			Pakistan	1974 5
259	389	252	149	113	102	1,772	Philippines	1975 6
250	327	200	143	124			Sri Lanka	1974 7
107	112	122	75	73	66	886	Syrie	1975 8
150	154	108	67	51			Taiwan	1974 9
85	58	78	73	37	45	607	Autres	1975 10
84	143	93	72	61			Total	1974 11
12	20	18	13	26	20	181		1975 12
19	14	64	18	12				1974 13
38	46	44	30	15	17	252		1975 14
45	43	22	20	14				1974 15
62	69	74	41	27	44	474		1975 16
73	161	75	69	17				1974 17
452	857	780	344	221	269	4,359		1975 18
518	711	531	354	168				1974 19
								1975 20
4,266	5,223	4,476	3,230	1,922	1,585	31,275		1974 21
3,826	4,931	3,082	2,563	1,407				1975 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
11	12	24	8	6	13	126	Antigua	1974 23
46	25	13	9	6			Bahamas	1975 24
62	88	61	42	40	38	537	Barbade	1974 25
68	113	63	57	49	45	891	Bermudes	1975 26
164	190	115	63	28			Cuba	1974 27
202	196	91	54	59			Haïti	1975 28
123	188	128	113	52	162	1,185	Jamaïque	1974 29
146	270	91	82	75			Mexique	1975 30
59	55	56	31	21	13	381	St. Pierre-et-Miquelon	1974 31
38	29	50	29	38			Trinité et Tobago	1975 32
395	574	374	203	112	76	2,465	Autres	1974 33
498	598	292	191	150			Total	1975 34
200	259	151	112	69	76	1,502		1974 35
189	234	139	96	83				1975 36
1,068	904	727	531	264	356	6,131		1974 37
1,334	1,316	796	475	278				1975 38
3	5	28	8	5	-	84		1974 39
17	15	15	17	3				1975 40
272	389	214	149	91	115	1,933		1974 41
310	349	171	131	113				1975 42
411	569	377	319	194	196	3,895		1974 43
362	420	402	211	196				1975 44
2,768	3,233	2,255	1,579	882	1,090	19,130		1974 45
3,210	3,565	2,123	1,352	1,050				1975 46
							Amérique du Sud:	
254	191	211	181	121	107	1,771	Argentine	1974 47
248	173	134	89	95			Bésil	1975 48
547	251	275	358	177	191	2,941	Colombie	1974 49
454	296	259	205	142			Guyane	1975 50
205	209	166	117	113	71	1,506	Venezuela	1974 51
162	196	120	93	59			Autres	1975 52
99	84	72	61	34	61	660		1974 53
85	94	60	63	69				1975 54
203	347	254	172	95	268	1,965		1974 55
322	547	298	190	68				1975 56
282	290	316	270	187	155	2,711		1974 57
288	246	257	245	157				1975 58
1,590	1,372	1,294	1,159	727	853	11,554		1974 59
1,559	1,552	1,128	885	590				1975 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
745	677	647	501	257	221	5,209	Australie	1974 61
625	596	532	446	289			Nouvelle-Zélande	1975 62
98	133	161	94	56	34	923	Autres	1974 63
100	136	108	102	103				1975 64
35	91	23	13	12	15	271		1974 65
41	54	31	20	12				1975 66
878	901	831	608	325	270	6,403		1974 67
766	786	671	568	404				1975 68
41,907	44,981	32,272	25,969	15,309	15,977	286,294	Total global	1974 69
42,882	43,101	28,552	23,622	14,687				1975 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Quebec TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1974	160,275	147,767	175,289	236,640	296,307	504,727	1,521,005
2		1975	201,963	177,029	258,193	217,327	365,726	548,996	1,769,234
3	Same day	1974	115,623	109,876	129,172	169,915	210,166	320,142	1,054,894
4		1975	129,260	126,210	165,996	155,438	253,639	335,534	1,166,077
5	One night	1974	5,943	5,509	6,821	8,171	13,129	25,804	65,377
6		1975	7,167	6,634	10,077	7,749	17,540	30,494	79,661
7	Two or more nights	1974	38,709	32,382	39,296	58,554	73,012	158,781	400,734
8		1975	65,536	44,185	82,120	54,140	94,547	182,968	523,496
9	Bus	1974	12,789	10,754	14,093	26,374	27,945	29,842	121,797
10		1975	12,403	12,617	19,701	13,876	16,293	24,125	99,015
11	Same day	1974	3,380	4,405	4,165	12,467	19,276	19,680	63,373
12		1975	2,773	5,964	4,598	2,987	7,166	14,189	37,677
13	One or more nights	1974	9,409	6,349	9,928	13,907	8,669	10,162	58,424
14		1975	9,630	6,653	15,103	10,889	9,127	9,936	61,338
15	Rail	1974	1,142	1,185	1,028	1,932	1,172	744	7,203
16		1975	1,219	678	1,078	1,088	832	964	5,859
17	Other methods	1974	3,767	3,247	3,800	5,424	6,268	9,968	32,474
18		1975	3,000	2,877	3,420	3,899	7,116	9,529	29,841
19	Total land	1974	177,973	162,953	194,210	270,370	331,692	545,281	1,682,479
20		1975	218,585	193,201	282,392	236,190	389,967	583,614	1,903,949
Air:									
21	Commercial	1974	46,865	35,606	57,990	38,992	27,392	23,260	230,105
22		1975	53,724	40,272	61,214	45,193	30,868	22,775	254,046
23	Private	1974	697	647	795	981	897	900	4,917
24		1975	590	652	753	919	887	881	4,682
25	Total air	1974	47,562	36,253	58,785	39,973	28,289	24,160	235,022
26		1975	54,314	40,924	61,967	46,112	31,755	23,656	258,728
Marine:									
27	Commercial	1974	—	—	—	—	—	—	—
28		1975	—	—	—	—	2	2	2
29	Private	1974	—	—	—	7	110	799	916
30		1975	—	—	—	4	268	1,797	2,069
31	Total marine	1974	—	—	—	7	110	799	916
32		1975	—	—	—	4	268	1,799	2,071
33	Total	1974	225,535	199,206	252,995	310,350	360,091	570,240	1,918,417
34		1975	272,899	234,125	344,359	282,306	421,990	609,069	2,164,748
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1974		1,060	355	199	49	77	304	2,044
36	1975		7	61	73	79	18	4	242
Air:									
37	Returning direct	1974	43,166	27,683	50,812	28,126	26,470	29,385	205,642
38		1975	43,833	30,863	50,268	36,055	28,067	29,759	218,845
39	Returning via the U.S.A.	1974	4,328	3,025	6,134	3,927	1,629	1,369	20,412
40		1975	4,197	3,004	4,000	2,898	2,207	1,513	17,819
41	Total air	1974	47,494	30,708	56,946	32,053	28,099	30,754	226,054
42		1975	48,030	33,867	54,268	38,953	30,274	31,272	236,664
Marine:									
43	Returning direct	1974	1	8	11	71	99	294	484
44		1975	1	1	10	190	159	103	464
45	Returning via the U.S.A.	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	3	3	3
47	Total marine	1974	1	8	11	71	99	294	484
48		1975	1	1	10	190	159	106	467
49	Total	1974	48,555	31,071	57,156	32,173	28,275	31,352	228,582
50		1975	48,038	33,929	54,351	39,222	30,451	31,382	237,373
51	Grand total	1974	274,090	230,277	310,151	342,523	388,366	601,592	2,146,999
52		1975	320,937	268,054	398,710	321,528	452,441	640,451	2,402,121

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
906,167	745,745	429,929	300,400	199,309	193,088	4,295,643	Par terre:	
940,474	811,957	384,079	333,560	271,579			Automobile	1974 1
424,312	363,166	233,565	193,076	142,495	138,819	2,550,327	Même jour	1975 2
419,875	378,382	210,072	220,695	203,160			Une nuit	1974 3
37,840	34,190	20,507	13,670	7,907	6,783	186,274	Deux nuits ou plus	1975 4
40,807	40,362	18,532	14,370	10,508				1974 5
444,015	348,389	175,857	93,654	48,907	47,486	1,559,042		1975 6
479,792	393,213	155,475	98,495	57,911				1974 7
								1975 8
33,395	29,796	18,882	15,321	7,444	10,569	237,204	Autocar	1974 9
33,553	31,488	16,932	18,023	11,740				1975 10
11,589	10,417	7,643	5,269	2,787	2,640	103,718	Même jour	1974 11
13,227	11,315	5,827	7,333	4,587			Une nuit ou plus	1975 12
21,806	19,379	11,239	10,052	4,657	7,929	133,486		1974 13
20,326	20,173	11,105	10,690	7,153				1975 14
831	1,286	817	1,127	1,034	1,169	13,467	Chemin de fer	1974 15
1,868	1,732	911	1,930	263				1975 16
10,209	9,941	6,052	4,254	3,752	3,036	69,718	Autres moyens	1974 17
10,310	9,491	5,571	4,420	4,098				1975 18
950,602	786,768	455,680	321,102	211,539	207,862	4,616,032	Total, par terre	1974 19
986,205	854,668	407,493	357,933	287,680				1975 20
22,768	23,955	21,658	26,275	27,077	26,116	377,954	Par air:	
24,869	27,440	22,792	27,546	30,329			Commercial	1974 21
1,014	807	821	887	703	530	9,679	Privé	1975 22
537	666	737	634	774				1974 23
23,782	24,762	22,479	27,162	27,780	26,646	387,633	Total, par air	1975 24
25,406	28,106	23,529	28,180	31,103				1974 25
								1975 26
43	18	—	1	—	—	62	Par mer:	
4	—	—	—	—	—		Commercial	1974 27
2,663	2,422	831	377	7	—	7,216	Privé	1975 28
3,095	3,046	523	364	2				1974 29
2,706	2,440	831	378	7	—	7,278	Total, par mer	1975 30
3,099	3,046	523	364	2				1974 31
								1975 32
977,090	813,970	478,990	348,642	239,326	234,508	5,010,943	Total	1974 33
1,014,710	885,820	431,545	386,477	318,785				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
135	19	113	33	52	30	2,426	Par terre (via les États-Unis):	
22	33	4	11	2			1974	35
							1975	36
35,829	58,270	44,198	30,467	19,931	16,363	410,700	Par air:	
36,769	61,869	42,692	30,346	20,104			Rentrée directe	1974 37
1,677	2,834	1,634	1,285	1,700	1,674	31,216	Rentrée via les États-Unis	1975 38
1,968	3,029	1,756	1,731	2,403				1974 39
37,506	61,104	45,832	31,752	21,631	18,037	441,916	Total, par air	1975 40
38,737	64,898	44,448	32,077	22,507				1974 41
								1975 42
1,340	2,433	638	276	89	73	5,333	Par mer:	
386	2,727	550	214	257			Rentrée directe	1974 43
29	1	—	—	—	—	30	Rentrée via les États-Unis	1975 44
—	—	—	—	—				1974 45
1,369	2,434	638	276	89	73	5,363	Total, par mer	1975 46
386	2,727	550	214	257				1974 47
								1975 48
39,010	63,557	46,583	32,061	21,772	18,140	449,705	Total	1974 49
39,145	67,658	45,002	32,302	22,766				1975 50
1,016,100	877,527	525,573	380,703	261,098	252,648	5,460,648	Total global	1974 51
1,053,855	953,478	476,547	418,779	341,551				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Quebec **TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States**

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1974 44,719	49,797	52,136	49,965	55,926	62,352	314,895
2		1975 44,573	41,252	45,605	42,740	54,200	60,447	288,817
3	One night	1974 2,200	2,104	2,526	2,885	3,656	4,941	18,312
4		1975 2,207	2,445	2,787	2,642	4,080	4,871	19,032
5	Two or more nights	1974 13,320	14,302	14,996	22,885	28,498	42,762	136,763
6		1975 13,492	16,859	18,863	18,002	29,816	42,621	139,653
7	Total	1974 60,239	66,203	69,658	75,735	88,080	110,055	469,970
8		1975 60,272	60,556	67,255	63,384	88,096	107,939	447,502
9	Trucks used commercially	1974 14,094	13,406	14,746	12,716	13,238	11,997	80,197
10		1975 14,375	12,429	11,419	10,585	11,828	12,513	73,149
11	Other vehicles	1974 44	387	289	631	716	2,097	4,164
12		1975 79	219	202	333	1,260	1,951	4,044
13	Total	1974 74,377	79,996	84,693	89,082	102,034	124,149	554,331
14		1975 74,726	73,204	78,876	74,302	101,184	122,403	524,695
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1974 51,693	48,606	56,283	71,496	85,873	117,876	431,827
16		1975 56,428	54,943	68,435	66,047	99,749	123,597	469,199
17	One night	1974 2,567	2,421	2,893	3,369	5,218	9,890	26,358
18		1975 2,927	2,822	4,007	3,322	7,056	11,755	31,889
19	Two or more nights	1974 14,233	12,456	14,900	21,283	26,862	53,806	143,540
20		1975 22,480	16,286	28,613	20,270	34,266	63,851	185,766
21	Total	1974 68,493	63,483	74,076	96,148	117,953	181,572	601,725
22		1975 81,835	74,051	101,055	89,639	141,071	199,203	686,854
23	Trucks used commercially	1974 23,415	22,616	20,424	14,758	14,573	14,108	109,894
24		1975 15,628	13,090	11,184	10,791	12,626	14,298	77,617
25	Other vehicles	1974 15	82	140	1,023	1,567	4,568	7,395
26		1975 58	80	122	527	2,515	4,013	7,315
27	Total	1974 91,923	86,181	94,640	111,929	134,093	200,248	719,014
28		1975 97,521	87,221	112,361	100,957	156,212	217,514	771,786
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1974 96,412	98,403	108,419	121,461	141,799	180,228	746,722
30		1975 101,001	96,195	114,040	108,787	153,949	184,044	758,016
31	One night	1974 4,767	4,525	5,419	6,254	8,874	14,831	44,670
32		1975 5,134	5,267	6,794	5,964	11,136	16,626	50,921
33	Two or more nights	1974 27,553	26,758	29,896	44,168	55,360	96,568	280,303
34		1975 35,972	33,145	47,476	38,272	64,082	106,472	325,419
35	Total	1974 128,732	129,686	143,734	171,883	206,033	291,627	1,071,695
36		1975 142,107	134,607	168,310	153,023	229,167	307,142	1,134,356
37	Trucks used commercially	1974 37,509	36,022	35,170	27,474	27,811	26,105	190,091
38		1975 30,003	25,519	22,603	21,376	24,454	26,811	150,766
39	Other vehicles	1974 59	469	429	1,654	2,283	6,665	11,559
40		1975 137	299	324	860	3,775	5,964	11,359
41	Total	1974 166,300	166,177	179,333	201,011	236,127	324,397	1,273,345
42		1975 172,247	160,425	191,237	175,259	257,396	339,917	1,296,481

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
73,738 69,399	77,434 72,602	61,911 54,737	57,462 55,081	51,041 51,419	47,954	684,435	Automobile: Même jour	1974 1 1975 2
6,304 6,384	7,316 8,091	4,344 4,165	4,437 4,126	3,132 3,212	2,461	46,306	Une nuit	1974 3 1975 4
79,292 75,729	94,329 87,426	40,901 35,187	36,030 34,364	21,131 19,402	19,762	428,208	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
159,334 151,512	179,079 168,119	107,156 94,089	97,929 93,571	75,304 74,033	70,177	1,158,949	Total	1974 7 1975 8
12,963 13,907	12,899 14,133	13,009 13,867	15,073 14,649	12,189 12,164	12,449	158,779	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
2,835 3,082	2,798 2,855	1,150 1,009	314 358	62 158	12	11,335	Autres véhicules	1974 11 1975 12
175,132 168,501	194,776 185,107	121,315 108,965	113,316 108,578	87,555 86,355	82,638	1,329,063	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
143,289 142,348	127,363 131,024	91,518 84,409	79,640 90,921	62,541 87,471	59,778	995,956	Automobile: Même nuit	1974 15 1975 16
13,919 15,389	12,876 15,102	7,842 7,309	5,488 5,787	3,368 4,432	2,865	72,716	Une nuit	1974 17 1975 18
138,589 149,770	110,812 125,920	59,920 54,548	33,931 36,136	19,160 22,515	17,833	523,785	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
295,797 307,507	251,051 272,046	159,280 146,266	119,059 132,844	85,069 114,418	80,476	1,592,457	Total	1974 21 1975 22
16,619 14,132	18,255 15,550	16,273 14,475	20,276 15,331	17,861 14,979	13,708	212,886	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
4,532 4,623	3,774 3,836	1,816 1,435	492 593	108 208	21	18,138	Autres véhicules	1974 25 1975 26
316,948 326,262	273,080 291,432	177,369 162,176	139,827 148,768	103,038 129,605	94,205	1,823,481	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
217,027 211,747	204,797 203,626	153,429 139,146	137,102 146,002	113,582 138,890	107,732	1,680,391	Automobile: Même jour	1974 29 1975 30
20,223 21,773	20,192 23,193	12,186 11,474	9,925 9,913	6,500 7,644	5,326	119,022	Une nuit	1974 31 1975 32
217,881 225,499	205,141 213,346	100,821 89,735	69,961 70,500	40,291 41,917	37,595	951,993	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
455,131 459,019	430,130 440,165	266,436 240,355	216,988 226,415	160,373 188,451	150,653	2,751,406	Total	1974 35 1975 36
29,582 28,039	31,154 29,683	29,282 28,342	35,349 29,980	30,050 27,143	26,157	371,665	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
7,367 7,705	6,572 6,691	2,966 2,444	806 951	170 366	33	29,473	Autres véhicules	1974 39 1975 40
492,080 494,763	467,856 476,539	298,684 271,141	253,143 257,346	190,593 215,960	176,843	3,152,544	Total	1974 41 1975 42

Ontario **TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	748,421	757,119	936,325	1,216,505	1,636,518	2,281,492	7,576,380
2	..... 1975	790,755	790,755	1,006,996	1,006,448	1,776,506	2,338,577	7,710,037
3	Same day 1974	647,715	633,232	774,437	968,254	1,184,553	1,485,051	5,693,242
4	..... 1975	672,558	668,706	822,723	830,673	1,256,123	1,522,637	5,773,420
5	One night 1974	31,850	32,766	44,371	64,696	99,018	164,203	436,904
6	..... 1975	34,490	35,956	44,883	49,308	98,735	165,782	429,154
7	Two or more nights 1974	68,856	91,121	117,517	183,555	352,947	632,238	1,446,234
8	..... 1975	83,707	86,093	139,390	126,467	421,648	650,158	1,507,463
9	Bus 1974	35,643	40,108	49,018	71,146	162,318	145,987	494,220
10	..... 1975	37,076	40,435	45,768	53,547	131,787	140,510	449,123
11	Same day 1974	22,447	23,737	29,334	39,590	95,287	100,351	310,746
12	..... 1975	21,683	24,082	25,920	38,692	84,950	98,217	293,544
13	One or more nights 1974	13,196	16,371	19,684	31,556	57,031	45,636	183,474
14	..... 1975	15,393	16,353	19,848	14,855	46,837	42,293	155,579
15	Rail 1974	269	325	289	434	333	526	2,176
16	..... 1975	298	310	291	277	291	424	1,891
17	Other methods 1974	3,837	3,140	5,000	12,886	21,032	31,068	76,963
18	..... 1975	3,227	3,433	5,159	7,520	24,435	33,397	77,171
19	Total land 1974	788,170	800,692	990,632	1,300,971	1,810,201	2,459,073	8,149,739
20	..... 1975	831,356	834,933	1,058,214	1,067,792	1,933,019	2,512,908	8,238,222
Air:								
21	Commercial 1974	39,764	40,968	50,754	53,240	62,050	75,556	322,332
22	..... 1975	40,735	35,337	42,149	50,564	53,391	69,516	291,692
23	Private 1974	2,699	2,837	3,363	4,206	8,558	11,610	33,273
24	..... 1975	2,587	2,502	2,827	3,529	7,530	9,979	28,954
25	Total air 1974	42,463	43,805	54,117	57,446	70,608	87,166	355,605
26	..... 1975	43,322	37,839	44,976	54,093	60,921	79,495	320,646
Marine:								
27	Commercial 1974	-	-	-	-	16,660	133,807	150,467
28	..... 1975	-	-	-	-	19,927	135,224	155,151
29	Private 1974	10	-	1	263	12,244	33,041	45,559
30	..... 1975	16	-	8	151	15,317	40,338	55,830
31	Total marine 1974	10	-	1	263	28,904	166,848	196,026
32	..... 1975	16	-	8	151	35,244	175,562	210,981
33	Total 1974	830,643	844,497	1,044,750	1,358,680	1,909,713	2,713,087	8,701,370
34	..... 1975	874,694	872,772	1,103,198	1,122,036	2,029,184	2,767,965	8,769,849
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1974	3,033	2,521	4,278	11,207	12,709	15,285	49,033
36	..... 1975	2,831	3,073	6,997	8,154	16,856	15,752	53,663
37	One or more nights 1974	2,656	1,903	3,878	9,406	9,515	13,153	40,511
38	..... 1975	2,794	2,337	5,502	5,906	12,976	12,966	42,481
39	Total land 1974	5,689	4,424	8,156	20,613	22,224	28,438	89,544
40	..... 1975	5,625	5,410	12,499	14,060	29,832	28,718	96,144
Air:								
41	Entering direct 1974	5,269	5,167	8,431	14,432	26,966	46,448	106,713
42	..... 1975	7,342	6,421	11,493	11,964	29,177	55,356	121,753
43	Entering via the U.S.A. 1974	4,467	3,905	4,904	6,732	9,195	11,058	40,261
44	..... 1975	4,899	4,123	5,359	6,020	9,641	10,804	40,846
45	Total air 1974	9,736	9,072	13,335	21,164	36,161	57,506	146,974
46	..... 1975	12,241	10,544	16,852	17,984	38,818	66,160	162,599
Marine:								
47	Entering direct 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	10	10
50	..... 1975	-	-	-	-	-	6	6
51	Total marine 1974	-	-	-	-	-	10	10
52	..... 1975	-	-	-	-	-	6	6
53	Total 1974	15,425	13,496	21,491	41,777	58,385	85,954	236,528
54	..... 1975	17,866	15,954	29,351	32,044	68,650	94,884	258,749
55	Grand total 1974	846,068	857,993	1,066,241	1,400,457	1,968,098	2,799,041	8,937,898
56	..... 1975	892,560	888,726	1,132,549	1,154,080	2,097,834	2,862,849	9,028,598

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
3,558,731	3,853,149	1,727,376	1,304,797	1,043,890	892,220	19,956,543	Par terre:	
3,487,152	3,705,642	1,532,486	1,307,204	1,079,656			Automobile	1974 1
2,249,283	2,335,900	1,187,392	945,058	831,034	735,319	13,977,228	Même jour	1975 2
2,195,276	2,273,651	1,057,345	964,999	874,549			Une nuit	1974 3
287,197	313,430	142,504	91,658	56,685	39,501	1,367,879	Deux nuits ou plus	1975 4
265,989	294,861	116,542	85,477	55,836				1974 5
1,022,251	1,203,819	397,480	268,081	156,171	117,400	4,611,436		1975 6
1,025,887	1,137,130	358,599	256,728	149,271				1974 7
								1975 8
135,353	128,939	82,563	85,680	51,988	34,073	1,012,816	Autocar	1974 9
141,285	171,835	87,294	86,036	47,543				1975 10
71,188	67,369	46,332	50,199	37,296	20,528	603,658	Même jour	1974 11
82,137	90,176	49,014	52,667	34,227				1975 12
64,165	61,570	36,231	35,481	14,692	13,545	409,158	Une nuit ou plus	1974 13
59,148	81,659	38,280	33,369	13,316				1975 14
455	1,937	553	440	458	501	6,520	Chemin de fer	1974 15
676	1,405	562	628	1,623				1975 16
58,465	61,449	19,901	12,012	5,529	4,035	238,354	Autres moyens	1974 17
63,001	59,942	21,919	13,343	6,041				1975 18
3,753,004	4,045,474	1,830,393	1,402,929	1,101,865	930,829	21,214,233	Total, par terre	1974 19
3,692,114	3,938,824	1,642,261	1,407,211	1,134,863				1975 20
							Par air:	
73,647	86,390	64,140	63,057	45,457	46,077	701,100	Commercial	1974 21
70,279	74,212	56,523	56,287	42,430				1975 22
10,835	11,492	9,000	6,215	3,669	2,430	76,914	Privé	1974 23
10,530	10,875	8,093	6,152	3,775				1975 24
84,482	97,882	73,140	69,272	49,126	48,507	778,014	Total, par air	1974 25
80,809	85,087	64,616	62,439	46,205				1975 26
							Par mer:	
216,764	225,015	15,904	171	-	-	608,321	Commercial	1974 27
179,833	159,897	9,291	46	-				1975 28
60,268	58,607	17,169	2,973	457	51	185,084	Privé	1974 29
59,514	52,247	11,872	3,004	613				1975 30
277,032	283,622	33,073	3,144	457	51	793,405	Total, par mer	1974 31
239,347	212,144	21,163	3,050	613				1975 32
4,114,518	4,426,978	1,936,606	1,475,345	1,151,448	979,387	22,785,652	Total	1974 33
4,012,270	4,236,055	1,728,040	1,472,700	1,181,681				1975 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
							Par terre (via les États-Unis):	
21,001	21,182	18,258	14,468	6,637	3,361	133,940	Même jour	1974 35
22,187	27,976	15,750	17,368	6,122				1975 36
22,710	23,398	18,185	11,907	5,441	3,744	125,896	Une nuit ou plus	1974 37
25,697	38,999	18,450	15,353	5,971				1975 38
43,711	44,580	36,443	26,375	12,078	7,105	259,836	Total, par terre	1974 39
47,884	66,975	34,200	32,721	12,093				1975 40
							Par air:	
73,128	50,380	35,592	17,728	10,208	20,915	314,664	Entrée directe	1974 41
71,728	50,419	34,906	18,837	10,906				1975 42
11,364	15,480	11,342	9,390	6,693	5,779	100,309	Entrée via les États-Unis	1974 43
13,352	15,602	10,935	10,094	6,503				1975 44
84,492	65,860	46,934	27,118	16,901	26,694	414,973	Total, par air	1974 45
85,080	66,021	45,841	28,931	17,409				1975 46
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1974 47
-	-	-	-	-	-	-		1975 48
7	8	-	-	-	-	25	Entrée via les États-Unis	1974 49
-	13	-	-	-	-			1975 50
7	8	-	-	-	-	25	Total, par mer	1974 51
-	13	-	-	-	-			1975 52
128,210	110,448	83,377	53,493	28,979	33,799	674,834	Total	1974 53
132,964	133,009	80,041	61,652	29,502				1975 54
4,242,728	4,537,426	2,019,983	1,528,838	1,180,427	1,013,186	23,460,486	Total global	1974 55
4,145,234	4,369,064	1,808,081	1,534,352	1,211,183				1975 56

Ontario

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	81	100	100	610	531	710	2,132
2	..... 1975	102	114	218	198	420	519	1,571
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	3	—	3
5	Belgium 1974	97	109	107	557	340	706	1,916
6	..... 1975	115	103	144	320	659	966	2,307
7	Bulgaria 1974	1	4	6	2	2	5	20
8	..... 1975	—	2	3	2	4	1	12
9	Czechoslovakia 1974	16	13	37	29	53	94	242
10	..... 1975	11	5	27	18	54	207	322
11	Denmark 1974	66	46	120	340	369	991	1,932
12	..... 1975	93	111	159	229	357	997	1,946
13	Finland 1974	62	65	98	348	124	1,103	1,800
14	..... 1975	78	142	199	235	185	1,594	2,433
15	France 1974	406	364	833	1,507	2,219	1,823	7,152
16	..... 1975	458	502	1,151	1,218	2,385	1,806	7,520
17	Germany (Federal Republic) 1974	1,320	1,347	3,008	5,234	6,628	10,795	28,332
18	..... 1975	1,433	1,561	3,842	3,417	8,675	12,207	31,135
19	Greece 1974	211	187	172	361	404	428	1,763
20	..... 1975	281	275	279	338	474	570	2,217
21	Hungary 1974	41	23	59	54	94	898	1,169
22	..... 1975	29	34	68	25	256	803	1,215
23	Ireland (Republic) 1974	86	63	133	166	250	411	1,109
24	..... 1975	83	33	137	137	260	395	1,045
25	Italy 1974	850	743	1,332	2,731	3,275	3,675	12,606
26	..... 1975	801	865	1,802	1,899	2,896	4,005	12,268
27	Malta 1974	7	10	8	8	31	19	83
28	..... 1975	32	9	25	15	21	42	144
29	Netherlands, The 1974	356	269	328	907	3,210	6,054	11,124
30	..... 1975	511	432	812	1,092	4,496	5,608	12,951
31	Norway 1974	22	43	76	136	146	308	731
32	..... 1975	55	58	64	96	156	399	828
33	Poland 1974	33	43	70	86	227	291	750
34	..... 1975	35	62	39	71	213	246	666
35	Portugal 1974	52	124	191	309	400	480	1,556
36	..... 1975	316	287	450	505	471	476	2,505
37	Rumania 1974	4	4	4	8	18	19	57
38	..... 1975	6	5	2	8	8	12	41
39	Spain 1974	468	143	407	1,883	267	853	4,021
40	..... 1975	154	174	559	445	634	514	2,480
41	Sweden 1974	291	235	438	761	800	1,464	3,989
42	..... 1975	263	245	573	691	979	1,664	4,415
43	Switzerland 1974	254	254	448	857	815	1,228	3,856
44	..... 1975	245	490	811	945	1,791	1,528	5,810
45	Turkey 1974	12	24	44	66	113	117	376
46	..... 1975	8	29	46	72	61	117	333
47	United Kingdom 1974	4,106	3,786	5,543	12,066	19,929	30,016	75,446
48	..... 1975	5,142	4,425	8,219	8,972	21,050	36,133	83,941
49	U.S.S.R. 1974	7	29	4	19	7	6	72
50	..... 1975	5	1	25	11	7	18	67
51	Yugoslavia 1974	268	86	267	324	389	861	2,195
52	..... 1975	482	190	554	199	522	567	2,514
53	Other 1974	5	16	19	37	56	124	257
54	..... 1975	7	12	25	41	48	103	236
55	Total 1974	9,122	8,130	13,852	29,406	40,697	63,479	164,686
56	..... 1975	10,745	10,166	20,233	21,199	47,085	71,497	180,925
Africa:								
57	Algeria 1974	3	1	6	11	7	6	34
58	..... 1975	2	4	—	2	6	8	22
59	Egypt 1974	11	3	14	20	13	54	115
60	..... 1975	24	8	7	9	32	72	152
61	Rhodesia 1974	3	2	2	7	18	14	46
62	..... 1975	7	8	10	8	31	20	84
63	South Africa 1974	180	134	195	291	492	639	1,931
64	..... 1975	192	195	176	338	601	591	2,093
65	Other 1974	141	98	112	268	334	585	1,538
66	..... 1975	148	115	187	211	398	484	1,543
67	Total 1974	338	238	329	597	864	1,298	3,664
68	..... 1975	373	330	380	568	1,068	1,175	3,894
Asia:								
69	Bangladesh 1974	1	4	1	5	8	7	26
70	..... 1975	5	1	17	5	8	16	52
71	China 1974	—	1	3	—	11	54	69
72	..... 1975	1	1	6	1	9	38	56
73	Hong Kong 1974	197	216	212	270	345	521	1,761
74	..... 1975	291	154	285	229	435	582	1,976
75	India 1974	245	225	372	788	1,343	1,954	4,927
76	..... 1975	363	304	462	646	2,030	2,048	5,853

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Ontario

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
Europe:								
1,592	899	538	766	214	200	6,341	Autriche	1974 1
1,223	975	530	478	252			.....	1975 2
-	-	46	3	-	1	50	Açores	1974 3
21	3	3	-	3			.....	1975 4
2,390	1,271	405	338	183	223	6,726	Belgique	1974 5
2,639	990	624	354	214			.....	1975 6
5	8	-	16	2	7	58	Bulgarie	1974 7
7	15	7	8	7			.....	1975 8
54	57	26	58	19	60	516	Tchécoslovaquie	1974 9
195	231	87	182	59			.....	1975 10
928	592	445	547	163	109	4,716	Danemark	1974 11
1,113	568	428	504	228			.....	1975 12
1,155	294	320	183	201	255	4,208	Finlande	1974 13
952	708	348	254	227			.....	1975 14
3,398	4,461	2,494	1,253	1,059	621	20,438	France	1974 15
3,385	6,200	1,946	1,415	1,195			.....	1975 16
18,006	13,729	11,085	6,898	3,368	2,690	84,108	Allemagne (République fédérale)	1974 17
19,609	14,919	9,697	7,856	3,421			.....	1975 18
611	579	553	490	202	614	4,812	Grèce	1974 19
660	822	462	384	263			.....	1975 20
1,035	286	145	99	84	148	2,966	Hongrie	1974 21
827	425	124	82	51			.....	1975 22
652	613	705	386	176	86	3,727	Irlande (République d')	1974 23
784	845	549	350	153			.....	1975 24
4,712	4,962	3,693	2,236	1,412	1,710	31,331	Italie	1974 25
4,734	5,028	2,822	2,070	1,650			.....	1975 26
282	180	57	26	22	42	692	Malte	1974 27
513	161	94	26	37			.....	1975 28
12,369	4,660	3,768	1,719	716	1,669	36,025	Pays-Bas	1974 29
11,459	5,116	3,971	3,046	802			.....	1975 30
287	200	190	227	79	78	1,792	Norvège	1974 31
324	253	237	479	110			.....	1975 32
230	357	159	327	99	111	2,033	Pologne	1974 33
408	334	156	135	100			.....	1975 34
526	574	612	653	396	618	4,935	Portugal	1974 35
857	890	655	508	425			.....	1975 36
18	46	21	27	15	16	200	Roumanie	1974 37
24	43	27	23	8			.....	1975 38
677	932	434	415	893	219	7,591	Espagne	1974 39
466	1,078	447	361	309			.....	1975 40
1,296	837	574	1,078	372	285	8,431	Suède	1974 41
1,810	981	728	1,353	411			.....	1975 42
1,551	1,133	1,307	1,512	539	479	10,377	Suisse	1974 43
2,276	1,521	1,564	1,705	604			.....	1975 44
105	131	99	65	23	49	848	Turquie	1974 45
174	143	119	113	62			.....	1975 46
44,654	37,578	29,866	15,540	7,259	12,045	222,288	Royaume-Uni	1974 47
40,894	41,264	28,476	19,593	7,482			.....	1975 48
12	10	96	4	11	31	236	U.R.S.S.	1974 49
50	57	18	30	13			.....	1975 50
1,682	467	386	312	410	741	6,193	Yougoslavie	1974 51
1,817	817	599	350	335			.....	1975 52
101	118	84	131	39	25	755	Autres	1974 53
81	125	83	74	29			.....	1975 54
98,228	74,974	58,108	35,309	17,956	23,132	472,393	Total	1974 55
97,302	84,512	54,801	41,733	18,450			.....	1975 56
Afrique:								
3	11	4	2	9	44	107	Algérie	1974 57
37	15	2	7	9			.....	1975 58
54	106	44	42	33	26	420	Égypte	1974 59
138	160	71	55	31			.....	1975 60
22	17	4	7	3	13	112	Rhodésie	1974 61
18	18	24	5	9			.....	1975 62
660	509	606	462	248	438	4,854	Afrique du Sud	1974 63
600	808	655	655	233			.....	1975 64
575	627	573	394	225	281	4,213	Autres	1974 65
662	913	615	399	271			.....	1975 66
1,314	1,270	1,231	907	518	802	9,706	Total	1974 67
1,455	1,914	1,367	1,121	553			.....	1975 68
Asie:								
10	12	22	18	9	7	104	Bangladesh	1974 69
32	35	40	31	8			.....	1975 70
91	30	43	3	22	6	264	Chine	1974 71
6	18	2	6	2			.....	1975 72
800	1,671	680	279	242	569	6,002	Hong-Kong	1974 73
955	2,416	826	375	318			.....	1975 74
1,772	1,561	1,514	1,311	713	517	12,315	Inde	1974 75
2,331	3,277	1,651	1,582	777			.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Ontario **TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	176	154	271	538	620	1,076	2,835
2	1975	169	197	326	374	643	828	2,537
3	Japan	866	844	1,306	2,415	3,319	4,082	12,832
4	1975	720	848	1,575	2,020	3,765	3,584	12,512
5	Korea, South	59	29	70	89	176	200	623
6	1975	59	73	96	92	176	316	812
7	Lebanon	28	11	30	40	45	77	231
8	1975	24	21	33	52	59	69	258
9	Pakistan	97	60	87	103	185	202	734
10	1975	94	94	166	101	435	274	1,164
11	Philippines	49	71	68	165	190	255	798
12	1975	107	133	203	170	430	324	1,367
13	Sri Lanka	9	6	24	23	26	38	126
14	1975	5	11	8	19	48	43	134
15	Syria	—	16	4	9	16	17	62
16	1975	1	1	2	9	7	8	28
17	Taiwan	54	34	106	93	202	273	762
18	1975	69	49	107	111	207	268	811
19	Other	186	132	254	345	662	932	2,511
20	1975	191	92	382	346	688	888	2,587
21	Total	1,967	1,803	2,808	4,883	7,148	9,688	28,297
22	1975	2,099	1,979	3,668	4,175	8,940	9,286	30,147
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	19	14	18	30	46	75	202
24	1975	22	30	26	38	135	84	335
25	Bahamas	138	145	136	322	307	519	1,567
26	1975	159	128	173	179	269	437	1,345
27	Barbados	75	43	167	171	348	291	1,095
28	1975	90	60	100	211	312	346	1,119
29	Bermuda	222	219	188	220	340	369	1,558
30	1975	259	182	186	193	274	403	1,497
31	Cuba	1	6	12	7	4	5	35
32	1975	7	2	13	24	20	11	77
33	Haiti	31	22	52	53	89	80	327
34	1975	37	19	24	25	19	50	174
35	Jamaica	649	473	752	815	1,354	1,586	5,629
36	1975	820	512	817	1,098	1,697	2,161	7,105
37	Mexico	354	347	628	1,102	1,896	1,671	5,998
38	1975	467	333	985	607	2,432	1,940	6,764
39	St. Pierre and Miquelon	4	—	—	6	—	—	10
40	1975	—	—	—	5	1	—	6
41	Trinidad and Tobago	263	174	402	490	832	1,131	3,292
42	1975	343	220	416	576	1,009	1,135	3,699
43	Other	188	186	225	394	447	619	2,059
44	1975	175	175	269	316	521	673	2,129
45	Total	1,944	1,629	2,580	3,610	5,663	6,346	21,772
46	1975	2,379	1,661	3,009	3,272	6,689	7,240	24,250
South America:								
47	Argentina	176	149	161	269	313	353	1,421
48	1975	314	301	201	310	458	637	2,221
49	Brazil	368	271	242	401	556	601	2,439
50	1975	417	316	275	391	790	793	2,982
51	Colombia	95	47	164	168	222	344	1,040
52	1975	81	67	74	79	160	220	681
53	Guyana	181	158	207	230	313	413	1,502
54	1975	245	174	227	235	312	502	1,695
55	Venezuela	68	84	84	202	180	286	904
56	1975	63	76	145	154	288	289	1,015
57	Other	292	321	366	457	491	611	2,538
58	1975	307	291	308	398	704	593	2,601
59	Total	1,180	1,030	1,224	1,727	2,075	2,608	9,844
60	1975	1,427	1,225	1,230	1,567	2,712	3,034	11,195
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	752	490	577	1,161	1,507	2,047	6,534
62	1975	717	492	674	983	1,675	2,022	6,563
63	New Zealand	110	162	102	370	404	468	1,616
64	1975	106	94	138	269	472	607	1,686
65	Other	12	14	19	23	27	20	115
66	1975	20	7	19	11	9	23	89
67	Total	874	666	698	1,554	1,938	2,535	8,265
68	1975	843	593	831	1,263	2,156	2,652	8,338
69	Grand total	15,425	13,496	21,491	41,777	58,385	85,954	236,528
70	1975	17,866	15,954	29,351	32,044	68,650	94,884	258,749

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
1,157	1,088	872	577	405	231	7,165	Asie - fin:	
1,695	2,623	1,321	881	500			Israël	1974 1
3,625	6,663	5,395	4,794	2,371	879	36,559	Japon	1975 2
3,658	8,080	3,851	4,448	1,695			.....	1974 3
260	188	206	161	125	81	1,644	Corée du Sud	1975 4
194	343	220	128	204			.....	1974 5
74	139	132	68	47	65	756	Liban	1975 6
129	125	93	33	66			.....	1974 7
202	253	258	179	101	151	1,878	Pakistan	1975 8
416	770	275	269	152			.....	1974 9
231	238	236	196	213	127	2,039	Philippines	1975 10
377	712	354	407	268			.....	1974 11
37	69	21	18	33	24	328	Sri Lanka	1975 12
43	60	45	30	22			.....	1974 13
12	16	10	4	3	13	120	Syrie	1975 14
36	59	21	17	25			.....	1974 15
265	352	271	275	207	149	2,281	Taiwan	1975 16
466	758	466	261	136			.....	1974 17
1,025	1,407	775	393	252	385	6,748	Autres	1975 18
1,654	2,547	1,052	609	438			.....	1974 19
							.....	1975 20
9,561	13,687	10,435	8,276	4,743	3,204	78,203	Total	1974 21
11,992	21,823	10,217	9,077	4,611			.....	1975 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
86	131	96	67	46	42	670	Antigua	1974 23
96	99	70	55	36			.....	1975 24
480	575	460	306	185	268	3,841	Bahamas	1974 25
470	576	408	227	159			.....	1975 26
1,048	942	408	206	117	190	4,006	Barbade	1974 27
1,080	722	369	210	118			.....	1975 28
814	1,133	541	359	338	531	5,274	Bermudes	1974 29
714	971	626	343	314			.....	1975 30
12	39	81	10	9	4	190	Cuba	1974 31
50	12	49	17	26			.....	1975 32
158	171	115	48	49	33	901	Haiti	1974 33
89	105	103	52	42			.....	1975 34
3,393	4,535	2,621	1,388	998	1,214	19,778	Jamaïque	1974 35
4,049	5,668	3,082	1,262	838			.....	1975 36
2,560	2,659	1,343	1,062	791	900	15,313	Mexique	1974 37
3,832	3,913	1,605	1,398	683			.....	1975 38
-	1	5	2	-	-	18	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
-	-	2	-	-			.....	1975 40
2,945	2,740	1,546	649	357	735	12,264	Trinité et Tobago	1974 41
3,804	3,487	1,637	784	384			.....	1975 42
897	981	625	366	254	319	5,501	Autres	1974 43
842	1,106	618	424	362			.....	1975 44
12,393	13,907	7,841	4,463	3,144	4,236	67,756	Total	1974 45
15,026	16,659	8,569	4,772	2,962			.....	1975 46
							Amérique du Sud:	
543	387	491	429	203	188	3,662	Argentine	1974 47
616	564	355	292	267			.....	1975 48
1,612	525	624	595	395	274	6,464	Brésil	1974 49
1,565	541	440	650	333			.....	1975 50
479	351	201	171	146	112	2,500	Colombie	1974 51
425	489	264	187	176			.....	1975 52
592	901	678	386	411	356	4,826	Guyane	1974 53
798	1,155	696	404	371			.....	1975 54
327	564	335	204	113	198	2,645	Venezuela	1974 55
426	1,264	441	249	257			.....	1975 56
598	733	745	630	343	343	5,930	Autres	1974 57
719	905	631	492	428			.....	1975 58
4,151	3,461	3,074	2,415	1,611	1,471	26,027	Total	1974 59
4,549	4,918	2,827	2,274	1,832			.....	1975 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
1,928	2,553	2,184	1,687	779	725	16,390	Australie	1974 61
2,017	2,427	1,733	2,312	914			.....	1975 62
598	548	465	419	203	203	4,052	Nouvelle-Zélande	1974 63
568	689	485	353	158			.....	1975 64
37	48	39	17	25	26	307	Autres	1974 65
55	67	42	10	22			.....	1975 66
2,563	3,149	2,688	2,123	1,007	954	20,749	Total	1974 67
2,640	3,183	2,260	2,675	1,094			.....	1975 68
128,210	110,448	83,377	53,493	28,979	33,799	674,834	Total global	1974 69
132,964	133,009	80,041	61,652	29,502			.....	1975 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Ontario **TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1974	634,757	585,168	785,337	814,543	822,459	909,144	4,551,408
2	1975	746,690	657,640	1,002,595	821,302	932,333	929,173	5,089,733
3	Same day 1974	542,615	512,875	634,305	663,487	681,388	755,549	3,790,219
4	1975	594,309	547,838	710,647	640,330	737,573	750,403	3,981,100
5	One night 1974	18,483	16,723	21,558	25,906	28,790	35,366	146,826
6	1975	22,171	20,548	28,594	21,166	30,853	37,277	160,609
7	Two or more nights 1974	73,659	55,570	129,474	125,150	112,281	118,229	614,363
8	1975	130,210	89,254	263,354	159,806	163,907	141,493	948,024
9	Bus 1974	63,172	64,942	79,630	78,146	87,300	108,115	481,305
10	1975	64,094	68,833	80,196	67,100	97,359	96,591	474,173
11	Same day 1974	50,174	52,137	54,835	53,735	67,354	92,783	371,018
12	1975	50,002	51,990	53,581	50,884	74,898	82,892	364,247
13	One or more nights 1974	12,998	12,805	24,795	24,411	19,946	15,332	110,287
14	1975	14,092	16,843	26,615	16,216	22,461	13,699	109,926
15	Rail 1974	338	163	603	679	581	587	2,951
16	1975	530	351	621	420	609	459	2,990
17	Other methods 1974	9,749	4,499	10,129	12,850	13,970	15,943	67,140
18	1975	6,217	5,431	8,075	9,411	16,327	19,831	65,292
19	Total land 1974	708,016	654,772	875,699	906,218	924,310	1,033,789	5,102,804
20	1975	817,531	732,255	1,091,487	898,233	1,046,628	1,046,054	5,632,188
Air:								
21	Commercial 1974	73,224	65,073	111,177	72,814	58,650	47,984	428,922
22	1975	87,049	72,492	115,474	85,011	61,677	46,408	468,111
23	Private 1974	2,150	2,175	2,591	3,061	3,254	3,292	16,523
24	1975	2,247	1,962	2,642	2,775	3,243	3,012	15,881
25	Total air 1974	75,374	67,248	113,768	75,875	61,904	51,276	445,445
26	1975	89,296	74,454	118,116	87,786	64,920	49,420	483,992
Marine:								
27	Commercial 1974	—	—	—	—	475	27,973	28,448
28	1975	—	—	—	—	6,789	31,685	38,474
29	Private 1974	4	—	5	59	574	2,186	2,828
30	1975	—	—	—	11	1,380	7,765	9,156
31	Total marine 1974	4	—	5	59	1,049	30,159	31,276
32	1975	—	—	—	11	8,169	39,450	47,630
33	Total 1974	783,394	722,020	989,472	982,152	987,263	1,115,224	5,579,525
34	1975	906,827	806,709	1,209,603	986,030	1,119,717	1,134,924	6,163,810
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	1974	950	648	3,303	4,251	756	1,428	11,336
36	1975	1,310	1,341	1,881	1,270	1,350	815	7,967
Air:								
37	Returning direct 1974	54,906	40,892	80,508	43,898	39,893	39,846	299,943
38	1975	70,904	51,438	80,545	56,297	48,880	42,834	350,898
39	Returning via the U.S.A. 1974	10,325	7,101	10,760	8,562	3,783	3,062	43,593
40	1975	8,254	5,784	9,520	6,317	4,080	3,098	37,053
41	Total air 1974	65,231	47,993	91,268	52,460	43,676	42,908	343,536
42	1975	79,158	57,222	90,065	62,614	52,960	45,932	387,951
Marine:								
43	Returning direct 1974	—	—	—	—	—	—	—
44	1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	1975	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
48	1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Total 1974	66,181	48,641	94,571	56,711	44,432	44,336	354,872
50	1975	80,468	58,563	91,946	63,884	54,310	46,747	395,918
51	Grand total 1974	849,575	770,661	1,084,043	1,038,863	1,031,695	1,159,560	5,934,397
52	1975	987,295	865,272	1,301,549	1,049,914	1,174,027	1,181,671	6,559,728

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
1,144,762	1,274,436	895,805	923,828	741,053	768,373	10,299,665	Par terre:	
1,209,598	1,373,718	949,627	995,562	925,770			Automobile	1974 1
858,667	909,351	696,625	712,901	618,850	632,427	8,219,040	Même jour	1975 2
881,965	952,651	752,019	768,693	779,103			Une nuit	1974 3
49,069	58,763	39,593	30,989	24,392	22,444	372,076	Deux nuits ou plus	1975 4
52,019	59,813	39,916	33,032	27,629				1974 5
237,026	306,322	159,587	179,938	97,811	113,502	1,708,549		1975 6
275,614	361,254	157,692	193,837	119,038				1974 7
								1975 8
68,389	83,195	67,584	79,710	66,633	55,257	902,073	Autocar	1974 9
78,146	81,522	76,552	85,295	70,080			Même jour	1975 10
51,778	59,543	53,184	58,862	54,949	43,216	692,550	Une nuit ou plus	1974 11
58,603	55,823	56,824	63,181	54,079				1975 12
16,611	23,652	14,400	20,848	11,684	12,041	209,523		1974 13
19,543	25,699	19,728	22,114	16,001				1975 14
1,420	1,503	736	651	566	710	8,537	Chemin de fer	1974 15
779	1,162	546	547	505				1975 16
21,682	24,194	15,217	12,037	7,853	7,160	155,283	Autres moyens	1974 17
28,140	25,909	14,108	10,611	11,926				1975 18
1,236,253	1,383,328	979,342	1,016,226	816,105	831,500	11,365,558	Total, par terre	1974 19
1,316,663	1,482,311	1,040,833	1,092,015	1,008,281				1975 20
46,498	56,400	49,502	57,368	56,844	56,066	751,600	Par air:	
45,568	56,655	46,426	59,713	60,680			Commercial	1974 21
3,253	3,460	3,088	2,963	2,293	2,040	33,620	Privé	1975 22
3,178	2,998	2,546	2,930	2,458				1974 23
49,751	59,860	52,590	60,331	59,137	58,106	785,220	Total, par air	1975 24
48,746	59,653	48,972	62,643	63,138				1974 25
								1975 26
57,981	64,196	13,036	115	—	—	163,776	Par mer:	
68,797	63,775	9,860	46	—			Commercial	1974 27
5,526	5,977	1,748	323	88	30	16,520	Privé	1975 28
5,646	6,313	1,624	570	101				1974 29
63,507	70,173	14,784	438	88	30	180,296	Total, par mer	1975 30
74,443	70,088	11,484	616	101				1974 31
								1975 32
1,349,511	1,513,361	1,046,716	1,076,995	875,330	889,636	12,331,074	Total	1974 33
1,439,852	1,612,052	1,101,289	1,155,274	1,071,520				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,440	2,297	1,585	1,106	916	660	19,340	Par terre (via les États-Unis):	
1,850	2,356	752	1,016	1,068			1974	35
							1975	36
48,920	84,260	60,823	43,953	32,816	32,368	603,083	Par air:	
54,801	92,010	64,645	46,470	36,963			Rentrée directe	1974 37
3,461	7,503	5,342	3,292	4,281	3,805	71,277	Rentrée via les États-Unis	1975 38
3,040	6,156	4,303	4,257	6,038				1974 39
52,381	91,763	66,165	47,245	37,097	36,173	674,360	Total, par air	1975 40
57,841	98,166	68,948	50,727	43,001				1974 41
								1975 42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—		1975 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—		1975 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 47
—	—	—	—	—	—	—		1975 48
53,821	94,060	67,750	48,351	38,013	36,833	693,700	Total	1974 49
59,691	100,522	69,700	51,743	44,069				1975 50
1,403,332	1,607,421	1,114,466	1,125,346	913,343	926,469	13,024,774	Total global	1974 51
1,499,543	1,712,574	1,170,989	1,207,017	1,115,589				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Ontario

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1974 296,242	284,964	344,021	398,281	489,207	580,911	2,393,626
2		1975 310,713	303,990	351,006	357,698	508,685	585,944	2,418,036
3	One night	1974 14,774	15,030	19,719	26,516	42,242	70,113	188,394
4		1975 16,316	16,346	19,969	21,334	41,871	70,963	186,799
5	Two or more nights	1974 29,113	36,990	48,032	68,932	130,892	218,653	532,612
6		1975 35,580	35,706	54,257	51,185	154,880	226,954	558,562
7	Total	1974 340,129	336,984	411,772	493,729	662,341	869,677	3,114,632
8		1975 362,609	356,042	425,232	430,217	705,436	883,861	3,163,397
9	Trucks used commercially	1974 40,720	38,484	45,225	44,655	44,925	43,091	257,100
10		1975 40,190	37,483	40,182	40,351	42,965	43,929	245,100
11	Other vehicles	1974 62	59	205	2,334	4,071	5,672	12,403
12		1975 87	173	447	1,253	5,362	6,608	13,930
13	Total	1974 380,911	375,527	457,202	540,718	711,337	918,440	3,384,135
14		1975 402,886	393,698	465,861	471,821	753,763	934,398	3,422,427
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1974 294,845	276,010	326,356	338,799	352,258	372,587	1,959,855
16		1975 312,357	288,058	346,545	331,291	360,731	366,416	2,005,398
17	One night	1974 8,672	7,801	10,323	11,955	13,181	16,081	68,013
18		1975 10,273	9,619	12,905	10,520	14,341	16,424	74,082
19	Two or more nights	1974 27,009	22,478	45,429	49,165	44,778	45,943	234,802
20		1975 45,352	34,539	88,270	60,788	62,821	54,176	345,946
21	Total	1974 330,526	305,289	382,108	399,919	410,217	434,611	2,262,670
22		1975 367,982	332,216	447,720	402,599	437,893	437,016	2,425,426
23	Trucks used commercially	1974 57,532	51,601	58,228	58,160	59,782	55,690	340,993
24		1975 48,299	47,133	50,686	51,545	48,536	45,705	291,904
25	Other vehicles	1974 41	55	220	1,386	1,862	2,147	5,711
26		1975 146	167	314	1,052	2,759	2,423	6,861
27	Total	1974 388,099	356,945	440,556	459,465	471,861	492,448	2,609,374
28		1975 416,427	379,516	498,720	455,196	489,188	485,144	2,724,191
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1974 591,087	559,974	670,377	737,080	841,465	953,498	4,353,481
30		1975 623,070	592,048	697,551	688,989	869,416	952,360	4,423,434
31	One night	1974 23,446	22,831	30,042	38,471	55,423	86,194	256,407
32		1975 26,589	25,965	32,874	31,854	56,212	87,387	260,881
33	Two or more nights	1974 56,122	59,468	93,461	118,097	175,670	264,596	767,414
34		1975 80,932	70,245	142,527	111,973	217,701	281,130	904,508
35	Total	1974 670,655	642,273	793,880	893,648	1,072,558	1,304,288	5,377,302
36		1975 730,591	688,258	872,952	832,816	1,143,329	1,320,877	5,588,823
37	Trucks used commercially	1974 98,252	90,085	103,453	102,815	104,707	98,781	598,093
38		1975 88,489	84,616	90,868	91,896	91,501	89,634	537,004
39	Other vehicles	1974 103	114	425	3,720	5,933	7,819	18,114
40		1975 233	340	761	2,305	8,121	9,031	20,791
41	Total	1974 769,010	732,472	897,758	1,000,183	1,183,198	1,410,888	5,993,509
42		1975 819,313	773,214	964,581	927,017	1,242,951	1,419,542	6,146,618

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
800,685 773,490	811,797 804,191	479,521 446,614	405,655 420,044	363,937 382,083	324,243	5,579,464	Automobile: Même jour	1974 1 1975 2
117,441 107,771	121,709 114,958	61,344 50,598	39,821 37,466	25,155 25,468	17,900	571,764	Une nuit	1974 3 1975 4
339,668 341,068	397,344 382,454	156,963 142,817	106,760 103,031	62,841 61,537	46,867	1,643,055	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
1,257,794 1,222,329	1,330,850 1,301,603	697,828 640,029	552,236 560,541	451,933 469,088	389,010	7,794,283	Total	1974 7 1975 8
39,963 42,571	40,136 40,423	42,063 41,880	46,729 46,313	40,739 41,824	34,509	501,239	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
10,185 12,229	8,031 8,698	2,912 2,925	1,039 1,500	447 523	76	35,093	Autres véhicules	1974 11 1975 12
1,307,942 1,277,129	1,379,017 1,350,724	742,803 684,834	600,004 608,354	493,119 511,435	423,595	8,330,615	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
393,271 393,588	400,052 409,817	346,671 360,146	362,007 381,594	316,119 382,353	312,122	4,090,097	Automobile: Même nuit	1974 15 1975 16
20,042 21,280	23,386 23,949	16,069 17,136	14,283 15,144	11,796 13,116	10,040	163,629	Une nuit	1974 17 1975 18
80,710 92,082	101,342 117,949	61,463 59,639	66,494 72,432	39,013 47,424	43,780	627,604	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
494,023 506,950	524,780 551,715	424,203 436,921	442,784 469,170	366,928 442,893	365,942	4,881,330	Total	1974 21 1975 22
51,060 43,163	52,432 42,863	52,758 50,976	60,236 55,477	53,795 47,836	42,590	653,864	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
3,113 3,635	2,897 3,373	1,402 1,871	708 1,124	319 455	57	14,207	Autres véhicules	1974 25 1975 26
548,196 553,748	580,109 597,951	478,363 489,768	503,728 525,771	421,042 491,184	408,589	5,549,401	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
1,193,956 1,167,078	1,211,849 1,214,008	826,192 806,760	767,662 801,638	680,056 764,436	636,365	9,669,561	Automobile: Même jour	1974 29 1975 30
137,483 129,051	145,095 138,907	77,413 67,734	54,104 52,610	36,951 38,584	27,940	735,393	Une nuit	1974 31 1975 32
420,378 433,150	498,686 500,403	218,426 202,456	173,254 175,463	101,854 108,961	90,647	2,270,659	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
1,751,817 1,729,279	1,855,630 1,853,318	1,122,031 1,076,950	995,020 1,029,711	818,861 911,981	754,952	12,675,613	Total	1974 35 1975 36
91,023 85,734	92,568 83,286	94,821 92,856	106,965 101,790	94,534 89,660	77,099	1,155,103	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
13,298 15,864	10,928 12,071	4,314 4,796	1,747 2,624	766 978	133	49,300	Autres véhicules	1974 39 1975 40
1,856,138 1,830,877	1,959,126 1,948,675	1,221,166 1,174,602	1,103,732 1,134,125	914,161 1,002,619	832,184	13,880,016	Total	1974 41 1975 42

Manitoba

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1974 35,788	34,389	41,845	43,128	59,848	115,907	330,905
2		1975 33,083	33,397	38,710	38,315	72,388	141,839	357,732
3	Same day	1974 23,341	22,713	26,006	26,763	32,478	53,409	184,710
4		1975 20,476	22,104	24,953	23,239	37,424	53,740	181,936
5	One night	1974 2,982	2,394	3,480	2,952	4,245	8,664	24,717
6		1975 2,366	2,363	2,755	2,636	5,810	10,157	26,087
7	Two or more nights	1974 9,465	9,282	12,359	13,413	23,125	53,834	121,478
8		1975 10,241	8,930	11,002	12,440	29,154	77,942	149,709
9	Bus	1974 1,011	1,561	1,989	2,532	5,811	6,165	19,069
10		1975 829	1,345	1,112	2,726	5,111	7,988	19,111
11	Same day	1974 446	454	494	556	2,946	1,487	6,383
12		1975 241	511	438	732	2,409	2,153	6,484
13	One or more nights	1974 565	1,107	1,495	1,976	2,865	4,678	12,686
14		1975 588	834	674	1,994	2,702	5,835	12,627
15	Rail	1974 6	5	2	2	16	2	33
16		1975 10	7	2	15	50	4	88
17	Other methods	1974 97	39	85	78	222	454	975
18		1975 32	72	32	59	233	557	985
19	Total land	1974 36,902	35,994	43,921	45,740	65,897	122,528	350,982
20		1975 33,954	34,821	39,856	41,115	77,782	150,388	377,916
Air:								
21	Commercial	1974 1,868	2,226	2,899	2,916	3,124	7,258	20,291
22		1975 2,171	2,722	3,223	3,113	4,136	8,186	23,551
23	Private	1974 128	139	169	216	498	1,102	2,252
24		1975 150	127	161	204	413	1,446	2,501
25	Total air	1974 1,996	2,365	3,068	3,132	3,622	8,360	22,543
26		1975 2,321	2,849	3,384	3,317	4,549	9,632	26,052
Marine:								
27	Commercial	1974 —	—	—	—	—	—	—
28		1975 —	—	—	—	—	—	—
29	Private	1974 —	—	—	—	—	—	—
30		1975 —	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1974 —	—	—	—	—	—	—
32		1975 —	—	—	—	—	—	—
33	Total	1974 38,898	38,359	46,989	48,872	69,519	130,888	373,525
34		1975 36,275	37,670	43,240	44,432	82,331	160,020	403,968
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	1974 49	25	6	30	89	196	395
36		1975 103	19	20	37	189	316	684
37	One or more nights	1974 194	356	15	317	181	116	1,179
38		1975 146	49	45	327	146	152	865
39	Total land	1974 243	381	21	347	270	312	1,574
40		1975 249	68	65	364	335	468	1,549
Air:								
41	Entering direct	1974 149	171	572	452	701	1,918	3,963
42		1975 62	116	457	297	1,098	1,778	3,808
43	Entering via the U.S.A.	1974 166	59	93	332	196	405	1,251
44		1975 337	234	312	411	410	611	2,315
45	Total air	1974 315	230	665	784	897	2,323	5,214
46		1975 399	350	769	708	1,508	2,389	6,123
Marine:								
47	Entering direct	1974 —	—	—	—	—	—	—
48		1975 —	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A.	1974 —	—	—	—	—	—	—
50		1975 —	—	—	—	—	—	—
51	Total marine	1974 —	—	—	—	—	—	—
52		1975 —	—	—	—	—	—	—
53	Total	1974 558	611	686	1,131	1,167	2,635	6,788
54		1975 648	418	834	1,072	1,843	2,857	7,672
55	Grand total	1974 39,456	38,970	47,675	50,003	70,686	133,523	380,313
56		1975 36,923	38,088	44,074	45,504	84,174	162,877	411,640

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
161,298	153,957	67,832	52,308	43,958	42,436	852,694	Par terre:	
176,494	155,458	65,911	53,862	43,531			Automobile	1974 1
72,180	63,407	33,684	28,769	27,174	25,802	435,726	Même jour	1975 2
77,979	62,709	32,669	29,396	25,688			Une nuit	1974 3
13,527	13,039	4,808	3,422	3,347	2,794	65,654	Deux nuits ou plus	1975 4
16,258	16,265	6,053	4,240	4,119			Autocar	1974 5
75,591	77,511	29,340	20,117	13,437	13,840	351,314	Même jour	1975 6
82,257	76,484	27,189	20,226	13,724			Une nuit ou plus	1974 7
6,106	4,180	1,917	1,431	760	963	34,426	Chemin de fer	1975 8
5,289	3,507	1,251	923	1,229			Autres moyens	1974 9
1,656	1,017	237	369	276	378	10,316	Même jour	1975 10
2,495	1,868	496	124	544			Une nuit ou plus	1974 11
4,450	3,163	1,680	1,062	484	585	24,110	Total, par terre	1975 12
2,794	1,839	755	799	685				1974 13
5	24	19	4	1	2	88		1975 14
6	13	5	6	5				1974 15
783	494	113	49	22	19	2,455		1975 16
968	557	111	81	33				1974 17
168,192	158,655	69,881	53,792	44,741	43,420	889,663		1975 18
182,757	159,535	67,278	54,872	44,798				1974 19
								1975 20
7,276	6,449	4,407	3,686	2,441	3,228	47,778	Par air:	
8,804	7,251	5,036	3,877	2,570			Commercial	1974 21
989	882	516	410	166	120	5,335	Privé	1975 22
986	767	594	529	195			Total, par air	1974 23
8,265	7,331	4,923	4,096	2,607	3,348	53,113		1975 24
9,790	8,018	5,630	4,406	2,765				1974 25
								1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 29
—	—	—	—	—	—	—		1975 30
—	—	—	—	—	—	—		1974 31
—	—	—	—	—	—	—		1975 32
176,457	165,986	74,804	57,888	47,348	46,768	942,776		1974 33
192,547	167,553	72,908	59,278	47,563				1975 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
440	321	254	199	20	29	1,658	Par terre (via les États-Unis):	
392	215	253	111	47			Même jour	1974 35
422	470	210	338	85	193	2,897	Une nuit ou plus	1975 36
294	313	116	152	76			Total, par terre	1974 37
862	791	464	537	105	222	4,555		1975 38
686	528	369	263	123				1974 39
								1975 40
2,526	1,997	940	744	142	338	10,650	Par air:	
3,366	1,226	1,030	893	161			Entrée directe	1974 41
406	431	297	214	113	336	3,048	Entrée via les États-Unis	1975 42
786	552	442	325	133			Total, par air	1974 43
2,932	2,428	1,237	958	255	674	13,698		1975 44
4,152	1,778	1,472	1,218	294				1974 45
								1975 46
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1975 48
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 49
—	—	—	—	—	—	—		1975 50
—	—	—	—	—	—	—		1974 51
—	—	—	—	—	—	—		1975 52
3,794	3,219	1,701	1,495	360	896	18,253		1974 53
4,838	2,306	1,841	1,481	417				1975 54
180,251	169,205	76,505	59,383	47,708	47,664	961,029		1974 55
197,385	169,859	74,749	60,759	47,980				1975 56

Manitoba TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	2	—	—	1	1	11	15
2	..... 1975	2	1	6	—	6	3	18
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	—	2	8	—	9	15	34
6	..... 1975	—	—	6	4	—	20	30
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1974	—	—	—	—	2	—	2
10	..... 1975	29	—	—	2	—	8	39
11	Denmark 1974	3	1	3	10	3	4	24
12	..... 1975	8	3	5	15	11	30	72
13	Finland 1974	2	—	3	7	4	17	33
14	..... 1975	29	5	3	4	6	14	61
15	France 1974	91	14	7	11	10	17	150
16	..... 1975	42	9	7	6	26	22	112
17	Germany (Federal Republic) 1974	36	19	206	83	336	802	1,482
18	..... 1975	59	52	215	114	461	680	1,581
19	Greece 1974	4	—	6	6	5	6	27
20	..... 1975	—	4	11	4	7	3	29
21	Hungary 1974	5	—	—	—	—	2	7
22	..... 1975	2	—	—	—	2	13	17
23	Ireland (Republic) 1974	2	—	—	10	8	8	28
24	..... 1975	2	3	8	2	10	12	37
25	Italy 1974	6	2	5	1	1	6	21
26	..... 1975	8	11	23	26	4	11	83
27	Malta 1974	—	—	—	1	—	—	1
28	..... 1975	—	—	1	—	—	1	2
29	Netherlands, The 1974	3	7	3	13	18	45	89
30	..... 1975	10	7	9	12	51	201	290
31	Norway 1974	—	—	4	13	10	150	177
32	..... 1975	2	4	4	10	11	63	94
33	Poland 1974	—	—	2	1	1	—	4
34	..... 1975	—	1	3	1	—	11	16
35	Portugal 1974	—	—	2	—	1	—	3
36	..... 1975	2	—	1	10	2	—	15
37	Rumania 1974	—	1	—	—	—	—	1
38	..... 1975	—	—	—	3	1	—	4
39	Spain 1974	1	—	1	1	3	—	6
40	..... 1975	2	—	—	8	3	—	13
41	Sweden 1974	10	1	22	16	8	31	88
42	..... 1975	21	4	6	8	21	35	95
43	Switzerland 1974	5	—	6	15	6	20	52
44	..... 1975	5	—	11	11	21	34	82
45	Turkey 1974	—	—	—	3	—	—	3
46	..... 1975	—	—	—	1	—	—	1
47	United Kingdom 1974	190	302	332	383	463	1,166	2,836
48	..... 1975	160	111	312	272	851	1,269	2,975
49	U.S.S.R. 1974	—	—	—	—	—	1	1
50	..... 1975	28	1	—	2	—	—	31
51	Yugoslavia 1974	2	—	2	4	2	14	24
52	..... 1975	4	5	1	1	—	7	18
53	Other 1974	—	—	4	1	2	6	13
54	..... 1975	6	3	—	2	11	4	26
55	Total..... 1974	362	349	616	580	893	2,321	5,121
56	..... 1975	421	224	632	518	1,505	2,441	5,741
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1975	—	—	2	—	—	—	2
59	Egypt 1974	—	—	—	2	—	1	3
60	..... 1975	—	—	1	—	—	1	2
61	Rhodesia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	1	—	—	1
63	South Africa 1974	21	16	3	26	40	10	116
64	..... 1975	28	5	7	78	20	17	155
65	Other 1974	4	1	12	36	9	23	85
66	..... 1975	6	12	13	15	16	17	79
67	Total..... 1974	25	17	15	64	49	34	204
68	..... 1975	34	17	23	94	36	35	239
Asia:								
69	Bangladesh 1974	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1974	—	—	—	—	—	1	1
72	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1974	4	—	1	12	11	40	68
74	..... 1975	8	3	3	5	1	5	25
75	India 1974	6	8	5	7	20	5	51
76	..... 1975	7	12	11	11	28	64	133

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Manitoba

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
5	3	14	3	-	1	41	Autriche	1974 1
19	15	8	11	-	-	-	.....	1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Açores	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 4
22	12	2	2	8	7	87	Belgique	1974 5
27	19	2	3	3	-	-	.....	1975 6
-	-	-	-	-	1	1	Bulgarie	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 8
7	4	4	4	2	4	27	Tchécoslovaquie	1974 9
5	8	5	1	-	-	-	.....	1975 10
14	11	14	28	-	7	98	Danemark	1974 11
7	23	11	10	1	-	-	.....	1975 12
2	5	7	2	4	5	58	Finlande	1974 13
26	11	4	10	-	-	-	.....	1975 14
21	35	16	192	8	102	524	France	1974 15
66	49	21	17	16	-	-	.....	1975 16
1,383	954	442	461	53	79	4,854	Allemagne (République fédérale)	1974 17
1,147	524	431	437	91	-	-	.....	1975 18
4	-	2	1	1	-	35	Grèce	1974 19
13	9	4	5	5	-	-	.....	1975 20
9	4	-	-	-	3	23	Hongrie	1974 21
8	10	2	2	-	-	-	.....	1975 22
17	13	5	2	-	2	67	Irlande (République d')	1974 23
8	45	5	-	1	-	-	.....	1975 24
19	16	10	10	4	2	82	Italie	1974 25
33	34	30	13	15	-	-	.....	1975 26
-	-	-	1	-	-	2	Malte	1974 27
2	-	-	-	-	-	-	.....	1975 28
77	40	26	13	-	14	259	Pays-Bas	1974 29
212	107	54	106	29	-	-	.....	1975 30
42	35	12	4	1	7	278	Norvège	1974 31
61	26	10	9	4	-	-	.....	1975 32
2	6	4	2	-	2	20	Pologne	1974 33
9	6	4	7	1	-	-	.....	1975 34
7	1	1	-	-	4	16	Portugal	1974 35
-	3	3	1	1	-	-	.....	1975 36
-	1	-	-	-	-	2	Roumanie	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 38
5	8	2	4	-	5	30	Espagne	1974 39
4	4	2	8	1	-	-	.....	1975 40
53	14	22	104	3	46	330	Suède	1974 41
55	18	15	36	8	-	-	.....	1975 42
17	42	17	5	-	4	137	Suisse	1974 43
60	24	23	27	3	-	-	.....	1975 44
2	-	1	-	-	-	6	Turquie	1974 45
-	1	2	-	-	-	-	.....	1975 46
1,489	1,296	723	378	155	374	7,251	Royaume-Uni	1974 47
1,574	852	813	312	134	-	-	.....	1975 48
-	-	1	-	-	-	2	U.R.S.S.	1974 49
-	-	1	-	-	-	-	.....	1975 50
20	22	4	3	1	3	77	Yougoslavie	1974 51
29	5	8	-	-	-	-	.....	1975 52
2	1	3	2	-	1	22	Autres	1974 53
926	39	5	141	-	-	-	.....	1975 54
3,219	2,523	1,332	1,221	240	673	14,329	Total	1974 55
4,291	1,832	1,463	1,156	313			.....	1975 56
							Afrique:	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie	1974 57
-	-	1	1	-	-	-	.....	1975 58
-	1	4	-	-	-	8	Égypte	1974 59
2	6	2	-	-	-	-	.....	1975 60
1	5	-	-	-	1	7	Rhodésie	1974 61
-	5	3	-	-	-	-	.....	1975 62
80	61	16	19	7	19	318	Afrique du Sud	1974 63
32	19	27	6	5	-	-	.....	1975 64
23	48	34	4	5	16	215	Autres	1974 65
39	24	24	15	4	-	-	.....	1975 66
104	115	54	23	12	36	548	Total	1974 67
73	54	57	22	9			.....	1975 68
							Asie:	
-	-	-	-	-	-	-	Bangladesh	1974 69
-	-	2	-	-	-	-	.....	1975 70
1	-	-	-	-	-	2	Chine	1974 71
4	-	-	-	-	-	-	.....	1975 72
5	13	28	-	5	7	126	Hong-Kong	1974 73
19	17	10	16	3	-	-	.....	1975 74
22	9	32	15	8	12	149	Inde	1974 75
22	16	25	13	14	-	-	.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Manitoba TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	3	-	2	2	-	13	20
2	..... 1975	6	5	2	9	10	10	42
3	Japan 1974	3	4	12	23	28	18	88
4	..... 1975	10	27	24	33	32	45	171
5	Korea, South 1974	-	-	-	1	-	2	3
6	..... 1975	3	1	-	1	1	3	9
7	Lebanon 1974	1	-	-	1	-	-	2
8	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
9	Pakistan 1974	-	1	2	1	-	3	7
10	..... 1975	-	6	4	2	4	4	20
11	Philippines 1974	1	-	-	4	5	4	14
12	..... 1975	5	4	4	4	11	6	34
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
17	Taiwan 1974	-	-	-	7	1	-	8
18	..... 1975	2	7	4	1	-	-	14
19	Other 1974	4	-	13	20	3	11	51
20	..... 1975	2	5	15	4	7	18	51
21	Total..... 1974	22	13	35	78	68	97	313
22	..... 1975	43	70	67	70	94	160	504
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
25	Bahamas 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	2	-	-	1	1	4
27	Barbados 1974	15	4	-	11	6	3	39
28	..... 1975	7	-	5	17	2	2	33
29	Bermuda 1974	-	-	-	1	-	-	1
30	..... 1975	1	-	-	2	2	1	6
31	Cuba 1974	-	-	-	-	-	1	1
32	..... 1975	-	3	-	-	-	-	3
33	Haiti 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
35	Jamaica 1974	-	1	-	6	4	-	11
36	..... 1975	2	1	5	12	6	2	28
37	Mexico 1974	3	3	3	16	18	13	56
38	..... 1975	12	1	18	12	22	24	89
39	St. Pierre and Miquelon 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1974	5	-	-	-	-	11	16
42	..... 1975	5	2	-	-	2	7	16
43	Other 1974	-	2	-	1	8	19	30
44	..... 1975	2	2	2	9	8	33	56
45	Total..... 1974	23	10	3	35	36	47	154
46	..... 1975	29	12	30	52	43	71	237
South America:								
47	Argentina 1974	-	-	-	3	10	2	15
48	..... 1975	1	5	2	1	8	7	24
49	Brazil 1974	1	4	-	3	-	3	11
50	..... 1975	2	7	4	19	17	8	57
51	Colombia 1974	-	1	-	3	1	2	7
52	..... 1975	1	1	1	-	1	7	11
53	Guyana 1974	-	-	2	-	-	1	3
54	..... 1975	-	-	1	1	3	2	7
55	Venezuela 1974	-	-	-	-	-	8	8
56	..... 1975	-	1	1	4	4	4	14
57	Other 1974	3	1	2	2	4	9	21
58	..... 1975	6	16	21	10	29	16	98
59	Total..... 1974	4	6	4	11	15	25	65
60	..... 1975	10	30	30	35	62	44	211
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	70	125	11	224	58	56	544
62	..... 1975	52	39	27	206	47	75	446
63	New Zealand 1974	52	91	2	138	48	55	386
64	..... 1975	59	26	25	97	54	28	289
65	Other 1974	-	-	-	1	-	-	1
66	..... 1975	-	-	-	-	2	3	5
67	Total..... 1974	122	216	13	363	106	111	931
68	..... 1975	111	65	52	303	103	106	740
69	Grand total..... 1974	558	611	686	1,131	1,167	2,635	6,788
70	..... 1975	648	418	834	1,072	1,843	2,857	7,672

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – fin Manitoba

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Asie – fin:	
20	23	4	2	1	23	93	Israël	1974 1
26	25	21	101	1			1975	2
19	44	64	32	11	23	281	Japon	1974 3
52	85	56	27	9			1975	4
2	3	1	—	1	2	12	Corée du Sud	1974 5
1	1	1	—	—			1975	6
8	—	2	1	—	1	14	Liban	1974 7
1	2	3	2	—			1975	8
6	5	9	8	5	4	44	Pakistan	1974 9
12	16	3	1	2			1975	10
2	2	7	1	6	6	38	Philippines	1974 11
12	5	2	10	2			1975	12
1	—	—	3	—	2	6	Sri Lanka	1974 13
1	1	—	2	—			1975	14
1	—	—	—	—	—	1	Syrie	1974 15
—	—	2	—	—			1975	16
—	5	3	1	—	2	19	Taiwan	1974 17
14	10	5	—	—			1975	18
25	12	23	3	2	11	127	Autres	1974 19
10	23	13	8	—			1975	20
112	116	173	66	39	93	912	Total	1974 21
174	201	143	180	31			1975	22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	—	—	—	2	2	Antigua	1974 23
1	1	—	1	—			1975	24
—	—	—	—	—	1	1	Bahamas	1974 25
6	3	—	1	—			1975	26
11	6	—	4	—	8	68	Barbade	1974 27
8	2	8	14	3			1975	28
2	—	—	—	—	6	9	Bermudes	1974 29
—	3	—	—	—			1975	30
—	—	—	—	—	—	1	Cuba	1974 31
—	—	—	1	—			1975	32
—	—	—	4	—	—	4	Haiti	1974 33
—	—	—	—	—			1975	34
16	10	1	2	4	1	45	Jamaïque	1974 35
19	11	1	8	2			1975	36
26	38	12	10	2	5	149	Mexique	1974 37
57	46	17	13	6			1975	38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
—	—	—	—	—			1975	40
11	10	4	1	—	1	43	Trinité et Tobago	1974 41
8	20	12	2	11			1975	42
37	9	4	1	1	2	84	Autres	1974 43
31	7	6	2	—			1975	44
103	73	21	22	7	26	406	Total	1974 45
130	93	44	42	22			1975	46
							Amérique du Sud:	
4	1	3	—	3	6	32	Argentine	1974 47
10	3	4	2	—			1975	48
2	4	1	1	1	9	29	Bésil	1974 49
12	11	4	5	1			1975	50
2	4	3	—	—	3	19	Colombie	1974 51
2	—	3	2	—			1975	52
3	1	1	1	1	3	13	Guyane	1974 53
2	13	—	—	1			1975	54
4	4	5	1	—	4	26	Venezuela	1974 55
8	2	8	—	—			1975	56
25	5	7	4	—	18	80	Autres	1974 57
30	12	16	6	2			1975	58
40	19	20	7	5	43	199	Total	1974 59
64	41	35	15	4			1975	60
							Océanie et autres îles océaniques:	
133	211	67	100	42	17	1,114	Australie	1974 61
73	58	56	54	24			1975	62
81	88	32	56	15	8	666	Nouvelle-Zélande	1974 63
31	24	43	10	13			1975	64
2	74	2	—	—	—	79	Autres	1974 65
2	3	—	2	1			1975	66
216	373	101	156	57	25	1,859	Total	1974 67
106	85	99	66	38			1975	68
3,794	3,219	1,701	1,495	360	896	18,253	Total global	1974 69
4,838	2,306	1,841	1,481	417			1975	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Manitoba TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	1974 34,157	32,380	46,437	55,231	62,815	75,570	306,590
2		1975 41,021	38,616	53,855	61,688	78,125	92,589	365,894
3	Same day	1974 22,123	21,388	28,351	34,000	37,824	50,517	194,203
4		1975 23,489	23,918	32,534	34,699	44,687	55,305	214,632
5	One night	1974 1,895	1,609	2,357	2,580	3,341	4,023	15,805
6		1975 2,105	1,807	2,636	2,736	3,871	5,861	19,016
7	Two or more nights	1974 10,139	9,383	15,729	18,651	21,650	21,030	96,582
8		1975 15,427	12,891	18,685	24,253	29,567	31,423	132,246
9	Bus	1974 4,034	3,184	3,467	3,394	3,209	3,970	21,258
10		1975 3,364	3,602	3,773	4,359	4,015	4,582	23,695
11	Same day	1974 1,720	1,648	1,413	1,523	1,861	3,029	11,194
12		1975 2,087	2,009	1,889	1,933	2,390	2,884	13,192
13	One or more nights	1974 2,314	1,536	2,054	1,871	1,348	941	10,064
14		1975 1,277	1,593	1,884	2,426	1,625	1,698	10,503
15	Rail	1974 219	203	361	267	398	322	1,770
16		1975 296	225	343	370	1,137	316	2,686
17	Other methods	1974 114	270	127	278	428	512	1,729
18		1975 112	217	114	80	377	489	1,389
19	Total land	1974 38,524	36,037	50,392	59,170	66,850	80,374	331,347
20		1975 44,792	42,660	58,085	66,497	83,654	97,976	393,664
Air:								
21	Commercial	1974 5,406	4,849	6,692	5,074	3,853	2,825	28,699
22		1975 7,801	6,839	7,376	7,180	4,372	3,704	37,272
23	Private	1974 72	90	118	155	119	214	768
24		1975 142	132	154	180	208	230	1,046
25	Total air	1974 5,478	4,939	6,810	5,229	3,972	3,039	29,467
26		1975 7,943	6,971	7,530	7,360	4,580	3,934	38,318
Marine:								
27	Commercial	1974 —	—	—	—	—	—	—
28		1975 —	—	—	—	—	—	—
29	Private	1974 —	—	—	—	—	—	—
30		1975 —	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1974 —	—	—	—	—	—	—
32		1975 —	—	—	—	—	—	—
33	Total	1974 44,002	40,976	57,202	64,399	70,822	83,413	360,814
34		1975 52,735	49,631	65,615	73,857	88,234	101,910	431,982
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974	—	—	—	—	—	—	—
36	1975	132	—	145	1	4	—	282
Air:								
37	Returning direct	1974 1,303	1,976	2,386	2,062	719	1,209	9,655
38		1975 1,437	1,641	3,132	2,752	1,230	1,674	11,866
39	Returning via the U.S.A.	1974 343	301	253	218	63	57	1,235
40		1975 177	380	716	85	126	138	1,622
41	Total air	1974 1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
42		1975 1,614	2,021	3,848	2,837	1,356	1,812	13,488
Marine:								
43	Returning direct	1974 —	—	—	—	—	—	—
44		1975 —	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	1974 —	—	—	—	—	—	—
46		1975 —	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	1974 —	—	—	—	—	—	—
48		1975 —	—	—	—	—	—	—
49	Total	1974 1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
50		1975 1,746	2,021	3,993	2,838	1,360	1,812	13,770
51	Grand total	1974 45,648	43,253	59,841	66,679	71,604	84,679	371,704
52		1975 54,481	51,652	69,608	76,695	89,594	103,722	445,752

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
125,256	154,076	80,871	70,745	57,306	51,828	846,671	Par terre:	
143,741	176,785	84,710	75,920	66,713			Automobile	1974 1
71,484	75,503	41,125	38,323	33,173	32,845	486,656	Même jour	1975 2
78,748	82,300	43,219	41,115	41,476			Une nuit	1974 3
7,611	8,854	4,337	3,385	2,905	3,007	45,904	Deux nuits ou plus	1975 4
9,624	12,963	5,757	4,177	3,754				1974 5
46,160	69,719	35,409	29,037	21,228	15,976	314,111		1975 6
55,369	81,522	35,734	30,628	21,483				1974 7
								1975 8
4,000	5,302	2,557	3,921	2,496	3,050	42,584	Autocar	1974 9
4,007	3,997	2,860	2,949	2,600			Même jour	1975 10
2,464	3,415	1,594	2,225	1,515	1,821	24,228	Une nuit ou plus	1974 11
2,645	2,584	1,655	1,980	1,574				1975 12
1,536	1,887	963	1,696	981	1,229	18,356		1974 13
1,362	1,413	1,205	969	1,026				1975 14
508	544	334	314	333	414	4,217	Chemin de fer	1974 15
493	464	201	217	177				1975 16
657	528	188	108	29	57	3,296	Autres moyens	1974 17
681	676	139	53	46				1975 18
130,420	160,450	83,950	75,088	60,164	55,349	896,768	Total, par terre	1974 19
148,922	181,922	87,910	79,139	69,536				1975 20
2,497	3,201	3,196	3,920	4,116	3,939	49,568	Par air:	
3,372	3,722	3,485	4,396	4,714			Commercial	1974 21
223	237	129	198	141	123	1,819	Privé	1975 22
210	294	266	199	153				1974 23
2,720	3,438	3,325	4,118	4,257	4,062	51,387	Total, par air	1975 24
3,582	4,016	3,751	4,595	4,867				1974 25
								1975 26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1975 28
—	—	—	—	—	—	—		1974 29
—	—	—	—	—	—	—		1975 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
—	—	—	—	—	—	—		1975 32
133,140	163,888	87,275	79,206	64,421	59,411	948,155	Total	1974 33
152,504	185,938	91,661	83,734	74,403				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
2	2	1	—	—	—	5	Par terre (via les États-Unis):	
3	—	—	—	—	—		1974	35
							1975	36
2,805	3,241	2,480	2,116	942	168	21,407	Par air:	
3,024	3,359	2,673	2,140	775			Rentrée directe	1974 37
50	68	24	34	37	68	1,516		1975 38
125	242	115	93	228			Rentrée via les États-Unis	1974 39
2,855	3,309	2,504	2,150	979	236	22,923		1975 40
3,149	3,601	2,788	2,233	1,003			Total, par air	1974 41
								1975 42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—		1975 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—		1975 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 47
—	—	—	—	—	—	—		1975 48
2,857	3,311	2,505	2,150	979	236	22,928	Total	1974 49
3,152	3,601	2,788	2,233	1,003				1975 50
135,997	167,199	89,780	81,356	65,400	59,647	971,083	Total global	1974 51
155,656	189,539	94,449	85,967	75,406				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Manitoba TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	9,665	9,541	10,878	10,990	12,900	19,361	73,335
2	1974							
	1975	8,618	9,292	10,386	9,856	14,994	19,342	72,488
3	One night	1,049	895	1,331	1,122	1,564	3,024	8,985
4	1974							
	1975	900	872	995	976	2,079	3,477	9,299
5	Two or more nights	3,170	3,232	4,326	4,571	7,772	17,020	40,091
6	1974							
	1975	3,562	3,163	3,878	4,301	9,810	25,059	49,773
7	Total	13,884	13,668	16,535	16,683	22,236	39,405	122,411
8	1974							
	1975	13,080	13,327	15,259	15,133	26,883	47,878	131,560
9	Trucks used commercially	3,440	3,655	3,997	3,886	4,659	5,061	24,698
10	1974							
	1975	3,353	3,602	3,668	4,867	5,158	4,889	25,537
11	Other vehicles	72	18	59	21	111	324	605
12	1974							
	1975	16	31	14	46	167	429	703
13	Total	17,396	17,341	20,591	20,590	27,006	44,790	147,714
14	1974							
	1975	16,449	16,960	18,941	20,046	32,208	53,196	157,800
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	8,934	8,953	11,495	13,512	14,994	18,672	76,560
16	1974							
	1975	9,518	10,049	12,954	13,797	17,323	20,110	83,751
17	One night	695	631	885	999	1,272	1,509	5,991
18	1974							
	1975	798	688	963	1,022	1,491	2,172	7,134
19	Two or more nights	3,383	3,307	5,215	6,352	7,382	7,374	33,013
20	1974							
	1975	4,940	4,430	6,235	7,735	9,997	10,533	43,870
21	Total	13,012	12,891	17,595	20,863	23,648	27,555	115,564
22	1974							
	1975	15,256	15,167	20,152	22,554	28,811	32,815	134,755
23	Trucks used commercially	2,513	2,361	2,823	2,899	2,976	3,814	17,386
24	1974							
	1975	2,597	2,580	2,613	3,190	3,120	3,330	17,430
25	Other vehicles	85	248	48	140	274	421	1,216
26	1974							
	1975	96	154	94	62	278	401	1,085
27	Total	15,610	15,500	20,466	23,902	26,898	31,790	134,166
28	1974							
	1975	17,949	17,901	22,859	25,806	32,209	36,546	153,270
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	18,599	18,494	22,373	24,502	27,894	38,033	149,895
30	1974							
	1975	18,136	19,341	23,340	23,653	32,317	39,452	156,239
31	One night	1,744	1,526	2,216	2,121	2,836	4,533	14,976
32	1974							
	1975	1,698	1,560	1,958	1,998	3,570	5,649	16,433
33	Two or more nights	6,553	6,539	9,541	10,923	15,154	24,394	73,104
34	1974							
	1975	8,502	7,593	10,113	12,036	19,807	35,592	93,643
35	Total	26,896	26,559	34,130	37,546	45,884	66,960	237,975
36	1974							
	1975	28,336	28,494	35,411	37,687	55,694	80,693	266,315
37	Trucks used commercially	5,953	6,016	6,820	6,785	7,635	8,875	42,084
38	1974							
	1975	5,950	6,182	6,281	8,057	8,278	8,219	42,967
39	Other vehicles	157	266	107	161	385	745	1,821
40	1974							
	1975	112	185	108	108	445	830	1,788
41	Total	33,006	32,841	41,057	44,492	53,904	76,580	281,880
42	1974							
	1975	34,398	34,861	41,800	45,852	64,417	89,742	311,070

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
23,573	21,643	13,362	12,098	10,987	10,583	165,581	Automobile:	
25,728	21,844	13,187	12,323	10,643			Même jour	1974 1
								1975 2
4,355	4,226	1,697	1,272	1,247	1,060	22,842	Une nuit	1974 3
5,291	5,358	2,153	1,575	1,489				1975 4
22,643	23,614	9,797	6,962	4,799	4,740	112,646	Deux nuits ou plus	1974 5
25,161	23,385	9,112	7,051	4,851				1975 6
50,571	49,483	24,856	20,332	17,033	16,383	301,069	Total	1974 7
56,180	50,587	24,452	20,949	16,983				1975 8
4,304	3,814	3,352	4,033	3,249	3,086	46,536	Camions commerciaux	1974 9
4,430	3,421	3,892	4,283	3,778				1975 10
565	355	50	13	6	7	1,601	Autres véhicules	1974 11
707	436	53	37	13				1975 12
55,440	53,652	28,258	24,378	20,288	19,476	349,206	Total	1974 13
61,317	54,444	28,397	25,269	20,774				1975 14
Véhicules du Canada								
23,862	25,247	15,898	15,145	13,274	12,754	182,740	Automobile:	
26,562	27,615	16,890	16,247	16,558			Même nuit	1974 15
								1975 16
2,557	2,971	1,574	1,299	1,112	1,065	16,569	Une nuit	1974 17
3,302	4,350	2,056	1,529	1,391				1975 18
14,048	20,865	11,454	9,586	7,088	5,203	101,257	Deux nuits ou plus	1974 19
17,115	24,449	11,570	9,926	7,250				1975 20
40,467	49,083	28,926	26,030	21,474	19,022	300,566	Total	1974 21
46,979	56,414	30,516	27,702	25,199				1975 22
3,131	3,033	3,107	3,693	3,098	2,511	35,959	Camions commerciaux	1974 23
3,699	3,964	4,605	4,714	3,340				1975 24
541	404	109	70	9	33	2,382	Autres véhicules	1974 25
568	554	108	36	29				1975 26
44,139	52,520	32,142	29,793	24,581	21,566	338,907	Total	1974 27
51,246	60,932	35,229	32,452	28,568				1975 28
Total, véhicules								
47,435	46,890	29,260	27,243	24,261	23,337	348,321	Automobile:	
52,290	49,459	30,077	28,570	27,201			Même jour	1974 29
								1975 30
6,912	7,197	3,271	2,571	2,359	2,125	39,411	Une nuit	1974 31
8,593	9,708	4,209	3,104	2,880				1975 32
36,691	44,479	21,251	16,548	11,887	9,943	213,903	Deux nuits ou plus	1974 33
42,276	47,834	20,682	16,977	12,101				1975 34
91,038	98,566	53,782	46,362	38,507	35,405	601,635	Total	1974 35
103,159	107,001	54,968	48,651	42,182				1975 36
7,435	6,847	6,459	7,726	6,347	5,597	82,495	Camions commerciaux	1974 37
8,129	7,385	8,497	8,997	7,118				1975 38
1,106	759	159	83	15	40	3,983	Autres véhicules	1974 39
1,275	990	161	73	42				1975 40
99,579	106,172	60,400	54,171	44,869	41,042	688,113	Total	1974 41
112,563	115,376	63,626	57,721	49,342				1975 42

Saskatchewan

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1974	8,400	8,086	11,036	12,369	17,760	29,889	87,540
2		1975	9,043	8,579	11,268	9,722	18,032	30,050	86,694
3	Same day	1974	6,539	5,967	8,305	8,672	10,967	12,743	53,193
4		1975	6,914	6,413	8,343	6,809	11,151	12,270	51,900
5	One night	1974	483	588	671	770	973	1,702	5,187
6		1975	491	499	578	440	882	1,114	4,004
7	Two or more nights	1974	1,378	1,531	2,060	2,927	5,820	15,444	29,160
8		1975	1,638	1,667	2,347	2,473	5,999	16,666	30,790
9	Bus	1974	116	153	380	100	852	447	2,048
10		1975	127	124	169	124	1,103	420	2,087
11	Same day	1974	-	76	95	9	489	45	714
12		1975	54	41	84	35	531	50	795
13	One or more nights	1974	116	77	285	91	363	402	1,334
14		1975	73	83	85	89	572	370	1,272
15	Rail	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods	1974	266	247	306	355	428	603	2,205
18		1975	194	168	239	221	441	480	1,743
19	Total land	1974	8,782	8,486	11,722	12,824	19,040	30,939	91,793
20		1975	9,364	8,871	11,676	10,067	19,576	30,950	90,504
Air:									
21	Commercial	1974	-	-	15	-	19	-	34
22		1975	-	-	-	-	-	74	74
23	Private	1974	59	73	103	159	392	1,235	2,021
24		1975	94	158	122	94	403	973	1,844
25	Total air	1974	59	73	118	159	411	1,235	2,055
26		1975	94	158	122	94	403	1,047	1,918
Marine:									
27	Commercial	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total	1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,451	32,174	93,848
34		1975	9,458	9,029	11,798	10,161	19,979	31,997	92,422
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1974	1	-	1	-	5	15	22
36		1975	-	-	1	-	7	13	21
37	One or more nights	1974	4	1	1	7	19	65	97
38		1975	2	-	1	11	31	90	135
39	Total land	1974	5	1	2	7	24	80	119
40		1975	2	-	2	11	38	103	156
Air:									
41	Entering direct	1974	-	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A.	1974	-	-	-	-	-	-	-
44		1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
Marine:									
47	Entering direct	1974	-	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A.	1974	-	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1974	-	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total	1974	5	1	2	7	24	80	119
54		1975	2	-	2	11	38	103	156
55	Grand total	1974	8,846	8,560	11,842	12,990	19,475	32,254	93,967
56		1975	9,460	9,029	11,800	10,172	20,017	32,100	92,578

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
35,813	32,327	19,499	17,387	12,224	11,759	216,549	Par terre:	
40,466	35,076	19,535	18,118	11,944			Automobile	1974 1
14,216	13,900	11,126	9,946	9,043	8,495	119,919	Même jour	1975 2
15,668	15,708	11,712	9,435	8,590			Une nuit	1974 3
2,040	2,038	1,054	986	730	726	12,761	Deux nuits ou plus	1975 4
1,892	1,563	917	806	744			Autocar	1974 5
19,557	16,389	7,319	6,455	2,451	2,538	83,869	Même jour	1975 6
22,906	17,805	6,906	7,877	2,610			Une nuit ou plus	1974 7
961	622	78	48	273	28	4,058	Deux nuits ou plus	1975 8
924	481	217	133	69			Autocar	1974 9
146	221	—	—	129	5	1,215	Même jour	1975 10
58	15	—	38	22			Une nuit ou plus	1974 11
815	401	78	48	144	23	2,843	Chemin de fer	1975 12
866	466	217	95	47			Même jour	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
875	611	421	353	278	246	4,989	Même jour	1975 16
522	492	266	330	262			Une nuit ou plus	1974 17
37,649	33,560	19,998	17,788	12,775	12,033	225,596	Autres moyens	1975 18
41,912	36,049	20,018	18,581	12,275			Total, par terre	1974 19
							1975 20	
218	22	74	12	11	7	378	Par air:	
—	6	16	—	—	—	—	Commercial	1974 21
662	629	436	435	142	97	4,422	Même jour	1975 22
635	589	472	461	146			Une nuit	1974 23
880	651	510	447	153	104	4,800	Deux nuits ou plus	1975 24
635	595	488	461	146			Total, par air	1974 25
							1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1975 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
—	—	—	—	—	—	—	1975 32	
38,529	34,211	20,508	18,235	12,928	12,137	230,396	Total	1974 33
42,547	36,644	20,506	19,042	12,421			1975 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
16	14	17	4	—	—	73	Par terre (via les États-Unis):	
26	9	6	2	2	—	—	Même jour	1974 35
135	104	45	14	4	—	399	Une nuit ou plus	1975 36
142	111	68	13	9			Deux nuits ou plus	1974 37
151	118	62	18	4	—	472	Total, par terre	1975 38
168	120	74	15	11			1974 39	
							1975 40	
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	5	—	—	—	—	Entrée directe	1974 41
—	—	2	—	—	—	2	Même jour	1975 42
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1975 44
—	—	2	—	—	—	2	Total, par air	1974 45
—	—	5	—	—	—	—	1975 46	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1975 48
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1975 50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 51
—	—	—	—	—	—	—	1975 52	
151	118	64	18	4	—	474	Total	1974 53
168	120	79	15	11			1975 54	
38,680	34,329	20,572	18,253	12,932	12,137	230,870	Total global	1974 55
42,715	36,764	20,585	19,057	12,432			1975 56	

Saskatchewan **TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1975	—	—	—	1	3	—	4
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1975	1	—	—	—	—	1	2
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1974	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
11	Denmark 1974	—	—	—	2	—	1	3
12	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1
13	Finland 1974	1	—	—	—	—	—	1
14	..... 1975	—	—	—	1	—	—	1
15	France 1974	—	—	—	—	—	2	2
16	..... 1975	—	—	—	—	—	3	3
17	Germany (Federal Republic) 1974	—	—	1	—	2	5	8
18	..... 1975	—	—	1	2	1	17	21
19	Greece 1974	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
21	Hungary 1974	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1974	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
25	Italy 1974	—	—	—	—	—	—	—
26	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
27	Malta 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1974	—	1	—	—	—	6	7
30	..... 1975	—	—	—	—	2	5	7
31	Norway 1974	1	—	—	—	—	14	15
32	..... 1975	—	—	—	—	2	11	13
33	Poland 1974	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
35	Portugal 1974	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
37	Rumania 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
41	Sweden 1974	—	—	1	—	—	1	2
42	..... 1975	—	—	—	—	6	7	13
43	Switzerland 1974	—	—	—	—	—	4	4
44	..... 1975	—	—	—	1	1	1	3
45	Turkey 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom 1974	3	—	—	2	18	22	45
48	..... 1975	—	—	—	6	12	38	56
49	U.S.S.R. 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1974	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
53	Other 1974	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
55	Total 1974	5	1	2	4	20	55	87
56	..... 1975	1	—	1	11	27	84	124
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1974	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia 1974	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1974	—	—	—	—	—	—	—
64	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
65	Other 1974	—	—	—	—	—	1	1
66	..... 1975	—	—	—	—	—	4	4
67	Total 1974	—	—	—	—	—	1	1
68	..... 1975	—	—	—	—	—	4	4
Asia:								
69	Bangladesh 1974	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1974	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1974	—	—	—	—	—	—	—
74	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1
75	India 1974	—	—	—	—	—	—	—
76	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
2	—	1	—	—	—	3	Autriche	1974 1
2	—	—	—	—	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
7	—	—	—	—	—	—	Belgique	1974 5
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Tchécoslovaquie	1974 9
—	—	—	—	—	—	—	1975 10	10
3	3	2	1	—	—	12	Danemark	1974 11
18	2	3	—	—	—	—	1975 12	12
1	—	—	—	—	—	2	Finlande	1974 13
—	3	—	—	—	—	—	1975 14	14
—	3	1	2	—	—	8	France	1974 15
—	2	7	—	—	—	—	1975 16	16
29	19	9	6	—	—	71	Allemagne (République fédérale)	1974 17
40	10	10	—	—	—	—	1975 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	20
—	1	—	—	—	—	1	Hongrie	1974 21
—	—	—	—	—	—	—	1975 22	22
6	—	2	—	—	—	8	Irlande (République d')	1974 23
—	—	—	1	—	—	—	1975 24	24
—	3	—	—	—	—	3	Italie	1974 25
—	—	—	—	—	—	—	1975 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	28
22	2	1	—	—	—	32	Pays-Bas	1974 29
4	2	9	1	4	—	—	1975 30	30
7	4	3	1	—	—	30	Norvège	1974 31
17	—	2	2	2	—	—	1975 32	32
1	—	—	—	—	—	1	Pologne	1974 33
1	—	—	—	—	—	—	1975 34	34
5	1	—	—	—	—	—	Portugal	1974 35
—	—	—	—	—	—	—	1975 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
1	2	4	—	2	—	11	Suède	1974 41
9	2	1	2	—	—	—	1975 42	42
6	—	3	2	—	—	15	Suisse	1974 43
2	4	—	—	—	—	—	1975 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
52	48	22	2	—	—	169	Royaume-Uni	1974 47
46	56	31	6	—	—	—	1975 48	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	50
1	1	—	—	—	—	2	Yougoslavie	1974 51
—	—	—	—	—	—	—	1975 52	52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	1975 54	54
131	86	48	14	2	—	368	Total	1974 55
151	82	63	12	6	—	—		1975 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	1975 58	58
—	2	—	—	—	—	2	Égypte	1974 59
—	—	—	—	—	—	—	1975 60	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1974 61
—	—	—	—	—	—	—	1975 62	62
3	1	1	—	—	—	5	Afrique du Sud	1974 63
—	—	1	—	—	—	—	1975 64	64
—	4	—	—	—	—	5	Autres	1974 65
—	—	1	—	—	—	—	1975 66	66
3	7	1	—	—	—	12	Total	1974 67
—	—	2	—	—	—	—		1975 68
							Asie:	
—	—	1	—	—	—	1	Bangladesh	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	1975 70	70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975 72	72
1	—	4	—	—	—	4	Hong-Kong	1974 73
—	—	—	—	—	—	—	1975 74	74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1974 75
2	5	5	—	—	—	—	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Saskatchewan TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	-	-	-	-	-	4	4
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan 1974	-	-	-	-	-	2	2
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1974	-	-	-	-	-	7	7
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	1	1
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
21	Total..... 1974	-	-	-	-	-	13	13
22	..... 1975	-	-	-	-	-	5	5
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
39	St. Pierre and Miquelon 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1974	-	-	-	-	1	-	1
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1974	-	-	-	-	-	1	1
44	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
45	Total..... 1974	-	-	-	-	1	1	2
46	..... 1975	1	-	-	-	-	2	3
South America:								
47	Argentina 1974	-	-	-	1	-	-	1
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1974	-	-	-	1	-	1	2
50	..... 1975	-	-	1	-	1	5	7
51	Colombia 1974	-	-	-	-	1	-	1
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1974	-	-	-	2	1	1	4
60	..... 1975	-	-	1	-	1	5	7
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	-	-	-	1	-	7	8
62	..... 1975	-	-	-	-	9	3	12
63	New Zealand 1974	-	-	-	-	2	2	4
64	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
65	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1974	-	-	-	1	2	9	12
68	..... 1975	-	-	-	-	10	3	13
69	Grand total..... 1974	5	1	2	7	24	80	119
70	..... 1975	2	-	2	11	38	103	156

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
-	2	-	-	-	-	6	Israël	1974 1
5	12	1	-	2	-	22	1975 2	
5	10	-	-	-	-	-	Japon	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	
-	1	-	-	-	-	-	Liban	1974 7
-	-	-	-	-	-	1	1975 8	
-	5	-	-	-	-	12	Pakistan	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
-	1	-	-	-	-	-	Syrie	1974 15
-	2	-	-	-	-	-	1975 16	
1	-	-	-	-	-	-	Taïwan	1974 17
3	-	-	-	-	-	3	1975 18	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	
6	22	6	-	2	-	49	Total	1974 21
11	16	5	-	-	-	-	1975 22	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	
2	-	1	-	-	-	3	Jamaïque	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	
3	1	3	2	-	-	9	Mexique	1974 37
2	-	1	-	2	-	-	1975 38	
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	
-	-	-	-	-	-	1	Trinité et Tobago	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	
4	-	-	-	-	-	5	Autres	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	
9	1	4	2	-	-	18	Total	1974 45
2	-	1	-	2	-	-	1975 46	
							Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	1	Argentine	1974 47
-	-	5	-	1	-	-	1975 48	
1	-	-	-	-	-	3	Bésil	1974 49
1	-	-	-	-	-	-	1975 50	
-	-	-	-	-	-	1	Colombie	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1974 55
-	-	1	-	-	-	-	1975 56	
-	-	-	-	-	-	1	Autres	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	
1	-	1	-	-	-	6	Total	1974 59
1	-	5	-	1	-	-	1975 60	
							Océanie et autres îles océaniques:	
-	1	4	2	-	-	15	Australie	1974 61
3	11	3	-	-	-	-	1975 62	
1	1	-	-	-	-	6	Nouvelle-Zélande	1974 63
-	11	-	3	2	-	-	1975 64	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975 66	
1	2	4	2	-	-	21	Total	1974 67
3	22	3	3	2	-	-	1975 68	
151	118	64	18	4	-	474	Total global	1974 69
168	120	79	15	11	-	-	1975 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Saskatchewan **TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1974	13,408	13,275	15,926	24,960	23,410	25,731	116,710
2	..... 1975	17,779	14,700	21,354	21,558	23,673	28,686	127,750
3	Same day 1974	10,007	9,632	11,821	16,234	16,507	18,361	82,562
4	..... 1975	10,643	9,387	13,647	12,025	16,041	18,155	79,898
5	One night 1974	501	907	658	1,093	1,436	1,550	6,145
6	..... 1975	820	995	1,070	1,057	1,235	1,705	6,882
7	Two or more nights 1974	2,900	2,736	3,447	7,633	5,467	5,820	28,003
8	..... 1975	6,316	4,318	6,637	8,476	6,397	8,826	40,970
9	Bus 1974	124	182	2	144	386	402	1,240
10	..... 1975	168	496	160	99	116	378	1,417
11	Same day 1974	-	-	-	75	83	160	318
12	..... 1975	-	28	81	-	34	157	300
13	One or more nights 1974	124	182	2	69	303	242	922
14	..... 1975	168	468	79	99	82	221	1,117
15	Rail 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1974	449	411	521	567	692	848	3,488
18	..... 1975	377	341	436	378	581	822	2,935
19	Total land 1974	13,981	13,868	16,449	25,671	24,488	26,981	121,438
20	..... 1975	18,324	15,537	21,950	22,035	24,370	29,886	132,102
Air:								
21	Commercial 1974	-	-	188	231	1	-	420
22	..... 1975	94	76	181	39	-	116	506
23	Private 1974	80	52	114	111	104	134	595
24	..... 1975	128	179	146	118	166	152	889
25	Total air 1974	80	52	302	342	105	134	1,015
26	..... 1975	222	255	327	157	166	268	1,395
Marine:								
27	Commercial 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1974	14,061	13,920	16,751	26,013	24,593	27,115	122,453
34	..... 1975	18,546	15,792	22,277	22,192	24,536	30,154	133,497
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974	45	36	42	40	7	4	174
36	1975	16	22	5	3	7	7	60
Air:								
37	Returning direct 1974	-	-	-	175	-	-	175
38	..... 1975	-	-	-	-	242	-	242
39	Returning via the U.S.A. 1974	-	-	38	32	-	-	70
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air 1974	-	-	38	207	-	-	245
42	..... 1975	-	-	-	-	242	-	242
Marine:								
43	Returning direct 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1974	45	36	80	247	7	4	419
50	..... 1975	16	22	5	3	249	7	302
51	Grand total 1974	14,106	13,956	16,831	26,260	24,600	27,119	122,872
52	..... 1975	18,562	15,814	22,282	22,195	24,785	30,161	133,799

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
38,001	44,431	26,254	23,325	21,362	20,782	290,865	Par terre:	
44,068	53,906	27,677	27,736	27,780			Automobile	1974 1
18,048	21,856	16,849	14,911	14,467	14,683	183,376	1975 2	
19,346	24,430	16,934	16,791	18,803			Même jour	1974 3
1,995	2,243	1,385	1,172	1,104	1,046	15,090	1975 4	
2,198	2,313	1,292	1,133	1,204			Une nuit	1974 5
17,958	20,332	8,020	7,242	5,791	5,053	92,399	1975 6	
22,524	27,163	9,451	9,812	7,773			Deux nuits ou plus	1974 7
							1975 8	
448	314	67	150	6	186	2,411	Autocar	1974 9
548	316	146	58	109			1975 10	
65	64	-	115	-	120	682	Même jour	1974 11
58	55	126	13	76			1975 12	
383	250	67	35	6	66	1,729	Une nuit ou plus	1974 13
490	261	20	45	33			1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	
949	888	594	576	418	503	7,416	Autres moyens	1974 17
1,319	1,708	1,566	1,512	1,716			1975 18	
39,398	45,633	26,915	24,051	21,786	21,471	300,692	Total, par terre	1974 19
45,935	55,930	29,389	29,306	29,605			1975 20	
37	-	94	30	19	5	605	Par air:	
40	45	-	-	-	-	-	Commercial	1974 21
108	155	97	92	114	85	1,246	1975 22	
177	190	145	142	111			Privé	1974 23
							1975 24	
145	155	191	122	133	90	1,851	Total, par air	1974 25
217	235	145	142	111			1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
39,543	45,788	27,106	24,173	21,919	21,561	302,543	Total	1974 33
46,152	56,165	29,534	29,448	29,716			1975 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
11	8	-	2	1	-	196	Par terre (via les États-Unis):	
5	4	-	3	1			1974	35
							1975	36
143	189	-	-	-	-	507	Par air:	
-	302	136	-	-	-	-	Rentrée directe	1974 37
-	-	-	-	-	-	70	1975 38	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	
143	189	-	-	-	-	577	Total, par air	1974 41
-	302	136	-	-	-	-	1975 42	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	
154	197	-	2	1	-	773	Total	1974 49
5	306	136	3	1			1975 50	
39,697	45,985	27,106	24,175	21,920	21,561	303,316	Total global	1974 51
46,157	56,471	29,670	29,451	29,717			1975 52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Saskatchewan **TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States**

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1974 3,000	2,738	3,553	3,793	4,718	5,289	23,091
2		1975 3,224	2,891	3,636	3,123	5,075	5,108	23,057
3	One night	1974 203	215	276	291	389	627	2,001
4		1975 218	224	246	202	381	450	1,721
5	Two or more nights	1974 515	579	816	1,110	2,109	4,992	10,121
6		1975 657	612	925	1,010	2,301	5,541	11,046
7	Total	1974 3,718	3,532	4,645	5,194	7,216	10,908	35,213
8		1975 4,099	3,727	4,807	4,335	7,757	11,099	35,824
9	Trucks used commercially	1974 2,174	1,515	1,301	1,451	1,275	1,130	8,846
10		1975 1,230	1,043	1,151	1,119	1,372	1,421	7,336
11	Other vehicles	1974 13	16	18	73	121	169	410
12		1975 11	6	7	41	220	274	559
13	Total	1974 5,905	5,063	5,964	6,718	8,612	12,207	44,469
14		1975 5,340	4,776	5,965	5,495	9,349	12,794	43,719
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1974 4,354	4,049	4,866	6,305	6,494	7,189	33,257
16		1975 4,655	4,097	5,687	5,137	6,891	7,332	33,799
17	One night	1974 208	326	281	435	549	600	2,399
18		1975 331	385	452	428	501	618	2,715
19	Two or more nights	1974 955	972	1,278	2,495	1,921	2,051	9,672
20		1975 1,952	1,552	2,458	2,855	2,344	3,054	14,215
21	Total	1974 5,517	5,347	6,425	9,235	8,964	9,840	45,328
22		1975 6,938	6,034	8,597	8,420	9,736	11,004	50,729
23	Trucks used commercially	1974 2,233	2,041	2,217	1,856	1,823	1,756	11,926
24		1975 1,675	1,754	1,899	1,714	1,825	1,583	10,450
25	Other vehicles	1974 4	17	4	68	173	244	510
26		1975 12	16	7	12	172	178	397
27	Total	1974 7,754	7,405	8,646	11,159	10,960	11,840	57,764
28		1975 8,625	7,804	10,503	10,146	11,733	12,765	61,576
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1974 7,354	6,787	8,419	10,098	11,212	12,478	56,348
30		1975 7,879	6,988	9,323	8,260	11,966	12,440	56,856
31	One night	1974 411	541	557	726	938	1,227	4,400
32		1975 549	609	698	630	882	1,068	4,436
33	Two or more nights	1974 1,470	1,551	2,094	3,605	4,030	7,043	19,793
34		1975 2,609	2,164	3,383	3,865	4,645	8,595	25,261
35	Total	1974 9,235	8,879	11,070	14,429	16,180	20,748	80,541
36		1975 11,037	9,761	13,404	12,755	17,493	22,103	86,553
37	Trucks used commercially	1974 4,407	3,556	3,518	3,307	3,098	2,886	20,772
38		1975 2,905	2,797	3,050	2,833	3,197	3,004	17,786
39	Other vehicles	1974 17	33	22	141	294	413	920
40		1975 23	22	14	53	392	452	956
41	Total	1974 13,659	12,468	14,610	17,877	19,572	24,047	102,233
42		1975 13,965	12,580	16,468	15,641	21,082	25,559	105,295

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
5,525 6,310	5,434 6,493	5,049 5,501	4,496 4,440	4,001 3,855	3,770	51,366	Automobile:	
671 695	736 571	448 380	389 340	318 305	316	4,879	Même jour	1974 1 1975 2
6,264 7,318	5,384 5,908	2,858 2,883	2,354 2,887	1,019 1,072	994	28,994	Une nuit	1974 3 1975 4
12,460 14,323	11,554 12,972	8,355 8,764	7,239 7,667	5,338 5,232	5,080	85,239	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
							Total	1974 7 1975 8
1,279 1,379	1,294 1,162	1,256 1,339	1,399 1,536	1,277 1,423	1,217	16,568	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
340 245	222 184	66 51	14 18	20 5	24	1,096	Autres véhicules	1974 11 1975 12
14,079 15,947	13,070 14,318	9,677 10,154	8,652 9,221	6,635 6,660	6,321	102,903	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
6,720 7,342	7,946 8,780	6,621 7,159	6,172 7,082	5,869 7,906	6,118	72,703	Automobile:	
707 773	768 848	559 528	472 474	458 496	446	5,809	Même nuit	1974 15 1975 16
5,230 6,544	5,973 7,858	2,782 3,329	2,478 3,284	1,992 2,597	1,755	29,882	Une nuit	1974 17 1975 18
12,657 14,659	14,687 17,486	9,962 11,016	9,122 10,840	8,319 10,999	8,319	108,394	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
							Total	1974 21 1975 22
1,142 1,171	1,761 1,485	1,627 1,802	1,737 2,011	1,732 1,752	1,904	21,829	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
303 278	263 175	94 104	79 46	24 21	22	1,295	Autres véhicules	1974 25 1975 26
14,102 16,108	16,711 19,146	11,683 12,922	10,938 12,897	10,075 12,772	10,245	131,518	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
12,245 13,652	13,380 15,273	11,670 12,660	10,668 11,522	9,870 11,761	9,888	124,069	Automobile:	
1,378 1,468	1,504 1,419	1,007 908	861 814	776 801	762	10,688	Même jour	1974 29 1975 30
11,494 13,862	11,357 13,766	5,640 6,212	4,832 6,171	3,011 3,669	2,749	58,876	Une nuit	1974 31 1975 32
25,117 28,982	26,241 30,458	18,317 19,780	16,361 18,507	13,657 16,231	13,399	193,633	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
							Total	1974 35 1975 36
2,421 2,550	3,055 2,647	2,883 3,141	3,136 3,547	3,009 3,175	3,121	38,397	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
643 523	485 359	160 155	93 64	44 26	46	2,391	Autres véhicules	1974 39 1975 40
28,181 32,055	29,781 33,464	21,360 23,076	19,590 22,118	16,710 19,432	16,566	234,421	Total	1974 41 1975 42

Alberta TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	11,997	13,438	15,907	20,193	24,848	56,762	143,145	
2	..... 1974	11,997	13,438	15,907	20,193	24,848	56,762	143,145
3	..... 1975	10,368	8,059	11,554	14,278	28,509	61,240	134,008
4	Same day	7,023	7,903	9,302	11,148	13,634	22,594	71,604	
5	..... 1974	7,023	7,903	9,302	11,148	13,634	22,594	71,604
6	..... 1975	5,513	4,590	6,119	6,587	13,767	25,487	62,063
7	One night	1,290	1,331	1,576	1,678	2,130	4,214	12,219	
8	..... 1974	1,290	1,331	1,576	1,678	2,130	4,214	12,219
9	..... 1975	860	608	809	993	2,001	2,749	8,020
10	Two or more nights	3,684	4,204	5,029	7,367	9,084	29,954	59,322	
11	..... 1974	3,684	4,204	5,029	7,367	9,084	29,954	59,322
12	..... 1975	3,995	2,861	4,626	6,698	12,741	33,004	63,925
13	Bus	340	197	316	196	607	2,935	4,591	
14	..... 1974	340	197	316	196	607	2,935	4,591
15	..... 1975	252	218	258	207	1,117	1,835	3,887
16	Same day	175	35	35	58	72	1,293	1,668	
17	..... 1974	175	35	35	58	72	1,293	1,668
18	..... 1975	51	36	71	43	318	803	1,322
19	One or more nights	165	162	281	138	535	1,642	2,923	
20	..... 1974	165	162	281	138	535	1,642	2,923
21	..... 1975	201	182	187	164	799	1,032	2,565
22	Rail	—	—	—	—	—	—	—	
23	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
25	Other methods	301	263	375	544	587	1,030	3,100	
26	..... 1974	301	263	375	544	587	1,030	3,100
27	..... 1975	86	39	73	75	368	548	1,189
28	Total land	12,638	13,898	16,598	20,933	26,042	60,727	150,836	
29	..... 1974	12,638	13,898	16,598	20,933	26,042	60,727	150,836
30	..... 1975	10,706	8,316	11,885	14,560	29,994	63,623	139,084
31	Air:								
32	Commercial	2,341	2,324	3,516	3,493	3,845	7,606	23,125	
33	..... 1974	2,341	2,324	3,516	3,493	3,845	7,606	23,125
34	..... 1975	3,357	3,413	4,365	4,155	5,065	10,438	30,793
35	Private	316	363	374	586	608	1,063	3,310	
36	..... 1974	316	363	374	586	608	1,063	3,310
37	..... 1975	311	146	375	543	587	944	2,906
38	Total air	2,657	2,687	3,890	4,079	4,453	8,669	26,435	
39	..... 1974	2,657	2,687	3,890	4,079	4,453	8,669	26,435
40	..... 1975	3,668	3,559	4,740	4,698	5,652	11,382	33,699
41	Marine:								
42	Commercial	—	—	—	—	—	—	—	
43	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Private	—	—	—	—	—	—	—	
46	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
47	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
48	Total marine	—	—	—	—	—	—	—	
49	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Total	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271	
52	..... 1974	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271
53	..... 1975	14,374	11,875	16,625	19,258	35,646	75,005	172,783
54	Residents of countries other than the United States								
55	Land(via the U.S.A.):								
56	Same day	1	1	—	5	26	62	95	
57	..... 1974	1	1	—	5	26	62	95
58	..... 1975	1	—	4	3	37	80	125
59	One or more nights	28	29	54	110	239	639	1,099	
60	..... 1974	28	29	54	110	239	639	1,099
61	..... 1975	24	29	22	74	326	559	1,034
62	Total land	29	30	54	115	265	701	1,194	
63	..... 1974	29	30	54	115	265	701	1,194
64	..... 1975	25	29	26	77	363	639	1,159
65	Air:								
66	Entering direct	310	674	546	1,096	2,847	6,523	11,996	
67	..... 1974	310	674	546	1,096	2,847	6,523	11,996
68	..... 1975	568	516	1,053	931	2,941	8,058	14,067
69	Entering via the U.S.A.	110	99	175	415	591	486	1,876	
70	..... 1974	110	99	175	415	591	486	1,876
71	..... 1975	185	208	269	413	665	985	2,725
72	Total air	420	773	721	1,511	3,438	7,009	13,872	
73	..... 1974	420	773	721	1,511	3,438	7,009	13,872
74	..... 1975	753	724	1,322	1,344	3,606	9,043	16,792
75	Marine:								
76	Entering direct	—	—	—	—	—	—	—	
77	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
78	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
79	Entering via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—	
80	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
81	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
82	Total marine	—	—	—	—	—	—	—	
83	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
84	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
85	Total	449	803	775	1,626	3,703	7,710	15,066	
86	..... 1974	449	803	775	1,626	3,703	7,710	15,066
87	..... 1975	778	753	1,348	1,421	3,969	9,682	17,951
88	Grand total	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337	
89	..... 1974	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337
90	..... 1975	15,152	12,628	17,973	20,679	39,615	84,687	190,734

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
95,217	77,001	35,420	17,630	15,811	12,741	396,965	Par terre:	
123,184	101,297	38,178	21,454	16,034			Automobile	1974 1
26,838	22,331	12,163	8,799	8,251	6,346	156,332	Même jour	1975 2
36,311	30,725	14,349	10,445	8,691			1974 3	
6,859	5,164	2,476	1,336	1,318	1,429	30,801	Une nuit	1975 4
5,850	6,010	1,890	1,190	1,005			1974 5	
61,520	49,506	20,781	7,495	6,242	4,966	209,832	Deux nuits ou plus	1975 6
81,023	64,562	21,939	9,819	6,338			1974 7	
							1975 8	
9,031	5,120	930	325	303	187	20,487	Autocar	1974 9
7,141	4,241	964	450	282			1975 10	
822	488	240	123	126	93	3,560	Même jour	1974 11
1,355	1,002	174	99	123			1975 12	
8,209	4,632	690	202	177	94	16,927	Une nuit ou plus	1974 13
5,786	3,239	790	351	159			1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	
1,449	1,080	318	243	325	105	6,620	Autres moyens	1974 17
1,283	962	253	115	76			1975 18	
105,697	83,201	36,668	18,198	16,439	13,033	424,072	Total, par terre	1974 19
131,608	106,500	39,395	22,019	16,392			1975 20	
11,327	9,922	6,964	4,723	3,388	4,812	64,261	Par air:	
14,794	12,565	8,156	5,466	3,909			Commercial	1974 21
1,268	1,315	829	587	398	411	8,118	1975 22	
1,530	1,253	939	631	399			Privé	1974 23
							1975 24	
12,595	11,237	7,793	5,310	3,786	5,223	72,379	Total, par air	1974 25
16,324	13,818	9,095	6,097	4,308			1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
118,292	94,438	44,461	23,508	20,225	18,256	496,451	Total	1974 33
147,932	120,318	48,490	28,116	20,700			1975 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
196	132	10	3	5	8	449	Par terre (via les États-Unis):	
244	189	34	10	4			Même jour	1974 35
1,345	1,038	385	218	128	44	4,257	1975 36	
1,699	1,292	668	258	75			Une nuit ou plus	1974 37
							1975 38	
1,541	1,170	395	221	133	52	4,706	Total, par terre	1974 39
1,943	1,481	702	268	79			1975 40	
9,411	3,884	2,778	2,456	804	1,499	32,828	Par air:	
9,088	4,560	2,796	983	679			Entrée directe	1974 41
673	937	268	573	221	243	4,791	1975 42	
1,358	1,533	793	485	265			Entrée via les États-Unis	1974 43
							1975 44	
10,084	4,821	3,046	3,029	1,025	1,742	37,619	Total, par air	1974 45
10,446	6,093	3,589	1,468	944			1975 46	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
11,625	5,991	3,441	3,250	1,158	1,794	42,325	Total	1974 53
12,389	7,574	4,291	1,736	1,023			1975 54	
129,917	100,429	47,902	26,758	21,383	20,050	538,776	Total global	1974 55
160,321	127,892	52,781	29,852	21,723			1975 56	

Alberta TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria	3	7	10	11	24	82	137
2	1975	7	6	6	9	16	69	113
3	Azores	—	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium	5	2	3	11	39	44	104
6	1975	4	6	6	12	7	37	72
7	Bulgaria	—	—	—	—	—	—	—
8	1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia	—	8	4	6	9	17	44
10	1975	7	1	3	6	14	31	62
11	Denmark	7	29	35	124	100	556	851
12	1975	9	14	31	150	49	326	579
13	Finland	2	4	6	11	24	19	66
14	1975	7	4	10	6	6	22	55
15	France	16	18	21	45	74	104	278
16	1975	11	16	27	24	41	89	208
17	Germany (Federal Republic)	52	141	130	236	753	1,364	2,676
18	1975	90	101	178	188	517	2,112	3,186
19	Greece	1	1	2	1	13	19	37
20	1975	5	10	5	5	6	11	42
21	Hungary	5	7	2	13	29	29	85
22	1975	3	3	8	13	11	18	56
23	Ireland (Republic)	—	5	3	4	5	24	41
24	1975	5	—	4	5	7	13	34
25	Italy	1	10	6	17	21	65	120
26	1975	5	27	35	27	18	36	148
27	Malta	—	—	—	1	—	—	1
28	1975	—	—	—	—	—	8	8
29	Netherlands, The	83	104	98	146	567	1,477	2,475
30	1975	112	84	177	171	590	1,490	2,624
31	Norway	9	9	15	19	47	142	241
32	1975	9	15	9	25	18	114	190
33	Poland	—	1	7	3	6	17	34
34	1975	3	—	7	5	6	25	46
35	Portugal	—	—	—	1	1	3	5
36	1975	—	12	—	2	2	2	18
37	Rumania	2	—	2	—	1	—	5
38	1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain	3	4	5	3	8	2	25
40	1975	—	2	1	5	2	13	23
41	Sweden	6	19	13	54	62	187	341
42	1975	20	11	23	50	61	122	287
43	Switzerland	11	9	26	39	147	213	445
44	1975	15	17	61	59	77	144	373
45	Turkey	3	7	2	2	1	3	18
46	1975	1	1	—	3	1	5	11
47	United Kingdom	127	259	246	500	1,307	2,595	5,034
48	1975	251	231	486	381	1,932	4,004	7,285
49	U.S.S.R.	—	—	—	—	—	1	1
50	1975	—	2	1	1	—	—	4
51	Yugoslavia	13	12	15	13	20	48	121
52	1975	11	12	12	23	9	49	116
53	Other	—	—	—	2	2	14	18
54	1975	2	1	1	2	1	15	22
55	Total	349	656	651	1,262	3,260	7,025	13,203
56	1975	577	576	1,091	1,172	3,391	8,755	15,562
Africa:								
57	Algeria	—	2	—	—	4	5	11
58	1975	—	1	—	1	2	1	5
59	Egypt	—	1	—	2	1	—	4
60	1975	—	—	3	2	1	15	21
61	Rhodesia	—	—	—	—	—	3	3
62	1975	2	—	3	—	2	—	7
63	South Africa	10	1	5	14	9	23	62
64	1975	4	3	2	9	20	34	72
65	Other	11	31	6	24	19	65	156
66	1975	6	14	16	8	30	57	131
67	Total	21	35	11	40	33	96	236
68	1975	12	18	24	20	55	107	236
Asia:								
69	Bangladesh	—	—	—	—	—	—	—
70	1975	—	—	—	—	—	—	—
71	China	—	—	—	—	2	3	5
72	1975	—	1	—	—	—	—	1
73	Hong Kong	4	3	1	5	9	10	32
74	1975	12	5	11	12	18	27	85
75	India	—	1	2	14	10	29	56
76	1975	6	1	11	6	25	15	64

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
Europe:								
60	76	13	26	5	10	327	Autriche	1974 1
88	28	22	12	5	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
90	52	19	9	6	15	295	Belgique	1974 5
110	53	25	8	8	—	—	1975 6	6
—	—	—	3	—	—	3	Bulgarie	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	1975 8	8
16	11	8	14	3	8	104	Tchécoslovaquie	1974 9
26	11	8	10	6	—	—	1975 10	10
296	121	42	147	20	26	1,503	Danemark	1974 11
556	82	43	44	25	—	—	1975 12	12
38	9	6	63	1	6	189	Finlande	1974 13
7	18	5	4	1	—	—	1975 14	14
159	175	83	53	30	28	806	France	1974 15
174	192	88	46	17	—	—	1975 16	16
2,569	1,078	728	328	102	181	7,662	Allemagne (République fédérale)	1974 17
2,710	936	739	204	113	—	—	1975 18	18
7	11	12	8	5	1	81	Grèce	1974 19
12	11	6	5	4	—	—	1975 20	20
21	19	5	21	13	11	175	Hongrie	1974 21
175	10	10	6	8	—	—	1975 22	22
16	12	14	25	2	7	117	Irlande (République d')	1974 23
19	20	6	5	3	—	—	1975 24	24
25	64	49	49	16	19	342	Italie	1974 25
85	120	61	31	17	—	—	1975 26	26
—	1	4	—	—	—	6	Malte	1974 27
6	1	1	—	—	—	—	1975 28	28
2,835	464	276	280	137	468	6,935	Pays-Bas	1974 29
2,303	620	268	205	104	—	—	1975 30	30
106	64	32	40	15	12	510	Norvège	1974 31
98	64	28	13	5	—	—	1975 32	32
12	10	9	13	2	6	86	Pologne	1974 33
15	3	5	6	3	—	—	1975 34	34
—	6	2	4	1	—	18	Portugal	1974 35
2	11	3	—	1	—	—	1975 36	36
—	1	3	1	—	—	10	Roumanie	1974 37
1	1	1	—	—	—	—	1975 38	38
7	21	—	14	3	2	72	Espagne	1974 39
12	21	9	5	5	—	—	1975 40	40
116	65	45	100	11	30	708	Suède	1974 41
105	66	67	27	4	—	—	1975 42	42
260	153	76	138	21	21	1,114	Suisse	1974 43
181	157	89	31	17	—	—	1975 44	44
6	4	—	3	2	3	36	Turquie	1974 45
10	1	1	2	—	—	—	1975 46	46
3,705	2,314	1,663	988	449	600	14,753	Royaume-Uni	1974 47
4,051	3,317	1,886	642	443	—	—	1975 48	48
1	—	3	—	2	—	7	U.R.S.S.	1974 49
—	1	—	—	—	—	—	1975 50	50
36	24	12	25	21	24	263	Yougoslavie	1974 51
45	25	16	18	19	—	—	1975 52	52
10	6	6	5	4	—	—	1974 53	53
7	142	1	2	—	—	51	Autres	1975 54
10,391	4,761	3,110	2,357	871	1,480	36,173	Total	1974 55
10,798	5,911	3,388	1,326	808	—	—	1975 56	56
Afrique:								
2	—	—	3	1	1	18	Algérie	1974 57
5	1	1	—	—	—	—	1975 58	58
1	1	—	—	2	4	12	Égypte	1974 59
5	3	4	4	—	—	—	1975 60	60
—	6	—	—	4	—	13	Rhodésie	1974 61
2	6	1	—	1	—	—	1975 62	62
28	50	15	29	6	13	203	Afrique du Sud	1974 63
49	36	40	12	5	—	—	1975 64	64
28	74	12	34	16	24	344	Autres	1974 65
51	50	38	16	11	—	—	1975 66	66
59	131	27	66	29	42	590	Total	1974 67
112	96	84	32	17	—	—	1975 68	68
Asie:								
—	—	—	1	—	—	1	Bangladesh	1974 69
—	2	1	—	—	—	—	1975 70	70
2	2	—	2	—	—	11	Chine	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975 72	72
19	63	7	15	9	19	164	Hong-Kong	1974 73
44	104	46	9	24	—	—	1975 74	74
19	27	10	111	20	16	259	Inde	1974 75
34	15	29	14	17	—	—	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Alberta **TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	1	1	—	3	15	29	49
2	..... 1975	2	3	15	8	8	28	64
3	Japan 1974	5	14	17	62	98	176	372
4	..... 1975	16	48	81	51	132	208	536
5	Korea, South 1974	—	—	—	4	1	—	5
6	..... 1975	2	1	7	6	17	1	34
7	Lebanon 1974	—	3	—	1	—	8	12
8	..... 1975	5	1	—	—	—	1	7
9	Pakistan 1974	2	4	3	6	2	5	22
10	..... 1975	4	3	1	1	2	15	26
11	Philippines 1974	—	—	2	3	1	3	9
12	..... 1975	3	1	—	4	4	13	25
13	Sri Lanka 1974	—	1	—	—	—	2	3
14	..... 1975	—	1	—	—	—	—	1
15	Syria 1974	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
17	Taiwan 1974	—	—	1	11	6	3	21
18	..... 1975	—	1	4	—	8	6	19
19	Other 1974	1	16	8	10	20	34	89
20	..... 1975	36	6	17	25	35	66	185
21	Total..... 1974	13	43	34	119	164	302	675
22	..... 1975	86	72	147	113	249	380	1,047
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
25	Bahamas 1974	—	—	—	—	2	—	2
26	..... 1975	—	—	—	—	—	4	4
27	Barbados 1974	—	—	—	—	3	2	5
28	..... 1975	—	—	—	—	3	5	8
29	Bermuda 1974	1	—	—	—	—	2	3
30	..... 1975	1	—	—	1	—	—	2
31	Cuba 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Haiti 1974	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1975	—	—	—	—	—	1	1
35	Jamaica 1974	—	—	3	—	6	2	11
36	..... 1975	—	—	1	1	1	11	14
37	Mexico 1974	2	6	4	41	37	11	101
38	..... 1975	4	5	5	9	17	32	72
39	St. Pierre and Miquelon 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
41	Trinidad and Tobago 1974	1	—	—	2	5	4	12
42	..... 1975	—	—	5	—	5	3	13
43	Other 1974	—	2	5	2	13	19	41
44	..... 1975	2	2	2	5	7	21	39
45	Total..... 1974	4	8	12	45	66	40	175
46	..... 1975	7	7	13	16	33	77	153
South America:								
47	Argentina 1974	—	—	1	6	8	10	25
48	..... 1975	2	4	—	2	9	5	22
49	Brazil 1974	2	1	5	5	2	10	25
50	..... 1975	1	3	—	2	3	11	20
51	Colombia 1974	—	1	1	—	—	4	6
52	..... 1975	—	3	8	1	1	5	18
53	Guyana 1974	—	—	—	1	—	—	1
54	..... 1975	—	—	3	—	—	1	4
55	Venezuela 1974	4	—	—	—	4	16	24
56	..... 1975	—	1	1	4	4	19	29
57	Other 1974	8	1	4	28	13	10	64
58	..... 1975	—	2	7	5	11	20	45
59	Total..... 1974	14	3	11	40	27	50	145
60	..... 1975	3	13	19	14	28	61	138
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	27	37	39	68	96	134	401
62	..... 1975	67	53	40	64	169	224	617
63	New Zealand 1974	21	15	17	46	55	63	217
64	..... 1975	26	13	10	20	40	73	182
65	Other 1974	—	6	—	6	2	—	14
66	..... 1975	—	1	4	2	4	5	16
67	Total..... 1974	48	58	56	120	153	197	632
68	..... 1975	93	67	54	86	213	302	815
69	Grand total..... 1974	449	803	775	1,626	3,703	7,710	15,066
70	..... 1975	778	753	1,348	1,421	3,969	9,682	17,951

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
52	22	26	18	7	8	182	Asie - fin:	
65	69	28	9	3			Israël	1974 1
245	380	39	151	34	54	1,275	1975 2	Japon
350	625	164	74	23			1974 3	1975 4
3	44	2	2	11	2	69	Corée du Sud	1974 5
53	35	24	13	1			1975 6	Liban
1	8	2	2	—	—	25	1974 7	1975 8
13	5	5	1	1			1974 8	1975 9
9	11	5	7	2	6	62	Pakistan	1974 10
4	9	3	5	2			1975 10	1974 11
9	12	14	22	—	—	66	Philippines	1974 11
4	11	6	4	2			1975 12	1974 12
—	2	—	—	—	1	6	Sri Lanka	1974 13
1	2	2	—	—	—	—	1975 14	1974 14
—	4	—	—	—	—	—	Syrie	1974 15
5	14	5	16	5	4	70	Taiwan	1975 16
3	18	8	1	4			1974 17	1975 18
58	77	15	51	18	23	331	Autres	1974 19
148	87	52	16	6			1975 20	
422	662	125	398	106	133	2,521	Total	1974 21
719	986	368	146	83			1975 22	
—	—	—	—	—	—	—	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
—	—	—	—	—	—	—	Antilles:	
4	—	—	3	—	1	10	Antigua	1974 23
5	1	—	2	—	—	—	1975 24	Bahamas
—	—	—	—	—	—	5	1974 25	1975 26
2	—	—	3	—	—	—	Barbade	1974 27
—	3	—	5	—	—	11	1975 28	1974 29
4	2	—	—	—	—	—	Bermudes	1974 30
—	1	—	—	—	—	1	1975 31	1974 31
4	—	—	—	—	—	—	Cuba	1975 32
2	—	1	—	—	—	—	Haïti	1974 33
4	15	4	2	1	1	38	1975 34	1974 35
12	5	16	5	3			Jamaïque	1974 36
351	61	7	22	9	11	562	Mexique	1975 37
224	65	7	6	1			1974 38	1975 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
6	6	10	—	—	—	—	1975 40	1974 41
4	5	2	2	2	2	36	Trinité et Tobago	1974 42
24	23	3	7	21	19	138	1975 43	1974 43
123	14	7	24	14			1975 44	
389	109	24	39	31	34	801	Total	1974 45
380	92	33	42	20			1975 46	
9	5	5	—	7	4	55	Amérique du Sud:	
4	3	5	—	3			Argentine	1974 47
15	8	13	3	—	1	65	1975 48	1974 49
39	8	—	8	8			Bésil	1974 50
7	—	—	3	2	—	18	1975 51	1974 51
4	5	2	—	2			Colombie	1975 52
3	1	—	1	—	—	6	Guyane	1974 53
2	1	—	—	—	—	—	1975 54	1974 54
5	1	—	6	1	—	37	Venezuela	1974 55
12	26	11	1	—	—	—	1975 56	1974 56
9	8	5	5	4	7	102	Autres	1974 57
14	20	7	4	5			1975 58	
48	23	23	18	14	12	283	Total	1974 59
75	63	25	13	18			1975 60	
223	226	98	235	64	70	1,317	Océanie et autres îles océaniques:	
233	329	314	128	60			Australie	1974 61
91	78	28	92	39	17	562	1975 62	Nouvelle-Zélande
63	94	73	49	17			1974 63	1975 64
2	1	6	45	4	6	78	Autres	1974 65
9	3	6	—	—			1975 66	
316	305	132	372	107	93	1,957	Total	1974 67
305	426	393	177	77			1975 68	
11,625	5,991	3,441	3,250	1,158	1,794	42,325	Total global	1974 69
12,389	7,574	4,291	1,736	1,023			1975 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Alberta

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
		Returning from the United States(1)						
Land:								
1	Automobile 1974	15,074	17,670	20,161	32,988	33,755	44,026	163,674
2	..... 1975	17,055	13,703	21,261	27,257	38,067	50,607	167,950
3	Same day 1974	8,747	10,740	12,024	16,871	19,411	25,891	93,684
4	..... 1975	7,996	6,824	9,504	11,670	18,915	28,346	83,255
5	One night 1974	1,112	1,623	1,839	2,031	2,431	3,459	12,495
6	..... 1975	823	624	1,053	1,080	2,362	2,751	8,693
7	Two or more nights 1974	5,215	5,307	6,298	14,086	11,913	14,676	57,495
8	..... 1975	8,236	6,255	10,704	14,507	16,790	19,510	76,002
9	Bus 1974	792	586	839	1,073	828	755	4,873
10	..... 1975	927	988	1,016	1,154	1,169	1,011	6,264
11	Same day 1974	161	27	64	72	91	263	678
12	..... 1975	115	41	77	76	84	251	644
13	One or more nights 1974	631	559	775	1,001	737	492	4,195
14	..... 1975	812	947	938	1,078	1,085	760	5,620
15	Rail 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1974	417	493	606	832	850	1,246	4,444
18	..... 1975	179	103	152	194	589	507	1,724
19	Total land 1974	16,283	18,749	21,606	34,893	35,433	46,027	172,991
20	..... 1975	18,161	14,794	22,428	28,605	39,825	52,125	175,938
Air:								
21	Commercial 1974	9,917	8,685	9,229	12,711	5,780	5,592	51,914
22	..... 1975	15,403	13,097	14,441	16,558	8,614	7,664	75,775
23	Private 1974	287	402	308	609	400	408	2,414
24	..... 1975	379	130	355	410	373	395	2,042
25	Total air 1974	10,204	9,087	9,537	13,320	6,180	6,000	54,328
26	..... 1975	15,782	13,227	14,796	16,966	8,987	8,059	77,817
Marine:								
27	Commercial 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1974	26,487	27,836	31,143	48,213	41,613	52,027	227,319
34	..... 1975	33,943	28,021	37,224	45,571	48,812	60,184	253,755
		Returning from countries other than the United States(2)						
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974 1974	4	9	25	10	21	61	130
36	..... 1975	1	2	-	-	-	-	3
Air:								
37	Returning direct 1974	5,131	4,519	4,593	5,277	3,689	4,723	27,932
38	..... 1975	6,549	6,379	4,242	4,330	3,203	4,745	29,448
39	Returning via the U.S.A. 1974	306	139	1,732	980	31	32	3,220
40	..... 1975	233	555	2,135	1,907	248	112	5,190
41	Total air 1974	5,437	4,658	6,325	6,257	3,720	4,755	31,152
42	..... 1975	6,782	6,934	6,377	6,237	3,451	4,857	34,638
Marine:								
43	Returning direct 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1974	5,441	4,667	6,350	6,267	3,741	4,816	31,282
50	..... 1975	6,783	6,936	6,377	6,237	3,451	4,857	34,641
51	Grand total 1974	31,928	32,503	37,493	54,480	45,354	56,843	258,601
52	..... 1975	40,726	34,957	43,601	51,808	52,263	65,041	288,396

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
64,035	64,452	38,424	29,129	23,801	17,803	401,318	Par terre:	
80,264	88,005	43,703	33,199	25,754			Automobile	1974 1
27,950	24,358	19,346	14,830	13,206	9,772	203,146	Même jour	1975 2
35,950	33,285	20,227	16,004	15,576			Une nuit	1974 3
5,205	4,175	2,615	1,736	1,685	949	28,860	Deux nuits ou plus	1975 4
4,081	5,687	2,204	1,717	1,154				1974 5
30,880	35,919	16,463	12,563	8,910	7,082	169,312		1975 6
40,233	49,033	21,272	15,478	9,024				1974 7
								1975 8
1,670	1,098	794	457	512	468	9,872	Autocar	1974 9
1,941	1,154	943	1,006	699			Même jour	1975 10
378	344	68	81	210	61	1,820	Une nuit ou plus	1974 11
472	153	150	48	196				1975 12
1,292	754	726	376	302	407	8,052		1974 13
1,469	1,001	793	958	503				1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1974 15
—	—	—	—	—	—	—		1975 16
1,090	847	530	402	464	170	7,947	Autres moyens	1974 17
815	822	372	196	181				1975 18
66,795	66,397	39,748	29,988	24,777	18,441	419,137	Total, par terre	1974 19
83,020	89,981	45,018	34,401	26,634				1975 20
5,686	7,005	5,771	7,095	6,631	8,165	92,267	Par air:	
8,284	10,863	7,968	8,609	9,735			Commercial	1974 21
324	398	417	404	321	366	4,644	Privé	1975 22
373	406	479	363	380				1974 23
6,010	7,403	6,188	7,499	6,952	8,531	96,911	Total, par air	1975 24
8,657	11,269	8,447	8,972	10,115				1974 25
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	—	—	—	—	—	—		1975 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—		1975 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
—	—	—	—	—	—	—		1975 32
72,805	73,800	45,936	37,487	31,729	26,972	516,048	Total	1974 33
91,677	101,250	53,465	43,373	36,749				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
67	2	4	8	8	1	220	Par terre (via les États-Unis):	
4	13	4	102	114			1974	35
							1975	36
6,308	8,160	5,400	5,468	2,116	1,735	57,119	Par air:	
6,677	8,916	5,790	4,621	1,846			Rentrée directe	1974 37
41	101	51	72	230	172	3,887	Rentrée via les États-Unis	1975 38
110	360	145	78	85				1974 39
6,349	8,261	5,451	5,540	2,346	1,907	61,006	Total, par air	1975 40
6,787	9,276	5,935	4,699	1,931				1974 41
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—		1975 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—		1975 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 47
—	—	—	—	—	—	—		1975 48
6,416	8,263	5,455	5,548	2,354	1,908	61,226	Total	1974 49
6,791	9,289	5,939	4,801	2,045				1975 50
79,221	82,063	51,391	43,035	34,083	28,880	577,274	Total global	1974 51
98,468	110,539	59,404	48,174	38,794				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Alberta **TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States**

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1974 2,961	3,443	3,953	4,782	5,513	8,628	29,280
2		1975 2,384	1,994	2,614	2,757	5,545	9,804	25,098
3	One night	1974 484	539	694	698	912	1,662	4,989
4		1975 326	241	327	371	816	1,109	3,190
5	Two or more nights	1974 1,507	1,564	2,038	2,947	3,654	10,463	22,173
6		1975 1,612	1,144	1,829	2,694	5,203	11,879	24,361
7	Total	1974 4,952	5,546	6,685	8,427	10,079	20,753	56,442
8		1975 4,322	3,379	4,770	5,822	11,564	22,792	52,649
9	Trucks used commercially	1974 1,624	1,865	2,502	2,473	2,687	3,160	14,311
10		1975 1,916	2,062	2,487	2,729	3,542	3,657	16,393
11	Other vehicles	1974 -	2	8	39	78	309	436
12		1975 2	1	1	4	121	194	323
13	Total	1974 6,576	7,413	9,195	10,939	12,844	24,222	71,189
14		1975 6,240	5,442	7,258	8,555	15,227	26,643	69,365
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1974 3,704	4,513	5,064	6,928	7,675	9,673	37,557
16		1975 3,515	2,936	4,000	4,876	7,498	10,835	33,660
17	One night	1974 476	684	783	880	1,003	1,405	5,231
18		1975 345	256	435	457	945	1,035	3,473
19	Two or more nights	1974 1,890	2,042	2,472	4,946	4,510	5,547	21,407
20		1975 2,808	2,262	4,015	5,030	6,248	7,095	27,458
21	Total	1974 6,070	7,239	8,319	12,754	13,188	16,625	64,195
22		1975 6,668	5,454	8,450	10,363	14,691	18,965	64,591
23	Trucks used commercially	1974 931	1,340	1,482	1,528	1,673	1,732	8,686
24		1975 887	1,102	1,226	1,159	2,103	2,136	8,613
25	Other vehicles	1974 -	17	17	114	135	267	550
26		1975 2	-	12	23	211	176	424
27	Total	1974 7,001	8,596	9,818	14,396	14,996	18,624	73,431
28		1975 7,557	6,556	9,688	11,545	17,005	21,277	73,628
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1974 6,665	7,956	9,017	11,710	13,188	18,301	66,837
30		1975 5,899	4,930	6,614	7,633	13,043	20,639	58,758
31	One night	1974 960	1,223	1,477	1,578	1,915	3,067	10,220
32		1975 671	497	762	828	1,761	2,144	6,663
33	Two or more nights	1974 3,397	3,606	4,510	7,893	8,164	16,010	43,580
34		1975 4,420	3,406	5,844	7,724	11,451	18,974	51,819
35	Total	1974 11,022	12,785	15,004	21,181	23,267	37,378	120,637
36		1975 10,990	8,833	13,220	16,185	26,255	41,757	117,240
37	Trucks used commercially	1974 2,555	3,205	3,984	4,001	4,360	4,892	22,997
38		1975 2,803	3,164	3,713	3,888	5,645	5,793	25,006
39	Other vehicles	1974 -	19	25	153	213	576	986
40		1975 4	1	13	27	332	370	747
41	Total	1974 13,577	16,009	19,013	25,335	27,840	42,846	144,620
42		1975 13,797	11,998	16,946	20,100	32,232	47,920	142,993

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
9,741 12,846	8,048 10,760	4,985 5,894	3,777 4,499	3,557 3,773	2,765	62,153	Automobile:	
2,424 2,051	1,844 2,163	959 711	563 482	535 372	493	11,807	Même jour	1974 1 1975 2
20,554 26,724	16,752 22,201	8,238 9,038	3,095 3,994	2,450 2,561	1,895	75,157	Une nuit	1974 3 1975 4
32,719 41,621	26,644 35,124	14,182 15,643	7,435 8,975	6,542 6,706	5,153	149,117	Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
							Total	1974 7 1975 8
2,538 3,656	2,897 3,326	2,487 3,376	2,700 3,256	2,414 2,732	2,046	29,393	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
661 683	559 404	88 82	22 10	8 3	—	1,774	Autres véhicules	1974 11 1975 12
35,918 45,960	30,100 38,854	16,757 19,101	10,157 12,241	8,964 9,441	7,199	180,284	Total	1974 13 1975 14
Véhicules du Canada								
10,194 13,075	8,865 12,072	7,451 7,933	5,998 6,664	5,486 6,784	4,164	79,715	Automobile:	
1,898 1,512	1,567 2,069	1,058 841	712 675	687 468	396	11,549	Même nuit	1974 15 1975 16
10,093 12,901	11,470 15,703	6,069 7,991	4,556 5,710	3,476 3,408	2,642	59,713	Une nuit	1974 17 1975 18
22,185 27,488	21,902 29,844	14,578 16,765	11,266 13,049	9,649 10,660	7,202	150,977	Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
							Total	1974 21 1975 22
1,324 2,183	1,940 1,923	1,425 2,361	1,301 1,691	1,107 1,793	1,008	16,791	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
299 395	368 297	168 167	33 31	24 13	—	1,442	Autres véhicules	1974 25 1975 26
23,808 30,066	24,210 32,064	16,171 19,293	12,600 14,771	10,780 12,466	8,210	169,210	Total	1974 27 1975 28
Total, véhicules								
19,935 25,921	16,913 22,832	12,436 13,827	9,775 11,163	9,043 10,557	6,929	141,868	Automobile:	
4,322 3,563	3,411 4,232	2,017 1,552	1,275 1,157	1,222 840	889	23,356	Même jour	1974 29 1975 30
30,647 39,625	28,222 37,904	14,307 17,029	7,651 9,704	5,926 5,969	4,537	134,870	Une nuit	1974 31 1975 32
54,904 69,109	48,546 64,968	28,760 32,408	18,701 22,024	16,191 17,366	12,355	300,094	Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
							Total	1974 35 1975 36
3,862 5,839	4,837 5,249	3,912 5,737	4,001 4,947	3,521 4,525	3,054	46,184	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
960 1,078	927 701	256 249	55 41	32 16	—	3,216	Autres véhicules	1974 39 1975 40
59,726 76,026	54,310 70,918	32,928 38,394	22,757 27,012	19,744 21,907	15,409	349,494	Total	1974 41 1975 42

British Columbia TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1974	102,010	122,050	160,865	175,240	218,784	320,736	1,099,685
2	1975	104,221	105,029	175,352	160,441	220,911	314,201	1,080,155
3	Same day 1974	75,638	82,931	103,440	106,955	118,209	135,139	622,312
4	1975	73,544	68,815	113,129	102,999	120,901	133,334	612,722
5	One night 1974	7,148	9,509	14,081	14,581	17,326	24,953	87,598
6	1975	8,032	9,086	14,430	12,627	19,114	24,086	87,375
7	Two or more nights 1974	19,224	29,610	43,344	53,704	83,249	160,644	389,775
8	1975	22,645	27,128	47,793	44,815	80,896	156,781	380,058
9	Bus 1974	7,506	7,667	10,539	11,479	17,781	18,137	73,109
10	1975	7,941	6,973	9,326	11,253	22,162	16,362	74,017
11	Same day 1974	3,413	3,461	4,201	4,371	6,779	3,203	25,428
12	1975	3,942	3,388	4,023	5,636	9,777	5,456	32,222
13	One or more nights 1974	4,093	4,206	6,338	7,108	11,002	14,934	47,681
14	1975	3,999	3,585	5,303	5,617	12,385	10,906	41,795
15	Rail 1974	534	696	924	688	940	1,035	4,817
16	1975	309	298	461	403	441	678	2,590
17	Other methods 1974	1,525	1,812	3,368	4,728	16,292	28,825	56,550
18	1975	1,554	1,648	3,401	4,006	10,754	28,191	49,554
19	Total land 1974	111,575	132,225	175,696	192,135	253,797	368,733	1,234,161
20	1975	114,025	113,948	188,540	176,103	254,268	359,432	1,206,316
Air:								
21	Commercial 1974	9,203	8,767	11,110	7,413	14,817	22,328	73,638
22	1975	8,094	8,954	10,171	11,518	15,417	22,695	76,849
23	Private 1974	725	884	1,045	1,666	2,466	3,682	10,468
24	1975	648	668	742	1,504	2,530	3,828	9,920
25	Total air 1974	9,928	9,651	12,155	9,079	17,283	26,010	84,106
26	1975	8,742	9,622	10,913	13,022	17,947	26,523	86,769
Marine:								
27	Commercial 1974	61	41	357	367	1,249	5,632	7,707
28	1975	-	38	20	591	2,305	11,684	14,638
29	Private 1974	42	89	261	597	2,281	4,274	7,544
30	1975	50	77	322	306	2,477	3,033	6,265
31	Total marine 1974	103	130	618	964	3,530	9,906	15,251
32	1975	50	115	342	897	4,782	14,717	20,903
33	Total 1974	121,606	142,006	188,469	202,178	274,610	404,649	1,333,518
34	1975	122,817	123,685	199,795	190,022	276,997	400,672	1,313,988
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1974	199	111	191	242	585	1,201	2,529
36	1975	174	121	354	288	404	1,036	2,377
37	One or more nights 1974	546	506	859	1,518	2,115	3,830	9,374
38	1975	966	614	1,048	1,295	2,482	5,193	11,598
39	Total land 1974	745	617	1,050	1,760	2,700	5,031	11,903
40	1975	1,140	735	1,402	1,583	2,886	6,229	13,975
Air:								
41	Entering direct 1974	1,734	1,696	2,797	2,474	7,219	11,064	26,984
42	1975	1,880	1,937	3,347	4,885	9,996	18,998	41,043
43	Entering via the U.S.A. 1974	1,812	1,488	2,044	3,525	3,384	4,728	16,981
44	1975	2,105	1,716	2,088	3,206	4,216	5,910	19,241
45	Total air 1974	3,546	3,184	4,841	5,999	10,603	15,792	43,965
46	1975	3,985	3,653	5,435	8,091	14,212	24,908	60,284
Marine:								
47	Entering direct 1974	9	1	18	71	275	1,162	1,536
48	1975	-	-	5	345	13	5	368
49	Entering via the U.S.A. 1974	-	2	125	6	78	250	461
50	1975	-	1,499	1	31	27	762	2,320
51	Total marine 1974	9	3	143	77	353	1,412	1,997
52	1975	-	1,499	6	376	40	767	2,688
53	Total 1974	4,300	3,804	6,034	7,836	13,656	22,235	57,865
54	1975	5,125	5,887	6,843	10,050	17,138	31,904	76,947
55	Grand total 1974	125,906	145,810	194,503	210,014	288,266	426,884	1,391,383
56	1975	127,942	129,572	206,638	200,072	294,135	432,576	1,390,935

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
449,282	534,455	269,691	186,533	151,242	135,633	2,826,521	Par terre:	
421,375	477,422	237,751	176,526	138,086			Automobile	1974 1
163,706	199,292	121,417	104,440	93,049	87,629	1,391,845	.....	1975 2
156,757	195,898	116,694	100,437	88,044			Même jour	1974 3
34,809	45,033	23,505	19,941	17,729	9,954	238,569	.....	1975 4
30,164	36,290	17,818	14,316	14,316			Une nuit	1974 5
250,767	290,130	124,769	62,152	40,464	38,050	1,196,107	.....	1975 6
234,454	245,234	103,239	56,464	35,736			Deux nuits ou plus	1974 7
							.....	1975 8
21,329	23,695	13,624	9,231	6,906	7,100	154,994	Autocar	1974 9
21,269	22,373	12,718	9,528	6,418			.....	1975 10
4,043	6,011	3,837	3,854	3,558	3,168	49,899	Même jour	1974 11
4,238	5,506	4,719	4,292	2,868			.....	1975 12
17,286	17,684	9,787	5,377	3,348	3,932	105,095	Une nuit ou plus	1974 13
17,031	16,867	7,999	5,236	3,550			.....	1975 14
1,238	1,618	1,069	474	476	296	9,988	Chemin de fer	1974 15
750	1,038	699	546	324			.....	1975 16
43,112	55,221	23,200	4,291	2,492	1,918	186,784	Autres moyens	1974 17
57,048	67,608	33,862	4,302	2,865			.....	1975 18
514,961	614,989	307,584	200,529	161,116	144,947	3,178,287	Total, par terre	1974 19
500,442	568,441	285,030	190,902	147,703			.....	1975 20
27,136	28,018	19,906	13,615	9,589	11,321	183,223	Par air:	
26,318	28,556	21,225	14,502	10,536			Commercial	1974 21
5,074	7,637	3,367	1,635	872	633	29,686	.....	1975 22
5,599	7,920	3,467	1,171	769			Privé	1974 23
							.....	1975 24
32,210	35,655	23,273	15,250	10,461	11,954	212,909	Total, par air	1974 25
31,917	36,476	24,692	15,673	11,305			.....	1975 26
19,095	14,093	7,848	1,609	124	—	50,476	Par mer:	
19,285	19,877	10,155	1,331	213			Commercial	1974 27
13,852	11,508	1,908	298	132	96	35,338	.....	1975 28
14,540	12,458	2,267	222	77			Privé	1974 29
							.....	1975 30
32,947	25,601	9,756	1,907	256	96	85,814	Total, par mer	1974 31
33,825	32,335	12,422	1,553	290			.....	1975 32
580,118	676,245	340,613	217,686	171,833	156,997	3,477,010	Total	1974 33
566,184	637,252	322,144	208,128	159,298			.....	1975 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
2,208	2,594	1,072	535	222	275	9,435	Par terre (via les États-Unis):	
2,043	1,849	1,019	637	328			Même jour	1974 35
8,649	9,565	4,699	2,277	1,042	1,142	36,748	.....	1975 36
10,583	10,349	4,170	2,472	973			Une nuit ou plus	1974 37
							.....	1975 38
10,857	12,159	5,771	2,812	1,264	1,417	46,183	Total, par terre	1974 39
12,626	12,198	5,189	3,109	1,301			.....	1975 40
16,673	10,839	7,987	3,975	2,459	4,304	73,221	Par air:	
20,371	16,130	10,843	5,506	3,037			Entrée directe	1974 41
6,309	8,889	5,240	3,713	2,129	2,773	46,124	.....	1975 42
7,086	9,642	4,728	3,169	2,191			Entrée via les États-Unis	1974 43
							.....	1975 44
23,072	19,728	13,227	7,688	4,588	7,077	119,345	Total, par air	1974 45
27,457	25,772	15,571	8,675	5,228			.....	1975 46
—	5	1	—	—	—	1,542	Par mer:	
—	—	—	—	—	—		Entrée directe	1974 47
61	328	21	5	1	—	877	.....	1975 48
282	151	171	12	15			Entrée via les États-Unis	1974 49
							.....	1975 50
61	333	22	5	1	—	2,419	Total, par mer	1974 51
282	151	171	12	15			.....	1975 52
33,990	32,220	19,020	10,505	5,853	8,494	167,947	Total	1974 53
40,365	38,121	20,931	11,796	6,544			.....	1975 54
614,108	708,465	359,633	228,191	177,686	165,491	3,644,957	Total global	1974 55
606,549	675,373	343,075	219,924	165,842			.....	1975 56

British Columbia

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1974	3	29	13	25	65	79	214
2	1975	6	40	12	14	73	113	258
3	Azores 1974	—	—	—	—	—	—	—
4	1975	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1974	11	3	15	29	40	62	160
6	1975	8	5	16	27	42	59	157
7	Bulgaria 1974	—	—	—	—	—	—	—
8	1975	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1974	1	3	5	1	11	24	45
10	1975	6	2	4	6	27	41	86
11	Denmark 1974	40	49	31	89	86	258	553
12	1975	28	47	43	102	144	284	648
13	Finland 1974	11	11	24	45	26	641	758
14	1975	66	19	18	27	38	612	780
15	France 1974	47	49	64	96	118	234	608
16	1975	41	71	70	65	114	249	610
17	Germany (Federal Republic) 1974	145	118	537	492	669	1,622	3,583
18	1975	149	141	336	308	1,086	2,980	5,000
19	Greece 1974	9	11	12	19	27	54	132
20	1975	23	13	27	60	33	22	178
21	Hungary 1974	5	—	4	5	20	101	135
22	1975	4	—	7	5	18	119	153
23	Ireland (Republic) 1974	8	14	9	18	29	40	118
24	1975	8	6	29	28	40	63	174
25	Italy 1974	31	24	37	57	51	92	292
26	1975	39	65	36	67	63	152	422
27	Malta 1974	—	—	—	1	2	—	3
28	1975	—	—	—	2	3	—	15
29	Netherlands, The 1974	203	67	189	302	554	1,448	2,763
30	1975	164	88	148	287	769	1,444	2,900
31	Norway 1974	44	56	84	96	107	521	908
32	1975	59	46	54	120	160	470	909
33	Poland 1974	3	3	7	10	12	2	37
34	1975	—	3	3	7	3	15	31
35	Portugal 1974	4	1	23	6	15	21	70
36	1975	10	14	9	12	21	26	92
37	Rumania 1974	—	1	—	—	—	5	7
38	1975	—	1	—	—	—	2	3
39	Spain 1974	13	9	8	12	19	27	88
40	1975	2	7	23	24	14	25	95
41	Sweden 1974	78	61	105	119	141	286	790
42	1975	79	71	71	140	168	531	1,060
43	Switzerland 1974	27	12	43	87	137	273	579
44	1975	35	71	66	94	212	338	816
45	Turkey 1974	5	6	7	8	5	15	46
46	1975	—	5	7	3	4	8	27
47	United Kingdom 1974	424	580	718	1,733	4,730	6,372	14,557
48	1975	761	2,183	1,274	2,229	4,958	11,525	22,930
49	U.S.S.R. 1974	5	1	3	—	5	7	21
50	1975	—	—	54	5	9	2	71
51	Yugoslavia 1974	10	6	46	17	14	41	134
52	1975	13	6	9	12	26	65	131
53	Other 1974	1	1	7	13	7	33	62
54	1975	—	4	3	3	20	36	66
55	Total 1974	1,128	1,115	1,992	3,280	6,890	12,258	26,663
56	1975	1,501	2,909	2,319	3,647	8,045	19,191	37,612
Africa:								
57	Algeria 1974	—	—	—	—	1	2	3
58	1975	—	—	1	1	—	2	4
59	Egypt 1974	—	—	2	—	1	10	13
60	1975	2	4	2	—	—	8	16
61	Rhodesia 1974	1	—	1	1	1	5	9
62	1975	—	6	1	4	9	7	27
63	South Africa 1974	16	29	30	63	119	283	540
64	1975	42	29	50	60	112	161	454
65	Other 1974	24	12	19	35	85	57	232
66	1975	45	28	37	30	77	67	284
67	Total 1974	41	41	52	99	207	357	797
68	1975	89	67	91	95	198	245	785
Asia:								
69	Bangladesh 1974	—	—	—	—	—	3	3
70	1975	5	—	1	—	1	1	8
71	China 1974	—	—	1	—	—	48	53
72	1975	2	3	—	6	12	12	36
73	Hong Kong 1974	465	218	401	354	711	878	3,027
74	1975	526	312	527	522	742	1,055	3,684
75	India 1974	53	70	62	54	84	142	465
76	1975	60	59	51	62	179	85	496

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
227	128	64	46	15		714	Autriche	1974 1
212	134	54	31	16	20		.....	1975 2
-	1	-	-	-	-	1	Açores	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 4
134	88	33	31	8	14	468	Belgique	1974 5
123	92	57	34	54			.....	1975 6
-	-	-	-	4	-	4	Bulgarie	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 8
20	42	8	13	6	6	140	Tchécoslovaquie	1974 9
30	19	32	12	8			.....	1975 10
588	158	89	142	44	72	1,646	Danemark	1974 11
742	175	119	156	65			.....	1975 12
311	83	28	61	33	24	1,298	Finlande	1974 13
386	79	35	37	24			.....	1975 14
406	621	297	104	64	57	2,157	France	1974 15
481	610	200	130	90			.....	1975 16
2,978	2,618	1,570	527	186	277	11,739	Allemagne (République fédérale)	1974 17
4,312	2,952	1,281	547	283			.....	1975 18
44	51	52	26	9	13	327	Grèce	1974 19
20	37	29	29	24			.....	1975 20
130	58	22	15	11	6	377	Hongrie	1974 21
26	38	14	8	8			.....	1975 22
156	106	83	29	15	30	537	Irlande (République d')	1974 23
129	86	52	29	20			.....	1975 24
136	212	110	48	49	41	888	Italie	1974 25
246	296	165	61	109			.....	1975 26
1	2	3	-	-	1	10	Malte	1974 27
6	4	-	6	1			.....	1975 28
3,640	1,440	836	350	86	115	9,230	Pays-Bas	1974 29
3,138	1,259	745	215	122			.....	1975 30
491	216	86	111	83	79	1,974	Norvège	1974 31
710	180	99	218	68			.....	1975 32
14	13	8	6	3	2	83	Pologne	1974 33
23	16	19	1	20			.....	1975 34
21	35	30	5	11	9	181	Portugal	1974 35
33	15	16	15	9			.....	1975 36
2	5	-	-	-	-	14	Roumanie	1974 37
3	1	-	5	-			.....	1975 38
56	62	42	21	10	13	292	Espagne	1974 39
49	83	50	13	22			.....	1975 40
467	275	124	148	84	122	2,010	Suède	1974 41
428	200	161	156	94			.....	1975 42
568	403	264	180	50	59	2,103	Suisse	1974 43
687	440	250	154	76			.....	1975 44
8	11	10	21	7	4	107	Turquie	1974 45
11	6	1	11	3			.....	1975 46
11,146	9,302	6,278	2,267	956	1,929	46,435	Royaume-Uni	1974 47
10,740	8,774	6,572	3,561	1,172			.....	1975 48
-	33	5	8	1	1	69	U.R.S.S.	1974 49
2	1	12	2	1			.....	1975 50
41	150	13	28	11	31	408	Yougoslavie	1974 51
59	33	14	10	10			.....	1975 52
16	11	11	8	4	3	115	Autres	1974 53
484	192	15	6	4			.....	1975 54
21,601	16,124	10,066	4,195	1,750	2,928	83,327	Total	1974 55
23,080	15,722	9,992	5,447	2,303			.....	1975 56
							Afrique:	
-	-	-	-	-	2	5	Algérie	1974 57
4	9	-	10	-			.....	1975 58
10	7	6	4	1	3	44	Égypte	1974 59
9	11	10	3	3			.....	1975 60
2	4	4	-	2	4	25	Rhodésie	1974 61
8	8	5	1	-			.....	1975 62
146	159	162	77	45	89	1,218	Afrique du Sud	1974 63
185	203	137	93	58			.....	1975 64
100	106	61	122	25	50	696	Autres	1974 65
127	126	109	46	46			.....	1975 66
258	276	233	203	73	148	1,988	Total	1974 67
333	357	261	153	107			.....	1975 68
							Asie:	
9	1	5	2	1	-	21	Bangladesh	1974 69
6	-	4	2	-			.....	1975 70
5	49	4	40	12	3	166	Chine	1974 71
4	19	9	10	-			.....	1975 72
1,294	2,709	1,135	460	432	971	10,028	Hong-Kong	1974 73
1,879	2,900	1,162	516	429			.....	1975 74
191	222	161	116	117	106	1,378	Inde	1974 75
169	175	150	110	86			.....	1975 76

Voir renvois(s) à la fin du tableau.

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1974 5	7	15	17	25	78	147
2	1975	16	14	26	25	54	73	208
3	Japan	1974 1,306	1,303	1,663	1,947	2,091	3,003	11,313
4	1975	1,196	1,064	2,006	2,863	3,261	5,693	16,083
5	Korea, South	1974 37	31	85	41	69	74	337
6	1975	80	38	71	81	117	82	469
7	Lebanon	1974 1	-	1	1	1	7	11
8	1975	2	-	3	-	17	4	27
9	Pakistan	1974 6	9	12	5	6	29	67
10	1975	4	7	4	2	12	18	47
11	Philippines	1974 65	62	76	101	136	179	619
12	1975	84	78	50	98	202	220	732
13	Sri Lanka	1974 1	5	2	2	-	7	17
14	1975	1	-	-	4	1	4	10
15	Syria	1974 -	-	-	1	3	-	4
16	1975	-	-	-	1	-	2	3
17	Taiwan	1974 91	22	70	42	109	197	531
18	1975	48	105	88	81	110	132	564
19	Other	1974 89	112	103	149	229	357	1,039
20	1975	112	87	107	152	277	425	1,160
21	Total	1974 2,119	1,839	2,491	2,714	3,468	5,002	17,633
22	1975	2,136	1,768	2,934	3,897	4,985	7,806	23,526
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1974 -	-	-	-	-	-	-
24	1975	-	2	-	-	-	-	2
25	Bahamas	1974 1	1	-	2	12	2	18
26	1975	-	1	1	-	3	5	10
27	Barbados	1974 1	4	-	1	-	3	9
28	1975	-	-	3	1	2	3	9
29	Bermuda	1974 8	-	5	-	10	6	29
30	1975	3	6	7	6	3	3	28
31	Cuba	1974 1	-	3	-	2	3	9
32	1975	-	8	2	1	6	6	23
33	Haiti	1974 -	-	1	1	1	-	3
34	1975	-	-	1	1	3	-	5
35	Jamaica	1974 1	1	28	9	4	29	72
36	1975	7	7	22	8	6	17	67
37	Mexico	1974 115	105	261	243	383	372	1,479
38	1975	157	165	281	338	855	588	2,384
39	St. Pierre and Miquelon	1974 -	-	-	-	-	-	-
40	1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1974 14	8	4	2	23	13	64
42	1975	5	7	3	15	16	11	57
43	Other	1974 43	36	43	36	66	83	307
44	1975	53	37	53	34	56	108	341
45	Total	1974 184	155	345	294	501	511	1,990
46	1975	225	233	373	404	950	741	2,926
South America:								
47	Argentina	1974 34	34	28	15	54	50	215
48	1975	91	88	48	71	76	119	493
49	Brazil	1974 15	21	24	21	86	112	279
50	1975	48	35	14	31	46	78	252
51	Colombia	1974 9	12	9	10	10	36	86
52	1975	13	11	21	20	17	16	98
53	Guyana	1974 7	1	2	1	2	2	15
54	1975	3	1	1	1	2	1	9
55	Venezuela	1974 12	5	11	7	9	18	62
56	1975	7	13	10	17	10	35	92
57	Other	1974 112	79	132	82	103	172	680
58	1975	106	63	119	86	111	196	681
59	Total	1974 189	152	206	136	264	390	1,337
60	1975	268	211	213	226	262	445	1,625
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1974 484	362	709	940	1,749	2,786	7,030
62	1975	706	465	640	1,129	1,950	2,324	7,214
63	New Zealand	1974 106	114	172	285	484	697	1,858
64	1975	116	160	193	538	580	930	2,517
65	Other	1974 49	26	67	88	93	234	557
66	1975	84	74	80	114	168	222	742
67	Total	1974 639	502	948	1,313	2,326	3,717	9,445
68	1975	906	699	913	1,781	2,698	3,476	10,473
69	Grand total	1974 4,300	3,804	6,034	7,836	13,656	22,235	57,865
70	1975	5,125	5,887	6,843	10,050	17,138	31,904	76,947

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Colombie-Britannique

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
113	170	96	53	24	21	624	Asie - fin:	
126	199	115	43	23			Israël	1974 1
5,196	7,165	3,414	3,042	1,572	1,539	33,241	Israël	1975 2
8,652	11,583	4,676	2,669	1,533			Japon	1974 3
97	80	113	77	130	72	906	Japon	1975 4
139	148	124	108	147			Corée du Sud	1974 5
8	4	11	27	5	7	73	Corée du Sud	1975 6
11	21	7	3	2			Liban	1974 7
8	12	10	1	1	13	112	Liban	1975 8
23	19	19	16	11			Pakistan	1974 9
187	185	237	131	119	111	1,589	Pakistan	1975 10
212	225	225	169	114			Philippines	1974 11
3	7	4	6	1	1	39	Philippines	1975 12
6	3	3	3	5			Sri Lanka	1974 13
1	1	-	1	-	2	9	Sri Lanka	1975 14
6	1	-	1	5			Syrie	1974 15
157	235	131	133	104	61	1,352	Syrie	1975 16
111	155	165	103	79			Taïwan	1974 17
352	503	358	159	129	245	2,785	Taïwan	1975 18
405	671	450	246	150			Autres	1974 19
							Autres	1975 20
7,621	11,343	5,679	4,248	2,647	3,152	52,323	Total	1974 21
11,749	16,119	7,109	3,999	2,584			Total	1975 22
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
-	1	1	1	1	-	-	Antilles:	
8	5	1	12	2	2	48	Antigua	1974 23
4	6	4	3	4			Antigua	1975 24
9	3	5	3	5	-	29	Bahamas	1974 25
4	3	2	-	2			Bahamas	1975 26
13	8	10	5	5	2	72	Barbade	1974 27
6	9	11	9	4			Barbade	1975 28
3	6	9	3	5	4	39	Bermudes	1974 29
15	11	19	4	13			Bermudes	1975 30
4	5	4	4	2	-	22	Cuba	1974 31
-	6	-	1	1			Cuba	1975 32
38	30	20	10	5	5	180	Haiti	1974 33
35	52	26	14	4			Haiti	1975 34
808	989	587	406	219	275	4,763	Jamaïque	1974 35
1,439	1,460	869	466	279			Jamaïque	1975 36
-	-	-	-	-	-	-	Mexique	1974 37
29	29	31	6	10	16	185	Mexique	1975 38
27	35	20	15	2			St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
53	82	59	45	44	61	651	St. Pierre-et-Miquelon	1975 40
115	122	67	65	42			Trinité et Tobago	1974 41
							Trinité et Tobago	1975 42
965	1,157	726	494	292	365	5,989	Autres	1974 43
1,645	1,705	1,019	579	351			Autres	1975 44
							Total	1974 45
							Total	1975 46
61	42	49	47	43	61	518	Amérique du Sud:	
55	62	46	82	29			Argentine	1974 47
111	47	71	50	35	18	611	Argentine	1975 48
98	57	52	48	31			Bésil	1974 49
38	25	13	12	11	17	202	Bésil	1975 50
27	41	15	10	22			Colombie	1974 51
8	2	4	7	3	3	42	Colombie	1975 52
3	7	-	3	4			Guyane	1974 53
22	55	25	6	11	12	193	Guyane	1975 54
57	96	38	24	20			Venezuela	1974 55
165	137	131	124	153	119	1,509	Venezuela	1975 56
178	205	198	136	95			Autres	1974 57
							Autres	1975 58
405	308	293	246	256	230	3,075	Total	1974 59
418	468	349	303	201			Total	1975 60
2,233	2,182	1,396	839	644	1,344	15,668	Océanie et autres îles océaniques:	
2,254	2,474	1,566	889	717			Australie	1974 61
815	673	450	214	114	228	4,352	Australie	1975 62
739	955	494	307	194			Nouvelle-Zélande	1974 63
92	157	177	66	77	99	1,225	Nouvelle-Zélande	1975 64
147	321	141	119	87			Autres	1974 65
							Autres	1975 66
3,140	3,012	2,023	1,119	835	1,671	21,245	Total	1974 67
3,140	3,750	2,201	1,315	998			Total	1975 68
33,990	32,220	19,020	10,505	5,853	8,494	167,947	Total global	1974 69
40,365	38,121	20,931	11,796	6,544			Total global	1975 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

British Columbia TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	263,425	258,533	356,350	432,378	441,693	535,894	2,288,273
2	1975	296,636	264,464	483,115	432,498	508,870	548,734	2,534,317
3	Same day	213,137	214,578	289,522	339,833	333,888	413,945	1,804,903
4	1975	228,185	208,238	371,002	314,098	385,688	418,142	1,925,353
5	One night	17,522	17,233	22,351	26,038	28,222	36,969	148,335
6	1975	20,375	16,500	27,251	26,212	31,449	35,953	157,740
7	Two or more nights	32,766	26,722	44,477	66,507	79,583	84,980	335,035
8	1975	48,076	39,726	84,862	92,188	91,733	94,639	451,224
9	Bus	16,737	15,597	23,629	27,097	25,959	24,778	133,797
10	1975	17,275	14,953	18,366	22,099	18,976	17,014	108,683
11	Same day	4,670	4,685	5,893	5,414	6,717	6,241	33,620
12	1975	5,934	5,293	5,966	4,918	6,554	7,978	36,643
13	One or more nights	12,067	10,912	17,736	21,683	19,242	18,537	100,177
14	1975	11,341	9,660	12,400	17,181	12,422	9,036	72,040
15	Rail	342	566	846	645	557	517	3,473
16	1975	400	393	486	921	460	416	3,076
17	Other methods	2,307	2,306	3,939	5,533	6,247	9,612	29,944
18	1975	2,187	2,234	3,760	4,381	6,276	10,767	29,605
19	Total land	282,811	277,002	384,764	465,653	474,456	570,801	2,455,487
20	1975	316,498	282,044	505,727	459,899	534,582	576,931	2,675,681
Air:								
21	Commercial	22,229	18,174	24,312	16,993	15,138	13,907	110,753
22	1975	28,093	21,896	27,452	28,184	17,891	16,685	140,201
23	Private	315	459	697	1,317	985	954	4,727
24	1975	428	600	852	901	1,126	962	4,869
25	Total air	22,544	18,633	25,009	18,310	16,123	14,861	115,480
26	1975	28,521	22,496	28,304	29,085	19,017	17,647	145,070
Marine:								
27	Commercial	-	2	-	3	204	7,458	7,667
28	1975	-	-	3	-	544	1,484	2,031
29	Private	105	66	141	364	767	973	2,416
30	1975	56	48	265	409	940	1,013	2,731
31	Total marine	105	68	141	367	971	8,431	10,083
32	1975	56	48	268	409	1,484	2,497	4,762
33	Total	305,460	295,703	409,914	484,330	491,550	594,093	2,581,050
34	1975	345,075	304,588	534,299	489,393	555,083	597,075	2,825,513
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1974	36	414	546	870	190	49	2,105
36	1975	141	82	58	239	108	42	670
Air:								
37	Returning direct	14,912	13,209	16,986	6,499	6,678	7,549	65,833
38	1975	16,027	15,015	17,383	13,850	10,262	10,254	82,791
39	Returning via the U.S.A.	4,085	4,242	5,380	6,573	2,060	1,227	23,567
40	1975	4,216	4,445	4,404	3,201	2,169	1,335	19,770
41	Total air	18,997	17,451	22,366	13,072	8,738	8,776	89,400
42	1975	20,243	19,460	21,787	17,051	12,431	11,589	102,561
Marine:								
43	Returning direct	2	-	20	117	11	-	150
44	1975	-	177	5	402	45	1	630
45	Returning via the U.S.A.	476	742	357	3	881	920	3,379
46	1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine	478	742	377	120	892	920	3,529
48	1975	-	177	5	402	45	1	630
49	Total	19,511	18,607	23,289	14,062	9,820	9,745	95,034
50	1975	20,384	19,719	21,850	17,692	12,584	11,632	103,861
51	Grand total	324,971	314,310	433,203	498,392	501,370	603,838	2,676,084
52	1975	365,459	324,307	556,149	507,085	567,667	608,707	2,929,374

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
719,676	750,273	527,936	413,609	363,364	326,675	5,389,806	Par terre:	
758,549	792,046	555,445	472,205	427,912			Automobile	1974 1
481,994	492,118	376,161	302,953	279,212	252,033	3,989,374		1975 2
537,365	520,253	405,808	357,375	395,677			Même jour	1974 3
52,843	52,014	36,202	26,962	26,923	18,327	361,606		1975 4
45,919	45,934	32,460	24,021	25,245			Une nuit	1974 5
184,839	206,141	115,573	83,694	57,229	56,315	1,038,826		1975 6
175,265	225,859	117,177	90,809	76,990			Deux nuits ou plus	1974 7
								1975 8
22,647	22,941	18,632	25,673	19,201	14,597	257,488	Autocar	1974 9
16,270	17,421	15,275	19,516	15,970				1975 10
5,851	7,582	6,272	6,741	7,604	7,078	74,748	Même jour	1974 11
5,697	4,753	4,802	5,476	6,166				1975 12
16,796	15,359	12,360	18,932	11,597	7,519	182,740	Une nuit ou plus	1974 13
10,573	12,668	10,473	14,040	9,804				1975 14
801	1,016	599	445	459	365	7,158	Chemin de fer	1974 15
416	752	346	542	1,292				1975 16
13,690	13,771	7,064	4,184	2,743	2,562	73,958	Autres moyens	1974 17
17,220	17,786	9,150	3,027	3,408				1975 18
756,814	788,001	554,231	443,911	385,767	344,199	5,728,410	Total, par terre	1974 19
792,455	828,005	580,216	495,290	518,582				1975 20
15,650	15,927	14,740	18,471	16,797	16,133	208,471	Par air:	
17,809	21,096	17,449	20,284	18,356			Commercial	1974 21
1,117	1,140	918	672	377	378	9,329		1975 22
1,097	1,313	1,267	677	571			Privé	1974 23
								1975 24
16,767	17,067	15,658	19,143	17,174	16,511	217,800	Total, par air	1974 25
18,906	22,409	18,716	20,961	18,927				1975 26
1,886	1,528	915	911	—	—	12,907	Par mer:	
1,431	1,637	1,453	770	44			Commercial	1974 27
1,970	2,203	1,058	240	118	114	8,119		1975 28
2,826	2,629	1,686	312	105			Privé	1974 29
								1975 30
3,856	3,731	1,973	1,151	118	114	21,026	Total, par mer	1974 31
4,257	4,266	3,139	1,082	149				1975 32
777,437	808,799	571,862	464,205	403,059	360,824	5,967,236	Total	1974 33
815,618	854,680	602,071	517,333	537,658				1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
236	83	70	42	170	53	2,759	Par terre (via les États-Unis):	
43	41	59	102	157			1974	35
							1975	36
9,057	10,635	9,734	9,005	7,393	6,100	117,757	Par air:	
12,138	15,548	10,948	11,394	10,020			Rentrée directe	1974 37
1,324	2,053	1,205	1,294	2,230	2,224	33,897		1975 38
1,124	2,159	1,393	1,683	2,196			Rentrée via les États-Unis	1974 39
								1975 40
10,381	12,688	10,939	10,299	9,623	8,324	151,654	Total, par air	1974 41
13,262	17,707	12,341	13,077	12,216				1975 42
6	26	—	—	42	—	224	Par mer:	
—	—	—	—	—	—		Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	3,379		1975 44
—	—	—	—	—	—		Rentrée via les États-Unis	1974 45
								1975 46
6	26	—	—	42	—	3,603	Total, par mer	1974 47
—	—	—	—	—	—			1975 48
10,623	12,797	11,009	10,341	9,835	8,377	158,016	Total	1974 49
13,305	17,748	12,400	13,179	12,373				1975 50
788,060	821,596	582,871	474,546	412,894	369,201	6,125,252	Total global	1974 51
828,923	872,428	614,471	530,512	550,031				1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

British Columbia TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois	
United States vehicles									
1	Automobile: Same day	1974	32,552	35,279	42,841	43,945	48,550	51,518	254,685
2		1975	32,677	30,288	46,492	43,635	49,855	51,725	254,672
3	One night	1974	3,194	4,063	5,856	6,117	7,200	9,422	35,852
4		1975	3,574	3,862	6,012	5,471	7,873	9,219	36,011
5	Two or more nights	1974	8,601	12,422	17,961	21,962	33,312	58,090	152,348
6		1975	10,064	11,871	19,485	19,242	33,027	57,506	151,195
7	Total	1974	44,347	51,764	66,658	72,024	89,062	119,030	442,885
8		1975	46,315	46,021	71,989	68,348	90,755	118,450	441,878
9	Trucks used commercially	1974	5,555	6,473	7,424	7,779	7,728	7,714	42,673
10		1975	6,174	5,681	6,725	8,253	7,109	6,731	40,673
11	Other vehicles	1974	63	71	349	425	800	2,358	4,066
12		1975	41	44	165	276	800	1,826	3,152
13	Total	1974	49,965	58,308	74,431	80,228	97,590	129,102	489,624
14		1975	52,530	51,746	78,879	76,877	98,664	127,007	485,703
Canadian vehicles									
15	Automobile: Same day	1974	90,486	89,536	117,608	138,210	135,561	162,451	733,852
16		1975	95,828	87,798	149,546	128,051	155,852	166,468	783,543
17	One night	1974	9,276	8,890	11,325	13,129	14,295	18,417	75,332
18		1975	10,357	8,764	13,326	13,209	16,117	17,451	79,224
19	Two or more nights	1974	13,013	11,229	17,551	26,324	30,598	32,770	131,485
20		1975	18,882	16,432	33,626	34,515	36,141	37,739	177,335
21	Total	1974	112,775	109,655	146,484	177,663	180,454	213,638	940,669
22		1975	125,067	112,994	196,498	175,775	208,110	221,658	1,040,102
23	Trucks used commercially	1974	3,562	3,955	4,788	5,210	4,863	4,925	27,303
24		1975	4,267	4,106	5,872	6,505	6,011	10,474	37,235
25	Other vehicles	1974	335	449	842	1,583	1,721	2,561	7,491
26		1975	286	276	929	1,268	2,222	2,481	7,462
27	Total	1974	116,672	114,059	152,114	184,456	187,038	221,124	975,463
28		1975	129,620	117,376	203,299	183,548	216,343	234,613	1,084,799
Total vehicles									
29	Automobile: Same day	1974	123,038	124,815	160,449	182,155	184,111	213,969	988,537
30		1975	128,505	118,086	196,038	171,686	205,707	218,193	1,038,215
31	One night	1974	12,470	12,953	17,181	19,246	21,495	27,839	111,184
32		1975	13,931	12,626	19,338	18,680	23,990	26,670	115,235
33	Two or more nights	1974	21,614	23,651	35,512	48,286	63,910	90,860	283,833
34		1975	28,946	28,303	53,111	53,757	69,168	95,245	328,530
35	Total	1974	157,122	161,419	213,142	249,687	269,516	332,668	1,383,554
36		1975	171,382	159,015	268,487	244,123	298,865	340,108	1,481,980
37	Trucks used commercially	1974	9,117	10,428	12,212	12,989	12,591	12,639	69,976
38		1975	10,441	9,787	12,597	14,758	13,120	17,205	77,908
39	Other vehicles	1974	398	520	1,191	2,008	2,521	4,919	11,557
40		1975	327	320	1,094	1,544	3,022	4,307	10,614
41	Total	1974	166,637	172,367	226,545	264,684	284,628	350,226	1,465,087
42		1975	182,150	169,122	282,178	260,425	315,007	361,620	1,570,502

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
59,416	68,776	49,161	44,660	39,589	37,521	553,808	Automobile:	
58,267	69,313	48,653	43,486	38,298			Même jour	1974 1 1975 2
12,600	15,942	9,830	7,836	6,527	4,327	92,914	Une nuit	1974 3 1975 4
11,227	13,142	7,726	7,416	5,647			Deux nuits ou plus	1974 5 1975 6
86,658	99,630	52,449	26,244	16,820	15,385	449,534	Total	1974 7 1975 8
82,333	89,218	44,083	24,401	15,343				
158,674	184,348	111,440	78,740	62,936	57,233	1,096,256		
151,827	171,673	100,462	75,303	59,288				
7,128	6,549	7,182	6,936	5,735	5,499	81,702	Camions commerciaux	1974 9 1975 10
7,288	6,343	6,306	7,363	5,787			Autres véhicules	1974 11 1975 12
3,647	3,676	1,489	286	81	35	13,280	Total	1974 13 1975 14
3,492	3,277	1,465	156	73				
169,449	194,573	120,111	85,962	68,752	62,767	1,191,238		
162,607	181,293	108,233	82,822	65,148				
Véhicules du Canada								
181,193	187,002	149,336	124,737	115,330	104,876	1,596,326	Automobile:	
203,883	197,825	169,206	150,651	169,942			Même nuit	1974 15 1975 16
26,239	25,572	17,818	13,702	12,293	9,556	180,512	Une nuit	1974 17 1975 18
22,993	23,028	15,931	12,332	11,811			Deux nuits ou plus	1974 19 1975 20
63,498	70,403	46,001	33,266	23,018	22,301	389,972	Total	1974 21 1975 22
62,077	78,360	46,462	36,586	30,813				
270,930	282,977	213,155	171,705	150,641	136,733	2,166,810		
288,953	299,213	231,599	199,569	212,566				
4,531	4,639	5,068	5,118	4,074	3,685	54,418	Camions commerciaux	1974 23 1975 24
5,216	5,161	4,706	5,447	5,393			Autres véhicules	1974 25 1975 26
4,127	3,901	2,138	1,104	498	255	19,514	Total	1974 27 1975 28
4,515	3,741	2,068	649	330				
279,588	291,517	220,361	177,927	155,213	140,673	2,240,742		
298,684	308,105	238,373	205,665	218,289				
Total, véhicules								
240,609	255,778	198,497	169,397	154,919	142,397	2,150,134	Automobile:	
262,150	267,138	217,859	194,137	208,240			Même jour	1974 29 1975 30
38,839	41,514	27,648	21,538	18,820	13,883	273,426	Une nuit	1974 31 1975 32
34,220	36,170	23,657	19,748	17,458			Deux nuits ou plus	1974 33 1975 34
150,156	170,033	98,450	59,510	39,838	37,686	839,506	Total	1974 35 1975 36
144,410	167,578	90,545	60,987	46,156				
429,604	467,325	324,595	250,445	213,577	193,966	3,263,066		
440,780	470,886	332,061	274,872	271,854				
11,659	11,188	12,250	12,054	9,809	9,184	136,120	Camions commerciaux	1974 37 1975 38
12,504	11,494	11,012	12,810	11,180			Autres véhicules	1974 39 1975 40
7,774	7,577	3,627	1,390	579	290	32,794	Total	1974 41 1975 42
8,007	7,018	3,533	805	403				
449,037	486,090	340,472	263,889	223,965	203,440	3,431,980		
461,291	489,398	346,606	288,487	283,437				

Yukon **TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1,914	1,720	2,702	3,632	6,070	13,438	29,476
2	1975	2,199	2,389	3,280	4,152	6,766	14,725	33,511
3	Same day	706	699	1,036	1,156	1,736	2,772	8,105
4	1975	528	569	685	778	1,372	2,742	6,674
5	One night	273	226	267	881	1,275	1,834	4,756
6	1975	694	789	1,108	1,303	1,703	3,850	9,447
7	Two or more nights	935	795	1,399	1,595	3,059	8,832	16,615
8	1975	977	1,031	1,487	2,071	3,691	8,133	17,390
9	Bus	—	8	273	2	307	2,494	3,084
10	1975	13	12	116	467	518	1,927	3,053
11	Same day	—	—	100	1	—	94	195
12	1975	2	6	37	280	256	60	641
13	One or more nights	—	8	173	1	307	2,400	2,889
14	1975	11	6	79	187	262	1,867	2,412
15	Rail	30	71	93	260	1,588	7,148	9,190
16	1975	67	73	115	225	1,652	6,331	8,463
17	Other methods	2	2	—	9	40	87	140
18	1975	—	3	8	18	53	240	322
19	Total land	1,946	1,801	3,068	3,903	8,005	23,167	41,890
20	1975	2,279	2,477	3,519	4,862	8,989	23,223	45,349
Air:								
21	Commercial	24	135	117	99	180	524	1,079
22	1975	28	132	85	131	172	914	1,462
23	Private	51	48	80	118	284	326	907
24	1975	66	56	103	104	299	389	1,017
25	Total air	75	183	197	217	464	850	1,986
26	1975	94	188	188	235	471	1,303	2,479
Marine:								
27	Commercial	—	—	—	—	—	—	—
28	1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	—	—	—	—	—	—	—
30	1975	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
32	1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017	43,876
34	1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	24,526	47,828
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	—	—	—	—	—	18	18
36	1975	—	—	1	—	7	19	27
37	One or more nights	—	—	—	—	10	124	134
38	1975	1	1	5	7	47	310	371
39	Total land	—	—	—	—	10	142	152
40	1975	1	1	6	7	54	329	398
Air:								
41	Entering direct	—	—	—	—	—	—	—
42	1975	—	—	—	—	—	—	—
43	Entering via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
44	1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Total air	—	—	—	—	—	—	—
46	1975	—	—	—	—	—	—	—
Marine:								
47	Entering direct	—	—	—	—	—	—	—
48	1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
50	1975	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
52	1975	—	—	—	—	—	—	—
53	Total	—	—	—	—	10	142	152
54	1975	1	1	6	7	54	329	398
55	Grand total	2,021	1,984	3,265	4,120	8,479	24,159	44,028
56	1975	2,374	2,666	3,713	5,104	9,514	24,855	48,226

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
20,443	18,232	10,035	5,216	3,378	3,504	90,284	Par terre:	
21,736	20,875	10,966	5,890	3,938			Automobile	1974 1
4,938	3,690	2,618	1,057	542	685	21,635	Même jour	1975 2
3,131	2,675	1,442	913	681			Une nuit	1974 3
3,175	3,215	2,067	1,261	859	727	16,060	Deux nuits ou plus	1975 4
5,106	3,994	2,386	1,241	920			Autocar	1974 5
12,330	11,327	5,350	2,898	1,977	2,092	52,589	Même jour	1975 6
13,499	14,206	7,138	3,736	2,337			Une nuit ou plus	1974 7
4,457	4,112	1,468	133	36	78	13,368	Deux nuits ou plus	1975 8
3,920	3,217	1,157	112	64			Chemin de fer	1974 9
189	280	10	2	5	2	683	Même jour	1975 10
182	166	6	7	3			Une nuit ou plus	1974 11
4,268	3,832	1,458	131	31	76	12,685	Autres moyens	1975 12
3,738	3,051	1,151	105	61			Même jour	1974 13
7,850	9,902	5,654	670	148	82	33,496	Une nuit ou plus	1975 14
10,756	9,952	6,047	437	162			Chemin de fer	1974 15
215	106	24	4	1	—	490	Même jour	1975 16
99	95	35	6	—			Une nuit ou plus	1974 17
32,965	32,352	17,181	6,023	3,563	3,664	137,638	Deux nuits ou plus	1975 18
36,511	34,139	18,205	6,445	4,164			Total, par terre	1974 19
							1975 20	
1,262	1,026	266	275	65	48	4,021	Par air:	
1,545	1,598	521	99	57			Commercial	1974 21
1,062	631	335	142	80	67	3,224	Même jour	1975 22
766	577	283	149	74			Une nuit	1974 23
2,324	1,657	601	417	145	115	7,245	Deux nuits ou plus	1975 24
2,311	2,175	804	248	131			Total, par air	1974 25
							1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	4	—	—	—	—	4	Même jour	1975 28
5	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1974 29
—	4	—	—	—	—	4	Deux nuits ou plus	1975 30
5	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
							1975 32	
35,289	34,013	17,782	6,440	3,708	3,779	144,887	Total	1974 33
38,827	36,314	19,009	6,693	4,295			1975 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
58	24	33	—	—	1	134	Par terre (via les États-Unis):	
25	15	—	—	—	—	—	Même jour	1974 35
346	443	145	21	3	—	1,092	Une nuit ou plus	1975 36
506	391	152	16	2			Deux nuits ou plus	1974 37
404	467	178	21	3	1	1,226	Total, par terre	1975 38
531	406	152	16	2			1974 39	
							1975 40	
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1975 42
94	95	7	2	—	—	—	Même jour	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1975 44
94	95	7	2	—	—	—	Total, par air	1974 45
							1975 46	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1975 48
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1975 50
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 51
							1975 52	
404	467	178	21	3	1	1,226	Total	1974 53
625	501	159	18	2			1975 54	
35,693	34,480	17,960	6,461	3,711	3,780	146,113	Total global	1974 55
39,452	36,815	19,168	6,711	4,297			1975 56	

Yukon

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1974	-	-	-	-	-	4	4
2	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
3	Azores 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
7	Bulgaria 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Finland 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	France 1974	-	-	-	-	2	5	7
16	..... 1975	-	-	1	-	1	9	11
17	Germany (Federal Republic) 1974	-	-	-	-	5	60	65
18	..... 1975	-	-	2	-	6	202	210
19	Greece 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Italy 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Malta 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	1	-	-	8	9
31	Norway 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	4	-	4
33	Poland 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
41	Sweden 1974	-	-	-	-	-	11	11
42	..... 1975	-	-	-	-	1	3	4
43	Switzerland 1974	-	-	-	-	2	11	13
44	..... 1975	1	-	-	-	7	32	40
45	Turkey 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom 1974	-	-	-	-	1	24	25
48	..... 1975	-	1	-	-	9	17	27
49	U.S.S.R. 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
53	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Total 1974	-	-	-	-	10	115	125
56	..... 1975	1	1	4	-	29	274	309
Africa:								
57	Algeria 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
63	South Africa 1974	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
65	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
Asia:								
69	Bangladesh 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1974	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
75	India 1974	-	-	-	-	-	-	-
76	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-

See footnot(e)s at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Yukon

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
14	2	5	--	--	--	25	Autriche	1974 1
19	10	4	--	--	--		1975 2	
--	--	--	--	--	--	--	Açores	1974 3
--	--	--	--	--	--	--	1975 4	
--	5	--	--	--	--	5	Belgique	1974 5
9	2	--	--	--	--		1975 6	
--	--	--	--	--	--	--	Bulgarie	1974 7
--	--	--	--	--	--	--	1975 8	
1	--	--	--	--	--	1	Tchécoslovaquie	1974 9
--	--	--	--	--	--	--	1975 10	
3	--	6	--	1	--	10	Danemark	1974 11
4	1	1	--	--	--		1975 12	
--	3	1	--	--	--	4	Finlande	1974 13
--	1	--	--	--	--	--	1975 14	
20	9	4	3	--	--	43	France	1974 15
30	17	3	--	--	--		1975 16	
231	315	109	4	1	1	726	Allemagne (République fédérale)	1974 17
280	284	75	8	1	--		1975 18	
--	--	--	--	--	--	--	Grèce	1974 19
--	--	--	--	--	--	--	1975 20	
--	--	--	--	--	--	--	Hongrie	1974 21
--	--	--	--	--	--	--	1975 22	
1	--	--	--	--	--	1	Irlande (République d')	1974 23
--	2	--	--	--	--	--	1975 24	
6	5	--	--	--	--	11	Italie	1974 25
1	15	5	--	--	--		1975 26	
--	--	--	--	--	--	--	Malte	1974 27
--	--	--	--	--	--	--	1975 28	
2	3	--	2	--	--	7	Pays-Bas	1974 29
18	10	--	--	1	--		1975 30	
3	--	--	--	--	--	3	Norvège	1974 31
2	--	4	--	--	--		1975 32	
--	11	--	--	--	--	11	Pologne	1974 33
--	--	--	--	--	--	--	1975 34	
--	--	--	--	--	--	--	Portugal	1974 35
--	--	--	--	--	--	--	1975 36	
3	--	--	--	--	--	3	Roumanie	1974 37
8	--	--	--	--	--		1975 38	
6	4	--	2	--	--	23	Espagne	1974 39
15	5	--	2	--	--		1975 40	
39	27	19	2	--	--	100	Suède	1974 41
52	43	22	5	--	--		1975 42	
--	--	--	--	--	--	--	Suisse	1974 43
--	--	--	--	--	--	--	1975 44	
25	28	22	3	1	--	104	Turquie	1974 45
28	29	14	1	--	--		1975 46	
--	--	--	--	--	--	--	Royaume-Uni	1974 47
--	--	--	--	--	--	--	1975 48	
--	--	--	--	--	--	--	U.R.S.S.	1974 49
--	--	--	--	--	--	--	1975 50	
2	--	--	--	--	--	--	Yougoslavie	1974 51
--	--	--	--	--	--	--	1975 52	
--	--	3	--	--	--	--	Autres	1974 53
--	--	--	--	--	--	--	1975 54	
354	412	166	16	3	1	1,077	Total	1974 55
468	419	131	16	2	--		1975 56	
							Afrique:	
--	--	--	--	--	--	--	Algérie	1974 57
--	--	--	--	--	--	--	1975 58	
--	--	--	--	--	--	--	Égypte	1974 59
--	--	--	--	--	--	--	1975 60	
--	--	--	--	--	--	--	Rhodésie	1974 61
3	2	1	2	--	--	8	1975 62	
--	4	2	--	--	--		Afrique du Sud	1974 63
1	--	--	--	--	--	1	1975 64	
--	--	--	--	--	--	--	Autres	1974 65
--	--	--	--	--	--	--	1975 66	
4	2	1	2	--	--	9	Total	1974 67
--	4	2	--	--	--		1975 68	
							Asie:	
--	--	--	--	--	--	--	Bangladesh	1974 69
--	--	--	--	--	--	--	1975 70	
--	--	--	--	--	--	--	Chine	1974 71
--	--	--	--	--	--	--	1975 72	
--	--	--	--	--	--	--	Hong-Kong	1974 73
--	--	--	--	--	--	--	1975 74	
--	--	--	--	--	--	--	Inde	1974 75
--	--	--	--	--	--	--	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Yukon **TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan 1974	-	-	-	-	-	4	4
4	..... 1975	-	-	-	6	4	8	18
5	Korea, South 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	1	-	-	-	1
19	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
21	Total..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
22	..... 1975	-	-	1	6	4	9	20
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon 1974	-	-	-	-	-	12	12
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Total..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	12	12
South America:								
47	Argentina 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1974	-	-	-	-	-	1	1
50	..... 1975	-	-	-	-	3	-	3
51	Colombia 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
57	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
59	Total..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
60	..... 1975	-	-	-	-	7	-	7
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1974	-	-	-	-	-	19	19
62	..... 1975	-	-	1	1	10	23	35
63	New Zealand 1974	-	-	-	-	-	3	3
64	..... 1975	-	-	-	-	4	10	14
65	Other 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1974	-	-	-	-	-	22	22
68	..... 1975	-	-	1	1	14	33	49
69	Grand total..... 1974	-	-	-	-	10	142	152
70	..... 1975	1	1	6	7	54	329	398

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Yukon

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
							Asie - fin:	
-	-	1	-	-	-	1	Israël	1974 1
2	1	-	-	-	-	-	1975 2	
26	18	1	1	-	-	50	Japon	1974 3
80	13	3	-	-	-	-	1975 4	
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 19
2	1	-	-	-	-	-	1975 20	
26	18	2	1	-	-	51	Total	1974 21
84	15	3	-	-	-	-	1975 22	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1974 25
3	-	-	-	-	-	-	1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	
-	4	-	-	-	-	4	Mexique	1974 37
21	21	3	-	-	-	-	1975 38	
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	
1	-	-	-	-	-	1	Autres	1974 43
-	1	-	-	-	-	-	1975 44	
1	4	-	-	-	-	5	Total	1974 45
24	22	3	-	-	-	-	1975 46	
							Amérique du Sud:	
1	-	-	-	-	-	1	Argentine	1974 47
2	2	-	-	-	-	-	1975 48	
2	2	-	-	-	-	5	Bésil	1974 49
1	4	-	-	-	-	-	1975 50	
-	-	1	-	-	-	1	Colombie	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	
1	-	-	-	-	-	1	Venezuela	1974 55
-	3	-	-	-	-	-	1975 56	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	
4	2	1	-	-	-	8	Total	1974 59
3	9	-	-	-	-	-	1975 60	
							Océanie et autres îles océaniques:	
13	17	6	1	-	-	56	Australie	1974 61
32	21	17	-	-	-	-	1975 62	
2	12	2	1	-	-	20	Nouvelle-Zélande	1974 63
14	11	3	2	-	-	-	1975 64	
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975 66	
15	29	8	2	-	-	76	Total	1974 67
46	32	20	2	-	-	-	1975 68	
404	467	178	21	3	1	1,226	Total global	1974 69
625	501	159	18	2	-	-	1975 70	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Yukon **TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1974	131	175	154	714	1,398	1,755	4,327
2	..... 1975	91	139	299	343	1,652	1,849	4,373
3	Same day 1974	73	61	82	231	304	445	1,196
4	..... 1975	28	41	50	56	211	467	853
5	One night 1974	21	18	23	157	199	361	779
6	..... 1975	6	14	52	63	251	299	685
7	Two or more nights 1974	37	96	49	326	895	949	2,352
8	..... 1975	57	84	197	224	1,190	1,083	2,835
9	Bus 1974	—	—	2	353	43	186	584
10	..... 1975	2	23	709	1	49	388	1,172
11	Same day 1974	—	—	—	22	1	21	44
12	..... 1975	2	11	323	1	2	—	339
13	One or more nights 1974	—	—	2	331	42	165	540
14	..... 1975	—	12	386	—	47	388	833
15	Rail 1974	94	90	55	160	274	298	971
16	..... 1975	40	65	215	60	142	561	1,083
17	Other methods 1974	—	—	—	2	1	9	12
18	..... 1975	—	—	—	—	12	15	27
19	Total land 1974	225	265	211	1,229	1,716	2,248	5,894
20	..... 1975	133	227	1,223	404	1,855	2,813	6,655
Air:								
21	Commercial 1974	17	180	438	51	42	53	781
22	..... 1975	38	75	46	86	64	114	423
23	Private 1974	41	6	39	45	70	20	221
24	..... 1975	16	3	5	28	42	54	148
25	Total air 1974	58	186	477	96	112	73	1,002
26	..... 1975	54	78	51	114	106	168	571
Marine:								
27	Commercial 1974	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1974	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321	6,896
34	..... 1975	187	305	1,274	518	1,961	2,981	7,226
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	..... 1974	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1974	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
39	Returning via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1975	—	28	—	—	—	—	28
41	Total air 1974	—	—	—	—	—	—	—
42	..... 1975	—	28	—	—	—	—	28
Marine:								
43	Returning direct 1974	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A. 1974	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1974	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Total 1974	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1975	—	28	—	—	—	—	28
51	Grand total 1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321	6,896
52	..... 1975	187	333	1,274	518	1,961	2,981	7,254

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,488	2,840	966	833	155	180	12,789	Par terre:	
3,258	2,970	952	497	199			Automobile	1974 1
558	512	248	146	63	78	2,801	1975 2	2
478	460	241	88	50			Même jour	1974 3
699	586	231	111	18	21	2,445	1975 4	4
582	565	146	61	23			Une nuit	1974 5
2,231	1,742	487	576	74	81	7,543	1975 6	6
2,198	1,945	565	348	126			Deux nuits ou plus	1974 7
							1975 8	8
751	595	60	24	8	46	2,068	Autocar	1974 9
472	473	228	4	2			1975 10	10
1	9	—	—	—	—	54	Même jour	1974 11
3	4	—	—	—	—		1975 12	12
750	586	60	24	8	46	2,014	Une nuit ou plus	1974 13
469	469	228	4	2			1975 14	14
465	623	180	80	31	67	2,417	Chemin de fer	1974 15
591	748	166	82	64			1975 16	16
14	6	5	—	—	—	37	Autres moyens	1974 17
14	17	2	2	—			1975 18	18
4,718	4,064	1,211	937	194	293	17,311	Total, par terre	1974 19
4,335	4,208	1,348	585	265			1975 20	20
58	98	49	72	43	32	1,133	Par air:	
66	122	52	133	35			Commercial	1974 21
85	76	19	23	19	7	450	1975 22	22
82	38	64	12	5			Privé	1974 23
							1975 24	24
143	174	68	95	62	39	1,583	Total, par air	1974 25
148	160	116	145	40			1975 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1974 29
—	—	—	—	—	—	—	1975 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 31
—	—	—	—	—	—	—	1975 32	32
4,861	4,238	1,279	1,032	256	332	18,894	Total	1974 33
4,483	4,368	1,464	730	305			1975 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	2	—	—	—	—	—	1974	35
							1975	36
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1974 37
—	—	—	—	—	—	—	1975 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 39
—	—	—	—	—	—	—	1975 40	40
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1974 41
—	—	—	—	—	—	—	1975 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1974 43
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1974 47
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	48
—	—	—	—	—	—	—	Total	1974 49
—	2	—	—	—	—	—	1975 50	50
4,861	4,238	1,279	1,032	256	332	18,894	Total global	1974 51
4,483	4,370	1,464	730	305			1975 52	52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

Yukon TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day..... 1974	310	297	456	533	802	1,028	3,426
2	..... 1975	232	258	301	351	596	1,092	2,830
3	One night..... 1974	129	100	112	380	533	669	1,923
4	..... 1975	325	357	518	573	698	1,435	3,906
5	Two or more nights..... 1974	376	339	555	642	1,149	2,889	5,950
6	..... 1975	406	419	621	824	1,465	2,869	6,604
7	Total..... 1974	815	736	1,123	1,555	2,484	4,586	11,299
8	..... 1975	963	1,034	1,440	1,748	2,759	5,396	13,340
9	Trucks used commercially..... 1974	151	173	284	303	153	445	1,509
10	..... 1975	393	599	829	768	748	813	4,150
11	Other vehicles..... 1974	—	—	—	4	22	55	81
12	..... 1975	—	—	5	8	23	61	97
13	Total..... 1974	966	909	1,407	1,862	2,659	5,086	12,889
14	..... 1975	1,356	1,633	2,274	2,524	3,530	6,270	17,587
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day..... 1974	34	29	46	97	144	181	531
16	..... 1975	16	20	25	27	82	170	340
17	One night..... 1974	8	9	12	60	74	134	297
18	..... 1975	3	7	20	29	91	114	264
19	Two or more nights..... 1974	11	31	20	121	287	359	829
20	..... 1975	20	41	79	81	404	416	1,041
21	Total..... 1974	53	69	78	278	505	674	1,657
22	..... 1975	39	68	124	137	577	700	1,645
23	Trucks used commercially..... 1974	143	224	211	45	156	403	1,182
24	..... 1975	246	254	430	325	283	327	1,865
25	Other vehicles..... 1974	—	—	—	—	—	4	4
26	..... 1975	—	—	—	—	3	3	6
27	Total..... 1974	196	293	289	323	661	1,081	2,843
28	..... 1975	285	322	554	462	863	1,030	3,516
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day..... 1974	344	326	502	630	946	1,209	3,957
30	..... 1975	248	278	326	378	678	1,262	3,170
31	One night..... 1974	137	109	124	440	607	803	2,220
32	..... 1975	328	364	538	602	789	1,549	4,170
33	Two or more nights..... 1974	387	370	575	763	1,436	3,248	6,779
34	..... 1975	426	460	700	905	1,869	3,285	7,645
35	Total..... 1974	868	805	1,201	1,833	2,989	5,260	12,956
36	..... 1975	1,002	1,102	1,564	1,885	3,336	6,096	14,985
37	Trucks used commercially..... 1974	294	397	495	348	309	848	2,691
38	..... 1975	639	853	1,259	1,093	1,031	1,140	6,015
39	Other vehicles..... 1974	—	—	—	4	22	59	85
40	..... 1975	—	—	5	8	26	64	103
41	Total..... 1974	1,162	1,202	1,696	2,185	3,320	6,167	15,732
42	..... 1975	1,641	1,955	2,828	2,986	4,393	7,300	21,103

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,680	1,339	988	437	249	307	8,426	Automobile:	
1,229	1,070	636	411	317			Même jour	1974 1
								1975 2
1,076	1,214	874	561	372	330	6,350	Une nuit	1974 3
1,804	1,497	1,021	572	421				1975 4
4,134	4,004	2,302	1,287	872	834	19,383	Deux nuits ou plus	1974 5
4,667	5,109	3,033	1,726	1,099				1975 6
6,890	6,557	4,164	2,285	1,493	1,471	34,159	Total	1974 7
7,700	7,676	4,690	2,709	1,837				1975 8
739	907	880	849	600	437	5,921	Camions commerciaux	1974 9
749	858	912	794	528				1975 10
137	73	19	3	—	—	313	Autres véhicules	1974 11
63	53	24	4	—				1975 12
7,766	7,537	5,063	3,137	2,093	1,908	40,393	Total	1974 13
8,512	8,587	5,626	3,507	2,365				1975 14
Véhicules du Canada								
201	207	108	57	33	48	1,185	Automobile:	
159	172	109	45	27			Même nuit	1974 15
								1975 16
238	224	83	43	7	7	899	Une nuit	1974 17
207	208	60	30	14				1975 18
721	609	204	187	35	27	2,612	Deux nuits ou plus	1974 19
715	675	239	138	45				1975 20
1,160	1,040	395	287	75	82	4,696	Total	1974 21
1,081	1,055	408	213	86				1975 22
212	358	588	635	380	284	3,639	Camions commerciaux	1974 23
278	314	383	306	255				1975 24
8	2	2	—	—	—	16	Autres véhicules	1974 25
7	7	—	—	—				1975 26
1,380	1,400	985	922	455	366	8,351	Total	1974 27
1,366	1,376	791	519	341				1975 28
Total, véhicules								
1,881	1,546	1,096	494	282	355	9,611	Automobile:	
1,388	1,242	745	456	344			Même jour	1974 29
								1975 30
1,314	1,438	957	604	379	337	7,249	Une nuit	1974 31
2,011	1,705	1,081	602	436				1975 32
4,855	4,613	2,506	1,474	907	861	21,995	Deux nuits ou plus	1974 33
5,382	5,784	3,272	1,864	1,144				1975 34
8,050	7,597	4,559	2,572	1,568	1,553	38,855	Total	1974 35
8,781	8,731	5,098	2,922	1,923				1975 36
951	1,265	1,468	1,484	980	721	9,560	Camions commerciaux	1974 37
1,027	1,172	1,295	1,100	783				1975 38
145	75	21	3	—	—	329	Autres véhicules	1974 39
70	60	24	4	—				1975 40
9,146	8,937	6,048	4,059	2,548	2,274	48,744	Total	1974 41
9,878	9,963	6,417	4,026	2,706				1975 42

SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	250	186	—	436
2	Total	250	186	—	436
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	4,220	132	3	4,355
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	72	8	—	80
6	Campobello	2,605	88	1	2,694
7	Centreville	1,679	382	2	2,063
8	Clair	6,482	267	16	6,765
9	Edmundston	25,209	667	82	25,958
10	Forest City	282	8	8	298
11	Fosterville	317	8	11	336
12	Four Falls	110	—	—	110
13	Gillespie	2,267	32	1	2,300
14	Grand Falls	2,093	254	—	2,347
15	Lord's Cove	—	—	—	—
16	Mars Hill Road	—	—	—	—
17	Milltown	5,903	230	8	6,141
18	River de Chute	334	8	—	342
19	St. Croix	3,037	35	31	3,103
20	St. Léonard	8,797	225	37	9,059
21	St. Stephen	17,269	695	25	17,989
22	Woodstock	12,678	1,786	3	14,467
23	Total	93,354	4,825	228	98,407
Québec:					
24	Abercorn	1,947	343	1	2,291
25	Armstrong	4,147	900	3	5,050
26	Beebe	2,406	12	24	2,442
27	Chartierville	368	36	—	404
28	Clarenceville	275	23	—	298
29	Covey Hill	212	62	—	274
30	Daaquam	497	283	—	780
31	Dundee	3,106	50	—	3,156
32	East Hereford	1,693	455	7	2,155
33	East Pinnacle	279	19	—	298
34	Estcourt	878	152	69	1,099
35	Franklin Centre	516	119	2	637
36	Frelighsburg	1,061	237	—	1,298
37	Glen Sutton	645	87	10	742
38	Hemmingford	2,126	321	3	2,450
39	Herdman	1,154	131	—	1,285
40	Hereford Road	655	35	3	693
41	Highwater	1,613	302	—	1,915
42	Jamieson's Line	131	9	—	140
43	Lacolle(2)	18,735	3,712	2	22,449

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
117	98	-	215	651	1
117	98	-	215	651	2
10,578	182	11	10,771	15,126	3
-	-	-	-	-	4
183	15	-	198	278	5
8,136	132	25	8,293	10,987	6
4,126	161	4	4,291	6,354	7
13,343	539	84	13,966	20,731	8
42,740	502	159	43,401	69,359	9
329	96	99	524	822	10
851	170	15	1,036	1,372	11
276	3	-	279	389	12
3,985	89	-	4,074	6,374	13
7,234	69	3	7,306	9,653	14
-	-	-	-	-	15
-	-	-	-	-	16
14,033	2,000	43	16,076	22,217	17
482	1	-	483	825	18
4,463	146	51	4,660	7,763	19
16,052	248	62	16,362	25,421	20
37,495	1,532	160	39,187	57,176	21
18,686	3,137	7	21,830	36,297	22
182,992	9,022	723	192,737	291,144	23
3,666	185	11	3,862	6,153	24
5,342	2,818	6	8,166	13,216	25
3,928	61	24	4,013	6,455	26
504	41	-	545	949	27
1,018	7	3	1,028	1,326	28
358	10	-	368	642	29
1,212	618	-	1,830	2,610	30
2,508	862	1	3,371	6,527	31
1,912	246	1	2,159	4,314	32
765	52	-	817	1,115	33
1,553	110	56	1,719	2,818	34
266	31	-	297	934	35
1,971	42	-	2,013	3,311	36
1,308	51	2	1,361	2,103	37
2,561	169	-	2,730	5,180	38
2,175	37	1	2,213	3,498	39
1,089	75	2	1,166	1,859	40
3,460	109	8	3,577	5,492	41
59	3	-	62	202	42
39,308	4,569	26	43,903	66,352	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued
NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	291	44	4	339
2	Noyan	408	20	-	428
3	Phillipsburg	11,018	2,877	3	13,898
4	Rock Island	14,263	1,050	19	15,332
5	St-Pamphile	556	-	-	556
6	Stanhope	2,377	489	-	2,866
7	Trout River	1,612	155	4	1,771
8	Woburn	1,064	241	4	1,309
9	Total	74,033	12,164	158	86,355
Ontario:					
10	Cornwall	13,707	342	6	14,055
11	Fort Erie(3)	78,471	5,350	106	83,927
12	Fort Frances	8,214	29	35	8,278
13	Landsdowne	8,703	1,490	7	10,200
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	31,476	6,685	4	38,165
15	Rainbow Bridge	40,839	33	76	40,948
16	Whirlpool Bridge	14,277	1,654	38	15,969
17	Pelee Island	3	-	-	3
18	Pigeon River	901	291	-	1,192
19	Point Alexandria	-	-	-	-
20	Port Lambton	1,008	7	-	1,015
21	Prescott	4,177	217	1	4,395
22	Rainy River	686	18	5	709
23	Sarnia(3)	48,480	4,463	32	52,975
24	Sault Ste. Marie	10,834	682	25	11,541
25	Sombra	1,517	234	6	1,757
26	Walpole Island	1,234	-	2	1,236
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	93,011	19,568	78	112,657
28	Tunnel	111,550	761	102	112,413
29	Total	469,088	41,824	523	511,435
Manitoba:					
30	Boissevain	719	228	-	947
31	Cartwright	388	2	-	390
32	Coulter	204	6	-	210
33	Crystal City	235	9	-	244
34	Emerson	9,670	3,071	1	12,742
35	Goodlands	167	5	-	172
36	Gretna	1,192	77	-	1,269
37	Lena	586	5	-	591
38	Lyleton	235	16	1	252
39	Piney	267	97	11	375
40	Snowflake	98	1	-	99
41	South Junction	539	53	-	592
42	Sprague	1,010	49	-	1,059
43	Tolstoi	585	135	-	720
44	Windygates	462	14	-	476
45	Winkler	626	10	-	636
46	Total	16,983	3,778	13	20,774

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
428	17	2	447	786	1
989	4	-	993	1,421	2
12,401	2,382	15	14,798	28,696	3
14,618	1,010	24	15,652	30,984	4
1,925	232	7	2,164	2,720	5
3,891	416	-	4,307	7,173	6
3,184	59	16	3,259	5,030	7
2,019	763	3	2,785	4,094	8
114,418	14,979	208	129,605	215,960	9
14,870	338	12	15,220	29,275	10
76,986	9,057	34	86,077	170,004	11
12,652	206	66	12,924	21,202	12
9,748	2,050	2	11,800	22,000	13
24,120	5,161	9	29,290	67,455	14
37,364	227	81	37,672	78,620	15
25,159	2,075	86	27,320	43,289	16
10	-	-	10	13	17
2,995	80	2	3,077	4,269	18
-	-	-	-	-	19
898	5	-	903	1,918	20
10,210	354	5	10,569	14,964	21
3,119	118	16	3,253	3,962	22
57,391	2,383	57	59,831	112,806	23
14,887	381	13	15,281	26,822	24
1,409	112	12	1,533	3,290	25
933	1	6	940	2,176	26
57,178	21,710	7	78,895	191,552	27
92,964	3,578	47	96,589	209,002	28
442,893	47,836	455	491,184	1,002,619	29
1,016	130	1	1,147	2,094	30
401	1	-	402	792	31
636	8	-	644	854	32
228	14	-	242	486	33
11,621	1,893	6	13,520	26,262	34
511	14	-	525	697	35
2,070	148	2	2,220	3,489	36
505	55	9	569	1,160	37
804	3	5	812	1,064	38
446	124	4	574	949	39
222	-	-	222	321	40
1,327	42	-	1,369	1,961	41
3,068	357	-	3,425	4,484	42
745	402	1	1,148	1,868	43
752	18	1	771	1,247	44
847	131	-	978	1,614	45
25,199	3,340	29	28,568	49,342	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	65	-	-	65
2	Carievale	227	20	-	247
3	Climax	189	10	-	199
4	Coronach	182	30	-	212
5	Estevan	925	29	-	954
6	Monchy	77	21	-	98
7	Northgate	818	76	-	894
8	North Portal	1,772	913	2	2,687
9	Oungre	222	19	-	241
10	Regway	514	294	-	808
11	Torquay	65	4	3	72
12	West Poplar River	127	7	-	134
13	Willow Creek	49	-	-	49
14	Total	5,232	1,423	5	6,660
Alberta:					
15	Aden	69	-	-	69
16	Carway	643	22	3	668
17	Chief Mountain	-	-	-	-
18	Coutts	5,576	2,708	-	8,284
19	Del Bonita	344	-	-	344
20	Wild Horse	74	2	-	76
21	Total	6,706	2,732	3	9,441
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	6,461	649	10	7,120
23	Boundary Bay	3,460	57	-	3,517
24	Carson	830	21	1	852
25	Cascade	565	31	1	597
26	Chopaka	91	-	-	91
27	Huntingdon	6,680	1,228	6	7,914
28	Kingsgate	742	310	3	1,055
29	Midway	140	2	1	143
30	Nelway	314	198	-	512
31	Osoyoos	4,717	462	7	5,186
32	Pacific Highway(4)	31,270	2,291	27	33,588
33	Paterson	809	164	-	973
34	Prince Rupert	237	56	-	293
35	Roosville	635	183	3	821
36	Rykerts	620	26	2	648
37	Sidney	413	-	4	417
38	Stewart	172	2	-	174
39	Victoria	1,012	95	8	1,115
40	Waneta	120	12	-	132
41	Total	59,288	5,787	73	65,148
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,294	456	-	1,750
43	Dawson/Little Gold	-	-	-	-
44	Old Crow	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	535	72	-	607
46	Whitehorse	8	-	-	8
47	Total	1,837	528	-	2,365
48	Canada	726,771	73,247	1,003	801,021

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
 (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
 (3) Estimated on the basis of sample scheme.
 (4) Includes entries through Douglas.

**TABEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
NOVEMBER-1975-NOVEMBRE**

Canadian vehicles -- Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
217	-	-	217	282	1
701	7	-	708	955	2
407	107	-	514	713	3
542	21	-	563	775	4
1,056	26	-	1,082	2,036	5
406	3 ^a	-	409	507	6
1,020	1,057	1	2,078	2,972	7
3,718	477	20	4,215	6,902	8
456	13	-	469	710	9
1,720	34	-	1,754	2,562	10
247	3	-	250	322	11
305	4	-	309	443	12
204	-	-	204	253	13
10,999	1,752	21	12,772	19,432	14
66	-	-	66	135	15
1,075	16	3	1,094	1,762	16
-	-	-	-	-	17
9,025	1,756	9	10,790	19,074	18
308	2	1	311	655	19
186	19	-	205	281	20
10,660	1,793	13	12,466	21,907	21
19,741	386	8	20,135	27,255	22
32,406	84	91	32,581	36,098	23
901	35	9	945	1,797	24
1,807	178	1	1,986	2,583	25
152	-	-	152	243	26
31,052	485	92	31,629	39,543	27
1,793	284	-	2,077	3,132	28
242	4	-	246	389	29
988	23	-	1,011	1,523	30
9,353	200	6	9,559	14,745	31
101,975	3,386	109	105,470	139,058	32
4,854	21	-	4,875	5,848	33
9	-	-	9	302	34
2,284	141	10	2,435	3,256	35
3,292	25	2	3,319	3,967	36
113	-	-	113	530	37
336	125	-	461	635	38
561	12	2	575	1,690	39
707	4	-	711	843	40
212,566	5,393	330	218,289	283,437	41
56	174	-	230	1,980	42
-	-	-	-	-	43
30	81	-	111	718	44
-	-	-	-	8	45
86	255	-	341	2,706	47
999,930	84,468	1,779	1,086,177	1,887,198	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'I.-P.-É. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1	Argentia	—	—	—	—	—	—	
2	Botwood	—	—	—	—	—	—	
3	Burin	—	—	—	—	—	—	
4	Corner Brook	—	2	—	—	—	2	
5	Fortune	—	—	—	—	2	2	
6	Gander	—	163	—	—	—	163	
7	Goose Bay	—	24	—	—	—	24	
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—	
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—	
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—	
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—	
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—	
13	St. John's	—	10	—	—	—	10	
14	Stephenville	—	—	—	—	—	—	
15	Total	—	199	—	—	2	201	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
16	Charlottetown	—	5	—	—	—	5	
17	Montague	—	—	—	—	—	—	
18	Summerside	—	—	—	—	—	—	
19	Total	—	5	—	—	—	5	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
20	Amherst	—	—	—	—	—	—	
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—	
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—	
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—	
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—	
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—	
26	Chester	—	—	—	—	—	—	
27	Digby	—	2	—	—	—	2	
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—	
29	Halifax	—	473	—	—	—	473	
30	Kentville	—	—	—	—	—	—	
31	Liverpool	—	—	—	—	—	—	
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—	
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—	
34	Lunenburg	—	—	—	—	—	—	
35	Middleton	—	—	—	—	—	—	
36	New Glasgow	—	—	—	—	—	—	
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—	
38	Pictou	—	—	—	—	—	—	
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	—	—	
40	Shelburne	—	—	—	—	—	—	
41	Sydney	—	7	—	—	—	7	
42	Truro	—	—	—	—	—	—	
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—	
44	Windsor	—	—	—	—	—	—	
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—	
46	Yarmouth	570	927	—	—	3	1,609	
47	Total	570	1,409	—	—	3	2,091	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:							
1	Andover	9,855	-	29	-	-	6	9,890
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	152	-	-	-	-	17	169
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	5,558	-	255	-	-	28	5,841
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	4,365	-	88	-	-	3	4,456
10	Clair	14,859	-	-	-	-	406	15,265
11	Dalhousie	-	-	-	-	-	-	-
12	Edmundston	47,696	16	482	-	-	1,191	49,385
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	600	-	-	-	-	124	724
15	Fosterville	691	-	-	-	-	56	747
16	Four Falls	252	-	-	-	-	-	252
17	Fredericton	-	26	-	-	-	-	26
18	Gillespie	5,242	-	-	-	-	3	5,245
19	Grand Falls	4,805	-	-	-	-	-	4,805
20	Grand Manan	-	-	-	-	-	-	-
21	Lord's Cove	-	-	-	-	4	-	4
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	21	-	-	21
24	Milltown	11,655	-	-	-	-	163	11,818
25	Moncton	-	8	-	-	-	-	8
26	Newcastle	-	3	-	-	-	-	3
27	River de Chute	1,031	-	-	-	-	-	1,031
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	916	-	-	-	-	916
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	6,929	-	10	-	-	429	7,368
32	St. Léonard	19,934	7	-	-	-	625	20,586
33	St. Stephen	36,026	15	387	-	-	1,374	37,802
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	3	-	3
36	Woodstock	36,955	8	-	-	-	14	36,977
37	Total	206,605	999	1,251	21	7	4,439	213,322
	Québec:							
38	Abercorn	4,426	-	42	-	-	1	4,469
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	10,776	-	272	-	-	430	11,478
41	Baie-Comeau	-	4	-	-	-	-	4
42	Beebe	5,336	-	7	-	-	735	6,078
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	854	-	-	-	-	1	855
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	609	-	-	-	-	5	614
47	Covey Hill	498	-	-	-	-	-	498
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	1,085	-	-	-	-	-	1,085
50	Drummondville	-	1	-	-	-	-	1
51	Dundee	7,943	-	-	-	29	-	7,972
52	East Hereford	3,713	-	-	-	-	12	3,725
53	East Pinnacle	708	-	-	-	-	-	708
54	Estcourt	1,431	-	-	-	-	908	2,339
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Québec — Concluded — fin:								
1	Franklin Centre	1,164	—	—	—	—	2	1,166
2	Frelighsburg	2,548	—	—	—	—	8	2,556
3	Gaspé	—	—	—	—	—	—	—
4	Glen Sutton	1,303	—	—	—	—	64	1,367
5	Granby	—	13	—	—	—	—	13
6	Grindstone	—	—	—	—	—	—	—
7	Hemmingford	5,371	—	—	—	—	5	5,376
8	Herdman	2,641	—	27	—	—	—	2,668
9	Hereford Road	1,417	—	—	—	—	11	1,428
10	Highwater	3,416	—	13	—	—	2	3,431
11	Hull	—	—	—	—	—	—	—
12	Huntingdon	—	—	—	—	—	—	—
13	Jamieson's Line	252	—	—	—	—	2	254
14	Joliette	—	—	—	—	—	—	—
15	Lac Mégantic	—	5	—	119	—	—	124
16	Lac Memphrémagog	—	—	—	—	—	—	—
17	Lachute	—	—	—	—	—	—	—
18	Lacolle	45,446	—	5,918	1,027	—	146	52,537
19	La Tuque	—	—	—	—	—	—	—
20	Lévis	—	—	—	—	—	—	—
21	Louiseville	—	—	—	—	—	—	—
22	Magog	—	—	—	—	—	—	—
23	Marieville	—	—	—	—	—	—	—
24	Matane	—	—	—	—	—	—	—
25	Mont Joli	—	9	—	—	—	—	9
26	Montmagny	—	—	—	—	—	—	—
27	Montréal — Dorval	—	22,773	—	—	—	—	22,773
28	Montréal — Mirabel	—	—	—	—	—	—	—
29	Montréal — Seaport	—	—	—	—	104	—	104
30	Morses Line	743	—	—	—	—	4	747
31	Nicolet	—	—	—	—	—	—	—
32	Noyan	1,025	—	—	—	—	—	1,025
33	Paspébiac	—	—	—	—	—	—	—
34	Phillipsburg	28,558	—	3,815	—	—	13	32,386
35	Port Alfred	—	—	—	—	—	—	—
36	Québec — Ancienne Lorette	—	415	—	—	—	—	415
37	Québec — Seaport	—	—	—	—	—	—	—
38	Richmond	—	5	—	—	—	—	5
39	Rimouski	—	—	—	—	—	—	—
40	Rivière-du-Loup	—	18	—	—	—	—	18
41	Rock Island	34,551	—	605	—	—	1,033	36,189
42	Rouyn	—	—	—	—	—	—	—
43	St-Hubert	—	69	—	—	—	—	69
44	St-Hyacinthe	—	—	—	—	—	—	—
45	St-Jean	—	3	—	—	—	—	3
46	St-Jérôme	—	—	—	—	—	—	—
47	St-Pamphile	1,052	—	—	—	—	34	1,086
48	Sept-Iles	—	20	—	—	—	—	20
49	Shawinigan	—	—	—	—	—	—	—
50	Sherbrooke	—	38	—	—	—	—	38
51	Sorel	—	—	—	—	—	—	—
52	Stanhope	5,407	—	44	—	—	2	5,453
53	Sutton	—	—	—	—	—	—	—
54	Thetford Mines	—	—	—	—	—	—	—
55	Trois-Rivières	—	6	—	—	—	—	6
56	Trout River	3,812	—	198	—	—	28	4,038
57	Val-d'Or	—	2	—	—	—	—	2
58	Valleyfield	—	—	—	—	—	—	—
59	Victoriaville	—	—	—	—	—	—	—
60	Woburn	2,450	—	7	—	—	69	2,526
61	Total	178,535	23,381	10,948	1,146	133	3,515	217,658

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario:								
1	Acton	-	-	-	-	-	-	
2	Amherstburg	-	-	-	-	13	13	
3	Arnprior	-	-	-	-	-	-	
4	Barrie	-	-	-	-	-	-	
5	Basswood Lake	-	-	-	-	-	-	
6	Belleville/Napanee	-	-	-	-	-	-	
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-	
8	Bracebridge	-	8	-	-	-	8	
9	Brampton	-	-	-	-	-	-	
10	Brantford	-	47	-	-	-	47	
11	Brockville	-	6	-	-	-	6	
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-	
13	Chatham	-	14	-	-	-	14	
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-	
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-	
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-	
17	Collingwood	-	-	-	-	-	-	
18	Cornwall	36,327	-	196	-	-	36,534	
19	Cyclone Island	-	-	-	-	11	-	
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-	
21	Fort Erie	174,368	-	12,611	295	513	187,787	
22	Fort Frances	18,178	29	346	-	619	19,172	
23	Galt	-	-	-	-	-	-	
24	Gananoque	-	-	-	-	-	-	
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-	
26	Goderich	-	20	-	-	-	20	
27	Gore Bay	-	-	-	-	-	-	
28	Guelph	-	-	-	-	-	-	
29	Hamilton	-	678	-	-	-	678	
30	Hanover	-	-	-	-	-	-	
31	Kenora	-	14	-	-	-	14	
32	Kingston	-	64	-	-	-	64	
33	Kitchener	-	94	-	-	-	94	
34	Landsdowne	21,167	-	638	-	15	21,820	
35	Leamington	-	-	-	-	30	30	
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-	
37	Listowel	-	-	-	-	-	-	
38	Little Current	-	-	-	-	-	-	
39	London	-	1,148	-	-	-	1,148	
40	Mel drum Bay	-	-	-	-	-	-	
41	Midland	-	-	-	-	-	-	
42	Nanticoke	-	-	-	-	-	-	
43	Newmarket	-	4	-	-	-	4	
44	Niagara Falls Queenston	79,387	18	4,810	-	10	84,225	
45	Rainbow	101,489	-	1,966	-	2,964	106,419	
46	Whirlpool	29,767	-	198	-	763	30,728	
47	North Bay	-	16	-	-	-	16	
48	Oakville	-	-	-	-	-	-	
49	Orangeville	-	-	-	-	-	-	
50	Orillia	-	-	-	-	-	-	
51	Oshawa	-	42	-	-	-	42	
52	Ottawa	-	682	-	-	-	682	
53	Owen Sound	-	6	-	-	-	6	
54	Paris	-	-	-	-	-	-	
55	Parry Sound	-	-	-	-	-	-	
56	Pelee Island	7	369	-	-	286	662	
57	Pembroke	-	4	-	-	-	4	
58	Perth	-	1	-	-	-	1	
59	Peterborough	-	18	-	-	-	18	
60	Picton	-	-	-	-	-	-	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	5	-	5	-	-	18	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	1	-	-	-	-	1	-	-	9	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	6	-	-	-	-	6	-	-	53	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	6	-	-	-	-	6	-	-	20	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	4	-	-	-	-	4	-	-	4	17
37,356	-	4,265	-	-	19	41,640	26	-	78,200	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
156,965	-	11,698	355	-	1,119	170,137	3,327	37	361,288	21
28,429	9	148	-	-	3,375	31,961	4	-	51,137	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	19	-	-	-	-	19	-	-	39	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
-	561	-	-	-	-	561	30	-	1,269	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	4	-	-	-	-	4	-	-	18	30
-	93	-	-	-	-	93	-	-	157	31
-	54	-	-	-	-	54	-	-	148	32
23,877	-	2,703	-	-	13	26,593	55	78	48,546	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	575	-	-	-	-	575	70	1	1,794	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	28	-	-	-	-	28	-	-	32	43
52,030	69	2,562	-	-	16	54,677	1,370	25	140,297	44
77,990	-	1,610	-	-	2,438	82,038	5,603	-	194,060	45
51,677	-	77	-	-	2,498	54,252	298	-	85,278	46
-	7	-	-	-	-	7	-	-	23	47
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	50
-	37	-	-	-	-	37	-	-	79	51
-	1,140	-	-	-	-	1,140	330	535	2,687	52
-	2	-	-	-	-	2	-	-	8	53
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55
16	9	-	-	-	15	40	-	-	702	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	58
-	19	-	-	-	-	19	-	-	37	59
-	12	-	-	-	-	12	-	-	12	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	2,214	-	151	-	-	3	2,368
2	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-	-
3	Port Colborne	-	-	-	-	-	-	-
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	2,858	-	80	-	2	86	3,026
6	Port Melcalfe	-	-	-	-	-	-	-
7	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
8	Prescott	10,613	-	388	-	-	11	11,012
9	Rainy River	1,615	4	636	-	-	59	2,314
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	-	-	-	-	-	-
14	Sand Bay	-	29	-	-	-	-	31
15	Sand Point Lake	-	-	-	-	2	-	-
16	Sarnia	108,830	15	1,383	-	5	104	110,337
17	Sault Ste. Marie	24,676	38	1,017	-	-	41	25,772
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	4	-	-	-	-	4
20	Sombra	3,860	-	35	-	44	268	4,207
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	-	-	-	-	-	-
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	25	-	-	-	-	25
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	223	-	-	-	-	223
28	Tilbury	-	-	-	-	-	-	-
29	Tillsonburg	-	-	-	-	-	-	-
30	Timmins	-	13	-	-	-	-	13
31	Toronto International Airport	-	39,160	-	-	-	-	39,160
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	218	-	-	4	-	222
33	Trenton	-	47	-	-	-	-	47
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	28	-	28
36	Walpole Island	3,398	-	-	-	140	236	3,774
37	Welland	-	-	-	-	-	-	-
38	Windsor Ambassador	208,932	-	8,665	1,328	-	194	219,119
39	Windsor Tunnel	251,970	3,147	14,423	-	59	144	269,743
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	1,079,656	46,205	47,543	1,623	613	6,041	1,181,681
Manitoba:								
42	Boissevain	2,060	5	122	-	-	1	2,188
43	Brandon	-	17	-	-	-	-	17
44	Cartwright	965	-	-	-	-	-	965
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	460	-	44	-	-	-	504
47	Crystal City	595	-	-	-	-	-	595
48	Emerson	25,454	-	816	-	-	1	26,271
49	Goodlands	388	-	18	-	-	-	406
50	Gretna	2,525	-	139	-	-	-	2,664
51	Lena	1,593	-	44	-	-	-	1,637
52	Lyleton	415	-	-	-	-	1	416
53	Piney	615	-	-	-	-	13	628

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
8,263	-	157	-	-	5	8,425	9	-	10,802	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
2,757	-	-	-	8	112	2,877	-	-	5,903	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
24,995	-	445	-	-	17	25,457	13	-	36,482	6
7,984	2	1,024	131	-	363	9,504	-	-	11,818	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	3	-	-	-	-	3	-	-	34	12
128,377	25	2,050	-	7	187	130,646	481	2	241,466	13
35,170	31	1,324	-	-	17	36,542	2	-	62,316	14
-	5	-	-	-	-	5	-	-	9	15
4,063	-	-	-	5	811	4,879	-	-	9,086	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	272	-	-	-	-	272	9	5	509	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	3	-	-	-	-	3	3	-	19	22
-	59,942	-	-	-	-	59,942	16,967	41,827	157,896	23
-	59	-	-	-	-	59	-	-	281	24
-	55	-	-	-	-	55	-	79	181	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
2,860	-	-	-	76	770	3,706	-	-	7,480	27
-	5	-	-	-	-	5	-	-	5	28
105,947	-	6,390	19	-	90	112,446	408	854	332,827	29
177,014	80	35,627	-	-	61	212,782	497	626	483,648	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
925,770	63,138	70,080	505	101	11,926	1,071,520	29,502	44,069	2,326,772	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
2,724	13	105	-	-	1	2,843	53	-	5,084	34
-	4	-	-	-	-	4	-	-	21	35
1,067	-	-	-	-	-	1,067	-	-	2,032	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
1,803	-	-	-	-	-	1,803	6	-	2,313	38
575	-	-	-	-	-	575	-	-	1,170	39
31,695	4	1,214	-	-	7	32,920	54	-	59,245	40
1,329	-	-	-	-	-	1,329	4	-	1,739	41
5,722	-	21	-	-	4	5,747	-	-	8,411	42
1,287	-	-	-	-	17	1,304	-	-	2,941	43
1,935	-	-	-	-	5	1,940	-	-	2,356	44
1,071	-	-	-	-	4	1,075	-	-	1,703	45

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Manitoba — Concluded — fin:								
1	Snowflake	242	—	—	—	—	—	242
2	South Junction	1,301	—	40	—	—	—	1,341
3	Sprague	2,546	—	6	5	—	—	2,557
4	The Pas	—	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi	1,586	—	—	—	—	17	1,603
6	Windygates	1,184	—	—	—	—	—	1,184
7	Winkler	1,602	—	—	—	—	—	1,602
8	Winnipeg	—	2,743	—	—	—	—	2,743
9	Total	43,531	2,765	1,229	5	—	33	47,563
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	129	—	—	—	—	—	129
11	Carievale	508	—	—	—	—	—	508
12	Climax	441	—	—	—	—	—	441
13	Coronach	349	—	—	—	—	—	349
14	Estevan	2,235	4	—	—	—	—	2,239
15	Monchy	179	—	—	—	—	—	179
16	Moose Jaw	—	—	—	—	—	—	—
17	North Battleford	—	—	—	—	—	—	—
18	Northgate	1,826	—	—	—	—	—	1,826
19	North Portal	3,971	—	25	—	—	241	4,237
20	Oungre	510	—	44	—	—	—	554
21	Prince Albert	—	—	—	—	—	—	—
22	Regina	—	111	—	—	—	—	111
23	Regway	1,224	—	—	—	—	—	1,224
24	Saskatoon	—	26	—	—	—	—	26
25	Swift Current	—	—	—	—	—	—	—
26	Torquay	136	—	—	—	—	21	157
27	West Poplar River	307	1	—	—	—	—	308
28	Weyburn	—	1	—	—	—	—	1
29	Willow Creek	129	3	—	—	—	—	132
30	Yorkton	—	—	—	—	—	—	—
31	Total	11,944	146	69	—	—	262	12,421
Alberta:								
32	Aden	128	—	—	—	—	—	128
33	Calgary	—	3,467	—	—	—	—	3,467
34	Carway	1,596	—	—	—	—	5	1,601
35	Chief Mountain	—	—	—	—	—	—	—
36	Coutts	13,304	10	246	—	—	71	13,631
37	Del Bonita	832	—	—	—	—	—	832
38	Edmonton	—	786	—	—	—	—	786
39	Lethbridge	—	34	—	—	—	—	34
40	Medicine Hat	—	11	—	—	—	—	11
41	Red Deer	—	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse	174	—	36	—	—	—	210
43	Total	16,034	4,308	282	—	—	76	20,700

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
499	-	-	-	-	-	499	-	-	741	1
3,206	-	366	-	-	-	3,572	-	-	4,913	2
7,749	-	797	177	-	-	8,723	5	-	11,285	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
1,980	-	97	-	-	7	2,084	1	-	3,688	5
1,940	-	-	-	-	1	1,941	-	-	3,125	6
2,131	13	-	-	-	-	2,144	-	-	3,746	7
-	4,833	-	-	-	-	4,833	294	1,003	8,873	8
66,713	4,867	2,600	177	-	46	74,403	417	1,003	123,386	9
540	-	-	-	-	-	540	-	-	669	10
1,638	-	-	-	-	-	1,638	-	-	2,146	11
1,076	-	-	-	-	-	1,076	-	-	1,517	12
1,318	-	-	-	-	-	1,318	-	-	1,667	13
2,577	8	-	-	-	-	2,585	-	-	4,824	14
1,316	-	-	-	-	-	1,316	-	-	1,495	15
-	2	-	-	-	-	2	-	-	2	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
2,545	-	-	-	-	1,093	3,638	-	-	5,464	18
8,444	-	77	-	-	604	9,125	1	-	13,363	19
1,333	-	-	-	-	-	1,333	2	1	1,890	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	92	-	-	-	-	92	-	-	203	22
5,037	-	32	-	-	-	5,069	1	-	6,294	23
-	3	-	-	-	-	3	-	-	29	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
582	-	-	-	-	19	601	2	-	760	26
829	4	-	-	-	-	833	5	-	1,146	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	28
545	-	-	-	-	-	545	-	-	677	29
-	2	-	-	-	-	2	-	-	2	30
27,780	111	109	-	-	1,716	29,716	11	1	42,149	31
108	-	-	-	-	-	108	-	-	236	32
-	7,553	-	-	-	-	7,553	598	1,225	12,843	33
2,905	-	-	-	-	5	2,910	13	-	4,524	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
21,481	5	699	-	-	174	22,359	60	114	36,164	36
791	-	-	-	-	2	793	-	-	1,625	37
-	2,496	-	-	-	-	2,496	346	706	4,334	38
-	43	-	-	-	-	43	-	-	77	39
-	18	-	-	-	-	18	-	-	29	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
469	-	-	-	-	-	469	6	-	685	42
25,754	10,115	699	-	-	181	36,749	1,023	2,045	60,517	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	18,048	-	187	-	-	80	18,315
2	Bedwell Harbour	-	-	-	-	-	-	-
3	Boundary Bay	5,833	-	824	-	-	1	6,658
4	Campbell River	-	4	-	-	-	-	4
5	Carson	1,805	2	176	-	-	13	1,996
6	Cascade	1,445	5	102	-	-	1	1,553
7	Chemainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	-	-	-	-	-	-
9	Chopaka	222	-	-	-	-	-	222
10	Courtenay	-	1	-	-	-	-	1
11	Cranbrook	-	14	-	-	-	-	14
12	Huntingdon	16,013	26	222	-	-	225	16,486
13	Kamloops	-	14	-	-	-	-	14
14	Kelowna	-	1	-	-	-	-	1
15	Kingsgate	1,913	-	127	-	-	234	2,274
16	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
17	Midway	318	-	-	-	-	20	338
18	Nanaimo	-	319	-	-	2	-	321
19	Nelson	-	-	-	-	-	-	-
20	Nelway	807	-	23	-	-	-	830
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	11,399	-	120	-	-	26	11,545
23	Pacific Highway	70,635	-	4,106	324	-	52	75,117
24	Paterson	2,103	-	98	-	-	-	2,201
25	Penticton	-	31	-	-	-	-	31
26	Port Alberni	-	-	-	-	-	-	-
27	Powell River	-	-	-	-	-	-	-
28	Prince George	-	4	-	-	-	-	4
29	Prince Rupert	487	23	-	-	10	182	702
30	Roosville	1,436	-	12	-	-	18	1,466
31	Rykerts	1,512	3	-	-	-	9	1,524
32	Sidney	1,053	-	-	-	30	197	1,280
33	Stewart	327	-	292	-	-	-	619
34	Trail	-	13	-	-	-	-	13
35	Vancouver Airport	-	9,894	-	-	-	-	9,894
36	Seaport	-	-	-	-	213	-	213
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	2,443	951	129	-	35	1,807	5,365
39	Waneta	297	-	-	-	-	-	297
40	Total	138,096	11,305	6,418	324	290	2,865	159,298
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	2,738	-	20	-	-	-	2,758
42	Dawson/Little Gold	-	8	-	-	-	-	8
43	Old Crow	-	-	-	-	-	-	-
44	Pleasant Camp	1,182	-	44	-	-	-	1,226
45	Whitehorse	18	123	-	162	-	-	303
46	Total	3,938	131	64	162	-	-	4,295
47	Canada	1,678,909	90,853	67,804	3,281	1,048	17,340	1,859,235

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

NOVEMBER-1975-NOVEMBRE

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
55,422	-	873	-	-	84	56,379	92	1	74,787	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
65,632	-	225	-	-	115	65,972	-	-	72,630	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
1,722	-	-	-	-	14	1,736	-	-	3,732	5
4,750	8	23	-	-	2	4,783	1	-	6,337	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
414	-	-	-	-	-	414	-	-	636	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	10
-	1	-	-	-	-	1	-	-	15	11
77,035	55	1,390	-	-	710	79,190	96	3	95,775	12
-	6	-	-	-	-	6	-	-	20	13
-	1	-	-	-	-	1	-	-	2	14
4,817	-	276	-	-	215	5,308	12	-	7,594	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
462	-	-	-	-	16	478	-	-	816	17
-	55	-	-	44	-	99	-	-	420	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
2,634	-	18	-	-	-	2,652	12	-	3,494	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
21,400	-	417	-	-	32	21,849	26	2	33,422	22
231,565	-	11,966	1,292	-	189	245,012	964	151	321,244	23
13,997	-	56	-	-	2	14,055	3	-	16,259	24
-	32	-	-	-	-	32	-	-	63	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	28
25	17	-	-	-	102	144	3	-	849	29
5,727	-	12	-	-	128	5,867	3	-	7,336	30
8,516	16	37	-	-	2	8,571	4	-	10,099	31
232	-	-	-	39	75	346	10	-	1,636	32
612	-	657	-	-	18	1,287	-	-	1,906	33
-	33	-	-	-	-	33	-	-	46	34
-	17,236	-	-	-	-	17,236	5,160	12,175	44,465	35
-	-	-	-	46	-	46	15	-	274	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
1,207	1,467	-	-	20	1,704	4,398	142	41	9,946	38
1,743	-	20	-	-	-	1,763	1	-	2,061	39
497,912	18,927	15,970	1,292	149	3,408	537,658	6,544	12,373	715,873	40
147	-	2	-	-	-	149	1	-	2,908	41
-	3	-	-	-	-	3	-	-	11	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
52	-	-	-	-	-	52	1	-	1,279	44
-	37	-	64	-	-	101	-	-	404	45
199	40	2	64	-	-	305	2	-	4,602	46
2,229,300	130,942	101,888	2,320	258	30,581	2,495,289	53,392	84,455	4,492,371	47

PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue	Titre		
66-001	Voyages entre le Canada et les autres pays, M. Bil.		
66-002	Voyages Internationaux - Renseignements Préliminaires, M. Bil.		
66-201	Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.		
M. - Mensuel	A. - Annuel		Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.



1010495064

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue	Title		
66-001	Travel Between Canada and Other Countries, M. Bil.		
66-002	International Travel - Advance Information, M. Bil.		
66-201	Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.		
M. - Monthly	A. - Annual		Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.